



75 b 4





# MEMOIRES

POUR SERVIR A

L'HISTOIRE LITTERAIRE

DES DIX-SEPT PROVINCES DES

PAYS-BAS,

DE LA PRINCIPAUTE DE

LIEGE,

ET DE QUELQUES CONTRÉES VOISINES.

*par M. Jaquet (v. p. XLV)*

TOME PREMIER.



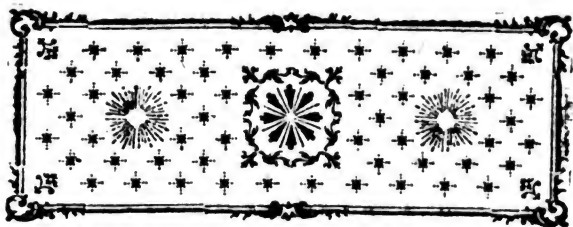
A LOUVAIN,

DE L'IMPRIMERIE ACADEMIQUE.

M. DCC. LXIII.

75 6 4





# PRÉFACE.

---

*I* L Y A DÉJA plus de deux siècles qu'on a commencé de travailler à l'Histoire Littéraire des Provinces Belges : Gérard Geldenhaver, connu sous le nom de Noviomagus, fit paroître en 1533. une histoire de Hollande, où il fit entrer la liste des Ecrivains de ce Comté. Dans la Description des Pays-Bas, que Louis Guichardin publia pour la pré-  
Tom. I. \*

*mière fois en 1567., on trouve un court éloge des Savans que chaque ville a produits. En 1581. Corneille Callidius donna un Catalogue des principaux Ecrivains qui ont éclairé l'Allemagne depuis le commencement du XVI. siècle jusqu'à son tems, & comprit dans cet Abrégé les Auteurs natifs des Pays-Bas, qu'il confondoit avec ceux de l'Allemagne, comme avoit fait avant lui Trithème, & comme a fait encore depuis Melchior Adam, dont l'Ouvrage est tout autrement considérable que celui de Callidius. Suf-  
 fridus Petri fit connoître plus particulièrement les Ecrivains de Frise en 1598., & , malgré ses préjugés sur l'ancienneté de*

*sa nation, & ses autres défauts, il est le premier de nos Bibliothécaires, qui ait traité sa matière avec quelque exactitude. Pancrace van Castricom donna en 1601. une liste des Auteurs Hollandois, plus nombreuse, mais aussi décharnée que celle de Geldenhaver. Gouthoeven a parlé un peu plus au long des Historiens des Provinces-Unies dans sa Chronique Flamande, qui vit le jour en 1620. Aubert le Mire s'étendit encore d'avantage dans les Eloges de cent Ecrivains Flamands, qu'il composa à l'imitation de Paul Jove, & qu'il donna au public en 1602. C'est très-peu de chose que la Bibliothèque sacrée de Guillaume Gazet, im-*



---

#### IV P R E F A C E.

---

*primée en 1610., aussi bien que la liste des Ecrivains d'Artois, jointe à la Chronique Belgique de Ferri de Locre en 1616. On a des détails assez amples sur la vie des premiers Professeurs de l'Université de Leyde dans l'Academia Leydensis, qui parut en 1614., & qui fut continuée jusqu'en 1625. par le célèbre Meursius.*

Valère André & François Sweertius sont les premiers, quoi qu'en dise Prosper Marchand, qui ayent entrepris chacun une Bibliothèque complete des Auteurs des dix-sept Provinces. Celle de Valère André parut en 1623., & celle de Sweertius en 1628. Ils s'étoient formé un plan assez

*semblable : le second s'aïda des recherches du premier, & y ajouta considérablement : Valère André profita à son tour du travail de son émule, fit de nouvelles découvertes, trouva du secours dans les lumières de quelques Savans zélés pour la gloire de leur nation, se servit utilement de quelques livres qui avoient paru depuis celui de Sweertius, & se vit en état de faire reparoitre sa Bibliothèque Belgique augmentée de deux tiers en 1643. Cet Ouvrage, le plus ample, le plus exact, & le mieux entendu, que l'on eût vû jusqu'alors, rendit presque inutile ce qu'avoient publié Sanderus sur les Ecrivains de la Province de Flandre, Boxhor-*

nus sur ceux du Comté de Hollande, & Philippe Brasseur sur ceux de Hainaut, le premier en 1624., le second en 1632., & le troisième en 1637. & 1640. Valère André donna encore en 1650. son Journal de l'Académie de Louvain, dont il avoit publié un essai longtems auparavant: & la même année Hen-  
ninius fit paroître ses Vies des Professeurs de Groningue, qui sont traitées avec assez d'étendue, & qui renferment un espace de 35. ans.

Dépuis lors, à l'exception de quelques Journaux Hollandois, & de quelques vies d'Auteurs jointes à des Descriptions de villes du même pays, il ne s'est rien imprimé de considérable

sur notre Histoire Littéraire jusqu'en 1714. que Van Heufen joignit à son Batavia sacra des Vies abrégées, & peu exactes, des Ecrivains Ecclésiastiques des Provinces-Unies. Cinq ans après le P. de Jonghe fit entrer dans son Belgium Dominicanum les Religieux de son Ordre & de sa province qui se sont distingués par leur savoir, ou par leur piété. Il avoit déjà parlé des Dominicains de Hollande dans son Defolata Batavia Dominicana. Adrien van Cattenburgh fit paroître en 1728. une Bibliothèque fort maigre des Ecrivains de la secte des Remontrants. Pierre la Rue donna sa Zélande Lettrée, Ouvrage passablement exact, en 1734. Gas-

---

## VIII P R E F A C E.

---

par Burman *publica* en 1738. son *Trajectum eruditum*, qui comprend tous les Auteurs nés dans la Province d'Utrecht, avec un détail raisonnable de leur vie, & un catalogue de leurs ouvrages, qui est quelquefois défectueux. Il parut peu après une brochure en forme de Calendrier, qui offre une liste assez sèche d'environ 400. Ecrivains Ecclésiastiques des Pays-Bas, morts dans l'intervalle de 1600. à 1739., & attachés pour la plupart au parti que l'Auteur a suivi, & qui l'obligea de se réfugier en Hollande. Cet Auteur est le P. Pierre de Sweert, de qui nous avons encore une *Chronique de la Congrégation Flamande de l'Oratoire*, dont il a été membre.



*Ce fut la même année que feu M. Foppens, Archidiacre de Malines, donna au public une nouvelle édition de la Bibliothèque Belgique de Valère André, augmentée d'environ cinq-cens articles, & continuée jusques vers 1680. Outre ce supplément l'Editeur fit des additions considérables aux Articles compris dans la seconde édition de son Auteur. Il y inséra tout ce qu'il trouva à sa bienséance dans divers autres Bibliographes, & joignit à tout cela ses propres observations, & celles que lui fournirent quelques amis, entre autres M. Danès, Docteur de Louvain, M. van Papendrecht, savant Chanoine de Malines, &*

M. Smeyers, Peintre de la même ville. Il corrigea aussi quelques fautes de Valère André. Le public doit savoir gré à M. Foppens d'avoir entrepris cette continuation, & lui tenir compte des découvertes qu'il a faites : mais les différens emplois par lesquels il a passé, & le grand nombre d'autres ouvrages qu'il avoit sur le métier, ne lui ont pas permis de donner à celui-ci toute l'attention nécessaire : il a quelquefois voulu redresser son Original, lorsqu'il n'étoit point fautif : il a omis un grand nombre d'Articles qu'il y auroit dû ajouter : il a pris de tems en tems des lueurs de vraisemblance pour des vérités historiques, & il nous a

livré plus d'une fois ses conjectures pour des faits.

M. Foppens n'est pas le seul de nos Bibliothécaires à qui ces sortes de fautes soient échappées. Sans parler des premiers, qui n'ont fait qu'effleurer la matière, Le Mire, Sanderus, & Sweertius sont remplis d'inexactitudes ; Valère André, fort supérieur aux autres, n'en est pas exempt, & si je le relève assez souvent dans ces Mémoires, ce n'est pas que je fasse peu de cas de son travail, c'est uniquement pour désabuser les lecteurs, qui croiroient m'avoir surpris en défaut, lorsque je m'éloigne de lui, si je ne les avertissois de ses méprises.

Dépuis M. Foppens il ne

---

## XII P R E F A C E.

---

*m'est parvenu aucune production remarquable sur l'objet qui nous occupe, hors celle de M. Vriemoet, Professeur en Langues Orientales à Franequer, qui nous a donné en 1758. les vies de tous ceux qui ont enseigné dans cette Université. Il y est entré dans un détail fort exact, peut-être trop minucieux, de tout ce qui les regarde, à l'exception toutefois de leurs ouvrages, sur lesquels il passe assez légèrement.*

*Outre les Ecrivains, dont je viens de parler, il en est plusieurs, qui sans s'être attachés à l'Histoire Littéraire des dix-sept Provinces, n'ont pas laissé d'y porter la lumière. Tels sont ceux qui ont parlé générale-*

*ment de toutes sortes d'Auteurs, comme Gefner, Simlerus, Moréri & ses continuateurs, le P. Nicéron, Barnabite, &c. : ceux qui se sont renfermés dans les Ecrivains Ecclésiastiques, comme Trithème, Possevin, Bellarmín, Labbe, Dupin, Oudin, le P. Ceillier : & surtout ceux qui nous ont donné des Bibliothèques de différens Ordres Religieux. Si ces derniers étoient tous aussi exacts, que les PP. Alegambe & Southwell, pour les Jésuites, ou les PP. Echard & Quétif pour les Dominicains, il y auroit peu de chose à chercher après eux : mais les autres Ordres, excepté peut-être celui de S. Benoit, n'ont rien publié jusqu'ici que de fort impar-*



*fait en ce genre , quoique la plupart ne manquent pas de gens capables d'y réüssir. La Bibliothèque de Prémontré du P. le Paige n'est rien : les PP. Willot , & Wadding , Cordeliers , sont très-superficiels : aussi bien que Théodore Petreüs , Chartreux , & Arnold Wion , Bénédictin. Charles de Visch , de l'Ordre de Cîteaux , est plus rempli , & laisse encore beaucoup de choses à désirer , de même que le P. Cosme de Villiers , qui s'étoit fait un bon plan pour sa Bibliothèque des Carmes , mais qui n'a pas eu des mémoires suffisans pour l'exécuter. On a peu de chose sur les Chanoines-Réguliers de différentes Congrégations , & sur les PP. de*

*l'Oratoire Flamand. Enfin ce que les PP. Thomas de Grace, Corneille Curtius, Philippe Elffius, & Nicolas de Tombeur, Augustins, ont mis au jour sur les Ecrivains de leur Ordre, ne peut satisfaire ceux qui voudroient en être pleinement instruits.*

*J'ai lu presque tous les livres mentionnés jusqu'ici : j'ai encore vû la Bibliothèque sacrée du P. le Long, celle de Cologne par le P. Hartzheim, celle de Lorraine par D. Calmet, celles de France par la Croix du Maine, & du Verdier, l'Histoire Littéraire du même Royaume par D. Rivet, & ses compagnons : j'ai parcouru quantité de pièces fugitives, de Jour-*

*naux, de Mémoires imprimés & manuscrits, de livres qui sans traiter directement de nos Auteurs, fournissent des éclaircissemens sur leur vie, sur leurs emplois, sur leur généalogie, ou sur leurs talens : j'ai puisé dans les ouvrages mêmes de nos Ecrivains diverses particularités qui les regardent, & après avoir mis le tout à contribution, je me vois encore fort éloigné d'avoir les matériaux nécessaires pour une bonne Histoire Littéraire de nos provinces.*

*Il faudroit pour cela trouver de quoi donner d'après des mémoires sûrs une étendue raisonnable à la vie de chaque Auteur distingué, & à proportion à celle des Auteurs médiocres, ou obscurs :*

*scurs : avoir vû tous leurs Ouvrages , ainsi que les différentes éditions ou traductions qui s'en sont faites , être en état de les apprécier , marquer l'occasion qui les a fait naître , montrer ce qu'ils renferment de plus singulier , rapporter ce qu'on a publié pour ou contre , en un mot mettre les Lecteurs au fait de tout ce qui peut exciter leur curiosité sur ces objets.*

*Pour peu qu'on réfléchisse sur ce plan , qui est à peu près celui que le P. Nicéron a suivi par rapport à dix ou douze cens Auteurs célèbres , on sentira la difficulté de l'exécuter sur cinq ou six mille Ecrivains , plus ou moins connus , qui ont vécu dans les Pays-Bas , (& dans les con-*

Tom. I.                   \* \* \*

---

XVIII *P R E F A C E.*

---

*trées qu'on a coûtume d'y joindre ) quand même on observeroit, comme on le doit, la règle qui veut qu'on ne s'étende sur les ouvrages & sur les auteurs, qu'à proportion de leur importance ou de leur célébrité.*

*Dépourvu des talens & des secours nécessaires pour fournir une carrière, capable de rebutter le particulier le plus éclairé & le plus laborieux, d'effrayer même une société de gens de Lettres, je me suis réduit à publier de simples MEMOIRES, où JE ME PROPOSE UNIQUEMENT D'AIDER CEUX QUI TRAVAILLERONT APRÈS MOI SUR CETTE MATIÈRE, ET DE POUSSER NOTRE HISTOIRE LITTÉRAIRE UN PEU PLUS AVANT QU'ON N'A FAIT JUSQU'ICI.*



J'ai pris le P. Nicéron pour modèle dans ce qui regarde les Ecrivains distingués : mais j'ai un peu ajouté à son plan. 1<sup>o</sup>. Je fais des remarques plus étendues sur un grand nombre d'ouvrages. 2<sup>o</sup>. J'indique plus particulièrement les sources, où j'ai puisé ce que je raporte de la vie des Auteurs : je dis de leur vie ; car je prends souvent ailleurs ce que je dis de leurs ouvrages. 3<sup>o</sup>. Je me suis contenté de rapporter les titres des livres dans leur langue originale, lorsqu'ils étoient écrits en Latin, en François, en Italien, ou en Espagnol : pour les titres Flamands, Anglois, Allemands, &c. je les ai renvoyés au bas des pages, & j'en ai mis la traduction dans le tex-

*te, persuadé que le détail nécessaire de tant d'éditions, de versions, d'abrégés, &c. étoit déjà assez rebutant, sans y ajouter ce mélange des langues du Nord, qui ne sont pas faites pour charmer des oreilles Françoises.*

*4°. Ayant reconnu que la plupart des Bibliographes, de ceux mêmes qui se sont montrés les plus exacts sur la vie des Auteurs, étoient très-négligens par rapport au catalogue de leurs ouvrages, se contentant le plus souvent d'en abrèger les titres, ou de les donner déjà tout abrégés, ou tout estropiés, d'après d'autres catalogues ordinairement fort défectueux, je me suis efforcé de remédier à ce mal, & de rapporter, autant qu'il me*

*seroit possible, le titre entier de chaque ouvrage dont je parle, en y respectant jusqu'aux fautes d'orthographe, & y ajoutant non seulement le nom du libraire, le lieu, la date, & le format de l'impression, mais encore le nombre des pages qu'il contient, suivant la coutume des meilleurs Journalistes. Bien des gens traiteront cette précaution de minucie : pour moi je la crois importante, & voici mes raisons : Par là les Lecteurs sont assurés de l'existence du livre dont on leur parle, puisqu'il faut l'avoir vu, pour pouvoir marquer le nombre des pages qui le composent, aussi bien que pour juger par soi-même de ce qu'il renferme.*

*D'ordinaire ils apprennent par la même voye à discerner les éditions contrefaites, & les fausses éditions, qui n'ont de nouveau qu'un rafraîchissement de titre. Ils savent encore par ce moyen si le volume, dont il s'agit, est considérable, ou si ce n'est qu'une brochure de peu de feuilles. Enfin l'élégance ou la barbarie qu'on entrevoit dans les titres rapportés tout au long, donne souvent une idée du stile des Auteurs. Aussi je crois que la plupart des Bibliothécaires auroient observé cette précaution, s'ils n'eussent trouvé beaucoup plus commode de s'en rapporter aux listes, qu'ils avoient sous la main. On sent bien, sans que j'en avertisse, que quelque recher-*

*che que j'aye pû faire, il ne m'a pas été possible de marquer tous les livres de la manière que je viens de dire, & personne sans doute ne me fera un crime de n'avoir pas tout vû.*

*J'ai appliqué aux Auteurs médiocres, ou au dessous du médiocre, la méthode que je viens de marquer, mais en tâchant de garder la proportion convenable. Je ne prétends pas toutefois qu'on juge du mérite des Auteurs, par l'étendue que je donne à leurs articles. Souvent je ne les abrège si fort, que parce que je n'ai pû recouvrer de quoi les mieux remplir. Souvent je passe rapidement sur un ouvrage considérable, parce que j'en ignore l'importance, & la valeur.*

*Pour achever l'exposé de mon plan, il me reste à dire que je suis résolu, si mes forces me le permettent, de comprendre dans ces Mémoires tous les Auteurs contenus dans les Bibliothèques, dont j'ai donné la liste au commencement de ce discours, & d'y ajouter tous ceux dont la connoissance me parviendra soit par mes lectures, soit par les instructions que je recevrai de la part de personnes versées dans ce genre d'étude : quelques-unes ont déjà bien voulu me faire part de leurs lumières, & j'avois d'abord dessein d'en instruire ici le public, pour leur donner quelque marque de ma reconnoissance : mais je remets à m'acquitter de ce devoir au*

*tems où je pourrai leur associer d'autres personnes, qui m'ont fait espérer des secours semblables, & que je me flatte qui tiendront leurs promesses. Je prie les unes & les autres d'y ajouter la grace de m'indiquer les fautes qu'ils auront remarquées dans l'Essai que je présente au public.*

*Je suis si éloigné de le croire entièrement exact, que la chose ne me paroît pas même possible; comment l'attention n'échapperoit-elle point dans un ouvrage, où il est aisé de se méprendre trois à quatre fois dans une même ligne, & le moyen de ne s'égarer jamais parmi tant de petits faits & de particularités, dont on n'a souvent qu'un ga-*

*rant, & encore un garant cent fois surpris en défaut? Il y a plus; des personnes, qui ont vu une partie de ces Mémoires m'ont déjà averti de quelques méprises, qu'ils y ont apperçues, j'en ai découvert moi-même un plus grand nombre, & je les aurois placées dès-à-présent dans un Errata, si je n'avois jugé qu'il vaut mieux réserver ces corrections pour la fin de mon travail, aussi bien que les supplémens qui se trouveront nécessaires, & cela afin d'y pouvoir renvoyer dans une table générale, sans obliger le Lecteur d'ouvrir quatre ou cinq volumes pour trouver tout ce qui regarde un Auteur.*

*Avant de venir aux objections*



*qu'on a déjà faites contre ces Mémoires, j'en préviendrai une, qu'on ne m'a pas encore faite ; c'est celle qui regarde le stile, dont on ne manquera pas de relever l'incorrection, la monotonie, la sècheresse, & les autres défauts. On perdra ses peines à me les reprocher ; j'y en reconnois plus qu'on n'en pourra reprendre, & je passe condamnation sur ce chapitre. Les Waltons, mes compatriotes, ne se piqueront pas d'une extrême délicatesse à cet égard : les François auront quelque indulgence pour un Etranger qui n'a jamais demeuré chez eux ; c'est du moins ce que j'attends des uns & des autres. Peut-être me serois-je rendu plus supportable en tra-*

*vaillant d'avantage mes articles : mais le tems que j'y eusse employé, m'auroit beaucoup retardé dans une course qui doit être assez longue.*

*Je n'ignore pas d'ailleurs que j'aurois été plus coulant, si j'eusse omis les menus faits, les dates, & l'ennuyeux appareil des éditions, des traductions, & des citations : mais je n'ai pas cru devoir supprimer ces détails, persuadé qu'ils servent à la preuve des faits que j'avance, & instruit par l'expérience qu'après avoir lu dans un Bibliographe élégant ce qui concerne la vie d'un Auteur, on est presque toujours obligé de recourir aux Maittaire & aux Fabricius pour connoître ses ouvrages, au peril de ne rien trouver,*

*Je sais bien que ces réponses ne me reconcilieront pas avec ceux qui ne veulent que des ouvrages de goût ou de génie : mais je n'écris pas pour eux ; je laisse aux Historiens , qui trouvent leur matière apprêtée , le soin de polir leur langage , & d'arrondir leurs périodes : & je me flatte qu'un Lecteur sensé ne cherchera ici que des faits , ou des observations , dont la disette seroit mal réparée par des contrastes , des saillies , & des tours d'éloquence.*

*Quelques-uns ont blâmé le défaut d'ordre , qui régné dans ces Mémoires. Comme on a fait le même reproche au P. Nicéron , on trouvera bon que j'emprunte sa réponse. „ J'avoue ,*

„dit ce judicieux Bibliothèquai-  
„re, que dans un Ouvrage com-  
„plet il seroit ridicule de laisser  
„de la confusion dans les articles  
„qui le composent, & qu'il fau-  
„droit suivre un „ certain or-  
„dre „ au hazard d'être désap-  
„prouvé par ceux qui seroient  
„portés pour un autre. Mais  
„dans un Ouvrage périodique  
„comme le mien, la chose me  
„paroît assez inutile. Il suffit  
„qu'on ait la facilité de trouver  
„les Auteurs que l'on veut con-  
„noître, avantage qui manque  
„souvent aux Ouvrages où l'or-  
„dre règne d'avantage. Mon  
„livre n'est pas proprement de  
„ceux qu'on lit de suite, il res-  
„semble aux Dictionnaires, aux  
„Journaux, &c. dont le goût,

„l'occasion, le désir de s'instrui-  
 „re de quelque chose, fait re-  
 „chercher certains articles pré-  
 „fèrablement aux autres, &  
 „pourvu qu'on puisse les trou-  
 „ver sous sa main, quand on  
 „le souhaite, il me semble qu'on  
 „n'en doit pas demander d'a-  
 „vantage. „

J'ajouterai à cela qu'il m'au-  
 roit été bien plus difficile qu'au  
 P. Niceron de ranger dans quel-  
 que ordre que ce soit les Auteurs  
 dont j'ai à parler : Ce P. s'est  
 restreint aux Ecrivains illuf-  
 tres, sur la plupart desquels on  
 avoit déjà d'amples mémoires :  
 au lieu que mon plan embrasse  
 une multitude d'Ecrivains ob-  
 scurs, sur qui l'on n'a écrit que  
 très-peu de chose, ou même dont

*personne n'a parlé. Aussi en est-il un grand nombre, dont je n'ai encore qu'une connoissance très-imparfaite : il en est d'autres, dont je sçais à peine les noms, & je ne doute pas qu'en avançant je n'en déterre encore plusieurs, qui me sont absolument inconnus.*

*J'ai déjà fait entendre que les Tables, que je donne à la fin de chaque volume, tiendront la place de l'Ordre alphabétique, qui est le plus commun. L'Ordre chronologique me paroît plus utile, parce qu'il aide à connoître le progrès des Sciences, & je l'aurois suivi, si la chose eût été praticable. Il me semble toutefois que l'utilité n'en est bien sensible, que lorsqu'on s'at-*  
*tache*

*tache aux Ecrivains célèbres de tous les tems & de toutes les nations : & que cet avantage ne se trouveroit pas dans la Bibliothèque , même complète , d'une nation particulière , qui aura quelquefois attendu plusieurs siècles avant de produire aucun de ces savans , qui donnent le ton à leurs contemporains. Nos Pays-Bas n'ont eu ni Jurisconsulte, ni Médecin un peu célèbre avant le XVI. siècle.*

*Si l'on y prend garde, l'objection qu'on me fait , revient à se plaindre de ce que je ne donne pas un Ouvrage achevé ; aussi n'est-ce nullement ce que j'ai prétendu , & je ne crois pas qu'on puisse l'espérer sitôt ; il faut beaucoup de tems , & beau-*

Tom. I.

\*\*\*

---

## XXXIV P R E F A C E.

---

*coup d'observations pour réussir dans un genre d'érudition, qui renferme des difficultés de toute espèce ; plusieurs particuliers mettront la main à l'œuvre après moi, avant qu'elle soit portée à la perfection : quoi que cette vérité n'ait rien de flatteur pour leur amour propre, s'ils n'ont d'autre vûe que de servir le public, elle ne doit point les détourner du travail ; ils auront toujours le mérite d'avoir contribué à l'édifice ; un autre y mettra le comble.*

*Plusieurs ont trouvé mauvais que j'aye parlé d'un grand nombre d'Ecrivains qu'il falloit, disent-ils, laisser dans leur obscurité. Je prie ceux qui me font cette objection de faire avec*



*moi les réflexions suivantes : je suis rarement le premier qui aye parlé de ces Ecrivains, & l'on ne peut m'attaquer là-dessus, qu'on ne s'en prène en même tems aux Auteurs, de qui j'ai tiré les articles dont on se plaint. Je ne sache point que jusqu'à présent on ait fait un crime à Valère André, aux PP. Alegambe, Echard, & Quétif, enfin à tout ce que nous avons de meilleurs Bibliographes, d'avoir grossi leurs recueils d'une foule d'articles qui n'ont rien de plus intéressant que les miens. Ce qui est très-indifférent pour certains lecteurs, fait souvent plaisir à d'autres; chacun aime à connoître les Ecrivains de son pays, de son Ordre, de sa pro-*

*fession , de l'Université où il a fait ses études , tandis que d'autres n'y prennent aucune part. Divers Auteurs peu célèbres par leurs écrits , le sont par leur ancienneté , par leurs aventures , par les postes qu'ils ont occupés , par les grandes choses qu'ils ont exécutées : d'autres sont fameux par leur ridicule. Il y en a qui après avoir été assez peu connus , le deviennent tout-à-coup par un cas extraordinaire ; c'est ce qui est arrivé de nos jours au P. Masenius , sur ce qu'on avan-ça que la Sarcotide de ce Jésuite avoit donné à Milton l'idée de son Paradis perdu. Quelque chétifs que soient quantité de livres dont je parle , il est rare qu'on n'y trouve rien à appren-*

*dre; un homme habile sait tirer parti du terrain le plus ingrat. Il est beaucoup d'Ecrivains très-médiocres, dont on ne peut se passer, parce qu'ils sont uniques sur certaines matières; aujourd'hui, par exemple, que des Curieux s'appliquent plus que jamais à connoître jusqu'aux moindres circonstances de l'Histoire Belgique, quel vuide ne trouveroient-ils pas, s'ils s'entenoient aux bons Historiens de nos Provinces? Enfin en avertissant dans un article assez court, que tel ouvrage ne mérite pas l'attention de mes lecteurs, je crois abrèger leur travail, & leur épargner la peine de s'en assurer par une lecture plus longue & plus dégoûtante que cet article.*

---

## XXXVIII P R E F A C E.

---

*Je prévois bien que ces réflexions n'opèreront rien sur l'esprit de ceux qui n'aiment dans l'Histoire que le grand & l'intéressant. Il ne leur faut pas de ces Ecrivains , qui ont voulu approfondir leur sujet , de ces Ouvriers qui ont travaillé à défricher les terres incultes : ils ne goûtent que ceux qui se sont bornés à cueillir les fleurs qu'ils rencontroient sur leur route. Je ne suis pas assez téméraire pour condamner ces derniers ; ils intéressent , ils amusent : ils instruisent même , lorsque leurs productions sont le résultat d'une lecture également variée & réfléchie : mais , outre que ce cas est rare , mille occasions obligent d'aller chercher ailleurs des*

*faits , des circonstances , des preuves , & des discussions que ces abrégés ne souffrent pas. Leurs Auteurs ont beau nous crier qu'il ne faut transmettre à nos neveux , que ce qui est digne de leur attention ; tout ce qui peut être utile à la postérité , vaut la peine de lui être transmis. Ces tableaux si rians , où l'on a rapproché l'élite des évènements historiques , ressemblent aux Cartes générales , qui ne représentent que les lieux les plus remarquables d'un vaste Etat : elles sont moins confuses & plus agréables que les Cartes particulières qui indiquent jusqu'aux plus petits hameaux : mais le besoin fait à tout moment consulter les dernières , tandis que*

*les premières ne servent qu'aux novices en Géographie. On ne connoit pas une Province, pour en avoir vû les grandes villes, & les beaux édifices : & l'on ne doit pas se flatter d'être fort habitué dans la République des Lettres, quand on n'en connoit que les héros. La science des détails n'avilit non plus le Savant, que l'homme d'Etat, ou le Général d'armée. Ne vouloir que du grand, c'est être petit.*

*Je ne doute pas que plusieurs ne désapprouvent les jugemens que j'ai portés ou suivis sur différens Auteurs. Si j'eusse entrepris d'écrire pour les Savans, j'aurois supprimé cette partie de mes Mémoires : mais au risque de m'égarer de tems*

*en tems, & uniquement dans la vûe de me rendre utile aux jeunes gens qui ne sont pas au fait des matières, j'ai cru pouvoir essayer de les mettre sur la route, bien résolu de leur en montrer une meilleure, dès qu'on me l'aura apprise, ou que je l'aurai découverte par moi-même.*

*Le soin que j'ai pris de répandre dans cet ouvrage des remarques favorables à la créance dans laquelle j'ai été élevé, déplaira encore à bien des gens. Je m'attends surtout à la mauvaise humeur des Philosophes du tems, chez qui le zèle pour la Religion n'est que superstition & petitesse d'esprit; ces Sages, qui s'attribuent le privilège ex-*

*clusif de penser , me rangeront , sans façon comme sans appel , au nombre des Automates. Leur chagrin , ni leurs railleries ne me feront pas changer de sentiment. Je continuerai de détester toute ombre de neutralité sur la matière dont il s'agit , comme évidemment contraire aux principes du Christianisme , & je resterai persuadé qu'il est permis à un historien , qui ne se borne pas à la simple narration , d'appuyer par des faits avérés , ou par des réflexions conformes aux loix de la Logique , ce que les plus puissans motifs lui ont fait prendre pour la vérité.*

*La nature de mon Ouvrage m'a forcé de parler d'une infinité d'écrits , où la doctrine Ca-*



*tholique est attaquée sans pudeur & sans ménagement. Je ne me permettrai à l'égard de ceux qui les ont publiés ni les conjectures hasardées, ni les imputations calomnieuses : mais aussi je ne me croirai jamais obligé de dissimuler l'iniquité du procédé de ces enfans rebelles envers la Mère, qui les enfanta à Jésus-Christ, & dont ils se plaisent à déchirer le sein.*

*J'abandonne mes foibles essais au jugement des Savans, de quelque communion qu'ils soient, dans les matières indifférentes : mais je les sou mets sans réserve à celui de l'Eglise par rapport à tout ce qui peut intéresser la Foi ou les Mœurs. Je souscris d'avance à ce qu'il lui plaira de prononcer sur mon livre, & je*

---

## XLIV P R E F A C E.

---

*ferai toujours gloire de dire  
avec S. Jérôme : Siquis Cathedra Petri jungitur, meus est.*

---

### FAUTES A CORRIGER.

*On donnera dans la suite un Errata  
plus étendu.*

- T. I. p. 196. l. 13. 14. 15. lisez : d'Or à 3. maillets de gueules, au chef de même.  
P. 272. Art. Knippenberg, l. 1. 2. lisez : village de la Gueldre, aujourd'hui sous la domination Prussienne.  
P. 295. l. 15. ajoutez : *Pastor*.  
P. 298. l. 17. lisez : ayant été fait Echevin de cette ville.  
P. 301. l. 13. avant la fin, lisez : petite ville, qui est aujourd'hui du Duché de Gueldre.  
P. 386. l. 15. il retourna, lisez : il passa.  
T. II. p. 92. l. 11. & p. 95. l. 18. 1547. lisez : 1542.  
P. 263. l. 4. *Nicolas Meys*, lisez : *Jean-Guillaume Blanche*,  
T. III. p. 165. l. 8. avant la fin, lisez : des Finances du Roi *Philippe II.* dans les Pays-Bas, & ensuite  
P. 403. l. 4. avant la fin, lisez : au plus tard jusqu'en 1550., ayant été dès cette année Conseiller au Conseil Privé, & commis aux affaires Fiscales du même Conseil.  
P. 404. l. 1. & 2. lisez : abdiqua les Pays-Bas & le Comté de Bourgogne, & les  
*Ibid.* l. 6. 7. 8. lisez : *Brusselius* fut l'un des Plénipotentiaires de l'Empereur & de son fils *Philippe II.* à la trêve conclue avec la France à *Vaucelles* proche *Cambrai* le 5. février 1556. Ce dernier Prince le fit Conseiller d'Etat l'année suivante, & lui confia  
T. IV. p. 103. l. 9. & 10. lisez : il le fut aussi des Reines *Eléonore* & *Marie*, ses sœurs.  
T. V. p. 80. l. 5. avant la fin : lisez : petite ville à l'extrémité meridionale du diocèse de *Liège* sur la Meuse.  
T. VI. p. 212. l. 25. lisez : ne fut délivré de cet embarras qu'après s'être dégagé d'un





# JUGEMENT

*de M. GUYAUX, Docteur-Régent de la Faculté de Théologie de Louvain, Professeur Royal de l'Ecriture sainte, Président du College du Pape Adrien VI., &c. &c.*

**J'**AI LU AVEC autant d'agrément que d'attention les six premiers tomes des *Mémoires pour servir à l'Histoire Littéraire des dix-sept provinces des Pays-Bas, &c.* composés par M. Paquot, Licencié en Théologie, Professeur de la Langue Hébraïque dans l'Université de Louvain, Conseiller-Historiographe de S. M. Imp. & Royale Apostolique, &c. Ils m'ont paru écrits d'un stile uni & facile. L'Au-

# XLVI

teur y donne une idée fort nette des Écrivains de ces provinces ; après avoir rappelé les principaux traits de leur vie, il présente au Lecteur un détail exact de leurs Ouvrages, autant qu'ils sont venus à sa connoissance, & l'accompagne d'une critique également savante, solide, instructive, & modeste. On le voit partout attentif à saisir les occasions d'appuyer la doctrine de l'Eglise Catholique-Romaine, & de venger sa Foi & sa Morale contre les attaques de ses Ennemis. L'Ouvrage achevé suivant le plan de l'Auteur, ne peut manquer d'être très-utile à la Religion, & de contribuer beaucoup aux progrès des sciences. C'est le jugement que j'en ai porté à Louvain ce 6. février 1766.

*J. J. GUYAUX Docteur Régent de la Faculté de Théologie, Professeur Royal de l'Ecriture Sainte, & Président du Collège du Pape Adrien VI. dans l'Université de Louvain.*

---

# APPROBATION

*De M. le Censeur & Visiteur Apostolique & Royal des livres  
pour les Pais-Bas.*

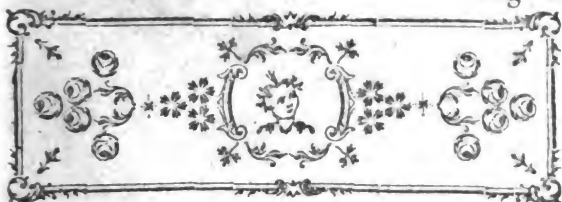
J'AI LU AVEC beaucoup d'attention les six premiers volumes des *Mémoires pour servir à l'Histoire Littéraire des dix-sept provinces des Pays-Bas, de la Principauté de Liège &c.* par M. *Paquet*, Licentié en Théologie, Chanoine de l'Eglise Collegiale de S. Pierre à Louvain, Conseiller Historiographe de S. M. &c. & je n'ai pu me défendre d'admirer les pénibles recherches de l'Autheur, son profond savoir, & sa grande sagacité à demeler la verité à travers les ombres qui l'environnent dans la prodigieuse multitude des faits qu'il raporte, aussi bien que la critique judicieuse & modeste, dont il use à l'égard d'une foule d'Ecrivains, qu'on ne connoissoit pour la plupart que fort imparfaitement. On espere que le public rendra justice à ses talens, & que les personnes intelligentes dans ces matieres se feront un vrai plaisir de l'encourager, de l'aider même à nous donner la suite

## XLVIII

d'un ouvrage si curieux, si utile, & qui fait tant d'honneur à la nation. Non seulement je n'y ai rien trouvé qui puisse blesser la Foy ou les bonnes mœurs, j'y ai vû au contraire grand nombre d'observations très propres à justifier notre sainte Religion, ses Pasteurs, ses Dogmes, sa Morale, & son Culte contre les Heretiques dont l'Auteur a été obligé de parler. Fait à Louvain ce 7. février 1766.

*FRANÇ. JACOBI* Licentié en Théolog., Chanoine de l'Eglise Colleg. de St Pierre, Censeur & Visiteur Apostolique & Roial des livres pour les Pais-Bas, Président du College de Busleyden, dit des Trois Langues, dans l'Université de Louvain.





MEMOIRES  
 POUR SERVIR A  
 L'HISTOIRE LITTERAIRE  
 DES DIX-SEPT PROVINCES DES  
 P A Y S - B A S ,  
 DE LA PRINCIPAUTE DE  
 L I E G E ,  
 ET DE QUELQUES CONTRÉES VOISINES.

---

*Tacite-Nicolas Zegers*

**E** TOIT de *Bruxelles*, comme il  
 paroît par le Privilège accor-  
 dé le 2. Mars 1551. pour son  
*Via vitæ* (a). Il entra dans  
 l'Ordre de S. François, où  
 l'Observance avoit été rétablie depuis  
 Tom. I. A

(a) On y lit : *Tacito Nicolao Zegers Bruxellano*. Voyez  
 encore le titre de ses *Proverbes Teutoniques*. Ainsi *Sixte*  
 de *Siennes*, & *Henri Willior* se sont trompés en le faisant  
 natif de *Dieft*.

## 2 TAC. NIC. ZEGERS.

peu d'années, & se rendit habile, non seulement dans la Théologie, mais aussi dans les Langues Grecque & Hébraïque. Je crois qu'il fut Disciple du P. *François Titelman*, à qui il succéda l'an 1536. en qualité de Lecteur de l'Ecriture Sainte au grand Couvent des Recollets de *Louvain*. Il remplit cette fonction avec applaudissement l'espace de douze ans, & fit place au P. *Adam Sasbout* en 1548. On ne nous apprend rien de particulier de lui depuis ce tems-là. On le voit à *Malines* en 1550. à *Tirlemont* en 1551. à *Dieft* en 1553. à *Amsterdam* en 1556. à *Louvain* en 1558. C'est dans ce dernier Couvent qu'il mourut le 25. Août 1559. Le P. *Zegers* étoit fort laborieux, savant, & critique assez habile pour son tems, zélé pour le S. Siége, & d'une conduite très-édifiante. *Sweertius* le qualifie : *Omni virtutum laude excellens*. Et *Nicolas Mameranus* dit delui : *Vir pietatis amans semper studiosus honesti ; Et bona qui semper publica ubique juvat*. Il avoit pour Devise : *Semel emigrabimus omnes*.

### Liste de ses Ouvrages.

1. *Speculum vitæ Christianæ*, auctore F. Thoma Herentalensi Minorita, à Belgico Latine redditum. Antv. 1549. 16°. Item Colon. Hæredes Arn. Birckmanni, 1555. 12°.



2. *Proverbia Teutonica, Latinitate donata, collectore & interprete Tac. Nic. Zegero Bruxelano, accuratiùs jam tertium recognita, cunctaque, cum Indice, & Calendario Romano, carmine. Eccli. 39. a. Occulta Proverbiorum exquiret, & in absconditis Parabolarum conversabitur. Antv. Henr. Loëus 1571. 12<sup>o</sup> dern. signature H iij. La I. Edition doit avoir paru en 1550. C'est la date de la Dédicace adressée de Malines à Bernard Huyssman Recteur des Ecoles de cette ville.*

3. *Le Bouclier de la Foi, tiré de l'Ecriture S<sup>te</sup>, des SS. Pères, & des plus anciens Docteurs de l'Eglise, composé en François par F. Nicolas Grénier, Chanoine-Régulier de S. Victor, traduit ci-devant en Latin, & maintenant en Flamand. 1551. It. 2<sup>e</sup> Edit. corrigée, & divisée par chapitres. Anvers, Henri Wouters, 1581. 12<sup>o</sup> feuillets 244. (b) Le P. Zegers fit cette traduction pour satisfaire au desir de George d'Autriche, Evêque de Liège, à qui il la dédie.*

4. *Via vitæ. Operis hujus Hypothesis. Habet hoc opus pias & speciales Christiani hominis Institutiones Exhortationesque, quibus*

A 2

(b) Den Beuckelere des Gheloofs, ghenomen vut die heylighe Schrifstuere, ende wt die heylige Vaders, ende alderoudste Doctoren der Heyligher Kercken, overgheselt wien Latyne ende Fransoyfche in Duytsche, nu anderwerf ghecorrigeert met grooter neersticheyt, afgeteekeent met Capittelen, ghemaect ende vergeert van eenen Regulier van Sinte Victoors, ghenoeit broer Claes Grenier. Le privilège est daté du 17. Avril 1551.

#### 4. TAC. NIC. ZEGERS.

*eruditur quo pacto & incipienda, & continuanda sit via virtutum, ut tandem ad veram pervenire possit vitam spiritualem. Autore in Teutonico Idiomate D. Florentio Harlemano, Carthusianorum apud Lovanium Cœnobiarcha, Interprete Latino Tac. Nic. Zegero Minorita. Antv. Joan. Loæus 1551. 12<sup>o</sup>. dern. signature Ee iiij. It. Ibid. 1564. 12<sup>o</sup>. Le P. Zegers donna une édition corrigée de l'Original Flamand en 1552.*

5. *Scholion in omnes Novi Testamenti Libros, quo loci difficiles, aut etiam ambigui, juxta originalem Scripturæ phrasim ac vetustissimorum Theologorum citationem, doctissimè ac exquisitè sunt explicati. Colon. Agripp. Hæredes Arn. Birckmanni 1553. 12<sup>o</sup>. feuillets 168. Scholion in locos difficileis aut ambiguos Epistolarum Apostolicarum. ff. 192. Scholia in locos difficileis aut ambiguos Libri Apocalypseos. feuillets 77. Le I. Tome est dédié à George d'Egmond, Evêque d'Utrecht, & le dernier à Matthias Van Hiefwyck, Abbé de Middelbourg; le P. Zegers loïie celui-ci du soin qu'il prénoit d'augmenter une riche Bibliothèque, & parle plus au long de celle de Tongerlo rassemblée par l'Abbé Arnold Stryters. Pour ce qui est des Scolies de nôtre Auteur, il y fait entrer ce qu'il a lû de meilleur dans les autres Interprètes, il évite les hors-d'œuvres, ne s'arrête qu'aux endroits*

difficiles, & ne fait pas dégénérer ses Remarques en Traités de Controverse ou de Scholastique. Cet Ouvrage, mêlé avec le suivant, a été réimprimé dans les *Critici Sacri* de Londres & d'Amsterdam, Tomes VI. & VII. Les Editeurs de ce vaste Recueil, fort exacts d'ailleurs, disent qu'ils n'ont fait aucun retranchement dans les Ouvrages qu'ils donnent au public; cependant ils ont omis les lettrines marginales qui se trouvoient dans la I. édition de celui-ci, & qui désignoient les Auteurs, dont le P. Zegers a emprunté les explications qu'il donne à chaque passage du Nouveau Testament; ils ont encore négligé très-mal-à-propos d'autres citations de l'Original; par exemple sur *Apoc. III. 4.* ils omettent une Citation de *Tertullien*, *De Resurr.* deux autres de *Tietelman*, une du Commentaire attribué à *S. Grégoire*, enfin le mot Grec *Allaotheta*, que l'Auteur explique dans son Commentaire par *relatio rei ad rem*. Cela montre l'importance d'avoir les premières Editions des Ouvrages.

6. *Epanorthotes. Castigationes in Novum Testamentum, in quibus depravata restituuntur, adjecta refecantur, & sublata reponuntur. Colon. Hæredes Arn. Birckmanni 1555. 120. feuillets 128.* Le P. Zegers règle une bonne partie de ses corrections sur de fort

anciens exemplaires dont il rapporte & discute les diverses leçons; il réussit souvent à choisir les meilleures : mais il se trompe quelquefois par le défaut de Critique qui regnoit de son tems : par exemple, il regarde comme véritables les fausses Décrétales imprimées sous le nom des premiers Papes, & les croyant plus anciennes que la Vulgate, il veut la corriger par ces pièces que tous les Savans rejettent aujourd'hui. Il préfère ordinairement la maniere dont les Pères ont lû un passage, à celle qu'il trouve dans ses Mss., & donne trop d'avantage aux Exemplaires Grecs sur les Latins. L'Ouvrage est dédié au Pape Jules III.

7. *Inventarium in Testamentum Novum, vulgò Concordantias vocant, juxta Tropos, Phrases, Sententias, & Clausulas distinctum.* Antv. Joan. Latius 1558. 12°. It. Ibid. Joan. Bellerus, 1566. 12°. dern. signature K 7. C'est un arrangement fort commode des phrases, sentences, &c. du N. T. à l'usage de ceux qui étudient l'Ecriture Ste, & sur tout des Prédicateurs.

8. *Novum Jesu Christi Testamentum juxta veterem Ecclesie editionem, ex probatissimis, eisdemque vetustissimis tum Scriptoribus tum exemplaribus prisce sue fidei atque integritati restitutum : brevibusque illustratum Adnotationibus.* Lov. Steph. Valerius 1559. 16°. 2.

vol. pp. 140. & 124. Cette Edition du N. T., dont *Sweetius* & *Valere-André* ne font pas mention, est extrêmement rare. *Richard Simon*, a crû que le P. *Zegers* n'avoit point publié cet ouvrage, qui fût, dit-il, venu fort à propos, étant de la main d'un homme qui avoit plusieurs bons Mss., & qui sembloit prendre toutes les précautions nécessaires pour faire quelque chose d'exact. Le P. *Le Long*, plus hardi, assure que *Zegers* avoit entrepris de donner une Edition correcte du N. T. mais que prévenu par la mort, il ne l'acheva pas. Il se trompe, & j'en ai un Exemplaire entre les mains. L'Auteur la dédie au Pape *Paul IV.* par une Epître Préliminaire datée de *Louvain 1558.* au Mois d'Août. Il y dit qu'il avoit eû dessein de l'offrir à son Prédécesseur *Jules III.* mais que la mort hâtée de ce Pontife, & le tems nécessaire pour rendre son Edition correcte, l'avoient empêché d'en venir plutôt à bout. Il ajoute qu'il n'a voulu la présenter à aucune autre personne; parce que le Souverain Pontife à un droit de préférence sur tous, pour prononcer sur ces sortes d'Ouvrages. Il dit encore qu'on n'a qu'à examiner cette Edition, & lire ce qu'il a marqué à la fin de son *Epanorthotes* pour voir combien elle l'emporte sur toutes les précédentes; enfin qu'au lieu des Préfa-

ces tirées du Livre de S. Jérôme de *Scriptoribus Ecclesiasticis*, qu'on mettoit d'ordinaire à la tête de différens Livres du N. T. il en a placé d'autres qu'il a trouvées dans une Bible ancienne de plus de mille ans. Cette Edition s'accorde le plus souvent avec celle de *Clement VIII.*, ce qui fait voir que le P. Zegers a bien rencontré dans le choix qu'il a fait des diverses leçons. Le fameux passage de la I. Epître de S. Jean Chap. V. v. 7. 8. s'y trouve comme dans les Editions ordinaires avec cette simple note : *a. Tres sunt qui testimonium perhibent in terra aqua sanguis & caro, & tres in nobis sunt. Et tres sunt qui testimonium perhibent in cælo &c.* Les variantes sont désignées aux marges par la lettre *a.* (*aliter*) & les mots ou les phrases, que l'Editeur a crû devoir bannir du texte, sont précédées d'un obèle. Pour les Remarques qui expliquent le Texte, elles sont très-courtes, & en petit nombre, mais judicieuses.

9. *Sweertius* attribue encore au P. Zegers un *Catéchisme* en Flamand.

¶ Les Préliminaires de ses Ouvrages. *Sweertius*, *Athenæ Belgicæ* pag. 684. marquée 709. *Val. André*, *Biblioth. Belgicæ* pag. 821. *Sander. Chorog. Sac. Brabant. dern. edit. T. III. p. 157. Rich. Simon*, *Hist. Crit. des Versions du N. T. p. 151. & Hist. des Comment. du N. T. p. 573. Le Long*, *Biblioth. Sac. T. I. p. 587.*

*Adrien Reeland, ou Reland,  
ou Adr. Relandus*

**N**AQUIT à *Ryp*, village de la Nord-Hollande entre *Alcmar* & *Purmerend*, le 17. Juillet 1676. Son Père *Jean Reeland*, alors Ministre de ce village, passa depuis à *Alcmar*, & enfin à *Amsterdam* (a). Le jeune *Réland* fit ses basses-classes dans cette dernière ville, & finit son cours à l'âge d'onze ans; après quoi il étudia les langues Hébraïque, Syriaque, Caldäïque, & Arabe sous *Guillaume Surenhuis* l'espace de trois ans, durant lesquels il s'avança dans les belles-lettres sous *Pierre Franciscus*, & prit encore les leçons d'*Alexandre de Bie* sur la Philosophie. A quatorze ans on l'envoya à *Utrecht*, où il se perfectionna dans le Latin, & dans les langues Orientales sous *Jean-George Grævius*, & *Jean Leusden*; il y continua en même tems l'étude de la Philosophie, & y fut reçu Maître-ès-Arts. A dix-sept ans, il commença de s'appliquer à la Théologie, dans laquelle il eut pour Maîtres *Melchior*

(a) *Adrien Reeland*, Père de *Jean*, avoit été Greffier du territoire qui renferme *Goude*, ou *Tergouw*, *Oudewater*, & *Woerden*. La Mère de nôtre Auteur se nommoit *Agathe Prins*.

*Leidekker*, *Gerard Von Mastricht*, *Herman Witsius*, & *Herman Van Halen*, & il soutint sous eux plusieurs Thèses savantes ; cependant il ne négligeoit pas les langues Orientales , qui furent toujours son étude favorite. *Henri Sike*, de *Brême*, ( depuis Professeur en Hébreu à *Cambridge*, ) qui possédoit parfaitement l'Arabe , se trouvant alors à *Utrecht*, *Réland* profita de l'occasion pour s'avancer en cette langue. Après qu'il eut demeuré six ans dans cette Université , son Père l'envoya à celle de *Leyde* , pour y achever ses études de Théologie sous *Frideric Spanheim*, *Jacques Trigland*, & *Jean de Marck* ; il y fit aussi un cours de Physique Expérimentale sous *Wolferd Senguerd*. Peu de tems après son arrivée à *Leyde* on lui offrit une chaire de Philosophie , ou des langues Orientales à *Lingen* , quoi qu'il n'eût alors que vingt-deux ans : mais la mauvaise santé de son Père , ne lui permettant pas de s'éloigner si fort d'*Amsterdam* , l'empêcha d'accepter cet emploi. Vers ce tems là , le Comte de Portland souhaita l'avoir pour Précepteur du Vicomte de *Woodstock* son fils ; le Père de *Réland* , sollicité par ses amis , lui permit d'entrer dans cette fonction ; mais il refusa son consentement , lors qu'on voulut faire passer nôtre Auteur en Angleterre avec son Elève. En



1699. *Réland* fut appelé à *Harderwyk* (b) pour y enseigner la Philosophie : mais il quitta bientôt ce poste ; car le Roi *Guillaume* l'ayant recommandé au Magistrat d'*Utrecht*, on lui présenta d'abord la chaire de Professeur en langues Orientales & en Antiquités Ecclésiastiques, & cette place étant tout-à-fait conforme à son génie, il l'accepta avec joye le 4. Novembre 1700. Il la remplit l'espace de seize ans, c'est-à-dire, jusqu'au 5. Février 1718. qu'il mourut de la petite verole dans sa 42<sup>e</sup> année. On avoit tenté inutilement de l'attirer en 1713. à *Franequer* pour y enseigner les langues Orientales, & en 1716. à *Leyde* pour y remplacer *Jacques Gronovius*. Il avoit été associé à la Société établie en Angleterre l'an 1713. pour l'avancement de la Religion Chrétienne, & à une autre formée l'année suivante pour la Propagation de l'Evangile dans les Pays Etrangers. Il s'étoit marié en 1703. avec *Jeanne-Cathérine Teeling*, petite-fille de *Josse Teeling* premier-noble de *Zélande*, & fille de *Jean Teeling*, Bourguemaître de *Ziriczée*, & de *Marie Hoffer*, & il eut de ce mariage trois enfans, dont deux lui survécurent, un fils nommé *Jean-Hubert*, & une fille nommée

(b) Ce fut *N. Noyens*, Président du Conseil de Gueldre, qui lui procura cette place.

*Catherine-Elisabeth*, qui épousa *Paul-Jean de Ruever* Jurisconsulte. *Joseph Serrurier*, dont il fera parlé ailleurs, fit l'Oraison funébre de *Réland* : son corps fut transporté à *Ryp*, lieu de sa naissance. Il s'étoit fait lui-même cette Epitaphe :

*Terra tegit cineres , quæ cunas præbuit olim ,  
Principium cursûs , metaque facta mei.*

*Quisquis es , incertæ stadium decurrere vitæ  
Dum licet , ante oculos meta sit usque tuos.*

*Conficitur spatium dispar : verùm exitus omnes  
Unus , & hac horâ te quoque fortè manet.*

*Ergo vive Deo , præpone æterna caducis ,  
Atque animi potior sit tibi cura tui.*

*Quidquid agis paterisve , tuis Christi exprime  
mores :*

*Non aliâ fas est scandere ad astra viâ.*

*Réland* a excellé dans le genre d'Erudition qu'il avoit embrassé, & s'il eût vécu plus longtems, il y seroit peut-être devenu le premier homme de son siècle. Il joignoit à ces talens tout l'extérieur d'un honnête homme, qu'il relevoit encore par des manières affables, & par une humeur éloignée de toute contestation.

#### Liste de ses Ouvrages :

1. *Joh. Henrici Othonis Historia Doctôrum Misnicorum , quâ operâ etiam Synedrii magni Hierosolymitani Præsides & Vice-Præsides recensentur. Additæ sunt huic Editioni Notæ ab*

*harum Literarum Studioſo. Amſt. Thom. Myls,*  
12°. ſans date , pp. 164. *Réland* , Auteur  
de ces *Notes* , n'y a pas mis ſon nom.

2. *Oratio de incremento quod Philoſophia*  
*cepit hoc ſæculo , dicta publicè ad diem VII.*  
*Id. Octobris cId. Idc. xcix.* , *cùm Phi-*  
*loſophiæ docendæ provinciam ſuſciperet. Amſt.*  
1700. 4°.

3. *Remarques ſur les Vies des Poètes Grecs*  
*en Abrégé* ( par *Tannegui le Febvre* ) *Amſt.*  
1700. 12°. *Reland* fit ces notes pour l'u-  
ſage du Vicomte de *Woodſtok* ſon Elève ;  
on y a joint *Ode in Poëſim Lucretianam* ,  
qui ſe retrouve avec la Verſion Flamande  
de *Lucrèce* publiée par *Jean de Wit* , *Amſt.*  
1701.

4. *Oratio pro Linguâ Perſicâ , & cognatis*  
*Litteris Orientalibus , dicta IX. Kalend.*  
*Mart. cId. Idcc. I. cùm Linguarum Orienta-*  
*lium Profeſſionem Ordinariam in Academiâ Ul-*  
*trajeſtinâ ſuſciperet. Traj. ad Rhen. 1701. 4°.*

5. *Galatea , Luſus Poëticus. Amſt. 1701.*  
8°. *It. 1710. 8°. It. Ultraj. 1718. 8°.* C'eſt  
un badinage Poétique , imprimé d'abord  
à l'inſcû de l'Auteur , mais qui montre  
ce qu'on pouvoit attendre de lui , s'il eût  
continué de cultiver la Poëſie.

6. *Diſſertationes V. de Nummis veterum*  
*Hebræorum , qui ab inſcriptarum Litterarum*  
*formâ Samaritani appellantur ; accedit Diſ-*  
*ſertatio de Marmoribus Arabicis Puteolanis.*

*Ultraj. Guil. Broedelet* 1709. 12°. pp. 60. & 223. pour les 6. dernières. *La I. Dissertation* avoit déjà paru à *Amst. Franc. Halma* 1702. 8°. pp. 60. & les deux suivantes *ibid. Theod. & Henr. Boom* 1704. 12°. p. 16. sous ce titre : *Diss. de Marmoribus Arab. Putcolanis, & Nummo Arabico Constantini Pogonati, ad Ampliff. Virum Didericum Modé*, (Conseiller au Conseil Provincial d'*Utrecht*.) Ces Dissertations sont écrites poliment, & d'un stile agréable.

7. *Analec̃ta Rabbinica, in quibus continentur Gilberti Genebrardi Isagoge Rabbinica : Christ. Cellarii Rabbinismus : Institutio Grammatica : Drusii, de Particulis Chaldaïcis, Syriacis, & Rabbinicis : Index Commentariorum Rabbinicorum : Bartolucci Vitæ celebriorum Rabbinorum : denique Davidis Kimchi in decem primos Psalmos Davidis Commentarius.* *Ultraj.* 1702. 8°. It. *ibid.* 1723. 8°.

8. *De Religione Mohammedica Libri duo.* *Ultraj.* 1705. 8°. It. *Editio altera auctior, Traj. ad Rhen. Guil. Broedelet* 1717. 12°. pp. 272. sans la Préface, les Tables, &c. Le I. de ces deux Livres est un Abrégé de la croyance des Mahométans, en Arabe, avec une version, & des notes de *Réland*, qui ne nous apprend pas l'Auteur de cette pièce : le II. livre est divisé en quarante petites Dissertations,

où *Réland* s'efforce de justifier les Musulmans sur autant de reproches qu'on leur a faits, entre autres (*Dissertat. II.*) sur ce qu'on leur attribue de croire que chacun peut faire son salut dans sa Religion; il n'est pas également fort sur tous les points qu'il traite. La I. Edition a été mise en Allemand: mais elle est fort imparfaite par rapport à la seconde, qui a été traduite en François sous ce titre: *La Religion des Mahométans, exposée par leurs propres Docteurs, avec des Eclaircissemens sur les opinions qu'on leur a faussement attribuées. Tiré du Latin de M<sup>r</sup> Reland, & augmenté d'une Confession de Foi Mahométane, qui n'avoit point encore paru. La Haye, Isaac Vaillant, 1721. 12<sup>o</sup>. pp. 286.* On trouve ici, après la Dédicace de *Réland*, la Préface du Traducteur qui finit p. xcviij. & celle de l'Auteur qui se termine à la p. clxvii. Delà jusqu'à la p. cc. *Confession de Foi des Mahométans, ou Traité touchant les Articles, que tout bon Musulman est tenu de recevoir & de croire pour être Fidèle.* Ces Additions augmentent le prix de l'Ouvrage. Cette Histoire a été aussi traduite en Hollandois, & en Anglois; on l'a prohibée à Rome le 4. Decembre 1725.

9. *Dissertationum Miscellanearum Pars I. Traj. ad Rhen. Guil. Broedelet, 1706.*

12°. pp. 232. *Pars altera. Ibid. 1707.*

12°. pp. 324. *Pars tertia & ultima. Ibid.*

1708. 12°. pp. 250. Ces Dissertations, qui sont savantes, & écrites d'un stile fort coulant, roulent 1. sur la situation du Paradis Terrestre; *Réland* le place en Arménie. 2. Sur la Mer Rouge. 3. Sur le Mont *Garizim*. 4. Sur le Pays d'*Ophir*; l'Auteur le met dans la Presqu'Isle Occidentale des Indes proche *Goa*. 5. Sur les Dieux *Cabires*; *Réland* soutient d'après *Mnasée* cité par le Scoliaſte d'*Apolonius*, que ces Dieux sont *Cérès*, *Proserpine*, *Pluton*, & *Mercure*. 6. Sur l'ancienne langue des Indes, dont on voit ici le rapport avec celles des Perses, & des Arabes. 7. (Tome II.) sur les Samaritains. 8. Sur les restes de l'ancienne Langue des Perses. 9. Sur les mots Persans qui se rencontrent dans le Talmud. 10. Sur le droit militaire des Mahométans qui font la guerre aux Chrétiens. 11. (Tome III.) sur les Langues de quelques Isles de l'Orient. 12. Sur celles de l'Amérique. 13. Sur les pierres précieuses de l'Arabie.

10. *Oratio funebris in Obitum Viri celeberrimi Pauli Bauldri, Historiæ Sacræ in Academia Trajectina Professoris Ordinarii, recitata Kalendis Martiis M. DCC. VI. Ultraj. Guil. Van de Water 1706. 4°. pp. 34.*

11. *De-*

11. *Decas Exercitationum Philologicarum de verâ pronuntiatione nominis Jehovah, quarum quinque priores Joannis Drusii, Sixtini Amannæ, Lud. Cappelli, Johannis Buxtorffii, & Jac. Altingii lectionem nominis Jehovah impugnant, posteriores quinque Nic. Frel-leri, Th. Gatakeri Singulæ, & ternæ Johan-nis Leusden tuentur. Ultraj. Joan. Coster 1707. 8°. pp. 564.* Cela valoit-il dix Dissertations ? Il est vrai que chacune des neuf dernières ne fait que redire ce que la précédente a dit.

12. *Elegia ad Rever. D. Dominicum Pas-sioneum, quum inter Harderovicum & Da-ventriam curru excussus & allisus solo crus læsisset. 1708.*

13. *Antiquitates Sacræ veterum Hebræo-rum delineatæ ab Hadr. Relando. Ultraj. 1708. 8°. It. Ibid. Guil. Broedelet. 1712. 12°. pp. 510. sans les Tables. Cette 2<sup>e</sup> Edition est considérablement augmentée. It. Leucopetræ (Weissenfels) 1712. avec une Préface de Jean-François Buddeus. It. Lipsiæ 1714. 12°. It. Budissæ, opérâ Bu-cheri 1717. 8°. It. avec de nouvelles aug-mentations de l'Auteur. Ultraj. 1717. 8°. Réland traite ici, Partie I. des Lieux Sa-crés, c. d. de la Terre-Sainte, du Ta-bernacle, du Temple, & des Synago-gues. Partie II. des Persones Sacrées, c. d. du Grand-Prêtre, des Prêtres inférieurs,*  
*Tom. I. B*

13 ADRIEN RELAND.

des Lévites, du Sanhédrin, des Rois; des Prophètes, des Nazaréens. Partie III. des Sacrifices, des Dîmes, & des Vœux. Partie IV. des Fêtes, & des Jeûnes. L'Ouvrage est ferré & methodique, mais superficiel & peu solide; on n'y trouve guères que les explications des Talmudistes, souvent destituées de fondement, & quelquefois de vraisemblance.

14. *Oratio de Galli Cantu Hierosolymis audito, habita die 26. Martii 1709. quum Rectoris munere obiret. Ultraj. 1709. 8°. Item en Flamand.*

15. *Enchiridion Studiosi, Arabicè conscriptum à Borhaneddino Alzernouchi, cum duplici Versione Latina, altera Friderici Rostgaard, alterâ Abrahami Ecchellensis. Ultraj. 1709. 8°. Cette nouvelle Edition est accompagnée d'une Préface de Réland.*

16. *Elenchus Philologicus, quo præcipua, quæ circa Textum & versiones S. Scripturæ disputari inter Philologos solent, breviter indicantur, in usum studiosæ Juventutis. Ultraj. 12°.*

17. *Brevis Introductio ad Grammaticam Hebræam Altingianam. Accedit Liber Ruth. cum Commentario Rabbinico, & observationibus Masoreticis, Hebraïcè & Latinè. Ultraj. 1710. 8°.*

18. *Epicleti Manuale, & Sententiæ, quibus accedunt Tabula Cebetis, & alia affinis*



*argumenti, Græcè & Latine, ex versione Marci Meibomii, cum notis Claudii Salmafii, & Anonymi, nec non variantibus Lectionibus, curâ Hadr. Relandi. Ultraj. Guil. Broedelet, 1711. 4°.*

19. *Epistola ad Joannem Conradum Hottingerum. A la tête de Hottingeri Commentarius Philologicus, sive Exercitationes X. de Decimis Judæorum. Lugd. Bat. 1712. 4°.*

20. *Lettre a S. Exc. Monseigneur le Comte de Kniphuysen sur une pièce d'or trouvée sur ses terres. Utrecht, 1713. 12°.*

21. *Oratio de Usu Antiquitatum Sacrarum. Ultraj. 1713. 8°.*

22. *Palæstina ex Monumentis veteribus illustrata, & Chartis Geographicis accuratioribus adornata. Ultraj. Guil. Broedelet 1714. 4°.* 2. vol. faisant ensemble 1068. pages, sans compter de longues Tables. It. Norimb. 1716. 4°, mauvaise Edition. It. traduit en Hollandois (c); on a omis dans la Version les Remarques Littéraires. Cet Ouvrage est divisé en trois Livres. Le 1. traite de la Palestine en general, de ses differens noms, de ses bornes, de ses divisions (il oublie celle en Royaume de Juda & d'Israël) de ses

## B 2

(c) *Palæstina opgeheldert, of de gelegenheid van het Joodse Land uit de gedenkstukken der Ouden getrokken, en op vasten gronden, als voorheen, bewezen en aangetoont door den Heer Adriaan Reland.*

Lacs , Rivières , Montagnes &c. enfin de sa fertilité. Le 2. livre est employé à fixer la distance des villes de ce Pays : l'Auteur fait fort bien de ne marquer dans sa Carte , que celles dont la situation est bien connue. Le 3<sup>e</sup> Livre est un Dictionnaire Géographique de la Terre-Sainte. *Reland* avoüe qu'il a profité des Observations que M. *Lub* avoit fait sur les lieux pendant dixsept ans. Il avoit dessein de retoucher son Ouvrage dans une seconde Edition. Je ne sçais s'il en auroit retranché ce qu'il avance sans preuve ( Liv. I. chap. 56. ) que S. Jean-Baptiste n'a pas prêché dans un lieu inhabité.

23. *De Spoliis Templi Hierosolymitani in Arcu Titiano Romæ conspicuis , Liber singularis. Traj. ad Rhen. Guil. Broedelet 1716. 8<sup>o</sup>. fig.*

24. *La Vie de Ebn Jokdan. En Hollandois. 8<sup>o</sup>.*

25. *Dissertatio de Barbaris & Scytis , ad Coloss. c. III. v. II.* Cette Dissertation parut en 1717. Ainsi que les deux suivantes ; c'étoit des Thèses publiques.

26. *Disputatio Philologica de Tryphone Judæo , Justin Martyris Antagonistâ , in quâ probatur ( contre le sentiment du Ligfoot ) cum à Tarphone ( le Tarphon de la Mishna ) diversum fuisse. Dans la Bibliotheca Bremensis , Classe I. Fascic. 2. p. 86.*

27. *Disputatio Philologica de Uxore Domisæda*, in *Epist. ad Tit. c. II. v. 5. Ibid. Fascic. 3. p. 314.* Reland prétend que le mot οἰκουρὸς est mal rendu dans la Vulgate par *Domus curam habentes*, & qu'il faut traduire : *Domi manentes*. En tout cas, puisque S. Paul ne vouloit pas que les femmes demeurâssent oisives au logis, la chose reviendrait à peu près au même. Jacques Hæfæus tomba rudement sur cette Dissertation (*Ibid. Classe III. Fasc. VI. p. 1019.*)

28. Quelques Cartes Géographiques, entre autres celles du Japon, de quelques Contrées Orientales, de la Perse. La 1. a pour titre : *Imperium Japonicum per Regiones digestum sex, atque ex ipsorum Japonensium Mappis descriptum.* Réland a mis ces vers au bas :

*Eoi Regina Maris, quæ prima citatos*

*Conspicis à Rubro gurgite Solis equos,*

*Et bis tricenâ latè digesta per oras,*

*Sic populis gaudes inspicienda dari.*

*Fiximus hîc sedes Batavi. Num denique credam*

*Possè quid intactum Civibus esse meis?*

Et sous la 2<sup>de</sup> qu'il a intitulée : *Cucan, Canara, Malabaria, Madura, & Coromandeliam, cum parte septentrionali Insulæ Ceylon in Mari Indico Orientali :*

*Et Phæbi propioris Equis, aliosque per æstus,*

*Quâ sævit Mavors litora tosta vides.*

*Hæc armis domuisse parum est : scit parta tueri  
 Belga , licet vasto dissociata mari :  
 Immensi doctus flammæ restinguere mundi ,  
 Ut solet in parvo cura paterna lare.*

29. Il a publié les *Fastes Consulaires* de son Frère , dont je vais parler.

30. Il avoit aussi dessein de donner une nouvelle Edition des *Anciens Itinéraires*. M. *Wesseling* y a suppléé.

On voit le Portrait de *Réland* ( gravé par *B. Bernaerts* ) à la tête de son Histoire Mahométane de la 2. Edition. On lit ces vers au dessous :

*Enthea Pierio redimiri tempora ferto ,  
 Formarique novis dignus imaginibus :  
 Hac meus impressæ Relandus imagine chartæ  
 In toto cuivis orbe videndus erit.  
 Nomen Erythræis quod Eoa per antra lapillis  
 Non ingrata notent numina Næïades.  
 Fr. Hesselius.*

☞ *Jos. Serrurier , Oratio fun. in obitum...  
 Had. Relandi..... recitata ipsis Non. Martiis  
 1718. Ultraj. 1718. 40. pp. 48. Journal Littér.  
 X. 211. Nouvelles Littér. du 4. Juin 1718. Hist.  
 Crit. de la Répub. des Lettres XV. p. 212. Euro-  
 pe Savante, Avril, 1718. Acta Lipsiens. 1718.  
 p. 381. Nicéron I. 332-341. & X. 62. 63. Bur-  
 man, Traj. Erud. 293-301. & dans les Addenda.*

---

*Pierre Reeland*

**F**RÈRE unique d'*Adrien Reeland* qui précède, s'appliqua à la Jurisprudence, & se fit recevoir Docteur en l'un & l'autre Droit. Il fréquenta ensuite le Barreau, & fut enfin Echevin de *Harlem* : ces occupations ne l'empêchèrent pas de cultiver les belles-Lettres. Il mourut vers 1714. après avoir achevé l'Ouvrage suivant, que son Frère a donné au public :

*Petri Relandi, Jurisconsulti & Judicis, Fasti Consulares ad illustrationem Codicis Justinianæi & Theodosiani, secundum temporum rationem digesti, ad quos Appendix additur Adriani Relandi, quæ Fasti ex Codd. Mss. deprompti, & Consules in Pandectis memorati continentur. Ultraj. Guil. Broedelet 1715. 8°. pp. 872. sans une longue Préface, & la Table.*

☞ *Les Auteurs cités à l'Art. précédent, & la Dedic. d'Adrien Réland à la tête de son Hist. Mahométane.*

## Jean Wierts

ÉTOIT d'*Anvers*, où il nâquit vers 1620. Après ses premières études il s'appliqua à la Jurisprudence. Il l'étudioit à *Louvain* en 1640. lorsque l'*Augustinus* de *Jansenius* parut ; ce Livre , si nous l'en croyons, l'enflamma des traits de l'amour Divin, l'engagea à vivre dans la retraite, & fut toujourns depuis la matière de ses Entretiens avec Dieu. Cette résolution qu'il avoit prise étant Juriste , ne l'empêcha pas de prendre le grade de Licencié en Droit , & de se marier. Il mourut vers la fin du dernier siècle , laissant un fils unique nommé *Jean-Jacques Wierts* , qui devint Président du Conseil établi à *la Haye* par le Roi *Guillaume III.* pour l'administration des biens de la Maison d'*Orange-Nassau*. *Jean-André Vander Meulen* , Conseiller au même Conseil mort en 1702. , avoit épousé *Susanne Cathérine* fille de *Jean-Jacques Wierts*. On a de Jean son Père

*Centuria Colloquiorum Dei & Animæ , quibus Jansenianam de Gratiâ doctrinam à Campo Disputandi Martio in placidum Meditandi Elysium compendiarid transducere conatus est Joh. Wierts Antverpiensis. Typis Vid. Arnoldi Leers , 1676. 4°. pp. 633. L'Au-*

teur dit dans la Préface qu'il adresse à son fils : *Fateor nihil hîc dici, quod non modò non dictum priùs, sed quod non eisdem penè verbis in suo Augustino (cujus hîc Epitome) expresserit Jansenius.* Il ajoûte qu'il lui laisse cet Ouvrage comme un Trésor précieux qui doit lui tenir lieu de tout. Cela suffit pour juger de la pièce.

☞ *La Préface de cet Ouvrage, Burman, Traject. erud. p. 236. Fop. 755.*

### Jean-Baptiste Wiaert

**C**HANOINE-RÉGULIER du Prieuré de *Sept-Fontaines* proche *Bruxelles*, où il fit Profession en 1667. sous le Prieur *Antoine Cuyermans*, qui étoit en charge depuis un an. Dans la suite, un Prince de la Maison d'*Holstein* prit chez lui le P. *Wiaert* en qualité d'Econome & de Précepteur de son fils. Il fut depuis Sous-Prieur de *Melle*, maison de son Ordre à une lieue de *Gand*. Révenu au Prieuré de *Sept-Fontaines*, il y mourut le 14. Novembre 1691. On a de lui

*Historia Septifontana celeberrimi Monasterii Canoniorum Regularium S. P. Augustini in Sylva Soniaca instituti, propagati, perfecti, & trino hinc sæculo, in descriptione insig-*

*nium Virorum suorum Jubilantis. Accedit Historia Monasterii ejusdem Ordinis, dicti à Sylva Domini Isaac. Brux. Eugen. Henr. Fricx, 1688. 8°. pp. 156.* La I. partie de cette Histoire a été inférée avec quelques légères additions dans le *Chorographia Sacra Brabantiae* de Sanderus de la 2<sup>e</sup> Edition, Tome II. p. 70. & suiv. Tout l'Ouvrage est écrit passablement en stile d'Eloge.

☞ *Voy. cet Ouvrage de Sanderus T. II. p. 99.*

*Nicolas Suys, ou Nic. Susius*

JÉSUITE natif de *Bruges*, passa le gros de sa vie à régenter les Humanités, particulièrement la Poësie & la Rhétorique, à *Douai*, & dans d'autres Villes des Pays-Bas, & se fit estimer par la régularité de ses mœurs, de même que par ses Pièces Dramatiques, & par les Harangues qu'il faisoit déclamer. Il mourut dans un âge peu avancé à *Courtrai* le 8. Juin 1619. après avoir fait la profession des quatre vœux. Il a laissé

1. *Vita R. P. Martini Antonii Del Rio, Soc. Jesu, brevi Commentariolo expressa ab Hermanno Langeveltio, (Nom emprunté.) Antv. Joan. Moretus, 1609. 4°.*

2. *Opuscula Litteraria.... Antv. Mart. Nutius, 1620. 12°. pp. 275.* On trouve ici



1<sup>o</sup>. *Lima Ciceroniana ad stylum accuratè perpoliendum.* pp. 148. L'Auteur y recherche l'origine de la différence des stiles, il parle de l'usage qu'on peut faire des termes de l'ancienne & de la basse Latinité; il attaque ensuite les Cicéroniens trop scrupuleux, & il finit par traiter du stile périodique & nombreux. 2<sup>o</sup>. *De Pulcritudine B. Mariæ Virg. Disceptatio Quodlibetica.* Le P. Susius ne veut pas qu'on dispute à la S.<sup>te</sup> Vierge la beauté corporelle. 3<sup>o</sup>. *Elegiæ Marianæ.* Ces Elégies sont au nombre de vingt-sept, toutes assez courtes, & d'un stile aisé.

4. *Anacreontæi Lusus.* Il y en a six; je donne au bas de la page (a) la seconde de ces petites pièces, qui pourra faire juger du talent de l'Auteur pour la Poësie.

5. *Drama Comicum: Pendularia.* C'est une Comédie fort courte: elle présente un jeune homme, qui rebuté des mauvais traitemens de son Père, prend la résolution de se pendre.

(a) Pag. 226. 227.

II. COLUMBA.

*Tenella quid Columba,  
Primâ albiôr pruinâ  
Nivisque flore primo;  
Cui plumulæ serenum  
Dorsî natant per aquor  
Gemmâ politiones,  
Pedesque concha tingit,  
Coralliumque rostrum.*

*Tenella quid Columba,  
Per hispidos vagaris  
Dumos, vepresque ruris  
Et saxeas salebras?  
Redi, redi, Columba,  
Nox rore virulento  
Udas coruscat alas,  
Secumque pestilentes  
Ducit maligna morbos.  
Redi, redi, Columba.*

On trouve dans le *Fama Posthuma J. Lipsi* une Elégie sur la mort de ce Savant avec les lettres *N. S.* au bas ; elle pourroit bien être de nôtre Auteur.

Le *P. Susius* avoit encore composé un excellent Commentaire sur *Florus* ; & ébauché plusieurs autres Ouvrages , entre autres une *Histoire Romaine* , qu'il vouloit conduire depuis la fondation de *Rome* jusqu'à son tems : rien de tout cela n'a vû le jour. Je remarque dans ce que nous avons de lui une connoissance plus que médiocre des belles-lettres ; un stile varié , & assez pur ; s'il y paroît un peu d'affectation , c'est un défaut que l'âge auroit corrigé.

☞ *Préface de ses Opuscules. Sweertius, 582. Alegambe 357. Val. André 697.*

---

### *Ferdinand Limpens*


**N**AQUIT d'une famille honnête à *Bongard* , village de la Seigneurie de *Fauquemont* , près d'*Aix-la-Chapelle* vers 1682. Ayant achevé son cours d'humanités & de Philosophie dans cette dernière Ville , il se fit Jésuite à l'exemple de son Frère , & entra au Noviciat de *Trèves* le 23. Juin 1700. Après ses premiers vœux , & son année de répétition , on l'envoya

régender les basses-classes à *Duren*, & de là à *Coblentz*. Il étudia ensuite en Théologie l'espace de quatre ans, fit son second Noviciat, & fut chargé de la Direction des Philosophes du Collège de *S. François-Xavier* à *Cologne*. Après quoi il enseigna la Philosophie à *Trèves*, où il eut aussi l'emploi de Prédicateur dans l'Eglise des Jésuites, puis dans la Métropole. Depuis, il fut successivement Recteur des Collèges de sa Compagnie à *Nuits*, à *Munster*, à *Coblentz*, & deux fois à *Cologne*, & enfin Provincial de la Province du Bas-Rhein. Il partit pour *Rome* en 1730. & y assista à l'élection du Général *François Retz*, Bohémien. Il y retourna une autre fois en qualité de Procureur de sa Province. Le dernier poste qu'il remplit, fut celui de Principal du Séminaire des Nobles & de l'Archevêché de *Trèves*, où il se rendit étant déjà fort caduc. Sentant approcher sa fin, il se fit transporter au Noviciat de la même ville, & y mourut le 15. Décembre 1745.

Ce Père avoit l'esprit vif, étoit éloquent, fort entendu dans la conduite des affaires, & plein de zèle pour l'avancement des belles-Lettres, & pour le bien public; la douceur de ses mœurs le fit aimer de tous ceux qui le connurent, & quelque contretemps qui lui survînt, ja-

mais on ne l'entendit pousser la moindre plainte ; il s'est peint dans l'Ouvrage qui nous reste de lui , & qui a pour titre :

*Vade mecum : sive Praxis Opera quotidiana , aliaque ritè peragendi , & per ea salutem & perfectionem propriam ac proximi , Instituto Societatis Jesu conformem , assequendi , indicata à quodam Societatis Jesu Sacerdote. Pars I. pp. 179. Pars II. pp. 117. Pars III. (qui est intitulée : *Analysis Fidei , Methodus Veroniana , & Discursus cum Heretico.*) pp. 396. Colon. Offic. Noetheniana , 1744. 8°.*

 *J. Hartzheim (ex Lit. annuis Novitiatus Trevir. S. J.) p. 334.*

---

### *Michel Boudewyns*

**N**ATIF d'*Anvers* , & parent de *Guillaume Marquis* , dont je parle ailleurs , fit son cours de Philosophie à *Louvain* , & y reçût le grade de Maître-ès-Arts ; ensuite il étudia en Théologie , prenant en même tems les leçons d'*Erycius Puteanus* sur l'Eloquence Latine ; depuis il tourna ses vûes du côté de la Médecine , & se fit recevoir ailleurs Docteur en cette Faculté , mais sans abandonner la Théologie. De retour à *Anvers* , il fut Médecin-Pén-

MICHEL BOUDEWYNS. 31  
fionaire de la Ville & de l'Hôpital de  
S<sup>te</sup> Elizabeth. Il fut aussi Professeur d'A-  
natomie & de Chirurgie dans le Collège  
des Médecins d'*Anvers* qu'on érigea de  
son tems. Il en étoit Syndic en 1660.  
& Président en 1666. Il mourut d'une  
attaque d'apoplexie le 29. Octobre 1681.  
& fut entermé à *S. Michel* dans le tombeau  
de *Luc Heuvickx* ayeul de sa femme.

1. *Oratio de S. Luca Evangelista & Me-  
dico.* Antv. 4<sup>o</sup>.

2. *Pharmacia Antverpiensis Galeno-Chy-  
mica, à Medicis juratis, & Collegii Medici  
Officialibus, Nobiliss. ac Ampliss. Magistratûs  
jussû edita. Præter Pharmaceutica magis neces-  
saria, Chymica usitatoria, & brevem facilem-  
que conficiendi modum, multa reservata, se-  
creta, & curiosa complectens antehac nunquam  
evulgata.... atque his tam ad Pharmacopœorum  
quietem, quàm Civium omnium commodita-  
tem, singulorum Medicamentorum pretia ex  
mandato ejusdem Magistratûs apposita.* Antv.  
*Georg. Willemsens*, 1660. 4<sup>o</sup> pp. 285. sans  
les Préliminaires, les Tables, &c *Boude-  
wyns* a eu beaucoup de part à cet Ou-  
vrage, & il a mis à la tête une savante  
Préface, qui roule sur l'histoire & sur l'uti-  
lité de la Pharmacie.

3. *Ventilabrum Medico-Theologicum.* Antv.  
*Cornel. Woons* 1666. 4<sup>o</sup> pp. 454. Cet Ou-  
vrage est divisé en deux parties; la 1.

32 MICHEL BOUDEWYNS.  
comprend 50. Questions sur les devoirs  
des Médecins : la 2. en contient 24. qui  
regardent les malades , &c. L'Auteur  
traite ces matières suivant les principes  
de la Théologie & de la Médecine , &  
imite la manière de *S. Thomas d'Aquin*.  
Son stile est bigarré , sans être ni pur ni  
fort barbare ; il y a partout beaucoup ,  
& même trop d'érudition. La 2. Ques-  
tion du I. Livre est assez plaisante ; *Bou-  
dewyns* y examine si les Médecins peuvent  
demander à Dieu qu'il y ait beaucoup de  
malades ?

On a son Portrait dessiné par *Abraham  
Van Diepenbeeck* , & gravé par *Pierre Clou-  
wet*.

¶ *Préliminaires des 2. dern. Ouvrages , le  
Ventilabrum p. 286. & 429. Fop. 890.*

---

### *Jean Van Borsselen*

NÉ apparemment à *Middelbourg* , étoit  
Professeur d'humanités à *Louvain* en  
1516. & trois ans après Doyen du Chapitre  
de *Ter-Veere* en Zélande. *Gerard Noviomagus*  
parle de lui en ces termes : *Sunt Middel-  
burgi amici mei duo , quorum unus est Joan-  
nes Borsalus , Vir & vitæ integritate & sum-  
mâ eruditione clarissimus , qui à morum ho-  
nestate*

JEAN VAN BORSSELEN. 33

*neſtate Boni cognomen meruit. Jean Reygersberch* dit qu'il s'eſt aidé pour ſa Chronique de Zélande des écrits de *Jean Beecker Borſſalus*, qui eſt apparemment celui dont nous parlons. Ces Ecrits n'ont pas vû le jour.

¶ *Gerard. Noviomagus, Ep. inter opuſc. Barlandi* p. 262. *J. Reygersberch Chron. van Zeelandt*, Préface. *Gouthoeven Chron. van Holl.* 238. *Boxhorn, Chronyk van Zeeland*, T. I. p. 457. *La Rue, Geletterd Zeeland* 315.

---

### *Julien de Lingne, ou de Ligne*

ÉTOIT de *Cambrai*, où il pâroit être né avant le milieu du XVI. ſiècle. Ayant embrassé l'Etat Ecclésiastique, il parvint à être Grand-Vicaire de l'Eglise Metropolitaine de cette Ville sous l'Archevêque *Louis de Berlaimont* : les défordres causés par la guerre l'obligèrent d'en sortir en 1581. Il se réfugia à *Doüai* pour y tranquilliser sa conscience, comme il le dit lui-même, & pour s'y livrer à l'étude des Saintes Lettres. *Simon de Warlouse*, Abbé de *S<sup>t</sup> Adrien de Grammont*, & d'*Eename*, retiré alors à *Tournai* l'encourageoit à cette étude par de fréquentes lettres qu'il lui écrivoit, & qu'il accompagnoit

*Tom. I.*

C

souvent de quelque présent. J'ignore ce qu'il fit depuis l'an 1583. de même que la date de sa mort. On a de lui :

1. *La Grand' Guide des Pecheurs (de Louis de Grénade) translaté en François par Paul du Mont, nouvellement corrigé & enrichy avec les Annotations des Autheurs par M. Julien de Ligne, Prestre. Doüai, vers 1579. It. Ibid Jean Bogard, 1594. 12<sup>o</sup> feuell. 416.*

2. *L'Oratoire des Religieux & l'Exercice des Vertueux composé par Julien de Ligne.... pour & en faveur de toutes personnes de Religion & adonnez à la Vertu, Tome II. Doüai, Jean Bogard, 1583. 12<sup>o</sup>. It. Ibid. chez le même, 1599. 12<sup>o</sup> feuillets 112. Paul du Mont, dont je parlerai ailleurs, avoit donné en 1576. sa Traduction de l'Oratoire des Religieux composé par Antoine de Guévara; voulant en donner une nouvelle Edition en 1580. il pria nôtre Auteur d'y joindre aux marges les passages des Ecrivains qui y sont cités, comme il avoit fait pour l'Ouvrage précédent : mais J. de Ligne trouvant qu'il y avoit dans ce dernier des endroits que Du Mont n'avoit pas bien compris, fit des Remarques séparées qu'il lui envoya de même qu'à Bogard son Imprimeur : ceux-ci en formèrent comme un second tome de l'Ouvrage de Guévara, & le pu-*



## JULIEN DE LIGNE. 35

blièrent sous ce titre. L'Auteur le dédie à son Protecteur, *Simon de Warouse* par une Epître datée du Couvent des Recollets à *Doüai* le 1. Mars 1583.

3. *Tabula Monastica. Duaci*, vers 1584. *Julien de Ligne* a pris les matériaux de cet Ouvrage dans un grand nombre d'Historiens, & l'a divisé en trois parties.

4. *Tabula ad Præparationem, & dignam Missæ celebrationem. Duaci.*

5. *Tabula de Sanctis, qui contra pestem invocantur.* Cela n'a pas été imprimé, non plus que ce qui suit.

6. *Chronologia brevis Sanctorum quorum in Canone Missæ fit mentio.*

¶ Les Préliminaires de l'Ouvrage rapporté n. 2. *Sweertius*, 497. *Val. André*, 598. Ces Auteurs ne disent presque rien.

*Adrien Van Hoffstadt, ou  
Hoffstadius*

**N**AQUIT à *Louvain* vers l'an 1540. Après ses premières études il entra dans l'Ordre de *S. François*, & prononça ses vœux dans le grand Couvent des Recollets de *Louvain*. Il fit son cours de Théologie avec beaucoup de succès, & fut chargé l'an 1570. d'enseigner cette

Science dans le même Couvent, il l'enseigna depuis à *Cologne*, & toujours avec beaucoup de reputation. Il ne réussit pas moins dans le Ministère de la Prédication, qu'il exerça à *Anvers*, à *Bruxelles*, à *Louvain*, à *Cologne*, à *Amsterdam*, & à *Utrecht*. Il fit beaucoup de fruit dans toutes ces villes, tant par l'éloquence & le savoir qui brilloient dans ses discours, que par la douceur de son caractère & la politesse qu'il mettoit dans ses entretiens, quoiqu'il menât d'ailleurs une vie fort austère. Il avoit été Gardien de divers Couvens de sa Province, & il s'occupoit à revoir ses Ouvrages pour en faire part au public, lorsqu'étant en chemin pour retourner à *Bruxelles*, il mourut à *Mastricht* le 22. Novembre 1598. Son corps repose en cette dernière Ville dans l'Eglise de son Ordre à côté de l'Autel de la Vierge, où l'on voit cette Epitaphe :

*Deo Opt. Max. Reverendo admodum Patri P. Adriano Hoffstadio, hujus & aliorum Conventuum Guardiano meritissimo, S. Theol. Prælectori, ac Divini verbi Præconi famosiss. Obiit XXII. Novemb. M. D. XCVIII.*

*Hoffstadius sacro jacet hîc, Francisce, tuorum*

*De numero, magnis notus ubique Viris.*

*Ingenii cujus vires Brabantia passim*

*Senserat, & Batavi gens generosa soli.*

*Lovanium genuit, quem Verbi deinde Ministrum,*

*Lectoremque stupens audiit eximium.*

*Hoc, multis tandem fractus sudoribus, antro  
Conditus, ætherei vivat in arcē poli.*

Il a laissé

1. *Sermones Eucharistici LXIIX. Antwerp. Joachim. Trognæsius, 1608. grand 8°, & d'un caractère assez serré, pp. 487. C'est le P. Henri Sedulius, disciple de l'Auteur, qui a publié ces Sermons; ils ont été réimprimés à Cologne.*

2. *Symboli Apostolici Explicatio. Valere-André a vû cet Ouvrage qui étoit ample, savant, & digne de voir le jour.*

3. *Decalogi Explanatio.* Elle est aussi restée en Ms.

☞ *Sweertius, 97. Val. André, II. Sanderus, Chronog. S. Brab. T. III. p. 148. & 157.*

### *Anastase Cochelet*

**N**AQUIT à Mézières en Champagne vers l'an 1551. Il entra dans l'Ordre des Carmes de l'ancienne Observance, & fit sa Profession à Reims; depuis il prit le bonnet de Docteur en Théologie à Paris, & fut Prieur du Couvent de cette Ville; il le fut aussi de celui de Reims, & devint enfin Provincial de la Province de France. Les troubles qui survinrent dans

ce Royaume sous *Henri III.* l'engagèrent à se retirer à *Anvers*, où il passa une partie considérable de sa vie, toujours occupé à prêcher & à écrire contre les Héretiques. Vers la fin de ses jours, il retourna en France, & mourut à *Reims* l'an 1624. âgé d'environ 74. ans. On a de lui :

1. *Répétitions du Saint Sacrifice de la Messe en forme d'Homélies contre du Plessis-Mornay. Anvers, Jean Keerberghe, 1602. 8°. pp. 931.*

2. *Réponse à l'Abjuration de la vraie foi que font les Calvinistes qui apostatent de l'Eglise Catholique, Apostolique, & Romaine fausement appelée par eux Déclaration Chrestienne à Estienne le Brun. Anvers, Hierosme Verdussen, 1604. 8°. feuillets 179. C'est contre un Carme qui avoit apostasié, & qui témoignoit n'être pas endurci.*

3. *Palæstrita Honoris Divæ Hallensis pro Justo Lipsio adversus Dissertationem mentiti Idoli Hallensis Anonymi cujusdam Hæretici, (Pierre Denaisius, Jurisconsulte Allemand) Antv. Joan. Bapt. Vrintius, 1607. 8°. pp. 551. It. Ibid. 1627. 4°.*

*Philippe Brasseur* a fait à l'occasion de cet Ouvrage les vers suivans :

*Dum jaculis petitur Mariani Scriptor honoris  
Lipsius, huic scutum prætulit ille suum :  
Nec minùs Authorem, quàm Virginis ille decorem;  
Defendit calamo fortis Athleta suo.*

4. *Calvini Infernus adversus Joannem Polyandrum Ministrum Calvinistam. Antv. Joan. Moretus*, 1608. 8°. pp. 192. Le P. Cochelet soutient ici que Calvin a nié qu'il y eût un Enfer. Polyander répondit, & Cochelet repliqua par

5. *Cœmeterium Calvini Inferni, & aliarum ejus impietatum adversus interpolata Sophismata falsò & calumniosè adscripta F. Anastasio Cocheletio, Monacho Carmelitæ à Joanne Polyandro, aliàs Van den Kerckhove..... Antv. Hieron. Verdussen*, 1612. 12°. pp. 789. Le premier mot de ce titre fait allusion au nom Grec de Polyander, qui signifie du Cimetière, de même que son nom Flamand.

6. *Commentaire Catholique en forme de Discours, sur les deux Lettres Missives, l'une de Frédéric Eleûteur & Comte Palatin : l'autre de très-illustre Prince Loys de Bourbon Duc de Montpensier sur la fuite de sa fille, Abbessè du Monastère des Religieuses à Jouiard. Anvers, Corn. Verschueren*, 1616. 8°. pp. 307. Après la Dédicace adressée à Jacques Roelans Pensionnaire d'Anvers, on voit ici 1. La Lettre de l'Eleûteur Palatin au Duc de Montpensier, datée d'Heidelberg le 25. Mars 1572. L'Abbessè de Jouiard s'étoit retirée chez cet Eleûteur, pour y vivre en Huguenotte ; ce Prince en avertit ici le Duc, & l'exhorte à laisser à sa fille la

liberté de conscience , & à lui faire part des biens de sa Maison. Suit la lettre du Duc , qui répond à l'Eleûteur en bon Catholique , & qui met dans son vrai jour la mauvaise conduite de sa fille : celle-ci ne profita pas de cet avis : elle épousa deux ans après le Prince d'Orange *Guillaume de Nassau* , & mourut le 6. Mai 1582. Le P. *Cochelet* prend en main la cause du Duc de *Montpensier* , & l'appuye de nombreuses citations de l'Ecriture , des Pères , des Historiens , des Jurisconsultes , &c.

☞ *Alegreus Cassanatus, Parad. Carmelitici decoris*, p. 417. *Daniel à V. Maria, Vineæ Carm.* p. 511. n. 914. *Speculum Carmelit.* p. 969. n. 3407. & p. 1088. n. 3826. *Paulus ab omnib. Sanctis, Catal. Scriptor. Carmelitar.* p. 66. *Cofmas de Villiers, Biblioth. Carmelit. T.I. col. 64-67.*

*Pierre Cloobaerd, ou Petrus  
Clobardus*

**H**UMANISTE du XVI. siècle , étoit de *Schoondyck*, village de l'Isle de *Cad-sand* proche l'*Ecluse* , & faisoit son séjour ordinaire à *Anvers* , & sur les bords de la *Dile*, c. d. apparemment à *Malines*, où à *Louvain* ; il paroît avoir exercé la fonc-

PIERRE CLOOBAERD. 41

tion de Précepteur de quelques jeunes Gentilshommes. Il entendoit fort bien le Grec & le Latin, & il a donné

*Demosthenis Orationes Olynthiacæ tres, Latinæ factæ. Interprete Petro Clobardo Scoondykio. Antv. Gregor. Bontius 1538. 12°. pp. 43. non chiffrées, y compris l'Epître Dédicatoire du Traducteur à Louis-Ferdinand Darias, qu'il appelle son unique Mécène. Elle est datée de la maison de ce Seigneur le 7. Janvier 1538. & contient un court parallèle de Démosthène & de Cicéron, où Cloobaerd paroît donner la préférence au premier. On trouve après les trois Harangues d'assez beaux vers adressés à nôtre Auteur par un Portugais, qui se nomme Didacus Pyrrhus.*

☞ Voy. ces Vers, & la Dedic. de Cloobaerd. Sweertius, Val. André, & M. Foppens ne nous apprenent rien.

---

*Richard White, ou Richardus Vitus*

**N**AQUIT à *Basingstoke* dans le Comté de *Southampton* en Angleterre vers l'an 1540. Son Père *Henri White* étoit d'une bonne famille propriétaire de la plus grande partie de ce lieu : sa Mère se nommoit *Agnès*, & étoit fille de *Ri-*

*chard Capelin.* Il apprit les principes de la Langue Latine au Collège de *Winchester*, & fut ensuite reçu en qualité d'Elève au Collège-Neuf d'*Oxford* (a) où il entra l'an 1557. Au commencement du règne d'*Elisabeth* il obtint la permission de s'absenter avant d'avoir pris le degré de Maître-ès-Arts, & son absence ayant passé le tems limité par les loix du Collège, où d'ailleurs l'on n'admettoit plus de Catholique, il fut privé de sa bourse en 1564. Alors il passa la mer, & s'arrêta quelque tems à *Louvain*, d'où il alla à *Padoüe* en Italie. Il s'appliqua dans cette dernière Ville à l'étude du Droit tant Civil que Canonique, & s'y fit recevoir Docteur en l'une & l'autre Faculté. De là il fut appelé à *Doüai* pour y remplir une Chaire de Droit. Il s'acquitta avec honneur de cet emploi pendant plus de trente ans (b). Il se maria avantageusement deux fois dans la même ville, & employa une partie considérable des biens, qu'il acquit par ce moyen, à secourir l'indigence de ses compatriotes. L'Université de *Doüai*, en

(a) Fondé, de même que le précédent, par *Guillaume Wyckeham*, Evêque de *Winchester*.

(b) M. *Dod* dit qu'il enseigna le Droit Civil & Canonique près de vingt ans (*near twenty years*) *Val. André* dit *vingt-cinq ans entiers*. J'ai suivi *Pitts*, qui l'a connu, d'autant plus qu'il est certain par les *Cayers* que je rapporte ci-après n. 8. que *White* enseignoit le Droit à *Douai* dès l'an 1574.



considération de son mérite , & à la recommandation du Pape , l'honora une fois de la charge de Recteur *extra ordinem*. L'Empereur de son côté lui accorda le titre de *Comte Palatin*, pour récompenser son zèle & son application à former d'habiles Jurisconsultes. Après la mort de sa seconde femme il embrassa l'Etat Ecclésiastique , & fut ordonné Prêtre en vertu d'une dispense de *Clement VIII.* , & pourvû d'un Canoniat de *S. Pierre de Doiiat*. Il mourut en cette ville l'an 1612. & fut enterré dans l'Eglise Paroissiale de *S. Jacques* , où l'on voit les tombeaux de plusieurs autres personnes distinguées de sa nation. *White* n'étoit pas seulement bon Jurisconsulte ; il étoit encore fort habile dans l'Antiquité , & sur tout dans l'Histoire Ecclésiastique de son pays. Il s'étoit fortement appliqué à cette étude à la sollicitation de *Thomas Godwell* , Evêque de *S<sup>t</sup> Asaph* , d'*Henri Pecham* , & de *François Englesfield* , Conseillers de la Reine *Marie* ; mais sur tout aux instances réitérées du Cardinal *Baronius* , qui le consulta souvent sur l'Histoire d'Angleterre & de Saxe , & qui entretint avec lui une correspondance suivie. On a de *Richard White* :

1. *Ælia Lælia Crispis , Epitaphium antiquum quod in agro Bononiensi adhuc videtur* ;

à diversis interpretatum variè , novissimè autem à Richardo Vito Basingstochio amicorum precibus explicatum. Patavii , 1568. 4°. It. Bononiæ 1568. 8°. White commença de se faire connoître aux Savans par cet Ouvrage : il y donne pour mot de cette fameuse Enigme : *Niobé*, ou *l'Ame humaine*.

2. *Orationes quinque* ( 1. de *Circulo Artium & Philosophiæ*. 2. De *Eloquentia & Cicerone*. 3. Pro *Divitiis Regum*. 4. Pro *Doctoratu*. 5. De *Studiorum finibus*.) cum *Notis*. Atrebatii, Guil. Rivierius, 1596. 8°. Ces Harangues ont été reçues au Collège de *Winchester*, comme un Livre Classique. White avoit prononcé les deux premières à *Louvain*, & elles avoient déjà été publiées vers l'an 1564. par les soins de *Christophe Johnson*.

3. *Notæ ad Leges Decem-Virorum in XII. Tabulis*. Atreb. Guil. Rivierius 1597. 8°.

4. *Historiarum Britanniae Libri quinque*: Primus ab origine ad Brutum. Secundus, ab illo ad Malmutium. Tertius, ab hoc ad Heliam. Quartus, ab isto ad Lucium. Quintus, ab eo ad Constantium. Cum *Notis Antiquitatum Britannicarum*. Atreb. Guil. Rivierius 1597. 8°. *Histor. Brit. Liber Sextus*; quo vis armorum in campis, & autoritas Litterarum in Scholis, atque Religio Christiana in Orbe Terrarum publicata declaratur. Cum *Notis*. Duaci, Carolus Boscardus 1598. 8°. Liber

*Septimus, quo ad eam Insulam Saxonum ingressus & permansio declaratur. Cum Notis. Ibid. 1600. 8°. Liber Octavus, quo vera causa excidii Regni Britannorum in Insula demonstratur. Cum Notis. Ibid. 1600. 8°. Liber Nonus, quo fundamenta Regni & Ecclesiæ Anglorum in Insula Britannica exponuntur; cum Notis. Ibid. 1601. 8°. Cet Ouvrage parut en entier la même année, & chez le même Libraire sous ce titre: *Historiarum Britannicæ Insulæ ab origine Mundi ad annum Domini octingentesimum Libri IX. priores*. En un vol. in 8°. On voit par ce titre que l'Auteur vouloit aller plus loin, & Pitts dit qu'il avoit encore fait deux autres Livres : mais ils n'ont pas été publiés. Au reste les Savans ne paroissent pas beaucoup estimer cette Histoire, où en effet il régné peu de Critique. White s'étoit proposé, sur tout dans le dernier volume, d'établir l'autorité & la Jurisdiction du S. Siège sur l'Angleterre. Il a inféré dans cet Ouvrage sept Harangues adressées à Bernardin Paulin, Dataire du Pape Clement VIII.*

5. *Brevis Explicatio Privilegiorum Juris & consuetudinis circa Venerabile Sacramentum Eucharistiæ. Duaci, Car. Boscardus 1609. 12°. pp. 44.* Le titre, qu'on lit au dedans de l'Ouvrage, porte : *Votiva Lectio Canonis unici Clementis Quinti in Concilio*

*Viennensi editi de Reliquiis & Veneratione Sanctorum.* Cela a trompé quelques Ecrivains, qui ont pris ce dernier titre pour celui d'un Ouvrage différent.

6. *Brevis Explicatio Martyrii S. Ursulae, & undecim millium Virginum Britannarum. Duaci, Petr. Avroy, 1610. 12°. White* donne ici (p. 1-18.) un Extrait du VI. Livre de sa grande Histoire, qui est suivi de *Commentariolum in Librum de veritate Historiae Martyrii S. Ursulae & Sociarum.* (p. 19-79.) où il rapporte ce qu'il a trouvé de plus fort en faveur de l'Histoire des onze mille Vierges; je doute que les Critiques soient contens de ses preuves. Il dédie cet Opuscule à *Jean L'Espagnol*, Docteur en Théologie, & Prieur du Monastère de S. Remi de Reims.

7. *Dictata de Probationibus, Extra.*

8. *Dictata ad Titulum de Præscriptionibus, Extra.* Ces Cayers datés, le premier du 2. Mars, & le second du 20. Avril 1574., se trouvent en Ms. in fol. chez M. *Baelmans*, Conseiller & Echevin de la Ville de *Louvain*, &c.

☞ Voyez *Pitseus* 806. 807. *Val. André* 866. *Athenæ Oxon.* T. I. p. 382. *Dod*, *Church History of England*, Tom. II. p. 382. Cet Auteur cite les *Journaux du Collège Anglois de Douai. Nicéron* XXIV. 90-93.

## *Paul Rystius*

**D**OMINICAIN, Profès du Couvent d'*Anvers* sa patrie, où il fut Lecteur en Théologie, & en langue Hébraïque. Ses Supérieurs le destinèrent ensuite à la Mission de Hollande. Il prêcha à *Utrecht* avec beaucoup de reputation & de succès, & ramena quantité de familles Protestantes à l'Eglise Catholique. Il eut même la gloire de souffrir pour le nom de J. C. Les Hérétiques l'ayant enlevé le 22. Janvier 1624. tandis qu'il célébroit les Saints Mystères, le traînèrent lié & garotté par les rues de cette ville, au milieu des cris & des insultes de la populace, & le jetterent dans un cachot, d'où il ne sortit qu'après qu'on eût payé une somme considérable pour son élargissement. Ces opprobres ne servirent qu'à encourager le P. *Rystius* dans ses travaux Apostoliques, il alla les continuer à *Rotterdam*, & mourut en cette ville dans un âge peu avancé le 28. Juin 1636. Il a laissé

*Monomachia Hominis & Serpentis, auctore R. P. Fratre Paulo Rystio.... Accessit & ejusdem Oratio de Jesu Parvulo, super illa verba : Quis det te fratrem meum sugentem*

*ubera matris meæ , &c. Cant. 8. Antv. Guil. à Tongris 1519. ( lisez 1619. ) 12°. pp. 201.* La première pièce , qui est la plus considérable , roule sur l'inimitié que Dieu mit entre la femme & le Serpent *Genes. III.* L'Auteur traite cette matière en Théologien Moral , & d'un stile simple ; il dédie son Ouvrage au P. *Ignace ( Inacus , Esp. Inigo ) de Briquela* , Dominicain Espagnol , Confesseur de l'Archiduc *Albert*.

☞ *Val. André 717. 718. De Jonghe , Belgium Dominicanum 227. 228.*

### Jacques Roger

TOUT ce qu'on fait de cet Ecrivain , c'est qu'il étoit natif de *Tournai* , qu'il vivoit avant le milieu du XVI. siècle , & qu'il cultivoit la Poësie Latine. Il y a apparence qu'il fut Régent d'une Ecole d'humanités. On a de lui

*Neopægnia , sive Lusus Pueriles. Paris. Joann. Ludovicus , 1539. 12°.*

☞ *Sweertius , 373.*

Pierre

---



---

*Pierre Stockmans.*

C E célèbre Jurisconsulte , nâquit à *Anvers* environ l'an 1608. Lorsqu'il eut fini son cours d'humanités , il entra en Philosophie au Collège du *Faucon* à *Lowvain* , & au bout de deux ans il eut le premier rang dans la Promotion générale qui se fit le 23. Novembre 1626. Après cela il se tourna du côté de la Jurisprudence : il y fit de grands progrès , & après avoir rempli avec applaudissement l'emploi de Doyen des Bacheliers de cette Faculté , il prit le grade de Licencié , & fut enfin reçu Docteur en l'un & l'autre Droit le 7. Décembre 1631. il fut fait Professeur en Langue Grecque au Collège des Trois-Langues le 19. Janvier de l'année suivante par la résignation de *Pierre Castellanus* , & avec le consentement des Proviseurs de ce Collège (a). En 1633. il obtint la Chaire de Professeur Royal pour les Titres du Code ou du Digeste , vacante par la promotion de *Diodore Tulderus* devenu

Tom. I.

D

(a) J'ai vû l'Aste de ce consentement &c. parmi les papiers du Collège ; ainsi *Valere-André* se trompe en disant que *Stockmans* eut cette Chaire après la mort de *Castellanus*.

premier Professeur en Droit Civil. Vers le même tems il obtint en vertu des Privilèges de l'Université un Canoniat de la Cathédrale d'*Ypres* : mais ne se sentant pnoit d'inclination pour l'Etat Ecclésiastique, il renonça à ce bénéfice, & épousa une Demoiselle nommée *Anne-Marie Schorene-root* ou *Schorenbroot*, fille & héritière unique de *Jean Schorenbroot* Pensionnaire de la Ville de *Louvain*; il devint par ce mariage Seigneur de *Lathuy* & de *Pietrebais-le-Hertut* dans le Brabant Wallon (b). Il quitta *Louvain* en 1643. ayant été nommé cette année-là Conseiller au Conseil de Brabant. Sa réputation s'augmenta de jour en jour dans ce nouveau poste, ce qui engagea l'Archiduc *Leopold-Guillaume*, Gouverneur des Pays-Bas Catholiques, à le charger des Négociations les plus importantes. Pendant l'année 1648. & les trois suivantes il fut député plusieurs fois vers les Etats-Généraux des Provinces-Unies pour ménager un arrangement provisionel sur le partage des Pays d'Outre-Meuse en conséquence du Traité de *Munster*, & pour travailler à l'établissement de la *Chambre Mi-partie*, destinée par l'Article XXI. de ce Traité à assurer le maintien de la Paix entre *Philippe IV.* & les Etats-Généraux. Cette

(b) *Jean Schorenbroos* avoit acheté cette Seigneurie le 16. Mars 1644.



Chambre ayant enfin sa consistance en 1653. *Stockmans* fut l'un des huit Juges nommés par S. M. Catholique pour y assister de sa part. Le Roi pour récompenser ses services le nomma encore Conseiller & Maître des Requêtes (c) de son Conseil Privé par Lettres Patentes du 12. Mai 1663. On lui confia outre cela l'emploi de Garde-Chartres du Brabant, & d'Intendant de la Justice Militaire. *Philippe IV.* l'envoya en 1665. à la Diète de *Ratisbone*, en qualité de Député du Cercle de Bourgogne. *Stockmans* survécut six ans à cette Députation, & mourut à *Bruxelles* le 7. Mai 1671. dans la 63<sup>e</sup> année de son âge. Son corps fut enterré dans le Chœur des Dominicains avec cette Inscription Sepulcrale :

*Hic jacet D. Petrus Stockmans, Antverpiensis, Juris Doctor & Professor in celeberrima Academia Lovaniensi, postea in Conciliis Brabantiae, & Privato Consiliarius, pro Circulo Burgundico Deputatus in Comitibus Ratisponensibus, & Justitiæ Militaris Super-Intendens. Obiit Bruxellis die 7. Maii Anno 1671. ætatis suæ 63.*

Cette Eglise ayant été renversée dans le Bombardement de 1695. les Héritiers

D 2

(c) Tous les Conseillers de ce Conseil sont en même tems Maîtres des Requêtes, & qualifiés tels dans leurs Patentes.

de *Stockmans* ont fait mettre l'Építaphe suivante dans la nouvelle Eglise :

*TRANQUILLE. Hic jacent Amplissimus D. Petrus Stockmans J. U. D. , Archivis Brabantiae Præpositus Ejusque supremi Consilii Consiliarius , dein Sanctioris , Justitiæ Militaris Supremus Præfectus , ac Suae Majestatis , nomine Circuli Burgundici , Legatus ad Comitata Imperii ; Qui nil dulcius sensit , quàm tranquille vitam ducere. In Decisionibus & aliis Scriptis pro tuendis Juribus S. M. editis Superstes , Decessit VII. Maii M. DC. LXXI. ætat. LXIII. Et D. Anna Maria Schoreneroot Conthoralis , prædecessit IV. Jan. M. DC. LIV. ætat. XXXVI. Hæredes ipsi & sibi posuerunt. Precemur D. O. M. D. V. & SS. Ut æternâ fruantur tranquillitate.*

*Stockmans* eut deux filles , dont l'une épousa *N. Van den Venne* Receveur des Etats de Brabant pour le Quartier de Louvain. Nous avons le portrait de *Stockmans* gravé par *Harrewyn*. Ses Armes sont d'Azur à la fasce d'argent accompagnée de trois Croissans de même. Sa Dêvise : *Tranquille*.

On le regarde avec raison comme un de nos plus grands Jurisconsultes-Praticiens , & son autorité a toujours été d'un grand poids dans tous nos Tribunaux.

Ses Œuvres qui avoient d'abord paru séparément , ont été rassemblées dans l'E-

dition qu'en a donné *Joffe de Griek* à *Brux.* 1700. 4°. Voici ce qui s'y trouve :

1. *Decifionum Curia Brabantia Sefqui-Centuria.* pp. 300. Ce Recueil de Décifions , qui font très-bien raifonnées , avoit été imprimé pour la première fois à *Brux.* , *Franc. Foppens* 1670. fol. pp. 308.

2. *Tractatus de Jure Devolutionis.* pp. 89.

L'Auteur marque deux motifs qui l'ont engagé à écrire fur cette matière : 1°. Que perfonne ne l'avoit traitée , quoi qu'elle fût d'un grand ufage au Barreau ; Qu'on avoit agité quelque chofe qui s'y rapportoit à la Cour Féodale de Brabant en 1659. Que de nouvelles décifions & l'ufage même ayant confirmé ce qui avoit été prononcé alors , il étoit à propos d'en faire part au public. 2°. Que malgré l'obfcurité de la matière , bien des gens fe retranchoient fur le Droit de Dévolution pour diftribuer à leur gré les Souverainetés. Les Chapîtres XXI. & XXII. font employés à montrer que le Duché de Brabant n'eft point fujet à ce Droit , & que , quand il le feroit , une fille d'un premier lit ne devoit pas pour cela l'emporter fur un fils d'un fécond lit. *Stockmans* réfutoit ainfi ce que les François alléguoient en faveur des prétentions de *Louis XIV.* fur le Brabant , fondées fur les droits qu'ils attribuoient à la Reine *Marie-Térèfe*. Cet

Ouvrage parut pour la première fois à Bruxelles 1666. 4°. L'Auteur y joignit :

*Deductio ex quâ probatur clarissimis argumentis non esse Jus Devolutionis in Ducatu Brabantia, nec in aliis Belgii Provinciis ratione Principum earum, prout quidam conati sunt asserere.* Brux. 1665. 4°. It. sans nom de Ville, ni d'Imprimeur 1666. 4°. pp. 24. Ces deux Ecrits furent attaqués par un autre intitulé : *Remarques pour servir de Réponse à deux Ecrits imprimés à Bruxelles contre les Droits de la Reine sur le Brabant & sur divers lienx des Pays-Bas.* Paris, Sebast. Mabre-Cramoisy, 1667. 16°. It. en Latin : *Observationes, sive Responsio ad duos Tractatus Bruxellis editos adversus Regina Christianissimæ Jus in Brabantiam, & in alias quasdam Belgii Provincias.* Ibid. 1667. 16°. pp. 154.

*Pars secunda Tractatus de Jure Devolutionis : in qua exploduntur Observationes, quibus eundem Tractatum maculare conatus est Anonymus. Ubi multæ hallucinationes, & non pauca falsificata circa substantialia deteguntur & refelluntur.* pp. 122. Cette seconde partie avoit paru avec une 2. Edition de la première (*Editio 2. multò auctior*) à Brux. chez Fr. Foppens 1667-68, 4°. pp. 186. & 66. It. Amst. 1667-68. 2. vol. 12°. Stockmans se cacha ici sous le nom de *Veridicus Belga*.

*Pars tertia Tractatus de Jure Devolutionis, in quâ novæ ineptiæ & errores, quibus Anonymus secundam partem ejusdem Tractatus maculare conatus est, reprimuntur & refutantur.* pp. 173., & 14. pour les pièces Justificatives qui suivent. Quelques raisons que pût alléguer M. Stockmans, Louis XIV. comptant sur ses forces, marcha en Flandre à des conquêtes aisées. La 1. Edition de cette 3<sup>e</sup> partie avoit paru en 1666. Il s'en fit une 2<sup>e</sup> fort augmentée à Brux. chez Foppens 1667. 4<sup>o</sup>. It. Amst. 1668. 12<sup>o</sup>. Claude Joly, Conseiller au Parlement de Paris, & plusieurs autres François écrivirent contre Stockmans. (d) François Baron de l'Isola, Bourguignon, &

D 4

(d) La Politique de la Maison d'Autriche, Discours Préliminaire. in 4. pp. 134. Les affaires qui sont aujourd'hui entre les Maisons de France & d'Autriche 1646. 16. pp. 384. La Flandre Françoisse, ou Traité curieux des Droits du Roy sur la Flandre. Paris, 1658. 4. It. dans les Divers Traitez sur les Droits & Prétrogatives des Roys de France, & de la Préséance sur les autres Roys, tirez des Mémoires Historiques & Politiques de M. C. S. S. D. S. (Charles Sorel, Sieur de Souvigny, Auteur fort médiocre.) Paris, 1666. 12. Traité des Droits de la Reyne Très-Chrétienne sur divers Estats de la Monarchie d'Espagne. Paris. Imprim. Royale. It. suivant la copie... 1667. 16. pp. 322. It. en Latin *Reginæ Christianissimæ Jura in Dusatum Brabantia, & alios Ditionis Hispanicæ Principatus.* 1667. 4. pp. 293. It. 1667. 16. Remarques adressées à M. Stockmans pour servir de Réponse à son Traité du Droit de Dévolution. Paris, Seb. Mabre-Cramoisy, 1668. 8. Dialogue sur les Droits de la Reine, avec la suite. 1667-68. 2. vol. 12. (par Guy Joly, Conseiller au Châtelet, & Syndic des ~~rentes~~ de l'Hôtel-de-Ville à Paris).

56 PIERRE STOCKMANS.  
Ambassadeur d'Espagne en Hollande, *Hubert Loyens*, Secrétaire du Conseil de Brabant, &c. soutinrent fortement la cause de S. M. Catholique. (e)

*Jus Belgarum circa Bullarum Pontificiarum receptionem.* pp. 153. Imprimé d'abord en 1642. It. editio altera auctior & correctior. Leod. 1645. 24°. It. Ibid. 1665. 4° & 12°. It. 4° sans date, sans nom d'Imprimeur ni de lieu, pp. 60.

*Defensio Belgarum contra evocationes & peregrina Judicia.* pp. 54. La 2<sup>e</sup> Edition avoit paru (correctior & emendatior) 4° pp. 59. sans date, & sans nom de lieu, &c. It. Leod. 1665. 12°. &c. Quoique *Stockmans* n'ait pas mis son nom à la tête de ces deux pièces, il est constant qu'elles

(e) Lettre d'un Gentilhomme Liégeois envoyé à l'Auteur des Remarques sur deux Ecrits &c. Liège, 1668. 12. *Veridicus Belgicus, Pupilli Advocatus, respondens Gallico Caussarum Patrono in vicem fictitii suppositi, in Dialogo, alioque Libello nuper per illum edito, super prætensis Juribus Regina Christianissima in Provincias Belgicas.* 1669. 8. (par *Hubert Loyens*, ainsi que le suivant) : *Responsio præcursoria Tractatui pleniori de verâ origine Ducatus & Ducum Brabantiae mox secuturo : præmissa ad Vindicias Papinianas à quodam Tabularum consarcinatore sub nomine Veridici editas.* Brux. 1670. 8. Réponse de l'Espagne au Traité de la France sur les prétensions de la Reine Très-Chrétienne sur divers Estats de la Monarchie d'Espagne traduite de l'Espagnol. 3. Edition 1673. fol. pp. 386. Réponse au Traité publié en faveur des Droits de la Reine Très-Chrétienne sur divers Estats de la Monarchie d'Espagne, composé en Espagnol par Dom Pedro Gonzales de Salcedo, Alcade de la Cour & Maison Royale, traduit en François par P. M. A. D. S. C. D. B. Brux. Fr. Foppens 1673. fol. pp. 386.

font de lui , & l'on en garde à *Bruxelles* les Mss. originaux. Il les publia à l'occasion des démêlés de l'Archevêque *Boonen* avec le S. Siège , dont il fera parlé ailleurs.

Le P. *Gerberon* attribue à *Stockmans* le *Somnium Hipponense* ; il est du Docteur *Fromond*.

Voy. *Val. André*, *Fasti Acad.* p. 208. 217. & 283. *Christian.* à *Langendonck*, *Contin. de l'Acad. Lovan. de Vernulaeus*, in *Dedic.*, & p. 163. *Jacques Le Roy*, *Topog. Gallo-Brabantiaë*, p. 209. *Christynen*, *Tomb. des hom. ill. edit. de 1673.* p. 84. *De Jonghe*, *Belgium Dominicanum*, p. 336. *Fop.* 1012. 1013. *Mém. envoyé de Bruxelles.*

### *Gauco Gaukema*

N'AVOIT d'abord d'autre nom que celui de *Gauke* , auquel il ajouta celui de *Gaukema*. Son Père se nommoit *Jacques*. Il nâquit dans un Village des *Sept-Forêts* en Frise l'an 1568. d'une famille honnête & ancienne , & fit ses premières études à *Leuvarde* sous l'Evêque *Cunerus Petri*, sous *Ruard* , sous *Fungerus Joannis*, & sous *Jean Velsius* ; de là il passa à *Cologne*, & y prit les leçons de *Suffridus Petri*, d'*Albert Hero* , & de *Janus Guilielmus* de *Lubec* ; après cela il alla en Italie,

& s'arrêta à *Boulogne*, où il entendit *Ulyffe Aldrovandus* & *Charles Sigonius*; il profita de son séjour en cette ville pour se concilier les bonnes grâces de *Camillo Paleotti* & du Cardinal *Gabriel Paleotti*, & peu après il gagna à *Rome* celles des Cardinaux *Jules-Antoine Santorio*, & *Antoine Carafa* Bibliothécaire du Vatican; il fit aussi la connoissance d'*Alde-Manuce* & celle de *Ciaconius*. Depuis il repassa en *Allemagne*, où il assista aux Diètes de 1582. de 1594. & de 1613. de même qu'à l'Élection de l'Empereur *Matthias* à *Francfort*. Quelque tems après, pourvû d'un Canoniat d'*Aix-la-Chapelle*, il s'établit à *Rome*, où il demeuroit en 1625. chez *Paul Sabelli*, Noble Romain, Prince d'*Albano* & Ambassadeur de la Cour de *Vienne*, en qualité de Chapelain de ce Seigneur & de Clerc National du Sacré Collège. Il y étoit estimé du Pape *Urbain VIII.*, & d'ailleurs en correspondance avec *Jerôme Aleandre*, *Jean-Baptiste Lauro*, *Torquato Perrotti*, *Henri Kifelius*, *Justus Ryckius*, *François Sweerts*, & d'autres Savans. *Gaukema* s'étoit fait en 1613. l'Épitaphe suivante, que l'on voit à N. D. d'*Aix-la-Chapelle* dans la Chapelle de *S. Nicolas*.

SUPREMO JUDICI,

ABIMUS NEC REDIMUS.

Quicquid crescit humi, vaneſcit imagine fumi :



*Ut pelago navis, quæ volat instar avis.*

*Gauco Gaukema Frisius, quondam indignus  
percelebris hujus Templi Canonicus.*

*O IGNOSCE, Ô SERVÂ, DOMINE JESU:*

*Ô JESU CHRISTE, Ô DEUS MISERERE.*

*Lector.*

*Hoc Epitaphium*

*Ille miser*

**VIVENS SIBIMET CONDEBAT**

*Cui bono?*

*Ut hæeret memoriæ,*

*Quodd vita brevis,*

*Quodd occasio præceps,*

*Quodd exitus ineluctabilis,*

*Quodd successus æternus.*

**DIXI, AMICE.**

**TU PARITER DICTA RUMINA,**

**ÆTERNITATEM ANXIÈ CONSIDERA,**

**CREDITA ET RATIONES EXAMINA.**

**DIGNA PRO MERITIS EXPECTA, ET**

**IN ÆTERNUM DEUS TIBI PARCAT,**

**QUEM SERIÒ PRO TE, PRO DENATIS**

**INVOCA:**

**FORTASSIS IDEM CRAS ITER AG-**

**GRESSURUS**

**LECTOR,**

**FAVE MONITIS, ET VADE IN PACE,**

*Ipsè fui, prout es, nunc sum, quod tu quoque fies,*

*Adæ progenies, horrida cangeries.*

*Obiit Anno ∞.*

*atat.*

*mens.*

*Die.*

Nôtre Auteur avoit pour D  vise : *Gaude & Aude* ; il avoit fait

1. Des *Epigrammes Latines* ; *Sweertius* qui les avoit en main, les qualifie *varia & lepida*.

2. *Telographia, sive diverſi mortalium Exitus*. *Gaukema* avoit presque achevé cet Ouvrage en 1625.

3. On voit quelques Vers de ſa façon à la tête des *Epitaphia Joco-Seria* de *Sweertius*.

4. C'est lui qui a composé l'Epitaphe de *Cunerus Petri*, & fait la dépense de ſes funerailles. Il a fait aussi l'Epitaphe de *Suffridus Petri*.

5. *Sweertius* rapporte de lui ce Badinage :

*AD CONTERRANEOS FRISIOS.*

*Appellor GAUKE lingu   vernacul   :*

*Ut   novit communis patria.*

*Qu  ſivi olim de industri  *

*Cognomen, quo carebam antea :*

*Tandem occurrit Syllaba MA,*

*A præſtantibus Friſiis uſurpata ;*

*Hanc adjeci, Superiorum licent  ,*

*Meo nomini, ſine maliti   ;*

*Unde factum eſt poſtea,*

*Qu  d Germania, & Italia*

*Nunc paſſim dicant GAUKEMA,*

*Cui, obſecro, ſit injuria ?*

*Vos ergo, mei Conterranei,*

*Quotquot estis non inurbani ,  
Popularem quoque vestrum condecorate :  
Honestum ejus factum dilaudate ,  
Et eundem pariter amate.*

☞ *Sweertius 266. 267.*

---

### *Gérard Van Wassenæer*

NÉ à *Utrecht* vers l'an 1585. Lorsqu'il eut achevé ses premières études , il se livra tout entier à la Jurisprudence , & se fit recevoir Docteur en l'un & l'autre Droit ; depuis , il s'occupa uniquement des exercices du Barreau , & plaida avec beaucoup de reputation au Conseil d'*Utrecht*. Sa capacité lui procura les emplois de Notaire , de Secrétaire , & de Bibliothécaire du Chapître Protestant de *S. Pierre* de la même Ville. Les Etats de Hollande lui donnèrent encore le rang de Notaire public vers 1650. Il mourut à *Utrecht* l'an 1664. dans la 75<sup>e</sup> année de son âge. On voit son Portrait à la tête de sa *Pratique Judiciaire* ( Edition de 1669. ) Il y est représenté avec le nez fort long , & ces mots à l'entour du cadre : *Gerardus à Wassenæer J. U. D. & Curia Ultrajectinae , dum viveret Advocatus. Obiit A° Christi*

62 GERARD VAN WASSENAER.

*M. DC. LXIV. ætat. 75. J. Colaert pinxit ;  
J. Bary sculpsit. On lit ces vers au bas :  
Hunc loquitur jam Fama Virum , quo Jura lo-  
quente ,*

*Ipsa Themis toties Jura locuta fuit.*

*Grande Fori columen , genti fax magna Togatæ ,  
Præluceat Legum post sua fata Pharos.*

*Quem sibi Trajectum , quem Curia luget  
ademptum ,*

*Belgarum hic crescens (a) Papinianus erat.*

*L. V. P.*

1. Pratique Judiciaire , ou Instruction sur la manière de procéder dans les Conseils & Tribunaux , soit en général , soit dans les cas particuliers les plus ordinaires. Avec les Questions les plus importantes qui regardent chaque matière ; à l'usage des Praticiens. En Flaman (b) Utrecht , Gisb. Van Zyll , 1660. 4<sup>o</sup> pp. 520. It. corrigée , augmentée , & enrichie d'un Dictionnaire des termes de Droit , & des mots empruntés des autres langues fort utile pour la Pratique. Ibid. 1669. 4<sup>o</sup> pp.

(a) Allusion au nom de Wassenæer , qui vient de Wassen , (croître).

(b) Practyk judicieel , ofte Instruclie op de forme (en manier) van procederen voor Hoven ende Recht-Bancken , so in generaal , als in verscheyden particuliere materien , meest voorvallende ; daer by gevoeght syn de voornaemste Questien en Incidenten op ieder Materie passende. Tot dienst en gervies van alle Practisyns gestelt door Gerard Van Wassenæer Advocaet. 1660. It. In desen Druk seer vermeerderet en verbeteret , en verrykt met een Woordenboek van alderhande Konst-en Bastaert-woorden , seer nodig en dienstig tot de Practyk. 1669.

GERARD VAN WASSENAER. 63  
380. sans les Tables , & le Dictionnaire  
qui est de 76. pages non chiffrées. It. *Ibid.*  
*Jean à Poolsum* 1724. 4°. Les principales  
augmentations de ces dernières Editions  
roulent sur ce qu'on appelle en Hollande  
l'*Ordonnance Décisoire*.

2. *Pratique Notariale , ou Instruction pour  
dresser toutes sortes de Contrats, Actes, Mar-  
chés , & Dispositions , soit par-devant  
Notaires & Témoins , soit entre particu-  
liers ; avec les principales questions qui re-  
gardent chaque Contrat , & des modèles pour  
en dresser les Instrumens &c. à l'usage des No-  
taires , & autres Ecrivains. ( c ) En Flamand.*  
*Utrecht , Gisb. Van Zyll , 1661. 4° pp.*  
*680. It. à la suite du précédent Ibid. 1669.*  
*4° pp. 480. Dedié par l'Auteur au Cha-  
pitre ( Protestant ) d'Utrecht. Ces Ouvrages  
sont estimés des Praticiens , malgré le ju-  
gement qu'en a porté Antoine Matthæus ,*

( c ) *Practyk Notariael , ofte Instructie tot het maken ende  
instellen van de voornaemste Instrumenten , van alderley Con-  
tracten , Acten , Handelingen , ende Dispositien , die voor  
Notaris ende Getuygen , ofte in's particulier by Partyen op-  
gerecht ende gedaen worden ; daer in mede worden de voor-  
naemste Questien , ieder Contract ende Dispositie rakende daar  
op in't Contraheren , Disponeren , en instellen van de Acten  
en Instrumenten van dien , regard genomen en gelet moet  
worden. Met verscheide en veel bygevoegde Exempelen  
tot dienst ende gerief van alle Notarissen , ende andere Schry-  
vers. 1661. It. Bekleedt met Redenen , Rechten , en Rechts-  
geleerden , van alles dat in de Practyk kan voorvallen. Met  
Decisien van verscheiden Hoven ende Parlementen daer op  
gevolgt. Als oock veel en verscheide bygevoegde Exempe-  
len daer toe dienstig en nodig. 1669.*

64 GERARD VAN WASSENAER.  
qui traite l'Auteur de Compilateur & de  
Rapsodiste. *Van Wesel* (*Præf. ad Tractat.  
de Remiss. Mercedis*) blâme cette critique  
de *Matthæus*.

3. *Julii Pacii à Beliga J. C. Clarissimi  
Analysis Institutionum Imperialium, Bernardi  
Schotani..... Scholiis illustrata, & nunc de-  
mum perpetuis Notis & Additamentis tam  
Theoricis quàm Practicis, ex optimis quibus-  
que Auctoribus, ipsisque Legibus passim aucta,  
correcta, & distinctè edita studio & operâ Ge-  
rardi à Wassenæ Jurisconsulti Ultrajectini.  
Accedunt ejusdem Pacii Selecta, & Titt. Dig.  
& Decret. de Verborum Signif. & Reg. Juris,  
& alia. Cum Indicibus exquisitissimis. Traj.  
ad Rhenum, Rudolphus à Zyll, 1686. 8<sup>o</sup>.  
pp. 1080. It. sous le titre de : *Julii Pacii  
Isagogicorum in Institutiones Imperiales Libri  
Quatuor, Digesta seu Pandectas Libri L.,  
Codicem Libri XII., Decretales Libri V. ac-  
curante Ger. à Wassenæ. Traject. Ad Rhe-  
num 1680. 8<sup>o</sup>.**

☞ *Voy. Les Préliminaires des deux premiers  
Ouvrages, Burman Traj. Eruditum p. 446.  
Fop. 363.*

Jean

*Jean Van Gorcum,*

PRÊTRE Hollandois, & peut-être natif de la Ville dont il portoit le nom, étoit fils de *Guillaume Van Gorcum*, & fut élevé dans la Religion Calviniste; les exhortations du pieux *Pérégrin Van Pullen*, dont je parlerai ailleurs, le ramenèrent à l'unité Catholique. Alors changé en un autre homme, il reçut l'ordre de Prêtrise, & passa le reste de sa vie à *Bois-le-Duc*, tout occupé à composer des Livres utiles, & édifiants, & à porter le peuple de cette ville à la vertu par son exemple & par ses discours. Il y mourut dans de grands sentimens de piété le 29. Octobre, peut-être de l'an 1623. (a) & fut inhumé dans le Couvent des Religieuses de S<sup>te</sup> Claire.

Liste de ses Ouvrages :

1. *Traité Spirituel pour exciter à l'Union avec Dieu, sur ces Paroles du Pseaume LXXII. Il m'est avantageux de m'attacher à Dieu, &c.* En Flamand. *Anvers, Jérôme Verdussen.*  
Tom. I. E

(a) Il vivoit encore le 1. Avril, 1619. (V. la Préf. de son Abrégé d'*Estius*.) Il y a donc faute dans *Sweertius* où on lit qu'il est mort en M. DC. XVIII. Peut-être faut-il corriger M. DC. XXIII. Remarquez que *Sweertius* dédie son *Athenæ Belgicæ* le 20. Juin 1628. Lui qui avoit un frère Pléban à *Boisleduc*, se seroit-il trompé jusqu'à fixer le jour & l'année de la mort & le lieu de la sépulture d'un homme, qui selon *Valere-André* n'est mort que le 29. Octobre 1628.

2. *Bouclier Spirituel pour tous les Catholiques*, très-propre pour repousser les attaques journalières de nos Adversaires; tiré de l'Ecriture & des SS. Peres. On y a joint une Explication des douze Articles du Symbole. En Flamand (b) Anvers, Jérôme Verdussen, 1610. 12°. It. 3<sup>e</sup> Edit. corrigée, & fort augmentée. Bois-le-Duc, Jean Scheffer, 1616. 12° pp. 407. Gothiq. l'Explication du Symbole ne tient ici que huit pages.

3. *Les Noces Spirituelles entre Dieu & la Nature Humaine*. En Flamand. Bois-le-Duc, Jean Scheffer, 1611. 12°.

4. *Le Parterre Spirituel*, contenant quantité de belles instructions sur l'amour des vertus, & la haine des vices, par demandes & par réponses, recueilli de divers endroits, & rangé par ordre Alphabétique. En Flamand (c) Bois-le-Duc, Jean Scheffer, 1613. 12°. Gothique, pp. 358. L'Ouvrage est orné de quelques estampes en bois, & terminé par des Cantiques spirituels.

(b) *Den Gheestelycken Schildt aller Catholycken reghen het daghelycx opwerpen onser Wederpartyen, seer bequaem: t'samen vergadert uyt de H. Schrifte ende Oudtvaders der Heyligher Kercke. Hier achter is noch by ghevoecht een Verclaringhe van de twaelf Artyckelen des Gheloofs..... De derde Editie seer vermeerderd ende verbeterd.*

(c) *Den Gheestelycken Bloem-Hof, inhoudende veel schaone leeringen van de Deuchden te beminnen, ende d'On-deuchden te haten, met Vragen, ende Antwoorden verciert, wt verscheyde plaetsen by een vergadert, ende ghestelt by ordre van ABC.*



5. *Consolation des Malades*. En Flamand. Bois-le-Duc, Jean Scheffer, 1614. 16°.

6. *Explication Spirituelle sur le Cantique des Cantiques*. En Flamand. (d) Bois-le-Duc, 1616. 12°. Des personnes judicieuses ont été d'avis de ne pas mettre indifferemment cette Explication entre les mains de tout le monde, sur tout parce que l'Auteur y entre trop avant dans les profondeurs de l'amour de Dieu envers son Eglise, qui fait l'objet du Cantique de Salomon (e).

7. *Miroir d'une connoissance plus parfaite*. En Flamand. Anvers, Guillaume Van Tongeren, 1618. 12°.

8. *Epitome Commentariorum Guilielmi Estii S. Theol. Doctoris, & Cornelii à Lapide à Soc. Jesu Theologi, in omnes D. Pauli Epistolas, per J. à Gorcum Presb. collecta*. Antv. Hæredes Mart. Nutii, 1619. 12°. It. Editio nova D. Pauli textu, & G. Estii præfationibus aucta. Lov. Joan. Franc. Van Overbeke, 1754. 8°. pp. 760. Quelqu'un a augmenté cet Abrégé (qui est fort au dessous des Originaux) & l'a publié sous ce titre : *Medulla Paulina, seu Compendium Commentariorum Guil. Estii, Cornelii à Lapide, &*

E 2

(d) *Gheestelycke Verclaringe, ofte Uytlegginge op Cantica Cantieorum.*

(e) Voyez J. G. à Ryckel, *Vita S. Begga*, page 726.

*Joannis Marianæ, in Epistolas Pauli, & Canonicas. Lugd. 1623. 8°. It. Paris. 1623. 8°.*

9. *Epitome Librorum R. P. Jacobi Alvari de Paz, Societatis Jesu, de Vitâ Spirituali, ejusque Perfectione. Antv. Hier. Verdussius & Hæredes M. Nutii, 1620. 12°.*

☞ *Sweertius 431. Val. André 508.*

*Michel L'Anglois, ou Michael  
Anglicus*

ÉTOIT de *Beaumont* en *Hainaut*, où il nâquit dans le XV. Siècle; il eut dès son enfance une grande passion pour la Poësie, & un desir marqué de se faire de la reputation dans ce genre. Il alla étudier les belles-lettres & la Langue Grecque à *Paris*; (a) Il voulut ensuite voir l'Italie & la Grèce: mais ayant appris que la guerre défoloit sa patrie, que sa maison paternelle étoit reduite en cendres, & qu'il avoit perdu ses grains, ses bestiaux, & généralement tout ce qui lui appartenoit, il changea de résolution vers 1495. & se vit obligé de

(a) On connoit dans le XV. siècle trois Professeurs de cette Langue à *Paris*: *Lilio Gregorio Tifernas*, Italien, disciple d'*Emmanuel Chrysoloras*, qui vint s'y établir en 1455. ou un peu plus tard: *George Hermonyme*, de *Sparte*, qui y vint en 1476. & *Tranquillus Andronicus*, de *Dalmatie*, qui le suivit de près. *Louis XII.* y attira ensuite *Jean Lafcaris*, & en 1508. *Jérôme Alcandre*, l'ancien.

se rendre Précepteur de quelques jeunes gens pour fournir à sa subsistance. Il chercha d'abord vainement des Protecteurs en dédiant des pièces de sa façon à des personnes de marque : mais enfin il trouva des Mécènes dans *Pierre de Courthardi* premier Président du Parlement de *Paris*, & dans *Geoffroi Bouffart*, tous deux *Mançeaux*. Il s'étoit fait connoître au premier à l'occasion d'une Question proposée dans une assemblée, qui consistoit à savoir *Si les charges de robe sont préférables aux Emplois militaires ?* L'Anglois avoit traité cette question en vers, & l'avoit fait déclamer par deux écoliers vêtus l'un en Magistrat & l'autre en Capitaine. Ce fut apparemment ce Président qui procura à nôtre Auteur la connoissance du Cardinal *Philippe de Luxembourg* Evêque du *Mans* & de *Terouanne*, qui lui donna une Cure dans ce dernier Diocèse, car L'Anglois étoit Prêtre. Il ne paroît pas qu'il ait exercé longtems le ministère. Après la mort de *Charles VIII.* il passa en Italie, & étudia à *Pavie* le Droit Canonique & Civil dans lequel il fit de grands progrès. Il professa depuis l'un & l'autre avec reputation à *Paris*, & il étoit dans cet emploi en 1507. On voit par ses Poësies, qu'il fit quelque séjour en *Savoie*, & qu'il accompagna le Cardinal

70 MICHAEL ANGLICUS.

de *Luxembourg* dans divers voyages. En 1505. il demouroit à *Pavie* chez *François de Luxembourg* neveu du Cardinal, qui étoit alors Evêque de *S<sup>t</sup> Pons* en *Languedoc*. On ignore le tems de sa mort. *Baptiste Mantoüan*, & *Ravisius Textor* ont fait chacun une Epigramme à sa louange, & ce dernier le cite plus d'une fois dans son *Trésor d'Epithètes*.

*Michaëlis Anglici, Franci dicti, varia Opuscula. Ticini, 1505. ou 1506. It. Paris. Judoc. Badius Ascensius, 1507. 4<sup>o</sup>.* On trouve à la tête une Epître Dédicatoire à *François de Luxembourg*, datée de *Pavie* le 10. Avril 1505. & une Lettre assez longue au Président de *Courthard*, dont l'Auteur fait ailleurs l'Eloge en ces termes :

*Courthardus Gallæ Præses justissimus oræ,  
Ardua qui Franci tractare negotia regni,  
Pervigili solitus curâ, qui Palladæ doctâ  
Instructus, geminæ tenebrosa ænigmata Legis  
Facundo thorace gerit.*

Ses Poësies consistent en quatorze Pièces, parmi lesquelles il y a une Exhortation à la vertu adressée aux disciples de l'Auteur, lorsqu'il entreprit de leur expliquer les *Fastes d'Ovide* : deux Eglogues, dont une est adressée à *Louis de Villiers*, Evêque de *Beauvais* : & un *Traité de mutatione studiorum* pp. 23.

¶ G. J. Vossius *Histor. Latini* II. 58. ( Il confond nôtre Auteur avec Michel Blampain, Anglois qui vivoit dans le 13. siècle. ) Sweertius, 565. Val. André 670. ( Ces deux Auteurs se trompent d'après Simler en attribuant à L'Anglois quatre livres d'Eglogues à Etienne Poncher, Evêque de Paris ; il n'a fait qu'une Lettre adressée à ce Prélat. Ils se trompent de même en lui donnant deux livres d'Eglogues à Louis de Villiers. ) D. Liron, *Singularités Hist. & Litt.* T. I. & III. Goujet, *Supplém. au Moreri* de 1760. Let. L. p. 134. 135.

---

Gérard de Witte, ou Gerhardus Candidus

NATIF d'Anvers, vivoit vers la fin du XVI. siècle. On a de lui un *Journal* ( en Latin, & sans titre ) de ce qui s'est passé de plus remarquable dans les Pays-Bas depuis le mois d'Avril 1566. jusqu'au mois d'Août 1579. Ce morceau termine le second Tome des *Annales, sive Historiæ rerum Belgicarum à diversis Auctoribus.... descriptæ. Francof. ad Mœnum, Sigism. Feyerabendius, 1580. fol. p. 183-187.*

¶ Sweertius 278.

---

*Jean Busée, ou Jo. Busæus,*

**D**ONT le véritable nom paroît avoir été *Buys*, nâquit à *Nimègue* l'an 1547. Après ses basses-classes, il entra dans la Compagnie de Jésus le 1. Juillet 1563. âgé seulement de quinze ans. Son Noviciat fini, il régenta les Humanités & la Philosophie; après quoi ses Supérieurs l'envoyèrent faire son cours de Théologie au Collège Romain; de là il se rendit à *Mayence* où il enseigna durant près de vingt-deux ans les différentes parties de la Théologie, je veux dire, l'Ecriture, la Scholastique, les Controverses, & la Morale. Il étoit en même tems Maître des Novices, & Directeur des Congrégations de la *S<sup>te</sup> Vierge*, & il remplit ces différentes fonctions avec autant de succès que de zèle & de capacité. Dans sa vieillesse, usé de travaux, & affligé de maux de tête continuels, il ne cessoit de publier, de traduire, & de composer des Ouvrages de spiritualité : on le regarde comme l'un des grands Maîtres en ce genre, aussi n'enseignoit-il rien qu'il n'eût pratiqué le premier. Ce Père mourut fort regretté de la Ville de *Mayence* le 30. Mai 1611. dans la 64<sup>e</sup> année de son âge.

## Catalogue de ses Ouvrages :

1. *Disputatio Theologica de Jejuniis, & delectu Ciborum, adversus Chemnitium & cæteros Novatores.* Mogunt. Gaspar Behem, 1581.
2. *Disputatio de Persona Christi, adversus Ubiquitarios.* Mog. Gasp. Behem, 1583. 4°.
3. *Disputatio Apologetica pro Calendario Gregoriano, contra Jacobum Herbrandum, Doctorem Lutheranum Tubingensem.* Mog. Gasp. Behem, 1585. 4°.
4. *Disputatio de Descensu Christi ad Inferos, adversus Decretum Libri Concordiæ Lutheranorum.* Colon. 1585. 4°.
5. *Apodixis Theologica pro ritu orandi Rosarium B. Mariæ Virginis, XX. propositionibus comprehensa.* Mogunt. 1587.
6. *Rosarii Hyperaspistes, hoc est, Depulsio cavillationum, quibus Calvinista quidam Heidelbergensis ejusdem Apodixin frustra obscurare conatus est.* Herbipoli, 1588.
7. *Apologeticus Disputationis de Persona Christi, cavillationibus Stephani Gerlachii Ubiquistæ oppositus.* Mogunt. 1588. 4°. It. *Ibid.* 1609. 4°. C'est une réponse à l'écrit d'Etienne Gerlach, Professeur de Tubinge, intitulé : *Affertio Doctrinæ de Majestate Divinæ Christi Hominis, in quâ respondetur Disputationi Nestorianæ de Persona Christi adversus Orthodoxos à Joanne Busæo institutæ.* Tubingæ, 1585. 4°. Ce Luthérien étant révenu à la charge, en publiant : *Theses Dis-*

*putationis de Persona Christi, ejusque ut Hominis Divinâ Majestate, adversus Apologeticum Joannis Busæi, ubi refutantur absurditates ab ipso vanissimè oppositæ. Tubingæ, 1591. 4°. Le P. Busée le refuta de nouveau par sa*

8. *Refutatio duplex cavillationum à Stephano Gerlachio Apologetico objectarum. Mogunt. 1591. 4°. It. Ibid. 1594. & 1596.*

9. *Responsio ad Theses Theologorum Lutheranorum Marpurgensium, de Missâ Pontificiâ, & Cœnæ Dominicæ profanatione. Mog. Gasp. Behem, 1588.*

10. *Disputatio Theologica de Baptismi necessitate, & de Baptismo Constantini Magni. Mog. 1589.*

11. *Paradoxa XXX. Gasparis Schwenckfeldii Hæresiarchæ, de toto Christo Deo & Homine, in statêrâ Sacræ Scripturæ, SS. Patrum, & Rationis expensa, & cum Ubiquetariorum dogmate collata. Mogunt. Herr. Breem, 1595. 4°.*

12. *Guilielmi Baldesani, Stimulus virtutum. Mogunt. 1595. Traduit de l'Italien.*

13. *Diverses Lettres de Jésuites Missionnaires aux Indes, dans le Japon, à la Chine, &c. depuis 1591. jusqu'en 1600. traduites de l'Italien en Latin. Colon. 1595. puis d'autres, Mogunt. 1600. &c.*

14. *Vincentii Bruni Soc. Jesu Meditatorum Tomi IV. & Tractatus de Sacramento*



*Pœnitentiæ, cum Examine ad Confessionem Generalem, ex Italico Latinè editi. Colon. Arn. Mylius, 1598. 12°.*

15. *Fulvii Androtli, Soc. Jesu, de Frequenti Communionem. Mogunt. Joan. Albinus 1598. It. avec le livre ci-dessous n. 24. Colon. Petr. Henningius 1612. 12° (Traduit de l'Italien)*

16. *Petri Blesensis, Bathoniensis in Anglia Archidiaconi, Opera, nunc primum edita, variisque lectionibus, notis, & Præfationibus illustrata studio & labore J. Busæi S. J. Mogunt. Joan. Albinus 1600. 4°. It. dans la Bibliothèque des Pères, de l'Edition de Cologne, Tome XII. partie 2. It. dans celle de Lyon chez les Anisson, 1677. T. XXIV. 911-1463. avec de nouveaux Ouvrages de Pierre de Blois, & de nouvelles notes par Pierre de Goussanville, Prêtre de Chartres. Le P. Busée s'est trompé en croyant publier la premier les Œuvres de Pierre de Blois; il y en avoit déjà une Edition donnée par Jacques Merlin, Paris. Joan. Parvus, 1519. fol.*

17. *Luæ Pinelli, Soc. Jesu, Meditationes de SS<sup>mo</sup> Eucharistiæ Sacramento, & de Præparatione ad Sanctam Communionem, deque aliis ad cultum tanti Mysterii pertinentibus. Colon. Arn. Mylius, 1600. 12°.*

18. *Luæ Pinelli Meditationes de Vita Christi & B. Virginis. Colon. Arn. Mylius, 1601. 12°.*

19. *Joannis Trithemii Opera de Ecclesiasticis Scriptoribus, & utriusque Appendix. Mogunt. 1602. fol. It. Ibid. 1606.*

20. *Francisci Ariæ, Soc. Jesu, Tractatus de Imitatione B. Virginis. Colon. Arn. Mylius, 1602. 16°. Traduit de l'Espagnol, ainsi que le suivant.*

21. *Franc. Ariæ, de Profectu Spirituali, de Diffidentia sui, & de Mortificatione. Colon. Arn. Mylius, 1603. 12°.*

22. *Anastasi, S. R. E. Bibliothecarii, Historia de Vitis Summorum Pontificum usque ad Nicolaum I., adjectis duabus aliis Vitis ex Guilielmo Bibliothecario, cum variis Lectionibus Mss. Codicum. Accessit Luidtprandi, Ticinensis Diaconi, Opusculum de Vitis Romanorum Pontificum; item Abbonis Floriacensis Epitome de Vitis Pontificum ex Anastasi Historia excerpta. Mog. Joan. Albinus, 1602.* On dit que le P. Busée a publié l'*Anastase* sur une Copie d'un Ms. du Savant Marc Velfer, Consul d'Augsbourg, tirée au Vatican; le P. Oudin, Ex-Prémontré, a critiqué vivement cette Edition (*De Script. Eccles. T. II. p. 267. 285. &c.*) Pour l'*Opuscule de Luitprand*, on croit qu'il est fausement attribué à cet Auteur.

23. *Hincmari, Archiepiscopi Rhemensis, Epistolæ, ex Ms. Cod. Bibliothecæ Ecclesiæ Spirensis descriptæ, & nunc primum excusæ, ex editione & cum notis Jo. Busæi S. J. Accessit*

*re hæc Coætaneorum Scripta ; Theodulphi , Aurelianusensis Episcopi , Epistola : Constitutiones Caroli Magni , à Lothario nepote collectæ ; Vita S. Wigberhti , socii S. Bonifacii , Archiepiscopi Moguntini ; & Vita S. Auperti , Bingiorum Ducis , Auctore S. Hildegarde. Mog. Joan. Albinus , 1602. 4<sup>o</sup>. It. dans la Biblioth. des PP. de l'Édition de Cologne, Tom. IX. part. 2. Ces Lettres d'Hincmar n'avoient pas encore parû.*

24. *Fulvii Androtii , Soc. Jesu , de Passione Domini. Colon. Arn. Mylius , 1603. 16<sup>o</sup>. Traduit de l'Italien.*

25. *Joannis Trithemii Abbatis Opera pia & Spiritualia , quotquot reperiri potuerunt , à J. Busæo S. J. conquesta , edita , & in unum volumen redacta. Mogunt. Joan. Albinus 1605. fol. Outre les Œuvres spirituelles de Trithême , il y a ici sa Chronique de l'Abbaye de S. Jacques proche Wirtzbourg : ses quatre Livres des hommes illustres de l'Ordre de S. Benoît : deux Histoires de Vierges Miraculeuses , l'une proche Dittelbach en Franconie , l'autre près d'Heilbrunn dans le même païs : un Commentaire du même Abbé sur la Règle de S. Benoît : & un Livre de ses Lettres ad Familiares.*

26. *Paralipomena Opusculorum Petri Blesensis , Joannis Trithemii , Hincmari , aliorumque nuper in Typographæo Moguntino edito-*

*rum ; seu eorundem Tractatus varii noviter inventi, & nunc primum editi per J. Busæum. Mog. Balth. Lippius, 1605. 8°. It. Colon. Agripp. 1624. 8°. On trouve ici entre autres les deux Livres de Trithème sur les hommes illustres de l'Ordre des Carmes.*

27. *Modus rectè meditandi de rebus Divinis. Mogunt. Balth. Lippius, 1606.*

28. *Enchiridion piarum Meditationum in omnes Dominicas, Sanctorum Festa, Christi Passionem, &c. Mogunt. Balth. Lippius, 1606. 12°. It. Duaci, Balth. Bellerus, 1619. 16°. It. Ibid. Gerard. Patté, 1631. 32° pp. 759. Il s'est fait plusieurs autres Editions de ces Méditations, qui sont fort estimées. L'Auteur les dédie à Etienne Werber, Evêque de Mysie & Suffragant de Jean Suicard, Archevêque de Mayence, par une Epître datée de cette ville le 25. Mars 1606. Elles ont été traduites en Allemand : (a) It. en François, *Meditations sur les Evangelies de toute l'année & sur d'autres sujets : par le P. Busée... Traduction nouvelle. Paris, Jean-Bapt. Coignard, 1673. 12°. It. Trad. nouvelle par F. M. Paris, André Pralard, 1684. 12°. It. Traduites par le P. Jean Brignon, Paris, Dezallier, 1684. 12°. & Ibid. Estienne Michallet, 1691. 12°, & Ibid. 1698. 12°. & Brux. Franç. Fop-**

(a) *Betrachtungen uber alle Evangelia durchs ganze Jahr, und uber das bitter Leiden und Sterben Christi. in 12.*

*pens*, 1707. 12°. It. Trad. nouvelle, Paris, Nic. le Gras, 1702. 12°. It. Brux. Franç. Foppens, 1707. 12°, It. avec des Corrections nouvelles. Rouen, J. B. Besongne, 1714. 12°, &c. It. en Polonois sous le titre de *Paradis de l'ame*, par le P. Simon Wysocki, Jésuite mort à Cracovie le 18. Juin 1622., &c.

29. Πανάριον, hoc est, *Arca Medica*, variis *Divinæ Scripturæ*, *priscorumque Patrum Antidotis adversus animi morbos instructa*, & in *gratiam Confessariorum*, *Concionatorum*, & *Religiosæ Vitæ cultorum edita*. Mogunt. Joan. Albinus, 1608. 4° pp. 604. It. Paris. Dion. Moreau, 1630. 8°. It. Ibid. Edmund. Couterot, 1682. 12°. 2. vol. C'est un Recueil Alphabétique de passages choisis de l'Ecriture & des Pères sur tous les lieux communs de Morale.

30. *Viridarium Christianarum virtutum ex Sacrosanctæ Scripturæ*, *Sanctorumque Patrum sententiis*, *quasi lectissimis stirpibus*, *constructum*; & in *gratiam Concionatorum*, & *Religiosæ Vitæ cultorum editum*.... Mog. Joan. Albinus, 1610. 4° pp. 709. It. *Accessit ejusdem argumenti libellus*, *authore Alberto Magno*, *Patrum sententiis ab Henr. Sommalio S. J. exornatus*. Paris. Adr. Taupinart, 1642. 8°. Cet Ouvrage peut être fort utile aux Prédicateurs.

31. *De statibus hominum, Liber posthumus* R. P. Joan. Busæi. Mogunt. Joan. Albinus, 1613. 4<sup>o</sup> pp. 610. It. Lugd. Hæredes Rovillii, 1614. 8<sup>o</sup>.

32. *Gasparis Loartis, Soc. Jesu, de XV. Mysteriis Rosarii.* Traduit de l'Espagnol ; les deux suivans sont traduits de l'Italien.

33. *Bartholomæi Riccii, Soc. Jesu, Instructio Meditandi.* Je ne sçais quand cette version a paru, non plus que celle qui précède, & celle qui suit.

34. *Roberti Cardinalis Bellarmini Responsio ad Doctorem Theologum de Censuris contra Venetos.* Je crois que c'est ici la version d'une brochure intitulée : *Risposta del Cardinal Bellarmino à un Libretto intitolato : Risposta di un Dottore ad una Lettera, &c. In Roma, 1606. 4<sup>o</sup>.*

On trouve le Portrait du P. Busée à la tête de quelques Editions de ses Méditations, &c.

☞ *Sweertius* 403-405. *Aleg.* 230-232. *Val. André* 471-473.

*Pierre Busée, ou Petrus Busæus,*

**F**RÈRE du précédent, nâquit à Nimègue vers l'an 1540. Lors qu'il eût achevé ses humanités, il entra en Philosophie

lofophie au Collège du *Porc à Louvain*, & remporta la 3<sup>e</sup>. place de fon cours en 1559. Deux ans après il fe fit Jé-  
fuite à *Cologne*, âgé alors de vingt ans. Il demeura longtems dans cette Ville, & y fit la profeflion des quatre vœux en 1568. Ses Supérieurs l'envoyèrent en-  
fuite à *Vienne* en Autriche, où il prit au bout de quelque tems le bonnet de Doc-  
teur en Théologie. On le chargea d'ex-  
pliquer l'Ecriture Sainte dans l'Univer-  
fité de cette Ville : il enfeignoit en même tems la Langue Hébraïque dans le Collège de fa Compagnie, & ce dou-  
ble emploi ne l'empêcha pas de rem-  
plir diverses autres fonctions pour le fer-  
vice du prochain. Il mourut fort regretté pour fa capacité & pour fon zèle le 12. Avril 1587. On a de lui

*Opus Catechisticum, five de Summa Doc-  
trinae Christianae D. Petri Canisii, Theologi  
Societatis Jesu, præclaris Divinae Scripturae  
testimoniis, Sanctorumque Patrum sententiis  
sèdulò illustratum operâ D. Petri Busæi No-  
viomagi, ejusdem Societatis Jesu Theologi.  
Colon. Geruinus Calenius, 1569. 4<sup>o</sup>. 4. vol.  
It. Venet. 3. vol. 4<sup>o</sup>. la 4<sup>e</sup>. partie y man-  
que. It. nunc verò primùm accessione novâ  
locupletatum atque restitutum. Editio altera  
multis in locis auctior atque correctior, cui &  
Epistola Præliminaris ad Reverendiss. & Il-  
Tom. I. F*

*lustriſſ. Episcopum Herbipolensem ( Jules Echter de Mespelbrunn ) accessit..... Cum duplici Indite..... Colon. Geruinus Calenius, & hæredes Jo. Quentelii, 1577. fol. pp. 791. sans les Préliminaires, & les Tables. Cet Ouvrage a été utile aux Catholiques, & les Protestans l'ont senti.*

*Æ Aleg. 374. Foppens 959. Hartzheim 267.*

### *Gerard Busée, ou Busæus,*

**F**RÈRE de deux précédens, nâquit à *Nimègue* vers 1538. Après ses premières études, il fit son cours de Philosophie au Collège du *Porc* à *Louvain*, & remporta la première place dans la Promotion générale de l'an 1556. Il entra ensuite dans le Collège du Pape *Adrien VI.* & s'appliqua à la Théologie, sous la conduite de *Michel Baius*, qui en étoit alors Président. Au bout de quelques années il prit dans la même Université le degré de Licencié, & fut pourvû d'un Canonat de la Collégiale de *Santen*, par la faveur de *Jean-Guillaume Duc de Clèves* & de *Bergues*, dont il avoit été Précepteur. *Busée* exerça dans la même Eglise le ministère de la Prédication pour laquelle il avoit du talent; il l'avoit auparavant exercé à *Nimègue*, & arrêté par ce moyen la



furéur des Hérétiques qui se dispofoient à y piller les Eglifes, & brifer les images. On ne marque pas la date de fa mort ; il eft sûr qu'il vivoit encore en 1581. Il a laiffé un

1. *Catéchisme* en Allemand. *Cologne*, 1572. 12°. *Busée* le compofa à la réquifition de *Guillaume Lindanus*, Evêque de *Ruremonde*, & le dédia au Magiftrat de *Nimègue*.

2. *Refponfio ad Matthiam Flaccium Illyricum de Communionem sub utraq; specie*. On dit que les Proteftans trouvèrent le moyen de fupprimer tous les exemplaires de cet Ouvrage de *Busée*.

3. *De Eucharistiæ Sacramento*. Je ne crois pas que cet Ouvrage ait paru.

✧ *Corn. Loofeus Callidius*, *Germ. Script. Catal. feuil. F. 5. & les 2. fuiv. Sweetius 278. Val. André 270. 271. Regîtres des Promot. de Louvain.*

*Jean Bronchorst*, connu fous le nom de *Joannes Noviomagus*,

**N**AQUIT à *Nimègue* vers l'an 1494. Après fon cours de Philosophie, il fut créé Maître-ès-Arts à *Roftok* environ l'an 1512. On lui donna enfuite une Chaire de Mathématiques dans cette Université qu'il quitta au bout de quelque tems pour

# 84 JOANNES NOVIOMAGUS.

être Professeur de Philosophie au Collège nommé *Montanum* à *Cologne*. Il étoit dans cet emploi en 1539. lors qu'il donna le bonnet de Maître-ès-Arts à *Laurent Surius*, comme il fit l'année suivante à *Pierre Canisius*. Après avoir pris dans cette Académie le grade de Licencié en l'un & l'autre Droit, il retourna dans les Pays-Bas, & fut fait Recteur de l'Ecole de *Deventer* qui étoit alors fort célèbre. Vers l'an 1552. il se maria, & épousa *Claire de Coster* fille de *Jean de Coster* Bourguemaître de cette ville, Il eut de ce mariage *Eve-rard Bronchorst*, fameux Jurisconsulte, dont il sera parlé plus bas. Quelque tems après, l'Hérésie pénétra dans *Deventer*, & nôtre Auteur, qui panchoit depuis long-tems vers les nouvelles opinions (a) n'eut pas de peine à se déclarer en leur faveur. En 1566. il assistoit avec tous les autres Professeurs de son Collège aux prêches de *Gaspar Coolhaes*, l'un des premiers qui introduisirent le Calvinisme dans *Deventer*; ce furent apparemment les troubles que la Reforme excita dans cette ville, qui engagèrent *Jean Bronchorst* à s'en retirer. Il mourut à *Cologne* en 1570. On voit par ses Ouvrages qu'il étoit fort

(a) Voyez la manière indifférente, dont il parle de *Luther* dans sa continuation de la Chronologie de *Bède*; ce n'étoit pas là le stile des Catholiques du tems.

JOANNES NOVIOMAGUS. 85  
habile dans les belles-lettres, dans la Philosophie du tems, & dans les Mathématiques.

1. *De Astrolabii Compositione* Colon. 1533. 12°.

2. *Apologia pro identitate Aucloris Librorum de Cælesti Hierarchiâ cum Dionysio Areopagita, de quo Paulus in Actis Apost. Cap. XVII.* A la suite des Commentaires de Denis le Chartreux sur le prétendu S. Denis l'Aréopagite. Colon. 1536.

3. *S. Dionysii Areopagitæ Martyrium Latine versum.* Avec le précédent. Bronchorst fit la version de cette pièce Apocryphe sur un Ms. Grec qu'il avoit recouvré, & qui étoit fort corrompu.

4. *Scholia in Dialecticam Georgii Trapezuntii, adjecto Gyberti Poretani Libello de Principiis, Interprete Hermolao Barbaro, & suis ad eum Scholiis.* Colon. Joan. Soter, 1536. 8°. It. Paris. 1537. 8°. It. Lugd. Gryphius, 1537. 8°.

5. *Beda Presbyteri.... Opuscula complura de Temporum ratione diligenter castigata: atque illustrata veteribus quibusdam Annotationibus, unâ cum Scholiis in obscuriores aliquot locos, Authore Joanne Noviomago, nunc primum inventa ac in lucem emissâ.....* Colon. exc. Joan. Prael An. 1537. mense Maio, impensis Petri Quentel. Petit in fol. sans chiffres, d'un pouce d'épaisseur. On

trouve ici toutes les *Œuvres* du *Vénérable Bède* sur la Physique, & sur le Calendrier, de même que sa Chronologie, que nôtre Scoliaſte continue juſqu'en 1531. le Ms. dont il ſe ſervit, étoit aſſez ancien, ayant appartenu à *S. Héribert*, Archevêque de *Cologne*, mort en 1021. Les Notes de *Bronchorſt* ſont bonnes, & ſon Edition fort exacte : il la dédie au jeune *Guillaume* Duc de *Clèves* & de *Juliérs*, dont la Cour étoit remplie de ſavans. Son Epître Dédicatoire eſt datée de *Cologne* le 16. Juillet 1537. Il y dit modeste-ment que le goût de ce Prince pour les belles-lettres pourra lui faire agréer ce Recueil, quoi qu'il avoie n'avoir ni naiſſance, ni réputation, ni fortune, ni recommandation qui l'autoriſe à le mettre ſous ſa protection.

6. On lui attribue des *Notes* & des *Commentaires* ſur divers *Livres d'Ariſtote*, meilleurs, dit-on, que la plûpart de ceux qui parurent dans le XVI. ſiècle. Je ne crois pas qu'ils ayent été imprimés.

7. *De numeris Libri duo, quorum prior Logiſticen, & Veterum numerandi conſuetudinem; poſterior Theoremata Numerorum complectitur. Pariſ. Chriſtian. Wechelus, 1539. 12°. It. nunc recens ab ipſo Auctore recogniti. Colon. Joan. Gymnicus, 1544. 12°.* dern. ſignature *H 4.* après *G 5.* l'Auteur le dédie à *André Eggerda*, Profefſeur de *Roſtok*,


8. *Cl. Ptolemæi, Alexandrini, Philosophi & Mathematici præstantissimi, Libri VIII. de Geographia, à Græco denud traducti. Notminibus Græcis è regione appositis, atque in Indicem quàm locupletissimum redactis, nunquam antea visâ commoditate simili. Joannis Noviomagi operâ nunc primùm in lucem editi. Colon. Joan. Ruremundanus 1540. mense Martio. 12<sup>o</sup>. pp. 388. d'un petit caractère, sans la Table qui est fort longue. Bronchorst dédie son Edition à Adolphe Rinck, Arnold Brauwiler, Arnold à Segen, & Gerard Waffervass, Bourguemaîtres de Cologne, & Proviseurs de l'Université; son Epître est dattée du 6. Mars 1540. Il a fort bien fait de joindre dans cet Ouvrage les noms Grecs des villes, des rivières, &c. aux noms Latins. La crainte des frais qu'il auroit fallu faire, l'a empêché d'y mettre les Cartes, qui seroient pourtant nécessaires. Gérard Mercator, qui a donné une autre version de Ptolémée, soutient que celle-ci est fort défectueuse; cependant il en a fait usage, parce qu'elle diffère en beaucoup d'endroits des Editions précédentes; ce qui montre que Bronchorst a eu un Ms. inconnu aux premiers Editeurs de Ptolémée.*

9. *Etymologia Grammaticæ Latinæ in usum Scholæ Daventriensis, Auctore Jo. Noviomago, denud recognita. Daventriæ, Ri-*

38 JOANNES NOVIOMAGUS.  
*chard. Pafradus*, 1559. 12°. Je ne sçais  
quand la 1. Edition de cette Grammaire  
a paru.

10. *Joannis Ludovici Vivis ad Sapientiam  
Introductio, cum Præfatione Joannis Novio-  
magi. Daventriæ, Rich. Pafradus*, 1558.  
12°.

11. *M. Foppens* (p. 592.) lui attribue  
encore : *Urbis Piclavienſis Tumultus, &c.*  
Cet Ouvrage est d'un Jéſuite, nommé  
*Florent Brouchorſt*.

 *Pet. Cunai Orationes* 1. edit. p. 188.,  
*Sweertius* 402. & 407. *Val. André* 468. 469.,  
*Revui Daventria illustrata* p. 324. & 368. *Fop.*  
592. *Hartzheim, Biblioth. Colon.* 190. & 218.

---

---

*Everard Bronchorſt, ou Van  
Bronchorſt,*

**F**ILS de *Jean Bronchorſt*, dont je viens de  
parler, & de *Claire de Coſter*, nâquit  
à *Deventer* l'an 1554. Il commença ſes  
études dans la même ville ſous la direction  
de ſon Père, & des deux *Pythopœus*,  
*Baſile* & *Lambert*. Mais les troubles qui  
ſurvinrent, obligèrent ſes Parens de ſortir  
du Pais; ils ſe retirèrent à *Cologne* en 1569.  
& le jeune *Bronchorſt* y perdit ſon père  
l'année ſuivante. Il continua de s'y ap-

pliquer aux belles Lettres , & passa ensuite à l'étude de la Jurisprudence , dans laquelle il fit de si grands progrès , qu'il se vit bientôt en état de l'enseigner aux autres. Il expliqua dans des leçons particulières les Tîtres du Digeste *de diversis Regulis Juris antiqui*. Au bout de quelque tems , il quitta *Cologne* dans le dessein de voir d'autres Universités , & peut-être aussi pour se mettre à couvert des mauvaises affaires que lui pouvoit attirer l'hérésie Calviniste pour laquelle il s'étoit déclaré. Quoi qu'il en soit , il vit les Académies des *Marpourg* , d'*Erford* , & de *Wittenberg* , & y prit les leçons de *Valentin Förster* , celles de *Nicolas Weigelius* , & surtout celles de *Matthieu Wessenbecius* ; Il y expliqua lui même dans son logis les Institutes & quelques Tîtres des Pandectes. De là il passa à l'Université de *Bâle* , où il reçut le bonnet de Docteur en Droit le 17. Août 1579. des mains de *Samuel Grynæus*. De retour à *Wittenberg* , il y enseigna pendant un an ; puis il fit la même chose à *Erford* pendant deux ans en qualité de Professeur public. Enfin en 1582. il revint à *Deventer* , où les troubles avoient cessé , & y épousa *Adelaïde* ou *Adelheyde* , fille de *Gérard van Middelborgh* , Bourguemaître de *Swolles*. Il fut lui-même élu Bourguemaître de *Deventer*

90 EVERARD BRONCHORST.

en 1586. : mais cette ville étant rentrée sous la puissance de *Philippe II.* l'année suivante, il se trouva forcé d'en sortir une seconde fois, sans savoir où se réfugier; les Curateurs de l'Université de *Leyde* le tirèrent d'embarras, en lui offrant la même année (a) une Chaire de Droit vacante par le départ du célèbre *Hugues Doneau* qui étoit passé à *Altorff*. *Bronchorst* exerça son emploi de Professeur avec beaucoup d'assiduité; il fut nommé Recteur de l'Université en 1604. les longues infirmités qui l'attaquèrent depuis, & la Melancholie qui en fut la suite, engagèrent les Curateurs à le dispenser des fonctions publiques. Se trouvant alors plus libre, il se plut à s'entretenir chaque jour avec des Professeurs de Théologie; il ne fit pas même difficulté d'assister aux leçons de *Vossius*, d'*Heinsius*, & de quelques autres. Vers le milieu du mois de May de l'an 1627. il se sentit atteint d'une fièvre qui le conduisit au tombeau le 27. du même mois âgé de 73. ans. *Pierre Cunaus* fit son Oraison funèbre. Il laissa après lui trois enfans, dont le plus connu est *Gerard Bronchorst*, qui se fit recevoir Docteur en Droit. *Everard Bronchorst* fut enterré dans

(a) Le 1. Juillet. Cette Profession rapportoit six-cens francs d'appointemens.



EVERARD BRONCHORST. 91  
l'Eglise de St. Pierre, où on lui dressa cette  
Epitaphe :

*Optimæ memoriæ Everardi Bronchorstii,  
Daventriensis, Jurisconsulti, qui in juventute  
per celebriores Germaniæ Academiæ munere  
primum discendi, mox etiam docendi, ac  
deinde Doctoris laureâ insignis, in urbe pa-  
triâ Consulatu laudabiliter perfunctus, à Cu-  
ratoribus illustribus Academiæ Lugdunensis in  
locum Viri Clarissimi Hugonis Donelli JC<sup>i</sup>  
suffectus est; Rarâ eruditione, industriâ, di-  
ligentiâ, ac comitate usus, Ordinarii Profes-  
soris atque Antecessoris Juris, per annos plus  
minus XL., & subinde Magnifici Recltoris  
titulo, tandem publicis functionibus, Scriptis-  
que, & senio confectus ac Emeritus, Lugdu-  
ni Batavorum vivere desit anno 1627. cum  
vixisset annos 73. Monumentum, si non æter-  
num, saltem durabile, Alitha à Middelbur-  
go, Conjux Liberique Pietatis ergo P. C.*

On lit plus bas :

*Everardi Bronchorst Daventriensis, JC<sup>i</sup>  
eximii, quod mortale fuit, heic quiescit. Præ-  
clara ingenii monumenta in hominum admi-  
ratione versantur. Obiit Anno cId. Idc.  
XXVII. XXVII. Maii.*

*Astræ columnen, tuus hîc, Daventria, Consul:  
Professor tuus hîc, Leida Batava, jacet.*

*Quâ mortalis erat Bronchorstius, excidit ævo:  
Nescit at è Libris gloria parta mori.*

Ces Inscriptions fussent pour l'Eloge de *Bronchorst* ; on peut y ajoûter qu'il avoit la mémoire si heureuse, qu'il l'appelloit lui-même *une mémoire de fer*. Sa principale application étoit de former ses Disciples aux Exercices Académiques ; il s'y prénoit par des Abrégés, dans lesquels il concilioit les Loix qui paroissent opposées : il autorisa par son exemple ce genre d'écrire qui ne marche que par questions, & dont les transitions sont bannies.

On voit son Portrait dans les Descriptions de l'Académie de *Leyde*, d'*Orlers*, & de *Meursius*.

#### Liste de ses Ouvrages :

1. Εὐαντιοφανῶν *Centuriæ duæ, juxta seriem Pandectarum dispositæ, & Conciliationes eorundem. Lugd. Bat. 1595. 4°. It. Hanoviæ, 1603. 8°. Centuria III. & IV. Avec les deux précédentes, Hanov. 1607. 8°.* Ces quatre *Centuries* ont été réimprimées plusieurs fois ensemble ; elles l'ont été avec le Traité *De Privilegiis Studiosorum, Harderovici, 1653. 8°.*

2. *Controversiarum Juris Centuriæ duæ Miscellanæ. Lugd. Bat. 1602. & 1610. 8°. It. Hanoviæ, 1615. 8°. It. avec les précédentes sous ce titre : Εὐαντιοφανῶν Centuriæ sex, & Conciliationes eorundem : ab ipso Authore recognitæ, & ampliùs quàm*

*tertiâ parte auctæ & locupletatæ : accessit brevis Tractatus de Privilegiis Studiosorum, Professorum, & Doctorum, eodem Authore. Lugd. Bat. Jac. Marcus, 1621. 4<sup>o</sup> pp. 511. & 284. pour les Centuries, & de là pp. 285-308. pour le Traité qui suit. It. Editio docti hominis curâ emendata. Harderov. Joan. Tollius Acad. Typog. 1652. 8<sup>o</sup> pp. 845. It. Editio nova prioribus emendatior, cui accedit Viri Cl. Petri Cunæi Oratio funebris de vita & morte Auctoris. Franeq. Leonard. Strick, 1595. 8<sup>o</sup> pp. 775. sans compter l'Oraison funèbre.*

3. *In Titulum Digestorum De diversis Regulis Juris antiqui Enarrationes. Francof. 1607. 12<sup>o</sup>. Cette impression fut faite à l'insçu de l'Auteur; c'est le résultat des Leçons qu'il avoit faites étant jeune à Cologne; il revit lui-même cet Ouvrage, & le publia, Lugd. Bat. 1624. 12<sup>o</sup>. It. Ibid. Elzevir. 1641. 16<sup>o</sup>. It. Rostochii, 1626. 12<sup>o</sup>. It. Francof. 1636. 12<sup>o</sup>. It. Amst. 1655. 12<sup>o</sup>. It. revû & augmenté par J. L. Blasius, Ibid. 1665. & 1676. & 1686. 16<sup>o</sup>. It. Lipsiæ, 1661. & 1667. 12<sup>o</sup>. It. Lov. Vid. Francisci Vande Velde, sans date pp. 321. 16<sup>o</sup>.*

4. *Methodus Feudorum, cui adjectæ sunt Orationes duæ, una de Studio Juris instituendo, altera de laudibus Jurisprudentiæ. Lugd. Bat. 1613. 8<sup>o</sup>. It. avec des Notes de Cyprien Regneri ab Oosterga, Ultraj. 1652.*

94 EVERARD BRONCHORST.

8°. It. *Amst.* 1695. 16°. *Bronchorst* s'attache sur tout aux usages des Pays-Bas & de la France ; il donne aussi dans cette *Méthode* une courte Explication du Droit Coûtumier de la Seigneurie d'Over-Yssel.

5. *Aphorismi Politici & Militares ex diversis Authoribus Græcis & Latinis per Lambertum Danæum collecti, ab Everardo Bronchorst Exemplis illustrati.* *Lugd. Bat.* 1623. 16°. It. *Quibus in hac Editione accessere sexcenta ferè alia ex recentioribus Historiographis Germanis, Gallis, &c. excerpta.* *Ibid.* *Jac. Marcus*, 1638. 16°.

*Orationes P. Cunæi*, p. 186-204. *Orlers, Acad. Leidens.* 90-92. *Meursii Athenæ Bat.* 145. & seqq. *Revius, Daventria illustrata*, 668. & 764. *Continuat. de Nicéron*, XLIII. 332-337. Une Note Ms. de *Val. André. Huberus*, *Or. fun. Cupii.*

---

*Theodore-Jansson Van Almeloveen*,

**H**ABILE Médecin, & savant Littérateur, nâquit à *Midrecht*, village du territoire d'*Utrecht* dépendant de la Prévôté de *S. Jean*, le 24. Juillet 1657. Son Père étoit Ministre de ce lieu, & sa Mère *Marie Jansson*, étoit fille du célèbre Im-

THEOD-JANSSON VAN ALMELOVEEN. 95  
primeur du même nom , à qui nous sommes  
redéevables de la magnifique Edition des  
*Atlas* , & qui n'ayant pas d'enfant mâle ,  
communica son nom à nôtre Auteur. Son  
ayeul *Corneille Van Almeloveen* avoit été  
Sénateur d'*Utrecht* en 1637. & il mourut  
en 1658. Celui dont nous parlons , com-  
mença son cours d'humanités à *Utrecht* , &  
le continua à *Goude* , ou *Tergow* sous la  
conduite de *Jacques Van Toll* , ou *Tollius* ,  
Recteur des Ecoles de cette dernière vil-  
le ; il suivit cet habile Régent lors qu'il  
alla enseigner à *Noordwyk* près de *Leyde* ,  
& il conserva toujours beaucoup de respèt  
pour lui. Révenu à *Utrecht* en 1676. il  
s'y perfectionna dans les belles-Lettres  
sous *Jean-George Gravius* , & y apprit en  
même tems l'Hébreu sous *Jean Leusden* ,  
& les principes de la Philosophie sous  
*Gérard de Vries* ; il vouloit par là se pré-  
parer à la Théologie : mais les disputes  
& les querelles qu'il remarqua parmi ceux  
qui professoient cette Science à *Utrecht*  
l'en dégoutèrent ; alors il s'appliqua à la  
Médecine , & prit les leçons de *Jacques*  
*Vallan* & de *Jean Munniks* ; il soutint sous  
le premier des Thèses de *Semine* en 1680.  
& d'autres sur l'Asthme sous le second le  
23. Juin de l'année suivante , jour auquel  
il reçut les honneurs du Doctorat. En-  
suite il pratiqua la Médecine à *Amsterdam*  
jusqu'en 1687. qu'il alla s'établir à *Tergow*

96 THEOD-JANSSON VÂN ALMELOVEEN.  
 en se mariant avec *Alette-Cathérine Immerzeel*, fille unique de *Jean Immerzeel*, Bourguemaître de cette ville. Au bout de deux ans il perdit sa femme qui mourut en accouchant d'une fille qui mourut de même. En 1692. il donna à *Tergow* ce Festin Savant (*Convivium Eruditum*) sur lequel *Henri Muhlius* a fait un assez beau Poëme. Les Ouvrages qu'*Almeloveen* publia dans le même tems le firent connoître aux Savans d'Allemagne, & lui procurèrent dans la Société Impériale des *Curieux de la Nature* une place qu'il occupa sous le nom de *Celsus Secundus*. En 1697. il fut appelé à l'Académie de *Harderwyk* pour y professer l'Histoire & la langue Grecque; on joignit à cet emploi une Chaire Ordinaire de Médecine en 1702. Il remplit ces deux postes avec beaucoup de réputation, & mourut, sans laisser de postérité, à *Amsterdam* en 1712. Par son Testament il légua à un ami ses Livres Mss. & à la Bibliothèque d'*Utrecht* un grand nombre d'éditions de Quintilien, dont on peut voir la liste dans l'*Histoire Critique de la République des Lettres* de *Jean Masson*, Tome V. Art. XI.

1. *De Vitis Stephanorum, celebrium Typographorum, Dissertatio Epistolica ad V. Cl. Johannem Georgium Grævium; subjecta est Henrici Stephani Querimonia Artis Typographicæ, & Epistola de statu Typographiæ.*

Rot.

THEOD-JANSSON VAN ALMELOVEEN. 97  
*Rot.* 1682. 8°. *It. Amst.* 1683. 8°. Ces  
Vies sont curieuses ; on y trouve diverses  
particularités sur la célèbre Imprimerie  
des Etiennes , & une liste des Ouvrages  
qui en sont sortis. *Michel Maittaire* a pour-  
tant surpassé *Almeloveen* dans la *Vie des*  
*Etiennes* qu'il a aussi donnée en Latin , &  
*Prosper Marchand* (Notes sur les Lettres  
de *Bayle* , edit. de 1714. ) a tort de pré-  
férer les premières.

2. *Rerum Inventarum Onomasticon. Am-  
stel.* 1684. 8°. A la tête de l'Ouvrage  
qui suit. *It.* avec le n. 6. ci-dessous. *It.*  
*Amst. Janssonio-Waesbergii* , 1694. 12°. pp.  
35. C'est une Liste fort courte des diffé-  
rens Arts , & de divers usages , dont il  
marque les origines , mais sans discussion.  
Il cherche dans la Grèce l'Inventeur du  
Mariage , & se contente de citer pour ga-  
rans d'anciens Mythologues.

3. *Inventa Nov-Antiqua , id est , brevis  
Enarratio ortûs & progressûs Artis Medicæ ,  
ac præcipuè de Inventis vulgò Novis , aut nu-  
perrimè in eâ repertis. Subjicitur ejusdem Re-  
rum inventarum Onomasticon. Amst. Jansso-  
nio-Waesbergii* , 1684. 8°. *Almeloveen* dédie  
cet Ouvrage à *Jacques Vallan*.

4. *Anatomie de la Moule , avec des Ob-  
servations Anatomiques , Médicinales , & Chi-  
rurgiques. Traduit du Latin d'Antoine de*  
*Heide.... avec la Nouvelle Lumière des Apo-*

Tom. I.

G

98 THEOD-JANSSON VAN ALMELOVEEN.  
*tiquaires, du même. En Flamand. (a) Amst.*  
1684. 8°.

5. *Hippocratis Aphorismi; Græcè & Latine, accurante Th. Janssonio ab Almeloveen. Amst. Henr. Wetstein, 1685. 24°.*

6. *Notæ ad Juvenalem. Dans l'Edition de ce Poëte donnée par Henninius, Traj. ad Rhen. 1685. 4°.*

7. *Opuscula, sive I. Antiquitatum è Sacris prophanarum Specimen. II. Conjectanea, anno c15. 156. LXXXV. in lucem emissæ. III. Veterum Poëtarum Fragmenta, & IV. Plagiariorum Syllabus, ad Gothofredum Thomafium. Accedit ejusdem Rerum Inventarum Onomasticon. Amst. Janssonio-Waesbergii, 1686. 8°.*

8. *Joannis Deckheri de Scriptis Adespotis, Pseudepigraphis, & Supposititiis Conjecturæ. Amst. Janssonio-Waesbergii, 1686. 12°.*

9. *Aurelii Cornelii Celsi de Medicina Libri octo, brevioribus Roberti Constantini, Isaaci Casauboni, aliorumque Scholiis, ac locis parallelis illustrati, accurante Th. J. ab Almeloveen. Amst. Janssonio-Waesbergii, 1687. 12°.* It. plus ample & plus correcte: *Amst. Joan. Wolters, 1713. 8° pp. 574. fig. It. .... Libri octo, curante T. J. ab Almeloveen; & Sereni Samonici de Medicina Præcepta salu-*

(a) *Ant. de Heide Ontleding des Mossels, en Ontleed-  
Genees-en Heelkundige Waarneemingen, uyt het Latyn ver-  
taald door Th. Jansson Van Almeloveen; noch desselfs nieu-  
wige der Apothekers.*



THEOD-JANSSON VAN ALMELOVEEN. 99  
*berima ; cum Roberti Constantini notis , variisque lectionibus. Editio ultima aucta. Patavii , Cominus , 1722. 8°. fig. Almeloveen* fut l'Edition de *Celse* donnée par *Vanderlinden* en 1657. il joint ses notes à celles des Commentateurs qui les précèdent , & il y ajoûte une table des matières.

10. *Cl. Rutilii Numatiani Galli Itinerarium , integris Simbri , Castalionis , Pithoei , Sitzmanni , Barthii , Grævii , aliorumque animadversionibus illustratum. Ex Musæo Th. Janss. ab Almeloveen. Amst. Joan. Wolters , 1687. 12°.*

11. *Bibliotheca promissa & latens ; huic subjunguntur Georgii Hieronymi Velschii de scriptis suis Medicis ineditis Epistolæ. Gaudæ , 1688. 8°. It. Ibid. 1692. 12°. It. cum accessionibus Rodolphi Martini Meelfuhreri. Norib. 1699. 8°. Almeloveen dédie cet Ouvrage à Antoine Teissier , de Nismes , à Jean Lomeïer , & à Corneille Beughem , tous trois Bibliographes.*

12. *Amœnitates Theologico-Philologicæ , in quibus varia S. Scripturæ loca ; Ritus prisce , & inedita quædam Erasmi , Bocharti , Baudii , Scriverii , Joannis de Laet , &c. eruuntur. ( pp. 293. ) Subjiciuntur Epigrammata , & Poëmata vetera. ( pp. 64. ) ut & Plagiariorum Syllabus , altero tanto auctior. ( pp. 92. ) Amstel. Janssonio-Waesbergii , 1694. 12°.* Outre ce qui est marqué dans le titre , on trouve ici quelques Lettres de *Martin*

100 THEOD-JANSSON VAN ALMELOVEEN.  
*Dorpius*, une d'*Henri Sypesteinius* sur les  
 Plagiaires, &c. Ce qu'il y a de *De Laet*,  
 est un Commentaire sur l'Épître de *S. Paul*  
 à *Tite*.

13. *Auctarium ad Glossarium Isidori*. A  
 la suite du *Lexicon de Martinius*. *Ultraj.*  
 1697-1698. 2. vol. fol.

14. *Dissertationes IV. de Mensis, Lecticis,*  
*Lectis, & Poculis Veterum*. *Harderov.* 1701.  
 4°. Ce sont des Thèses composées par *N.*  
*Alstorf*, & auxquelles *Almeloveen* avoit  
 présidé.

15. *Fastorum Romanorum Consularium Li-*  
*bri duo : accedunt Præfæcti Urbis Romæ &*  
*Constantinopolis*. *Amst. Joan. Wolters*, 1705.  
 8°.

16. Στραβωνος Γεωγραφικῶν Βιβλῶν ιζ'. *Str-*  
*bonis rerum Geographicarum Libri XVII. Ac-*  
*cedunt huic Editioni, ad Casaubonianam ter-*  
*tiam expressæ, notæ integræ G. Xylandri,*  
*Is. Casauboni, F. Morellii, Jac. Palmerii :*  
*selectæ verò ex Scriptis P. Merulæ, J. Meur-*  
*sii, Ph. Cluverii, L. Holstenii, Cl. Salma-*  
*sii, S. Bocharti, Is. Vossii, E. Spanhemii,*  
*Ch. Cellarii, aliorumque. Subjiciuntur Chres-*  
*tomathiæ Græc. & Lat. Amst. Joan. Wolters,*  
 1707. fol. pp. 1329. sans les Tables &  
 les Préliminaires. *Almeloveen* a donné  
 cette Edition de *Strabon*; c'est la meilleure  
 que nous ayons de cet ancien Géographe.

17. *Apicii Cælii de Obsoniis & Condimen-*  
*is, sive de Arte Coquinaria Libri X., cum*

THEOD-JANSSON VAN ALMELOVEEN. 101  
*Adnotationibus Martini Lister è Medicis domesticis Serenissimæ Majestatis Reginae Annae, & notis selectioribus, variisque lectionibus integris Hamelbergii, Barthii, Reinesii, Vanderlinden, & aliorum; ut & variarum Lectionum Libello. Editio secunda longè auctior & emendatior. Amst. Janssonio-Waesbergii, 1709. 8°. pp. 316.* Cet Ouvrage, qu'on pourroit appeller *le Cuisinier Romain*, avoit parû peu auparavant par les soins de *Lister*, Médecin Anglois : mais comme il n'avoit fait tirer que 120. Exemplaires de son Edition, *Almeloveen* en donna une nouvelle plus ample & plus curieuse.

18. *Isaaci Casauboni Epistolæ, insertis ad easdem Responſionibus, quotquot hætenus reperiri potuerunt, secundum seriem temporis accuratè digestæ. Accedunt huic tertiæ Editioni, præter trecentas editas Epistolas, Isaaci Casauboni Vita; ejusdem Dedicationses, Præfationes, Prolegomena, Poëmata, Fragmentum de Libertate Ecclesiasticâ. Item, Merici Casauboni, I. F. Epistolæ, Dedicationses, Præfationes, Prolegomena, & Tractatus quidam rariores. Curante Theod. Jansson. ab Almeloveen. Roterod. Casp. Frisch & Mich. Bohm, 1709. fol.* On trouve dans cette Edition, qui est fort supérieure à celles qu'avoient donné *Gronovius*, & *Grævius*, P. 1. *Vita Is. Casauboni*. P. 77. Ses Préfaces, & Dédicaces, son Traité de *Libertate Ecclesiasticâ*, & ses Epigrammes. P. 251-672. les

Lettres. Ensuite P. 1. *Merici Casauboni Epistolæ*. P. 27. *Ejusdem Præfationes*. P. 65. *Pietas contra maledicos Patrii nominis & Religionis hostes*. P. 113. *Vindictio Patris adversus Impostores qui Librum ineptum & impium de origine Idololatriæ, &c. nuper sub Isaaci Casauboni nomine publicârunt*. P. 129. *De Verborum usu, & accuratæ eorum cognitionis utilitate, Diatriba*. P. 157-183. *De nuperâ Homeri Editione Lugduno-Batavica Hackianâ.... Item super loco Homérico..... quo Dei in hominum tam mentes quàm fortunas imperium asseritur, binæ Dissertationes*. Enfin *Clavis Epistolarum Isaaci Casauboni*, pp. 6. non chiffrées.

19. *Cælii Aureliani de Morbis acutis & Chronicis Libri octo, ex recensione Johannis Conradi Amman; accessere hujusce Notæ, & Theodori Janssonii ab Almelooven Animadversiones, & Lexicon Cælianum*. Amstel. Henr. Wetstein, 1709. 4<sup>o</sup> fig.

20. *Notæ ad Quintilianum*. Dans le Quintilien de Pierre Burman. Lugd. Bat. Joan. Du Vivé, 1720. 3. vol. 4<sup>o</sup>.

21. Il a eu part à l'Edition de divers Tomes du *Hortus Indicus Malabaricus*.

22. *Epistola ad Johannem D'Outreinium, in quâ multa S. Scripturæ loca illustrantur*. Dans la *Biblioth. Bremensis, Classe 3. Fascic. 2. pag. 230*.

23. *Epistola, quâ quædam ad Tractatum D'Outreinii de Tabernaculo Dei spectantia illustrantur*. Ibid. Fascic. 6. p. 1123.

THEOD-JANSSON VAN AIMELOVEEN. 103

24. *Epistola Helenæ Sibyllæ Wagenfeilia*. Dans les *Amœnit. Liter.* de Schelhorn, Tom. V. p. 197. & suiv. On y trouve aussi *Ode Elisæ Kolartiæ ad Almeloventium, de recuperatâ ejus sanitate*.

25. Il avoit fait quantité de Notes Mss. sur un Ouvrage imprimé à Strasbourg, 1550. 4<sup>o</sup>. contenant *Viruve, Frontin, & les Dialogues de Nicolas de Cusa, de Staticis Experimentis*. L'Exemplaire, où se trouvoient ces Notes, étoit dans la Bibliothèque de *Simon Emtinc*, Seigneur de *Wykerhout*, qui fut vendue en 1753.

Tous les Ouvrages d'*Almeloveen* sont savans, curieux, & estimés.

☞ *Ses Amœnitates Theol.-Philolog.* p. 1. *Bentheim, Kirch und Schöl Stätt, &c.* II. 444. 445. *Le Long, Biblioth. Sac.* 610. *Burman, Traj. Erud.* 7-10.

---

### *Louis de Dieu*

**N**AQUIT à *Flessingue* en Zélande 7. Avril 1590. de *Daniel de Dieu, & de N. Van Ceulen*. Son père étoit de *Bruxelles*, où il fut pendant quelques années Ministre de la Religion prétendue Réformée : mais le Duc de *Parme* ayant remis cette ville sous l'obéissance de *Philippe II.* en 1585. il fut obligé d'en sortir, & se retira

à *Flessingue* où il exerça le Ministère durant vingt-deux ans. C'étoit un homme versé dans les langues Latine & Grecque, qui entendoit même les langues Orientales, & qui savoit assez d'Allemand, d'Italien, de François, & d'Anglois pour prêcher en ces différentes langues. *Louis de Dieu*, père de *Daniel* avoit été domestique de *Charles-Quint*, qui lui accorda des Lettres de Noblesse, pour lui & pour toute sa Famille, en recompense de ses services. Quoi qu'il se fût déclaré pour les nouvelles doctrines, il fut toujours aimé de ce Prince, qui le protégea tant qu'il vécut. Celui qui fait le sujet de cet Article, fit ses études aux frais du Magistrat de *Flessingue* d'abord dans une Ecole Ordinaire pour les humanités, ensuite sous *Daniel van Ceulen* ou *Colonus* son oncle maternel, qui étoit Régent. c. d. Principal du Collège Wallon de *Leyde*. Il joignit à l'étude de la Théologie celle des Langues Orientales : *Thomas Erpenius* l'aida beaucoup pour le Syriaque, & *Jacques Golius* pour l'Arabe : il reconnoissoit encore ce dernier pour son Maître actuel en cette dernière langue en 1639. *David de Willem*, qui après avoir étudié en Théologie, alla faire un long séjour dans le Levant, & qui ayant ensuite pris le bonnet de Docteur ès Droits, devint Conseiller du Prince d'Orange, ainsi qu'au Conseil

du Brabant Hollandois, fut encore d'un grand secours à *Louis de Dieu* pour la connoissance des langues ; il lui fit présent d'un grand nombre de Manuscrits Hébreux, Arabes, & Persans, dont nôtre Auteur sçut faire son profit. Après avoir achevé son cours de Théologie, *Louis de Dieu* fit un voyage en France avec *Guillaume Bogaerd*, son ancien compagnon d'études, son beau-frère & son successeur dans le Ministère. En 1617. il fut fait Ministre de *Flessingue* : on a vû que son père l'avoit été 22. ans ; *David* frère aîné de *Louis* l'avoit été depuis, mais une phtisie l'avoit emporté en peu de tems : *Louis* ne garda ce poste que deux ans, au bout desquels il fut appelé à *Leyde*, pour y enseigner avec son oncle *Colonus* dans le Collège Wallon, & le gouverner sous lui. Il en devint Principal après la mort de *Colonus*, & s'acquitta de cet emploi avec un grand soin jusqu'à sa mort, occupé principalement de l'étude des langues Orientales. Il étoit si attaché à cette Université, qu'il refusa un chaire de Professeur en Théologie, & en langues Orientales qu'on lui offrit à *Utrecht*. Long-tems auparavant il auroit pû remplacer *Jean Uyttenbogaerd* en qualité de Ministre de la Cour à *La Haye* : mais son éloignement pour la vie des Courtisans ne lui avoit pas permis de répondre aux instan-

ces qu'on lui faisoit pour cela de la part du Prince *Maurice*. Il mourut le 23. Decembre 1642. âgé seulement de 52. ans. Il avoit hérité des biens d'*Henri Bogaerd* Echevin de *Flessingue*, & il avoit épousé sa fille qui lui donna onze enfans ; les plus distingués ont été *Henri*, qui après avoir fait de grands progrès dans les Langues Grecque & Hébraïque, dans la Théologie, & dans le Droit, mourut d'une phtisie à l'âge de 21. ans : *Daniel*, qui pratiqua avec succès la Médecine à *Leyde*, & ensuite à *Amsterdam* ; & *Louis* qui fut Ministre à *Woubrugge*. *Corneille de Dieu*, frère puîné de nôtre Auteur, né & élevé à *Flessingue*, mourut avant lui en Hollande après y avoir été Ministre pendant dix ans.

Catalogue des Ouvrages de *Louis de Dieu*,

1. *Compendium Grammaticæ Hebraicæ, & Dictionariolum præcipuarum Radicum. Lugd. Bat. Elsevir. 1626. 4°.*

2. *Apocalypsis S. Johannis Syriacè ex Ms. Exemplari Bibliothecæ Josephi Scaligeri edita, caractere Syro & Hebræo, cum Versione Latina, Græco textu, & notis, operâ & studio Lud. de Dieu. Lugd. Bat. Elsevir. 1627. 4°.*

Cette Version dont on ignore l'Auteur & la date, n'a point de distinction de Chapitres & de versets. Elle se retrouve dans la *Critique Sacrée* de *Louis de Dieu*,



& dans les Polyglottes de *Paris* & de *Londres*. La 1. Edition est très-nette, & très-exacte. Dans sa Traduction Latine *Louis de Dieu* a conservé, autant qu'il a pû, le tour & les génie de la Langue Syriaque.

3. *Grammatica Linguarum Orientalium, Hebræorum, Chaldæorum, & Syrorum, inter se collatarum.* Lugd. Bat. Elsevir. 1628.

4°. It. *Ex recensione Davidis Clodii* (avec la Grammaire Persane, dont je parle plus bas.) Francof. 1683. 4°.

4. *Animadversiones sive Commentarius in quatuor Evangelia, in quo collatis, Syri imprimis, Arabis, Evangelii Hebræi, Vulgati, Desiderii Erasmi, & Bezae versionibus, difficiliora loca illustrantur, & variae lectiones conferuntur. Accessit Appendix in Matthæum.* Lugd. Bat. Bonav. & Abrahamus Elzevier 1631. 4°. Dans ce Commentaire & dans le suivant *Louis de Dieu* s'arrête principalement aux Versions Orientales. Il y compare sans cesse l'Interprète Syriaque, l'Arabe, l'Ethiopien, la Vulgate, dont il fait plus de cas que la plûpart des Protestans (a), enfin les versions d'*Erasme* & de *Béze*; il éclaircit plusieurs difficultés du texte dans l'examen qu'il fait de toutes ces traductions.

(a) *Si Vulgatum... Interpretem, dit-il dans la Préface, quisquis is tandem fuerit, doctum, imò doctissimum fuisse asseram, non me peccasse judicavero. Suos habet, fateor navos, habet & suos barbarismos. Sed quin passim ejus fidem judiciumque admirer, etiam ubi barbarus videtur, negare non possum.*

5. *Animadversiones in Actus Apostolorum, ubi collatis Syri, Arabis, Æthiopici, Vulgati, Desiderii Erasmi, & Theodori Bezae Versionibus difficiliora loca illustantur.* Lugd. Bat. Off. Elzeviriorum, 1634. 4°.

6. *Historia Christi Persicè conscripta, simulque multis modis contaminata à P. Hieronymo Xavier Societatis Jesu, Latinè reddita, & Animadversionibus notata à Lud. de Dieu.* Lugd. Bat. Off. Elseviriana, 1639. 4° pp. 636. y compris les Remarques qui commencent à la p. 137. De Dieu dédie cet Ouvrage au Magistrat de Flessingue par une Epître datée de Leyde le 12. Mars 1639.

7. *Historia S. Petri Persicè conscripta, simulque multis modis contaminata Latinè reddita & Animadversionibus notata à Lud. de Dieu.* Lugd. Bat. Off. Elzeviriana, 1639. 4° pp. 121. Les Remarques commencent page 108. Le P. Jérôme Xavier, Jésuite Espagnol, parent de S. François Xavier, étoit mort à Goa le 17. Juin 1617. après avoir fait pendant environ 23. ans les fonctions de Missionnaire dans l'Empire du Grand Mogol. Louis de Dieu ayant recouvré un Exemplaire de ses *Histoires de N. S. J. C. & de St Pierre*, écrites en Langue Persane, les traduisit en Latin. Le P. Alegambe avoüe que cette Traduction est assez fidèle, à l'exception de quelques endroits, où l'Original étoit peut-être corrompu; & il rapporte quelques correc-

tions faites par le fameux Voyageur *Pietro della Valle*, qui en avoit une Copie plus exacte. Pour les Remarques de *Louis de Dieu*, l'Auteur avoie lui-même les avoir faites pour persuader que les Missionnaires Catholiques se joient du texte Sacré, & ne vont prêcher que des fables chez les Infidèles : il est vrai que le P. *Jérôme Xavier* auroit mieux fait de ne rien ajouter que de certain à ce que les Evangelistes nous apprenent sur la Vie du Sauveur & de son premier Apôtre, & de ne pas puiser dans des sources Apocryphes : mais c'est une injustice d'attribuer à un mauvais dessein ce qui ne venoit que d'un défaut de Critique. On trouve au bout de ce volume p. 122-144. *Narratio brevis rerum à Societate in Regno Magni Mogor gestarum, transcripta ex Literis P. Hieronymi Xavier Soc. Jesu, anni 1598. & P. Emmanuëlis Pigneiro, anni 1598.*

8. *Rudimenta Linguae Persicae, Authore Lud. de Dieu. Accedunt duo priora Capita Geneseos, ex Persicâ Translatione Jacobi Tawusi. Lugd. Bat. Off. Elzeviriana, 1639. 4<sup>o</sup> pp. 95.* Cette Grammaire est estimée, parce qu'il y a peu de Savans qui ayent égalé *Louis de Dieu* dans la connoissance des Langues Orientales. Cependant l'Ouvrage n'est pas proprement de lui : mais de *Jean Elichman*, savant Danois. (b)

(b) *Voy. Ramus, Panegy. Ling. Oriental. p. 12.*

9. *Animadversiones in D. Pauli Apostoli Epistolam ad Romanos, in quibus, collatis Syri, Arabis, Vulgati, Desiderii Erasmi, & Theodori Bezae versionibus, difficiliora loca illustrantur: accessit Spicilegium in reliquis ejusdem Apostoli, ut & Catholicas Epistolas.* Lugd. Bat. Off. Elzeviriorum, 1646. 4°. Les Remarques sur l'Épître aux Romains sont assez étendues: les autres sont fort courtes.

10. *Animadversiones in Veteris Testamenti Libros omnes, in quibus ex Chaldaeorum Targumim, & Syrorum, & Arabum, & aliorum Versionibus, ut & Hebraeorum Commentariis, & Recentiorum observationibus, difficiliora quæque loca illustrantur, & diligenti collatione habitâ explicantur.* Lugd. Bat. Bonav. & Abrahamus Elzevir, 1648. 4°. pp. 745. Ce furent Daniel, & Louis de Dieu, tous deux fils de l'Auteur, qui publièrent cet Ouvrage posthume. Ils le dédient à Daniel Colonius, leur parent, Avocat à Leyde, & marquent dans leur Lettre que le but de ces Remarques de leur Père étoit de montrer les fautes de la Version de *Dordrecht*.

11. *Critica Sacra, sive Animadversiones in loca quædam difficiliora Veteris & Novi Testamenti. Editio nova, recognita, ac variis in locis ex Autoris Manuscriptis aucta. Accedit D. Johannis Apocalypsis Syriacè; idem textus Litteris Hebraïcis, cum quam*

*ante aliquot annos Versione Latinâ & textu Græco, & cum Animadversionibus, tum ad textum Syriacum, tum ad punctationem, pertinentibus. Amst. Gerard. Borstius, 1693, fol.* C'est une Edition augmentée de tout ce que Louis de Dieu a fait sur l'Ecriture.

12. *Aphorismi Theologici, & Rhetorica sacra, quibus Ideam Demonstrationis Religionis Reformatæ addidit Melchior Leydekkerus. Traj. 1693. 12°. Leydekker, Professeur en Théologie à Utrecht, a été l'Editeur de ces deux Opuscules, ainsi que du suivant.*

13. *Traité contre l'Avarice, par Louis de Dieu. Avec son Oraison funèbre par Abraham Heydanus, Ministre, & Professeur en Théologie à Leyde. En Flamand. Deventer, 1695. 12°. Louis de Dieu, avoit fait d'autres Traités en Flamand : mais il n'avoit pas voulu qu'on les publiât.*

14. Il avoit encore traduit la *Génése* en Latin sur la Version Persane ; cette traduction n'a pas paru.

✍ *Ep. Dedic. L. de Dieu in Hist. Christi Persicè. Or. funeb. à Joanne Polyandro habita. Lugd. Bat. 1643. 4°. & au devant de la Critique Sacrée. Celle qu'a fait Heidanus, jointe au Traité contre l'Avarice. Bayle, Dictionn. (Edit. de 1697.) p. 966-968. ( Il a fait quelques fautes, & n'a point vû l'Epître Dédic. que je viens de citer ) Niceron, XV. 88-95. ( Il a copié les fautes de Bayle. )*

*Corneille Kiel, ou Van Kiel,  
Corn. Kilianus*

**É**TOIT de *Duffle*, bourgade de Brabant entre *Malines* & *Lire*, où il nâquit avant le milieu du XVI. Siècle. Il s'appliqua aux belles-Lettres, surtout à la Poësie & à l'Eloquence, & fit une étude particulière de sa Langue maternelle. *Christophe Plantin* l'attira de *Louvain* à *Anvers* environ l'an 1557. & le fit Correcteur de son Imprimerie ; on est redevable à *Van Kiel* de la correction & de la beauté d'une bonne partie des Ouvrages qui sortirent de ces presses si célèbres. *Theodore Pulman*, *Antoine Gheesdael*, *Victor Gifelin*, & *François Hardouin* furent ses compagnons dans cet emploi ; il continua de l'exercer sous *Jean Moretus*, & mourut le 15. Avril, Jour de Pâques, de l'an 1607. dans un âge fort avancé. Son corps repose dans le Cimetière commun de la Cathédrale d'*Anvers* ; *Franciscus Sweertius*, son ami, lui fit cette Epitaphe honoraire :

*D. O. M. Cornelio Kiliano Dufflæo, constantis laboris, & perennis industriæ laude or-  
nato & amato Viro. L. ann. Plantin. Typo-  
graphiæ Correctorem gessit. Quàm fideliter,  
peritè, doctè, ipsos rogate libros, elegantia,  
nitore,*

nitore, famâ æternæ artis primos. Nec semper alienos tractavit, cum & suos reliquerit. Latinâ oratione disertus, versificatu felix, Patriam quoque eloquentiam excoluit, cultumq. ejus & proprietatem revocavit. Obiit ætate, operibusq. gravis M. DC. VII. ipso Paschatis festo.

### Catalogue de ses Ouvrages :

1. *Histoire de Louïs XI. Roi de France, & de Charles (le Hardi) Duc de Bourgogne, écrite en François par Philippe de Comines, traduite en Flamand par Corneille Kyel, & augmentée d'un VII. & d'un VIII. Livre de la vie du Roi Charles VIII. (a) Anvers, Jean Moret, 1578. 8°. It. Delft, 1612. 8°.*

2. *Cinquante Homélies sur la Droiture qui convient à un Chrétien, & dans laquelle il doit s'exercer, composée par S. Macaire l'Egyptien, & traduites en Flamand par Corneille Kiel. (b) Anvers, Chr. Plantin, 1580. 8°, Feuille. 307. Gothique.*

3. *Etymologicon Teutonicæ Linguae, sive Dictionarium Teutonico-Latinum præcipuas*  
Tom. I. H

(a) *Histories van Coninc Lodewyck van Vrancryc den XI. ende Hertoch Carel van Bourgongne, in de Fransche tale beschreven door Philips de Comines, overgeset door Corn. Kyel, vermeerderd met het VII. en VIII. boeck van het leven van Coninc Karel VIII.*

(b) *L. Homilien oft Verclaringhen van de Oprechticheyde die den Christenen Menschen betaemt, ende daer in sy hen behooren te oefenen. Beschreven door den Heylighen Vader Macaris den Egyptenaer, overgheset in de Neder-duytsche Spracck door Cornelis Kiel.*

*Teutonicæ Linguae dictiones & Phrasæ Latine interpretatas, & cum aliis nonnullis linguis obiter collatas complectens. Studio & operâ Corn. Kiliani Dufflæi. Opus Germanis tam superioribus quàm inferioribus, sive Anglo-Saxonibus, Italis, Hispanis, & aliis lectu perutile..... Editio 3., prioribus auctior & correctior. Antv. Joan. Moretus, 1599. 8°. pp. 764. It. Cui Auclarium est additum continens propriorum Nominum Germanicæ originis Etyma.... operâ D. Ludolphi Potteri Groningensis. Alcmariæ, Jac. Meisterus, 1606. 8°. Ce Dictionnaire Flamand-Latin est presque le premier qui ait été fait avec quelque soin. *Kilien* y renferme la plûpart des mots Flamands, en distinguant ceux qui ne sont en usage que dans certaines Provinces; il y joint quantité de termes Allemands & Saxons, & compare les mots Teutoniques avec ceux des Langues Italienne, Françoisé, Espagnole, Angloise, Grecque, & Latine, qui ont quelque ressemblance, pour en découvrir les Etymologies. *Juste-Lipse* a loüé cet Ouvrage, où il y a de l'érudition. *Kilien* a mis à la suite (3. ed. p. 690-725.) une liste des termes étrangers, qu'il prétend s'être fourrés mal-à-propos dans la langue Flamande; ensuite (p. 126-742.) un Dictionnaire Géographique Flamand-Latin. Enfin (p. 743-764.) un Catalogue de noms d'hommes, Allemands, Saxons, Go-*



thiques , &c. la plûpart avec leurs Ety-mologies.

4. *Solitudo , sive vitæ Fœminarum Anachoritarum , ab Adriano Collardo collectæ at-que expressæ , à Cornelio Kiliano Dufflæo Carmine Elegiaco explanatæ. in Fol. oblong , sans date.* Il y a ici vingt-quatre Estampes , avec un Quatrain , ou deux Distiques de *Kilien* au bas de châcune ; voici le premier :

*Elizabetha fugit cum prole senex in Eremum :*

*Angeli opem celeres auxiliumque ferunt.*

*His dulcem moriens gnatum commendat ; & inde*

*Defuncta in Cælum tollitur ætherium.*

Il est difficile de réüssir dans de pareils vers où le sujet ne prête pas toujours à la Poësie ; sur tout quand on s'est assujetti à un nombre de vers partout égal.

5. *Kilien* a composé des Inscriptions semblables , pour mettre sous les Chasses , & les Pêches dessinées par *Jean Strada* , & gravées par *Philippe Galle*. Il en a fait aussi pour d'autres Recueils de gravûres ; mais il ne faut pas juger par ces pièces de son talent pour la Poësie. Il a mieux réüssi dans

6. Un grand nombre d'*Epigrammes Latines* , & plaisantes au jugement de *Sweetius*. Ces *Epigrammes* n'ont parû qu'en feuilles volantes , ou à la tête de differens Livres , &c. On en voit quelques-unes dans les *Monumenta Sepulcralia*

du même *Sweetius*, p. 358. &c. Il en a fait une fort bonne en dix-huit vers, pour défendre les Correcteurs d'Imprimerie contre les Auteurs, qui après s'être trompés faute de science, & après avoir donné des copies peu exactes, ne laissent pas de s'en prendre aux Imprimeurs. Cette petite Apologie se trouve dans le *Theatrum Vitæ Humanæ* de *Beyerlinck* T. VII. p. 427. *Chevillier* l'a aussi insérée dans son *Origine de l'Imprimerie de Paris*, p. 203.

☞ *Sweetius*, 189. 190. & *Monum. Sepulchr.* 99. *Val. And.* 156. *Bayle*, *Diction.* T. II. 233. 234.

*Paul Van Merle*, ou *Paulus Merula*,

ÉTOIT de *Dordrecht*, où il nâquit le 19. Août 1558. Son père *Guillaume Van Merle* étoit Secrétaire du Conseil de cette ville, & fils d'un autre *Paul Van Merle*. Sa mère descendoit des Familles d'*Heerman* & d'*Omelinghen*. Après avoir fait le cours Ordinaire des études partie à *Dordrecht*, partie à *Delft*, il alla en France dans le dessein d'y étudier en Droit faut négliger les Belles-Lettres. Il passa huit années tant à *Orléans* qu'à *Généve*, & se

fit connoître avantageusement de divers Savans, comme *Barnabé Briffon*, *Simeon Bosius*, *Jean Dorat*, *Florent Chrétien*, *Pierre Pithou*, *Pierre Daniel*, *Germain Valens*, *Velleius Pimontius*, *Jean Passerat*, *Jean Bodin*, *Jacques Cujas*, *Guillaume Fournier*, *Jean Robertus*, *François Hotoman* (a) Il fit ensuite un voyage en Italie : mais il n'osa s'y arrêter longtems, dans la crainte de rappeler le souvenir d'*Ange Merula* son Grand-oncle, qui avoit été brûlé à *Mons* pour cause de Religion le 27. Juillet 1557. & que les Calvinistes ont placé pour cette raison dans leurs Martyrologes. Il passa donc en Allemagne, s'arrêta quelques mois à *Strasbourg*, visita presque tout le reste de l'Empire, & repassa en France, où il prit le bonnet de Docteur en Droit. Puis ayant vû l'Angleterre, il revint à *Dordrecht* au bout de neuf ans d'absence. Il commença alors à fréquenter le Barreau, où il plaida avec succès. Cette profession l'occupa pendant près de quatre années, c'est-à-dire, jusqu'en 1592. qu'il fut appelé à *Leyde*, pour y remplir la chaire d'Histoire que le célèbre *Juste-Lipse* venoit d'abandonner. Il s'acquitta de cet emploi avec beaucoup de réputation l'espace de

## H 3

(a) Il compte lui-même pour ses Maîtres dans le Droit, outre les quatre derniers que j'ai nommés, *Corn. Neostadius*, *Corn. Grotius*, *Denis Godefroid*, *Tuppius*, *Oprecht*, *Reufner*, &c.

quinze ans. On y joignit en 1598. celui de Bibliothécaire de l'Université, dans lequel il succéda à *Janus Douſa* le fils, mort à la fin de l'année précédente. On l'avoit nommé auparavant Historiographe des Etats de la Province. Il étoit marié depuis l'an 1589. avec *Judith Gryphia* fille de *Barthélemi Buys Gryphius*, Conseiller des Etats de Hollande. Il eut de ce mariage plusieurs enfans, qui moururent presque tous en bas-âge, & dont aucun ne parvint à trente ans. Le peu de ménage-ment avec lequel il s'appliqua à l'étude, ruina son temperament de bonne heure. l'état de langueur où il se vit en 1607. l'engagea à faire un voyage à *Rostok* avec sa femme & toute sa famille pour y changer d'air, & y voir quelques parens & quelques amis. Il demeura près de deux mois dans cette ville, & se trouvant un peu mieux, il songeoit à retourner à *Leyde*, lors qu'il fut attaqué d'une fièvre continuee accompagnée d'un vomissement de sang, qui le conduisit au tombeau. Il mourut en ce lieu le 19. ou le 20. Juillet 1607. n'ayant pas encore 49. ans. *Barthélemi Clingius*, Recteur de l'Université de *Rostok*, & *Jean Kirchman*, alors Professeur en Poësie dans la même ville, lui firent chacun une Oraison funèbre. Celle de ce dernier a été imprimée (b).

(b) *Rostochii*, 1607. 4.

On mit cette Epitaphe sur le tombeau de Merula : *Tibi, Paule Merula, qui dum Deus te nobis superstitem volebat, ob singularem tuam eruditionem, magnaque & multa in omnes beneficia, Doctissimorum audiisti humanissimus, humanissimorum doctissimus, hoc quaecumque monumentum mærens bene merito* F. P. Q.

*P. D. J. F. Ex. A. D. VIII. Kal. Aug.  
cIo. IoC. XIII.*

*Ave & salve, Vir paucis comparande.  
S. T. T. L.*

### Catalogue de ses Ouvrages :

1. Manière de procéder, dans les Provinces de Hollande, de Zélande & de West-Frise, pour les affaires Civiles, tirée des Ordonnances, Privilèges, Instructions, Lettres, Actes, Apostilles &c. publiées à ce sujet depuis cent ans en deça : le tout confirmé par les Droits Civil & Canonique, & par le sentiment des Jurisconsultes anciens & modernes. En Flamand. (c) Leyde, 1592. 4<sup>o</sup>. It. La Haye, 1619. 4<sup>o</sup>. It. Ibid. Veuve & héritiers d'Hil-

H 4

(c) Pauli G. F. P. N. Merulae Manier van procederen, in de Provintien van Holland, Zeeland, ende West-Vries-land, belangende Civile Zaaken, getrouwelyk ende met neerstigheid by een vergaderd uit alle Ordonnantien, Privilegien, Instructien, Missiven, Acten, Apostillen, &c. tot dien einde in de honderd Jaaren herwaards, by de Hooge Overigheid, of van wegen de zelve uitgegeven : alles met Civile en Canonieke Regten, nevens der Regtgeleerden, 30 nieuwe, al-  
oude, meeningen bevestigd.

lebrand Jacobſz Van Wauw, 1631. 4°. pp. 585. It. La Haye, Arnold Leers, 1681. 4°. It. avec diverſes augmentations tirées des Placards, & Ordonnances poſtérieures, & des Remarques priſes dans les plus célèbres Praticiens de Hollande, &c. (d) Delft, Adrien Béman, 1705. 4°. pp. 736. ſans compter deux Dédicaces, dont la 1<sup>e</sup> eſt de l'Auteur, & datée du 30. Août 1592. la 2<sup>e</sup> de ſa Veuve & de ſes enfans.

2. *Eutropii Hiſtoriæ Romanæ Libri X. & Pauli Diaconi Libri XVIII. ex editione Pauli Merulæ.* Lugd. Bat. 1592. 8°. It. Lugd. 1594. 8°.

3. *Q. Ennii Annalium Libri XIIIX. quæ apud varios autores, ſuperant Fragmenta collecta, compoſita, inluſtrata ab Paulo G. F. P. N. Merula.* Lugd. Bat. Joan. Paetſius, 1595. 4°.

4. *Vita Franciſci Junii, Bituriciſis, ab ipſomet Junio ſcripta, & edita à Paulo Merula.* Lugd. Bat. 1595. 4°. It. Genève, 1602. 4°.

5. *Willeramii Abbatis in Canticum Canticorum Paraphraſis Gemina, Prior Rhythmis Latinis, altera veteri Linguâ Francicâ; addi-*

(d) Nu van nieuws vermeerderd met verſcheide Placcaten, Reſolutionen, Ordonnantien, die naderhand uitgegeeven ſyn; bevestigd met Regten, Advifen van Regtſgelcerden, Sententien van de Hoven van Juſtitie van Holland, Zeeland, en elders; miſsgaders veele Aanmerkingen van voorname geoeffende Practiſyns; met een groot nieuw verbeterd Register voorzien.

*ta Explicatio Linguæ Belgicæ, & notæ quibus veterum vocum Francicarum ratio redditur. Edente Paulo Merulâ. Lugd. Bat. Joan. Paets, 1598. 8°.*

6. *Urbis Romæ Delineatio, & methodica ex variis Authoribus Descriptio. Lugd. Bat. 1599.*

7. *Fidelis Narratio rerum adversus Angelum Merulam tragicè gestarum ab Inquisitoribus. Lugd. Bat. 1604. 4°.* J'ai parlé plus haut du supplice d'Ange Merula.

8. *Vita Desiderii Erasmi, ex ipsius manu fideliter repræsentata. Additi sunt Epistolarum ipsius libri duo, collecti & editi à Paulo Merula. Lugd. Bat. 1607. 4°.*

9. *Paulli G. F. P. N. Merulæ Cosmographiæ Generalis Libri tres, item Geographiæ particularis Libri quatuor : quibus Europa in genere ; speciatim Hispania, Gallia, Italia describuntur. Cum Tabulis Geographicis. Amst. 1605. 4°.* It. *Amst. 1621. fol.* Avec une Dédicace d'un fils de l'Auteur aux Etats-Généraux &c. datée de Leyde le 8. Juillet 1620. It. *Cum Tabulis Geogr. æneis, multo quàm antehac accuratioribus. Amst. Guil. Blaeu, 1636. 16°. 6. vol. pp. 372. 350. 467. &c.* Cette dernière Edition est très-nette ; & l'on y trouve diverses additions considérables, qui sont d'une autre main, & distinguées par la forme du caractère. Quoique *Merula* n'ait pas fait entrer les observations astronomiques dans cet Ou-

vrage, & que les divisions, sur tout par rapport à la France, n'ayent pas l'exactitude qu'on voit dans des Ouvrages postérieurs, le sien ne laisse pas d'être curieux, savant, & utile pour la Géographie tant ancienne que moderne. C'est dommage qu'il n'ait pû l'achever.

10. *Treſor des tems, ou Histoire courte & solide de l'Etat des Eglises, & des Principautés ſéculières, contenant la ſucceſſion des Papes, Patriarches, Archevêques, Evêques, &c. des Empereurs, Rois, Princes, &c. les Ordres Religieux, les Ecrivains célèbres, les Hérétiques, &c. enfin les faits les plus mémorables arrivés par toute la Terre depuis la naiſſance de J. C. juſqu'à l'an 1200. tirée de divers Hiſtorienſ. Continué par Guillaume Merula, fils de l'Auteur juſqu'en 1614. En Flamand. (e) Leyde, Jean Claefz Van Dorp, 1614. fol. pp. 1016. It. avec une continuation juſqu'en 1627. (par un Ami de Paul Merula) contenant les Démêlés Eccléſiaſtiques des Pays-*

(e) *Tydt-threſoor ofte kort ende bondich Verhael van den ſtand der Kercken ende de Wereltlicke regeeringe; vervattende beneffens de Successie der Pauſen, Patriarchen, Eerſt-Biſſchoppen, Biſſchoppen, &c. Keyſers, Koningen, Vorſten, Princen, &c. Geestelycke Ordens, vermaerde Schryvers, Ketters, &c. de gedenckwaerdichſte geſchiedeniſſen over den ganschen Aertbodem, van Chriſti Geboorte af tot den tegenwoordigen Jare 1614. met groote ylydt ende naerſticheydt opgeſocht ende by een geſtelt, den tydt ontrent van zwaelf hondert Jaren; door Paullum Merulam, J. C. Hiſtorie-Schryver der Vereenichde Nederlanden. Voltrocken, ende vervolgt van den Jare M. CC. tot den tegenwoordigen Jare M. DC. XIII. by zynen ſoon Guilielmu Merulam.*



*Bas, & les derniers troubles arrivés dans l'Europe. Avec une Table fort ample. (qui manquoit dans la 1. Edition) Leyde 1627. fol.* Cette Edition est devenue rare. On trouve, surtout dans la première continuation, quantité de traits injurieux contre l'Eglise Catholique.

11. *Diatriba de statu Reipublicæ Batavicæ, cum Libello de Republicâ atque Urbibus Hollandiæ; edente Joachimo Mörsio. Lugd. Bat. 1618. 4º.* Il s'en est fait plusieurs autres Editions dont une porte ce titre : *Pauli Merulæ Oratio posthuma de Naturâ Reipublicæ Batavicæ : accessere Dominici Baudii Orationes omnes. Lugd. Bat. Joan. Marcus, 1625. 8º.*

12. *Dissertatio de Maribus. A la suite du Traité de Grotius : De Mari Libero. Lugd. Bat. Offic. Elzeviriana, 1633. 24º. pag. 109-216.*

13. *Vita Joannis Capnionis, cum ejusdem Epistolarum Libris à Paulo Merula editis. Argentorati in 4º. It. Lugd. Bat. 1642. 16º.*

14. *De Comitibus Romanorum, & Præmiis quæ Militiam sequebantur, Joan. Boschio edente. Amst. 1675. 16º.* It. dans le Recueil suivant :

15. *Opera varia Posthuma... juxta Autographum cum amplissimo Indice edita & recensita. Lugd. Bat. Pet. à Meersche, & Jo. de Vivie 1684. 4º.* Il y a ici cinq Traités de Merula. 1. *De Sacrificiis Roma-*

*norum* pp. 144. 2. *De Sacerdotibus Romanorum.* pp. 55. 3. *De Legibus Romanorum.* pp. 288. 4. *De Comitiis Romanorum.* pp. 37. 5. *De Præmiis Militaribus apud Romanos.* pp. 38-49. Tous ces Traités sont fort savans. Merula a encore laissé les Ouvrages suivans, qui n'ont pas vû le jour :

16. *Fasti Dordraceni, & Descriptio Dordraci.*

17. *Description de la Hollande, en Flamand.*

18. *Historia Belgica.*

19. *Historia Gelrica.*

20. *Synchronismus earum rerum, quæ proximè elapso sæculo in Orbe Christiano contigerunt.*

21. *Les Provinces-Unies des Pays-Bas. En François.*

22. *Discursus Politicus in Donationem, sive Cessionem, quâ Philippus II. Rex Hisp. in Infantem Isabellam jus transcribit Provinciarum Belgicarum, Comitatumque Burgundiae & Carolesii, Anno cId. Id. XCVIII.*

23. *Etat des Pays-Bas. En Flamand.*

24. *Tabulae Antiquitatum Romanarum.*

25. *Historia Magistratuum Romanorum.*

26. *De Diebus Festis apud Romanos.*

27. *Historia sive Fasti rerum à Romanis gestarum.*

28. *Chronologia in Lucanum, Cæsarem de Bello Civili, & Dionysium Halicarnassæum.*

29. *Lectiones in I. & II. Libros Flori.*

30. *Lectiones in Julium, & Augustum Suetonii.*

31. *Lectiones in Taciti Germaniam.*

32. *Fragmenta veterum Poëtarum, cum Annotationibus.*

33. *Nomenclator Cynegeticus.*

34. *Historia de Diis Veterum.*

35. *De Linguis variis.*

36. *Diatriba de Linguae Gallicae antiquitate, mutatione, & Dialectis.*

37. *Orationes quaedam, ac Poëmata.*

38. *Praxis Latina.*

39. *Praxis Criminalis Provincialis Curiae apud Batavos.*

40. *Commentarii in IV. Institutionum Justiniani Libros.*

41. *Traëtatus de Dotibus.*

42. *Antinomiae Juris.*

On voit le Portrait de Merula à la tête de son Trésor des tems : (*Æt. XLIV. ann. Chr. cId. Idc. II. mens. Octobr, Maetham fecit.*) avec ses armoiries, où l'on voit trois Merles passans sur une roüe, avec sa Devise : *Vincenti Laurus*; & ces vers de Dan. Heinsius au bas :

*Hospes Batavi Merulae vultum vides,  
Qui sceptrâ Leidæ sacra Musarum gerit :  
Orbem dat Orbi; restat Externis nihil;  
Terram Batavi fabricant, subdunt Mare.*

¶ Voy. Joh. Kirchmanni.... in funere Pauli Merulae, *Historiarum Professoris in Academia Batavorum, Oratio*, dans les *Mem. Philosophor.*

*d'Henning Witten Decad. V. p. 6-31. Orlers Acad. Leidenfis 191-193. Sweertius 593-595. Boxborn. Theat. Holland. 115. 116. Meursii Ath. Batava. Val. André 715. 716. Almeloveen, Biblioth. promissa & latens p. 34. De Pars, Naamrol 215-217. Nicéron XXVI. 1-6.*

---

*Matthias Martinez de Waucquier ,*

**N**ATIF de Middelbourg, & bon Catholique, favoit outre sa Langue maternelle le Latin, le Grec, l'Espagnol, & le François; il fut longtems Correcteur d'Imprimerie chez Jean & Balthasar Moret à Anvers, & mourut en 1642. L'exactitude avec laquelle il s'acquitta de sa fonction, ne l'empêcha pas de travailler à traduire en Latin divers Ouvrages de Piété François & Espagnols; en voici la liste:

1. *Conciones, sive Conceptus Theologici in omnia Quadragesimæ Euangelia, Authore R. D. Petro Bessæo, SS. Theol. Doctore, Latinitate donati. Colon. Agripp. Joan. Kinckius, 1610. 12°.*

2. *Conciones, sive Conceptus Theologici de quatuor hominum Novissimis, quatuor Sacri Adventûs hebdomadis accommodati, Authore R. D. Petro Bessæo SS. Th. Doctore, Latinitate jam recenter donati... Col. Agrip. Jo. Kinckius, 1611. 12° pp. 820.*

3. *R. P. Petri Jarrici, è Societate Jesu, Thesaurus rerum Indicarum. Colon. Petrus*

MAT. MARTINEZ DE WAUCQUIER. 127  
*Henningius*, 1615. 12°. 3. vol. L'Original avoit été imprimé à *Bourdeaux*, 1608. & suiv. C'est une Histoire abrégée des Missions de la Compagnie de Jésus dans les Indes Orientales, & dans les autres Pays découverts par les Portugais; elle va jusqu'en 1610.

4. R. P. Petri Cottoni, à Societate Jesu, *Meditationes de Vita & Passione Salvatoris nostri Jesu Christi*. Colon. Joan. Crithius, 1617. 12°.

5. R. P. Petri Cottoni, à Soc. Jesu, *Sermones de præcipuis Fidei Mysteriis, in formam Meditationum redacti*. Colon. Joan. Crithius, 1617. 12°.

6. *Sermones sublimati, seu Homiliæ Dominicales & Festivales, Auctore Rmo Domina D. Petro Camusio, Episcopo & Domino Bellicensi, operâ & studio Matthiæ Martinez nunc recenter Latinitate donati*. Colon. Joan. Kinchius, 1619. 8°. 2. vol. pp. 361. & 504. Tous ces Ouvrages sont traduits du François, les trois suivans le sont de l'Espagnol.

7. *Thesaurus spiritualis Missæ, Auctore R. P. Gaspare Sanchez à Societate Jesu (Navarrois.) Ingolstadt. Typis Ederianis*, 1610. 16°.

8. *Exercitium Perfectionis, & Virtutum Christianarum, Auctore R. P. Alphonso Roderico Vallisoletano, Societatis Jesu, ejusdem Societatis hominibus dedicatum...* recenter ex

128 MAT. MARTINEZ DE WAUCQUIER.

*Hispanico Latine reddebat Matthias Martinez. Duaci, Balth. Bellerus, 1625. 8°. It. Editio 2. Colon. Agripp. Joan. Crithius, 1631-1632. 4°. 3. vol. pp. 415. 391. 334.*

9. *Opera S. Matris Tereſæ de Jeſu Carmelitarum Diſcalceatorum & Diſcalceatarum Fundatricis in duas partes diſtincta, ſtudio & operâ Matthiæ Martinez Middelburgi ex Hispanico in Latinum converſa, Illuſtriſſimo Comiti ac Domino D. Stanislao Lubomirſcio, Comiti in Viſnicz, &c. D. D. (par l'Imprimeur.) Colon. Agr. Joan. Kinckius, 1626-1627. 4°. 2. vol. pp. 610. 331. Outre ces Verſions, Martinez a compoſé*

10. *Novum Diſtionarium Tetraglotton, in quo voces Latine omnes, & Græcæ his reſpondentes, cum Gallica & Belgica ſingularum Interpretatione, ordine Alphabetico proponuntur. Antv. Martin. Nutius, 1632. 8°. It. Amſt. 1671. 8°. It. Novæ huic Editioni acceſſerunt plurimæ voces in aliis hætenus deſideratæ, Græcorum nominum genera ſimul & Genitivi, omnium etiam Syllabarum dubiarum quantitas.... notulis ſupernè indicata. Poſt labores Matthiæ Martinez denuð Johannes Nicolaïdes Correſtor Leovardiensis plurimas voces addidit, & quæ vitia irreperant ſummâ diligentia emendavit. Amſt. Rud. & Gerhard. Wetſtenii, 1714. 8°. R r 3. après Q q 5. Il ſ'eſt fait beaucoup d'autres Editions de ce Diſtionaire.*

☞ *Sweertius 560. Val. André 661. 662.*

Gode-

*Godefroi Sopinga , ou Sopingius ,*

**L'**UN des plus favans hommes que la Frise ait produit , nâquit à *Wener* , bourgade située proche la rive gauche de l'*Eems* dans l'Oost-Frise , le 16. Septembre 1573. Son père *Nicolas Sopinga* , étoit de *Groningue* , & fut successivement Ministre à *Greetzyl* , à *Leuvarde* , à *Utrecht* ( où il eut pour collègues *Jean Uyttenbogaerd* , *Werner Helmichius* , & *Herman Moded* , ) & enfin à *Breda* , où il mourut en 1592. *Godefroi Sopingius* son fils aîné fit ses premières études à *Utrecht* sous *Jean Arce-rius Theodoretus* , jusqu'en 1587. que les États de Frise donnèrent à celui-ci une Chaire de Professeur en Langue Grecque. *Sopingius* le suivit à *Franequer* & logea chez lui , pour profiter de ses instructions , & en même tems de celles d'*Isaac Pontanus* , qui fut depuis Professeur à *Harderwyk*. Après cela il se livra à l'étude de la Théologie , & prit les leçons de *Martin Lydius* , de *Henri Antonius* , & de *Sibrand Lubbert* ; il s'appliqua aussi à la Langue Hébraïque sous *Jean Drusius*. Ayant été reçu Proposant , il fut fait Ministre de *Tjerquerd* en 1595. puis en 1597. de divers autres endroits. Il rejetta plusieurs voca-

tions semblables les années suivantes, & se rendit en 1604. au desir de ceux de *Bolsweerd* qui souhaitoient l'avoir pour leur Pasteur. Ayant rempli cette fonction l'espace de 10. ans, il fut sollicité au mois d'Octobre 1614. d'accepter une Chaire de Théologie à *Franequer* : (a) mais il la refusa, & continua d'exercer le Ministère à *Bolsweerd* jusqu'au 30. Novembre 1615. qu'il mourut dans la 43<sup>e</sup> année de son âge, emporté d'une fièvre, sans avoir jamais eû d'autre maladie. *Sopingius* étoit un zélé Gommariste. On a de lui.

1. *Godefr. Sopingii Apologetica Responso ad Libellum Anonymum*, (de *Hugues Grotius*) qui vocatur : *Bona fides Sibrandi Lubberti*, & *ad Hugonis Grotii Pietatem*, cui annexa est ipsa *Bona fides Anonymi*, & *Vita Auctoris. Franicæ*, (Franequer) ex Offic. *Rombert. Doyema.... sumptib. Vid.*, & *Joannis Lamrinck*, 1616. 4<sup>o</sup>. pp. 287. sans les Préliminaires, & un *Parallélisme* des propositions de *Grotius*, & de celles de *Lubbert*, qui se trouve à la fin. C'est *Godecalc Aeltius*, Collègue de nôtre Auteur dans le Ministère de *Bolsweerd*, & depuis Ministre à *Arnhem*, qui a publié cette Apologie. On voit à la tête : *Sibrandi (Tetardi) Siccamae Epistola de Vita & morte G. Sopingii*. Nôtre Auteur avoit encore laissé :

(a) Après la mort d'*Henri Antonius*. On invita en même tems *Jean Bogerman*, Ministre de *Leuvarde*.



2. D'autres *Ouvrages de Controverse*. Il les avoit légués à *Sibrand Lubbert*, & à cet *Aeltius* dont j'ai parlé.

3. Quelques *Ecrits Dogmatiques*, entre autres : *Notationes variæ ad loca S. Scripturæ*. L'Auteur les laissa à son frère *Adolphe Sopingius*, Ministre de *Longerhouvern*.

4. Divers *Ouvrages de Critique*. Il les fit remettre à *Sibrand Siccama*, qui l'avoit aidé à faire ses remarques. Il y avoit entre autres :

*Castigationes in aliquot Libros Jamblichi, & separatim Notæ in Librum Jamblichi de Vita Pythagoræ, & Protrepticon ejusdem.*

5. *Chorographia Atticæ regionis, & Urbis Athenarum.*

6. *Hesychianarum Lectionum, sive Emendationum in Hesychium Libri III.* Insérés, du moins en partie, dans les Editions du *Lexicon d'Hesychius* par *Schrevelius* en 1668. & par *Jean Alberti* en 1746.

7. *Observationum & Emendationum Libri aliquot* : cet Ouvrage n'étoit pas achevé.

8. *Notæ in Sidonium Apollinarem.* Dédié à *Sibrand Siccama*.

9. *Notæ & Emendationes in Glossas Isidori.*

10. *Notæ ad Eustathium Grammaticum.*

11. *Catalogus Fabularum Comicarum & Tragicarum.* Cet Ouvrage étoit court : mais savant.

12. *Sopingius* avoit encore fait des re-

132 GODEFROI SOPINGIUS.

marques sur la Paraphrase de *Nonnus*, aux marges d'un Exemplaire imprimé à *Leyde* en Grec & en Latin, 1589. 8°. (Voyez le Catalogue de *P. Francius* p. 143. n. 1000.)

13. Et sur *Antonini Liberalis*, *Phlegontis Tralliani*, *Apollonii*, & *Antigoni Opuscula*, quibus *M. Antoninus de Vitâ suâ* subicitur, *Gr. Lat. Argentin.* 1590. 8°. Feu *M. Jean Alberti* Professeur en Théologie à *Leyde* avoit l'Exemplaire, où *Sopingius* avoit écrit ses notes.

14. *Sopingii Quæsitæ per Epistolam*. Cité par *Fungerus*, *ad Hesych.* v. Ἀκκιδάγος & v. Ἀμφωξίς.

15. *Epistola ad Jo. Is. Pontanum*, de *Herba Britannica*, & unde hæc ita dicta. Dans le Sylloge *A. Matthæi*, n. 169. p. 442.

☞ La Lettre que j'ai citée n. 1. *Jean Alberti*, *Præf. in Hesychii Lexicon*, p. xx-xxii.

*Jean le Mire*, ou *Joan. Miræus*,

**N**AQUIT à *Bruxelles* le 6. Janvier 1560. d'une très bonne famille originaire de *Cambrai*, où elle subsistoit avec honneur depuis environ un siècle. (a) Lors qu'il eut achevé ses humanités il vint étudier

(a) Elle porte d'Azur au chevron d'argent accompagné de trois Miroirs de même.

en Philosophie à *Louvain* au Collège du *Chateau* : mais les misères de la guerre & les maladies contagieuses qui défolioient alors cette ville, l'obligèrent d'aller achever son cours à *Douai*, où il demeura au Collège du *Roi*. Il y enseigna depuis la Rhétorique & la Langue Grecque. Après avoir pris dans la même Université le grade de Licencié en Théologie l'an 1588. il revint à *Bruxelles*, où il fut fait Curé de la Paroisse de *S. Jacques*, dite de *Coudenberg*. Peu de tems après, il obtint un Canoniat de *Ste. Gudule* dans la même ville, & il garda cette prébende environ 15. ans. Il fut ensuite nommé à l'Evêché d'*Anvers*. Ayant été sacré le 30. Mai 1604. (b), il alla résider dans son Diocèse. Il fit beaucoup de bien, & c'est lui qui en a fondé le Séminaire. En 1610. il tint un Synode pour reformer divers abus qui s'étoient glissés à la faveur des troubles précédens. Ce Prélat fut emporté à *Bruxelles* d'un catarrhe subit le 12. Janvier 1611. âgé de 51. ans. *Jean Del-rio*, Doyen d'*Anvers*, *Jean de S. Laurent*, Professeur à *Douai*, & *Laurent Beyerlinck* lui firent des Oraisons funèbres, qui ont été imprimées. Son corps

I 3

(b) Dans la Cathedrale d'*Anvers*, par *Matthias Hovius*, Archev. de *Malines*, assisté de *Franç. Buisserez* Evêque de *Namur*, de *Pierre Damant* Evêque de *Gand*, & d'un Evêque Irlandois.

repose dans le Chœur de la Cathédrale d'Anvers sous une Tombe de Marbre, où l'on a mis cette inscription.

*D. O. M. Joannes Miræus Episcopus Antverpiensis Quartus H. S. E. qui oblatam sibi famâ virtutis dignitatem cum diù recusasset, sic ut cogendus foret, eâ vigilantia, magnanimitate, integritate, benignitate, ac prudentia gessit, ut Virum muneri, non munus Viro datum appareret. Sed heu fidem sortis humanæ ! Vixdum septimam turbidis tempestatibus messem hoc colono perindustrio, Antverpia, gustaveras, cum serenato per Inducias tandem Reipublicæ cælo, Tu spe uberioris frugis, Ipse vitâ excidistis, Januarii die XII. Anno Sal. M. DC. XI. suo LII. ineunte, omnibus, etiam hostibus, lucuosus. Quisquis hæc legis, Deum venerans precare.*

*NON CONFUNDAR IN ÆTERNUM.*

*Psalm. 30.*

On lit sous son portrait au Séminaire d'Anvers :

*Joannis Miræi Bruxellensis IV. Antverpiensium Episcopi, vultum hîc vides, Spectator. Neque enim heroicam ipsius mentem, quâ semper alta complexus, exigua Tabella ceperit. Ille, Ille est, cujus in Deum religio & pietas, erga homines adfectus & benignitas, in privata vita candor & integritas ; in publicâ splendor & dignitas ; in agendo prudentia & sedulitas ; morum facilitas domi forisque ; ( Quæ virtutes unâ cum eruditione,*

*summæ in illo fuerunt ; ) apud nos , posteros-  
que perenni elogio celebrabitur. Hujus indust-  
ria & labore Diæcesis Antverpiensis multum  
collapsa , pristinum , & pristino ampliorem  
splendorem recepit. Surrexit ejus auspiciis  
hoc Seminarium Clericorum , quod vivens fo-  
vit , & moriens opibus cumulavit ; è quo mox  
missi in omnem vineam Operarii. Ecclesia-  
rum visitationes hoc speculatore resumptæ : Vir-  
ginum Cænobia optimis institutis stabilita : &  
Cæremoniarum sacrarum introductæ formulæ :  
Summa est : quod olim Urbi æternæ Octavian-  
us Cæsar , id præstitisse Antverpiensi Ecclesiæ  
jure quis hunc dixerit : Lateritiam primitus  
eam invenisse , & non integro septennio quo  
præfuit , marmoream reliquisse. Sed heu ! me-  
ditantem majora , catarrhi defluxus rapuit in  
patria , Anno salutis humanæ M. DC. XI.  
die XII. Januarii , postquam vixisset annos  
LII. meritorum plenus. Laurentius Beyerlinck  
S. T. L. Canonicus & Archipresbyter Eccles.  
Cathedral. Antverpiensis , ac primus hujus Se-  
minarii Præsidens , Antistiti opt. de se me-  
rito Pos.*

On peut ajoûter à ce qu'on vient de  
lire sur les bonnes œuvres de ce Prélat ,  
qu'il a fondé des Bourses pour l'entretien  
de six pauvres Etudiens dans l'Université  
de Douai. La Dêvise de le Mire étoit :  
*Futura prospice.* On a de lui :

1. *Decreta Synodi Diæcesanæ Antverpien-  
sis , mense Maio anni 1610. celebratæ præsi-*

*dente in eâ Rmo in Christo Patre & Domino Joanne Miræo Episcopo Antverpiensi. Antv. Vid. & filii Joan. Moreti, 1610. 8°. pp. 154. It. dans les Conciles du P. Labbe. It. dans le Recueil intitulé : Decreta & Statuta tam in Synodis Provincialibus Archiepiscopatus Mechliniensis, quàm in Synodis Episcopatus Antverpiensis per Illmos ac Rmos DD. Archiepiscopos nec non Episcopos eorumdem impressa. Antv. Vid. & Hæredes Balth. Moreti, 1680. 8°. Il doit aussi se trouver dans la suite des Conciles d'Allemagne publiés par le P. Hartzheim, Jésuite, Docteur de Cologne, mort au commencement de cette année 1763. Il y a à la tête de ce Synode une Harangue de le Mire à son Clergé, où il lui remet sous les yeux les maux occasionés par les guerres dont on ne faisoit que de sortir.*

2. *B. Virginis Mariæ in Colle Acuto apud Sichein Brabantiae Oppidum Beneficia ac Miracula fideliter descripta. Ms. in 4°. pp. 55. chez M. Baelmans à Louvain. Cet Ouvrage a servi de fond à l'Histoire de N. D. de Montaigu donnée par Juste-Lipse. Le Mire avoit fait la recherche des faits miraculeux qu'elle contient, par ordre de Matthias Hovius, Archevêque de Malines.*

☞ *Les Oraif. funèbres que j'ai citées, Sweerzius 449-451. Raiissius, Belgicæ Christ. 19-23. Valere André 538. Castillon Sacra Chronol. Belgii 505. Foppens 693.*

---

*Aubert le Mire, ou Aub. Miræus,*

**N**EVU du précédent, étoit fils de *Guillaume le Mire*, & de *Jeanne Speeckaert* de *Bruxelles*, & nâquit en cette ville le 30. Novembre 1573. Son père étoit dans les bonnes grâces du Duc de *Parme*, qui le fit élire Trésorier de la même ville, aussitôt après qu'elle fut rentrée sous l'obéissance de *Philippe II.* Le jeune *Aubert* fit ses basses-classes au Collège du Roi à *Douai*, & y commença sa Philosophie sous *George Colvenerius*; il vint ensuite l'achever à *Louvain* au Collège du *Faucon*, & il eut la septième place dans la Promotion générale de l'année 1591. Il prénoit dès lors les leçons du célèbre *Juste-Lipse*, qui le compta parmi ses Disciples favoris. Ayant résolu d'embrasser l'Etat Ecclésiastique, il entra au *Grand-Collège*, & s'appliqua à l'étude de la Théologie; son assiduité jointe à la beauté de son génie lui concilia l'estime de *Jean Clarius*: ce Docteur, qui étoit alors Président du Collège dont je viens de parler, jeta les yeux sur *le Mire* pour l'en faire *Procureur*; il le pourvût depuis d'un bénéfice de la Collégiale d'*Anderlecht*, & en 1598. il lui procura au moyen des Privilèges de l'Uni-

verfité un Canonicat de la Cathédrale d'*Anvers*. Avant de fe rendre en cette ville , *le Mire* fôû tint les Théfes qui doivent précéder la Licence en Théologie. Arrivé à *Anvers* , il y prit bientôt place parmi les favans qui s'y trouvoient alors ; & en 1604. il alla demeurer chez fon Oncle devenu Evêque de cette ville , en qualité de fon Secrétaire. Il eut auffi les emplois d'Ecolâtre, de Garde-Sceaux, & de Bibliothéquaie de fon Chapitre, & le rang de Protonotaire Apoftolique. Toutes ces fonctions, quoique laborieufes, ne l'empêchèrent pas d'étudier, & de faire des remarques continuelles fur fes lectures. En 1610. fon Oncle l'envoya en Hollande , puis en France, pour s'opposer aux efforts des Hollandois , qui , contre la Foi des Traités, fe mettoient en train de troubler l'exercice de la Religion Catholique dans quelques endroits du Diocéfè d'*Anvers*. L'année fuivante étant allé à *Douai* pour prendre foin de quelques Bourfes que le même Evêque y avoit fondées par fon Testament , il fe fervit de cette occafion pour y prendre le degré de Licencié en Théologie , qui lui fut conféré le 4. May par le célèbre *Eftius*. Peu de tems après l'Archiduc *Albert* le fit fon premier Aumônier , & fon Bibliothéquaie. ( a )

( a ) Les Lettres patentes pour cette dernière charge furent fignées à *Tervueren* le 20. Septembre 1617.



Enfin en 1624. après la mort de *Jean Del-Rio*, le *Mire* fut élu à sa place Doyen de la Cathédrale d'*Anvers*, & Vicaire-Général de l'Evêque *Jean Malderus*. Il mourut dans cette ville le 19. Octobre 1640. âgé de près de 67. ans, & fut enterré dans le Chœur de l'Eglise, dont je viens de parler, où on lui a dressé cette Epitaphe :

*Uni Trinoque Deo S. Cui quod de terra acceperat, eidem hîc reddidit Aubertus Miræus Bruxellen. Guil. F. Joannis quond. hîc Episc. ex patre N. hujus Cath. Eccl. Decanus, & Episcopatus Vicarius General. Protonot. Apostol. S. Theol. Lic. Ser. Alberto & Isabellæ Austriæ Archid. Belgii Principibus à Sacris Oratorii, & Bibliothecæ Præfectus. Pius Manibus, Lector, bene apprecare.*

On voit encore l'Inscription suivante à côté du Chœur :

*D. O. M. S. Auberto Miræo h. Cath. Eccl. Decano, studiis scriptisque clarissimo, qui Ordinibus Religiosis Origines, Annalibus gesta, piis Fundatoribus famam, Historiis lucem, Scriptoribus per Elogia vitam, Patriæ claritudinem, Ecclesiæ huic decus asseruit : quibus assidue laboranti, ac sæliciter operanti, & perennare dignissimo Mors manum iniecit Anno c110. 100. XL. mens. Oct. die XIX. vitæ ejus LXVII. Joan. Carol. Franchemius Miræus, ex asse hæres Avunculo Magno,*

*Proparenti opt. in h. E. Choro condito, gratitud. ergo Monumentum P. C.*

Le Mire étoit en relation avec la plûpart des Savans qui vivoient de son tems dans les Pays-Bas Catholiques , & qui l'aiderent sans doute dans la composition de ses Ouvrages ; tels furent les PP. *André Schott*, *Rosweydus*, & *Bouchier* ou *Butcherius*, Jésuites : *Corneille* & *Henri Lancelotz*, Augustins : *Christophe Butkens*, *Benoît Haestenus*, les *Rubens*, *Godefroi Wendelen*, *Nicolas Rochox*, ancien Bourguemâître d'*Anvers*, *Franç. Sweertius*, *Gasp. Gevartius*, &c.

Outre son Oncle l'Evêque d'*Anvers*, il en avoit un autre nommé *Josse le Mire*, Licencié en Théologie, qui fut Chanoine de S<sup>te</sup> *Gudule* de *Bruxelles*, & Curé des Béguines de *Malines*, mort en 1616. & un frère nommé *Augustin*, Licencié de *Douai* en Théologie, & Chanoine de *N. D. de Valenciennes*, qui mourut en 1624.

Nous avons le Portrait d'*Aubert le Mire* gravé par *Harrewyn* : ses Armes & sa Devise sont les mêmes que celles de son Oncle.

#### Liste de ses Ouvrages :

1. *Elogia illustrium Belgii Scriptorum, qui vel Ecclesiam Dei propugnârunt, vel Disciplinas illustrârunt. Centuria Decadibus distinctâ. Antv. Vidua & hæredes Joan. Belleri,*

1602. 12<sup>o</sup>. pp. 207. It. *auctius edita. Ibid.*  
*David Martinius*, 1609. 4<sup>o</sup>. Ce sont des  
 Eloges fort abrégés, qui renferment quel-  
 ques circonstances & quelques dates de  
 la vie de ceux dont il est parlé. *Le Mire*  
 y a imité *Paul Jove*.

2. *Traclatus de Beguinarum origine. Antv.*  
*Joan. Moretus*, 1602. Ce petit Traité,  
 dont aucun de nos Bibliothécaires ne fait  
 mention, se retrouve, du moins en par-  
 tie, dans le *Chronicon Cisterciense* de nôtre  
 Auteur p. 197-208. *Le Mire* le publia à  
 l'occasion de l'entrée de *Cathérine le Mire*  
 sa sœur au Béguinage de *Bruxelles*. Il re-  
 connoît pour Patriarche des Béguines le  
 Vénéralle *Lambert le Bégue*.

3. *Elenchus Historicorum Belgii nondum*  
*typis editorum. Antv. Hieron. Verdussius*,  
 1606. 12<sup>o</sup>. pp. 15. It. *Brux.* 1622. 12<sup>o</sup>.  
 It. dans la *Bibliotheca Ms. Belgii* d'*Antoine*  
*Sanderus*, T. I. p. 20. & suiv. Il s'y agit  
 surtout des Histoires dont il y a des Mss.  
 dans les Bibliothèques des Pays-Bas.

4. *Vita Justi Lipsi Sapiientiæ & Litterarum*  
*Antistitis. Aub. Miræus.... ex scriptis illius*  
*potissimum concinnabat. Antv. 1606. 12<sup>o</sup>.*  
*It. Edit. altera auctior & emendatior. Antv.*  
*David Martinius*, 1609. 12<sup>o</sup>. pp. 78. It.  
 dans l'Ouvrage que j'ai rapporté n. 1., de  
 la 2. Edition. It. dans le *Fama Posthuma*  
*J. Lipsi. Juste-Lipse* avoit épargné à *le*  
*Mire* la peine de faire des recherches sur

sa vie, en la donnant lui-même assez détaillée dans une de ses Lettres. (b) *Le Mire* y a ajouté la relation de sa mort, quelque peu de faits, & quelques réflexions; il pouvoit retrancher celles qu'il fait sur le stile de *Lipse*, sur ses fleurs, sur ses chiens, & sur un rêve de sa mère.

5. *Origines Cœnobiorum Benedictinorum in Belgio : quibus antiquæ Religionis ortus progressusque deducitur. Antv. Hieron. Verdussius, 1606. 12<sup>o</sup> dern. signature N. 3. après M.*  
5. *Le Mire* ne raporte ici que ce qui regarde l'établissement de l'Ordre de *S. Benoît*, & l'état où il étoit de son tems dans les Pays-Bas.

6. *Elogia Illustrum Gentis Spinulæ. Antv. Hieron. Verdussius, 1607. 4<sup>o</sup> It. Colon. Joan. Kinchius, 1611. 4<sup>o</sup> En faveur du Marquis (Ambroise) de Spinola.*

7. *Rerum toto Orbe gestarum Chronica à Christo nato ad nostra usque tempora. Aucto-ribus Eusebio Cæsariensi Episcopo, B. Hieronymo Presbytero, Sigeberto Gemblacensi Monacho, Anselmo Gemblacensi Abbate, Auberto Miræo Bruxell. aliisque, omnia ad antiquos Codices Mss. partim comparata, partim nunc primùm in lucem edita operâ ac studio ejusdem Auberti Miræi. Antv. Hieron. Verdussius, 1608. grand 4<sup>o</sup> pp. 420. (marquées 120.)* l'Editeur a mis à la tête de ces Chroni-

(b) *Epistolar. selectæ. Centuria Miscell., Ep. 87.*

ques : *Pauli Petavii* ( Conseiller au Parlement de Paris , ) *de Epocha annorum Incarnationis Christi , de Indictionibus , & variis ab annis Christi supputandi modis.* pp. 7. Cette Dissertation avoit été imprimée à Paris , 1604. 4<sup>o</sup>.

8. *De SS. Virginibus Colonienfibus Disquisitio.* Antv. Gisl. Jansenius 1608. grand 4<sup>o</sup> pp. 7. C'est un Recueil d'Autorités positives , & négatives , qui concourent à faire douter de l'Histoire des Onze mille Vierges.

9. *Origines Cartusianorum Monasteriorum per Orbem universum.* Colon. Ant. Hierat. , 1609. 12<sup>o</sup> pp. 73. gros caractère. Le Mire le dédie à *Hercules Winckelius* , de Bruxelles , Prieur de la Chartreuse de cette Ville , & Visiteur de la Province Teutonique.

10. *Origines Ordinum Equestrum , sive Militarium , Libri duo.* Antv. 1609. 4<sup>o</sup> It. Colon. Joan. Kinckius , 1638. 12<sup>o</sup> It. en François : *Origine des Chevaliers , & Ordres Militaires.* Anvers 1609. 12<sup>o</sup>.

11. *Notitia Episcopatum Orbis universi ; item Codex Provincialis Vetus à Cancellariâ Romanâ excerptus.* Paris. 1610. fol. It. sous ce titre : *Notitia Patriarchatum & Archi-Episcopatum Orbis Christiani ; item Codex Provincialis Episcopatum Vetus & Novus.* Antv. David Martinus , 1611. 12<sup>o</sup> pp. 144. It. augmenté de 2. livres , sous le titre de : *Notitia Episcopatum Or-*

*bis Christiani : in quâ Christianæ Religionis amplitudo elucet , Libri V. Antv. Vid. & filii Jo. Moreti , 1613. 8<sup>o</sup> pp. 418.*

12. *Rerum Brabanticarum Libri XIX. auctore Petro Divæo Lovaniensi ; studio Aub. Miræi , Canonici Antverpiensis , primum nunc editi , & illustrati. Antv. Hieron. Verdussius , 1610. 4<sup>o</sup> pp. 248. sans la Table , avec une petite continuation de Le Mire , qui fait les quatre dernières pages.*

13. *Histoire de l'Origine & Institution de divers Ordres & Congrégations Religieuses , qui gardent la Règle & Profession de S. Augustin. Avec l'Origine des Ordres de S. Benoist & de S. François , en bref. Anvers , David Martin , 1611. 12<sup>o</sup> pp. 63. sans compter ce qui regarde les deux derniers Ordres , & qui est renfermé dans une espèce de Préface de onze pages. Le P. Niceron ne parle pas de cet Ouvrage François : il le marque comme écrit en Latin ; je ne l'ai pas vû en cette langue.*

14. *Vita & Martyrium S. Alberti , Cardinalis , & Episcopi Leodiensis , authore Ægidio Leodiensi , Aureæ Vallis Monacho , Ordinis Cisterciensis , in Ducatu Luceburgenfi. Antv. David Martinus , 1612. fol. Le Mire détacha cette Vie du Recueil des Historiens de Liège par Jean Chapeaville , dont le I. Tome venoit de paroître , & la publia à l'occasion de la Translation du Corps de S. Albert à Bruxelles , où l'Archiduc Albert*

bert le plaça dans la nouvelle Eglise des Carmélites Déchauffées le onze Décembre 1612. Ce Saint avoit été martyrisé près de Reims en 1192. Le P. André de Soto a depuis traduit sa Vie en Espagnol.

15. *Oratio in Exequiis Rudolphi II. Imperatoris, habita Antverpiæ... Antv. Offic. Plantin. 1612. 4°.*

16. *Ordinis Præmonstratensis Chronicon. In quo Cænobiorum istius instituti per Orbem Christianum Origines, Viri item sanctitate scriptisque illustres fideliter recensentur. Colon. Agripp. Bern. Gualtherius, 1613. 12° pp. 240. Au bout desquelles vient, page 243. (marquée 143.) Vita Venerabilis Haytonis Regis Armenia, postea Ordinis Præmonstratensis Canonici, ex diversis Auctoribus collecta.... Puis, pag. 270. (170.) Vita Venerabilis Hroznatæ Teplensis & Chotieffoviensis Monasteriorum in Bohemia Fundatoris, à Religioso Teplensi, illius æquali, conscripta. Page 298. (198.) Ex Vita Martyrum Gorcomiensium.... Auctore G. Estio.... de duobus fratribus Præmonstr. Ordinis, Adriano Hilvaribecano, & Jacobo Lacopio. Page 308. (208.) Dissertatio de Antverpiensis Ecclesiæ Origine ac progressu..... Page 315. (215.) Auc-tarium (Chronici Præm.) ex Roberto Altissiodorensi. Page 327. (227.) Ex Promptuario Antiquitatum sacrarum Tricassinæ Diœcesis à Nicolao Camuzæo, Trecis an. 1610. edito. Page 329. (229.)—345. (245.) Elenchus*  
*Tom. I. K*

*Cænobiorum Ordinis Præmonstratensis in Belgio, seu Germania Inferiore.*

17. *Chronicon Cisterciensis Ordinis à S. Roberto Abbate Molismensi primum inchoati, postea à S. Bernardo Abbate Clarevallensi mirificè aucti, ac propagati.* Colon. Agripp. Bern. Gualtherus, 1614. 12<sup>o</sup>. pp. 326.

18. *Origines Benedictinæ, sive illustrium Cænobiorum Ord. S. Benedicti, nigrorum Monachorum, per Italiam, Hispaniam, Galliam, Germaniam, Poloniam, Belgium, Britanniam, aliasque Provincias, Exordia ac Progressus.* Colon. Bern. Gualtherus, 1614. 12<sup>o</sup>. pp. 368. Il s'y propose un plan plus étendu que dans l'Ouvrage marqué ci-dessus n. 5.

19. *Canonicorum Regularium Ordinis S. Augustini Origines ac Progressus per Italiam, Hispaniam, Galliam, Germaniam, Belgium, aliasque Orbis Christiani Provincias.* Colon. Agrip. Bern. Gualtherus, 1614. 12<sup>o</sup>. pp. 196.

20. *Epigrammata de Viris sanctimoniâ illustribus ex Ordine Præmonstratensi juxta ea, quæ è variis Auctoribus collecta sunt per R. D. Aub. Miræum....* Edidit Joannes Baptista Wils Antverpiensis. Lovan. Joan. Masius, 1615. 4<sup>o</sup>. Dern. signature Cijj.

21. *De Collegiis Canonicorum, (Le P. Niceron ajoûte mal-à-propos : Regularium S. Augustini) per Germaniam, Belgium, Galliam, Hispaniam, Italiam, aliasque Orbis Christiani Provincias, Liber singularis.*



*Colon. Agrip. Bern. Gualtherus*, 1615. 12°. pp. 221. Il y auroit bien à ajouter à cet Ouvrage pour le rendre complet ; il ne seroit pas moins nécessaire d'y mettre plus d'ordre & de méthode.

22. *Ordinis Carmelitani ab Eliâ Prophetâ primùm inchoati, ab Alberto Patriarchâ Jerosolymitano Vitæ Regulâ temperati, à B. Theresiâ Virgine Hispanâ ad primævam Disciplinam revocati, Origo atque Incrementa. Antv. 1610. 12°. It. dans le Recueil intitulé : De Ortu & progressu, ac Viris Illustribus Ordinis... de Monte Carmelo Tractatus Joannis Trithemii.... Auberti Miræi... & Joannis de Carthagera... Accedit Catalogus illustrium Scriptorum ejusdem Ordinis. Colon. Jodocus Kalckoven, 1643. 12°. p. 161--238. Le Mire débute par le Prophète Elie, & dès la 3<sup>e</sup> page il en est à S<sup>te</sup> Térése.*

23. *Origines Virginum Ordinis B. Mariæ Virginis Annuntiatae. Antv. 1618. 4°.*

24. *De Statu Religionis Christianæ per Europam, Asiam, Africam, & Orbem novum Libri quatuor. Colon. Agrip. Bern. Gualtherus, 1619. 12°. pp. 222. It. Lugd. 1620. 12°. It. Helmstadii, 1671. 12°. Le but de l'Auteur est de montrer que l'Eglise Romaine est seule en droit de s'appeller Catholique.*

25. *Originum Monasticarum Libri IV. in quibus Ordinum omnium Religiosorum initia*

*ac progressus breviter describuntur..... Quibus, eodem Autore, dictarum Originum Auctarium, seu Liber quintus, & Oratio in laudem S. Thomæ Aquinatis accefferunt. Colon. Bern. Gualterus, 1620. 12°. pp. 413. Cet Ouvrage est fort superficiel, ainsi que tous ceux que le Mire a donnés sur les Ordres Religieux.*

26. *Laudatio S. Thomæ Aquinatis, ejusque Doctrinæ, dicta Bruxellis in Æde sacrâ PP. Dominicanorum, Idibus Martii, Anno 1619. A la suite du précédent, p. 393-409. avec quelques Extraits sur les études de l'Ordre de S. Dominique, p. 410-413.*

27. *Geographia Ecclesiastica, ordine Alphabetico digesta. Lugd. 1620. 12°. C'est un Catalogue des Provinces, des Métropoles, & des Villes Episcopales.*

28. *Commentarius de Bello Bohemico, Ferdinandi II. Imp. auspiciis feliciter gesto. Brux. 1621. 4°. It. Colon. 1622. 12°.*

29. *Serenissimi Alberti Belgarum Principis Elogium & Funus. Brux. Joan. Pepermanus, 1622. 8°. pp. 102.*

30. *De Windesimensi, Lateranensi, Aroasiensi, & Congregationibus aliis Canonorum Regularium, Ord. S. Augustini. Accessit Vita & Translatio Corporis V. Joannis Rusbroquii, Ord. ejusdem, in Viridi Valle, prope Bruxellam, an. 1622. die 8. Nov. facta. Brux. Joan. Pepermanus, 1622. 12°. pp. 69. gros caractère.*

31. *Fasti Belgici & Burgundici, sive Historia rerum Belgicarum juxta dies in quibus evenerunt.* Brux. Joan. Pepermanus, 1622. 12°. Cette manière d'assujettir les faits à l'ordre du Calendrier n'est nullement propre à soulagier la mémoire.

32. *Isabellæ Sanctæ, Elisabetha Joannis Bapt. mater, Elisabetha Andr. Regis Hung. filia, Isabella Regina Portugalliæ, Isabella S. Lud. Galliæ Regis soror.* Brux. Joan. Pepermanus, 1622. 8°. pp. 30. En faveur de l'Infante Isabelle.

33. *De vita Alberti Pii, sapientis, prudentis Belgarum Principis Commentarius....* (pp. 108.) *Accedunt seorsim Laurentii Beyerlinck & aliorum de eodem Principe Elogia.* Antv. Off. Plantiniana, 1622. 4°. It. *Ibid.* 1634. fol. Cette Vie ne contient pas assez de faits : il y avoit bien d'autres choses à dire sur ce pieux & sage Prince.

34. *Elogia & Testimonia Variorum de V. Joanne Rusbroquio, Priore Monasterii Viridis Vallis (quod est Canoniorum Regularium, Ord. S. Augustini, in Silvâ Soniâ, prope Bruxellam) die 2. Decembris, anno Christi 1381. ætat. 88. sanctissimè defuncto.* Brux. Joan. Pepermanus, 1622. petit 12°. pp. 40. Publié à l'occasion de l'élevation du Corps de Rusbroch, faite par l'Archevêque Jacques Boonen.

35. *Rerum Belgicarum Annales, in quibus Christianæ Religionis, & variorum apud Belgas Principatuum origines ex vetustis tabulis,*

*Principumque Diplomatus haustæ explicantur. Item Anacephalæosis de Austrasiæ Regno. Brux. 1624. 8°. It. augmenté sous ce titre : Rerum Belgicarum Chronicon ab Julii Cæsaris in Galliam adventu usque ad vulgarem Christi annum M. DC. XXXVI. in quo Belgarum res Ecclesiastica & Politica, per mille septingentos fere annos cum exterorum Historia compositæ, ad exactam Temporum rationem revocantur, rejectisque fabulis, ex fide classicorum cujusque sæculi Scriptorum ac veterum Diplomatum, solidè adstruuntur & variè illustrentur. Antv. Guil. Lestænius, 1636. fol. pp. 523. sans la Table. L'Auteur n'y montre pas assez de critique, & il y mêle trop de choses étrangères.*

36. *Codex Donationum piarum. In quo Testamenta, Codicilli, Litteræ Foundationum, Donationum, Immunitatum, Privilegiorum, & alia piæ Liberalitatis monumenta, à Pontificibus, Imperatoribus, Regibus, Ducibus, ac Comitibus, in favorem Ecclesiarum, præsertim Belgicarum, edita continentur. Brux. Joan. Merbecius, 1624. 4°. pp. 337.*

37. *Stemmata Principum Belgii, ex Diplomatus ac Tabulis publicis potissimum concinnata. Brux. Joan. Meerbecius, 1626. 12°. pp. 251. gros Caract.*

38. *Diplomatum Belgicorum Libri duo, in quibus Litteræ Foundationum ac Donationum piarum, Testamenta, Codicilli, Contractus antenuptiales, Fædera Principum, & alia cum*

*sacræ , tum politicæ antiquitatis monumenta , ad Germaniam inferiorem , vicinasque Provincias spectantia , continentur. Brux. Joan. Pepermanus , 1627. 4<sup>o</sup> pp. 429. sans la Table.*

39. *Donationum Belgicarum Libri II. in quibus Ecclesiarum & Principatuum Belgii origines , incrementa , mutationes , & alia cum Sacræ tum politicæ antiquitatis monumenta , ex ipsis Tabularum publicarum fontibus hausta , proponuntur , Notisque illustrantur. Antv. Joan. Cnobbarus , 1629. 4<sup>o</sup> pp. 572. sans les Tables.*

40. *Notitia Ecclesiarum Belgii in qua , Tabulis Donationum piarum longâ annorum serie digestis , sacra & politica Germaniæ inferioris , vicinarumque Provinciarum Historia , explosis fabulis , recensetur & illustratur. Antv. Joan. Cnobbarus , 1630. 4<sup>o</sup> pp. 708. sans les Tables. Ce Recueil , & ceux que j'ai marqués n. 36. 38. & 39. sont ce que le Mire a donné de plus utile ; il a accompagné de ses notes les pièces qui s'y trouvent. Feu M. Foppens a fait réimprimer le tout en 2. volumes avec des augmentations , & un 3<sup>e</sup> Tome. Il en sera parlé ailleurs.*

41. *Galliæ Belgicæ sub Imperatoribus Romanis , & Viarum in eâ Militarium Typus. Antv. 1630. fol. C'est une Carte de Pyrrhus Ligorius , ( fameux Peintre , Architecte & Antiquaire Napolitain , mort en 1586. ) Le Mire , en publiant cette pièce , y a joint des Explications.*

42. *De Congregationibus Clericorum in*

*communi viventium. Ut Theatinorum, Societatis Jesu, Barnabitarum, Somaſchæ, Oratorii, Doctrinæ Chriſtianæ, & aliorum Liber Singularis. Colon. Agripp. Bern. Gualtherus, 1632. 12<sup>o</sup>. pp. 188.*

43. *Ser. Isabellæ Claræ Eugeniæ Hispaniarum Infantis, Laudatio funebris. Antv. Balth. Moretus, 1634. 4<sup>o</sup>.*

44. *Codex Regularum & Constitutionum Clericalium, in quo forma Inſtitutionis Canonicorum & Sanctimonialium Canonicè viventium; Leges item ſcriptæ Fratrum Vitæ Communis, Theatinorum, Paulinorum ſeu Barnabitarum, Societatis Jesu, Clericorum Somaſchæ ſeu S. Majoli Papienſis, Boni Jesu, Oratorii, Oblatorum S. Ambroſii, Miniſtrantium Infirmis, Clericorum Minorum, B. Mariæ, Scholarum Piarum, Doctrinæ Chriſtianæ, & aliarum Religioſarum familiarum in Congregatione viventium, recitantur, Notisque illuſtrantur. Antv. Cæſar Joach. Trognæſius, 1638. fol. 2. vol. pp. 148. & 154.*

45. *Bibliotheca Eccleſiaſtica, ſive Nomenclatores ſeptem veteres, S. Hieronymus, Presbyter & Doctör Eccleſiæ, Gennadius Maſſilienſis, S. Ildefonſus Toletanus, Sigebertus Gemblacenſis, S. Iſidorus Hiſpalenſis, Honorius Auguſtodunenſis, Henricus Gandavenſis, Aub. Miræus.... Auſtariis ac Scholiis illuſtrabat. Antv. Jacobus Meſius, 1639. fol. pp. 307. L'Auſtarium commence page 177. Le P. Labbe fait aſſez peu de cas de ce*

Livre , qui en effet n'est guères exact ; il prétend que *le Mire* n'est riche que des dépouilles de *Bellarmin*, aux observations duquel il n'a presque ajoûté que des fautes.

46. *Bibliotheca Ecclesiastica, sive de Scriptoribus Ecclesiasticis, qui ab anno Christi 1494. quo Joannes Trithemius desinit, ad usque tempora nostra floruerunt. Pars altera. Aub. Miræ Decani Antv. Opus posthumum. Aubertus Vanden Eede, Canonicus, Sigillifer & Scholasticus Antverpiensis, (& ensuite Evêque de la même ville,) publicabat. Ibid. 1649. fol. pp. 268.* Ces deux Volumes se retrouvent dans le Recueil qui a paru sous ce titre : *Bibliotheca Ecclesiastica, in qua continentur de Scriptoribus Ecclesiasticis S. Hieronymus cum veteri Versiōne Græca quam vocant Sophronii, & nunc primum vulgatis Editoris notis, Hieronymum cum Eusebio accuratè conferentibus : adjunctis præterea Castigationibus Suffridi Petri & Joannis Marcianæi, (Martianay) nec non integris Erasmi, Mariani Victorii, Henrici Gravii, Auberti Miræi, Wilh. Ernesti Tentzelii, & Ern. Salomonis Cypriani Annotationibus. Appendix de Vitis Evangelistarum & Apostolorum, Græcè & Latine : Appendix altera, quæ fertur jam sub titulo Hieronymi de duodecim Doctoribus, jam sub nomine Bedæ de Luminaribus Ecclesiæ. Gennadius Massiliensis, annotatis Lectionibus Codicis antiquiss. Corbejensis, & subjunctis Variorum notis, Suf-*

*fridi Petri, Aub. Miræ, E. Sal. Cypriani. S. Isidorus Hispalensis. Ildefonsus Toletanus. Honorius Augustodunensis. Sigebertus Gemblacensis, Appendices Juliani ac Felicis Toletani, & tertia Anonymi ad Isidorum & Ildefonsum. Henricus Gandavensis. Anonymus Mellicensis à R. P. Bernardo Pez nuper vulgatus. Petrus Casinensis de Viris illustribus Monasterii Casinensis, cum Supplemento Placidi Romani, & Joannis Baptistæ Mari Annotationibus. Joannis Trithemii Abbatis Spanhemensis Liber de Scriptoribus Ecclesiasticis, cum notis Editoris. Auberti Miræ Auclarium de Scriptoribus Ecclesiasticis, & à tempore, quo desinit Trithemius, de Scriptoribus Sæculi XVI. & XVII. Libri duo. Curante Jo. Alberto Fabricio, SS. Theol. D. & Professore in Gymnasio Hamburgensi. Hamburgi, Christian. Liebezeit, & Theodor. Christoph. Felginer. 1718. fol. pp. 228. 202. 270. 356. y compris les Tables. On a de l'obligation à M. Fabricius d'avoir publié cette Collection; on lui en auroit d'avantage s'il y eût employé un papier moins mauvais, & s'il y eût mis une Table générale, faute de quoi les Articles sont malaisés à trouver, joint qu'il faut consulter deux ou trois Tables pour les Articles répétés. D'ailleurs il auroit dû y ajouter les Livres de Trithème de Viris illustribus Ordinis S. Benedicti, & de illustribus Viris Ordinis Carmelitarum, & don-*



ner au moins un Extrait ( pour les Ecclésiastiques ) de l'Ouvrage de cet Abbé, qui est intitulé : *De Luminaribus Germaniæ Liber unus, sive Catalogus illustrium Virorum, Germaniam suis ingeniis & lucubrationibus omnifariam exornantium.*

Le Mire avoit encore dessein de publier la vie de *Godefroi de Bouillon*, que la Cathédrale d'*Anvers* reconnoît pour son Fondateur ; ses autres occupations l'en ont empêché.

Après avoir lû assez attentivement la plûpart de ses Œuvres, je suis obligé de souscrire au jugement que *Baillet* en a porté : » Il doit, dit-il, la meilleure partie de sa grande réputation à la beauté des matières curieuses qu'il a embrassées, plutôt qu'à la forme qu'il y a donnée ; & quelque prévention qu'on ait pour son mérite, les personnes éclairées jugent qu'à la vérité il étoit diligent, curieux, & assez laborieux, mais d'ailleurs peu exact, & quelquefois même assez peu judicieux. » J'ajoute qu'il n'avoit pas les secours nécessaires pour réussir, sur tout dans ses Histoires Monastiques ; mais qu'on ne laisse pas de lui être redevable d'avoir frayé la route à d'autres qui ont traité plus amplement les mêmes sujets, & d'avoir mis au jour un grand nombre de pièces, qui sans lui seroient peut-être restées dans l'oubli.

☞ *Sweertius* 146. 147. *Val, André* 89--92.  
*Son Eloge à la tête du 2. Tome de sa Biblioth.*  
*Ecclef. Nicéron, VII. 277--287. Fop. 107--III.*  
*Une Note Ms. de ce dernier.*

---

*Egbert Van Spithout , ou Egbertus  
 Spitholdius ,*

**N**ATIF de *Zutphen*, étudia en Théologie à *Cologne*, & prit le titre de Licencié en cette Faculté. Il fut fait Chanoine & Pléban de la Cathédrale d'*Anvers* en 1595. Il eut aussi la charge de Censeur des Livres , comme on le voit par les approbations qu'il a données à un grand nombre d'Ouvrages. Il mourut le 15. Avril 1627. dans un âge fort avancé. C'étoit un homme fort pieux , & d'une grande simplicité dans ses mœurs. On voit son Tombeau à *N. D. d'Anvers* dans la Chapelle de la Circoncision avec l'Inscription suivante :

*Hunc lapidem posuit sibi Egbertus Spitholdius S. T. L. Canonicus & Plebanus Antverp. qui hîc residentiam suam habuit ab anno Domini M. D. XCV. & obiit die XV. mensis Aprilis M. DC. XXVII. cujus animam Deo Opt. ter Max. Transiens , precor , commenda.*

On a de lui :

1. *Pia Precationum & Contemplationum Exercitia , tam sub tremendo Missæ Sacrificio ,*

EGBERT SPITHOLDIUS. 157  
*quàm sub diurno & nocturno Officiis , homi-  
ni verè Christiano exercenda , ad expendendum  
mirabile Humanæ restaurationis Mysterium ,  
& Deo Patri dignè se offerendum. Antv.  
Joan. Moretus , 1604. 16°. pp. 257. Dédie  
à Jean le Mire , Evêque d'Anvers. It. en  
Flamand. Ibid. 1604. 16°.*

2. *Meditationes in Passionem & Resurrectio-  
nem Jesu Christi , dispositæ per hebdoma-  
dam..... Antv. Vid. & filii Jo. Moreti ,  
1612. 16°. pp. 358. L'Auteur le dédie à  
son ancien ami Henri Spichernagel , Abbé  
de S. Pantaléon , Ordre de S. Benoît , à  
Cologne.*

☞ *Sweertius 224. Valere André 196.*

---

---

*Michel Hoyer , ou Hoyerus ,*

NÉ à *Hesdin* en Artois l'an 1593. ac-  
quit de bonne heure un grande con-  
noissance des Belles-Lettres , qu'il enseigna  
depuis au Collège de *S. Pierre* à *Lille*. Il avoit  
exercé cette profession pendant quelques  
années , & il étoit Prêtre séculier , lors  
qu'il alla prendre l'habit des Ermites de *S.  
Augustin* au Couvent d'*Ypres*. Après son  
Noviciat , ses Supérieurs l'employèrent à  
régenter la Poésie & la Rhétorique dans  
divers Colléges de leur Ordre. Il fut

aussi Préfet des basses-classes, (a) & mourut à Lille le 14. Juin 1650. âgé d'environ 57. ans. Ce Père se fit estimer par son savoir, ainsi que par sa candeur, & par la régularité de sa conduite. Il a laissé

1. *Flammulæ Amoris S. P. Augustini, versibus & Iconibus exornatæ.* En deux Livres. Antv. 1629. 16°. It. *Auctiores.* Ibid. *Henr. Aertsius*, 1639. 16°.

2. *Theatrum Castitatis, sive Susanna, & Gamma, Tragædiæ : aliaque Poëmata.* Tornaci, *Adr. Quinque*, 1631. 12°.

3. *Oratio Encomiastica, de sanctitate vitæ, & Divinâ sapientiâ Joannis Duns Scoti, Doctoris Mariani, & Subtilis.* Duaci, *Petr. Avroy*, 1640. 4°.

4. *Vitæ Religiosæ Idea, seu Vita S. Patris Ephræm Syri, Scriptoris antiquissimi & religiosissimi.* Duaci, *Vid. Marci Wyon*, 1640. 16°. pp. 334.

5. *S. Theodora, Virgo & Martyr Antiochena, Tragædia : aliaque Poëmata.* Antv. *Henr. Aertssens*, 1641. 12°.

6. *Epicedion in Obitum Eximii Patris Henrici Lancilotti S. Th. Doctoris Lovaniensis.* Le P. *Elssius* marque cette pièce comme imprimée à Anvers, chez Martin Binart, 1641. Je crois que Binart n'a jamais imprimé qu'à Bruxelles. D'ailleurs la date, (qui a été copiée par M. Foppens) est

(a) C'est ainsi que j'entends le titre de *Præfatus studiorum*, que lui donne Valère André.

fausse , puisque le P. *Henri Lancelot* ne mourut qu'en 1643. Ainsi je pense qu'il faut mettre : *Anvers, Henri Aertssens, 1643.*  
 4°. & que cet *Epicedion* consiste en quelques Poësies jointes à l'Oraison funèbre du P. *Lancelot* par le P. *Mantelius*.

7. *Historiæ Tragicæ, sacræ & profanæ. Decades duæ. Colon. Constantin. Munich, 1647. 12°. It. Editio altera correctior & emendatior. Brux. Joan. Mommartius, 1652. 16°. pp. 262.* Ces Histoires sont entremêlées de vers , & écrites avec élégance.

☞ *Val. André 673. 674. Phil. Elsius, Encomiastic. Augustinian. 490.*

### *Henri Luytens ,*

**N**AQUIT à *Malines* vers le commencement du XVI. siècle. Il embrassa l'Etat Ecclésiastique , & prit le grade de Bachelier en Théologie. Ses études finies, il fut pourvû de la Cure de *Muyssen* proche sa ville natale , & garda ce poste jusqu'en 1562. qu'il obtint un Canoniat de la Métropole de *Malines*. Il étoit le plus ancien Chanoine de cette Eglise , lors qu'il mourut le 14. Novembre 1593. On a de lui :

*De Nativitate Domini nostri Jesu Christi ex secundo capite D. Lucae Evang. Doctræ*

*& pia Explicatio, authore Henr. Luytens S. Th. B. & Ecclesiæ Metrop. Mechlin. Canonico. Item de septem Donis Spiritûs Sancti, de quatuor Virtutibus Cardinalibus, & de octo Beatitudinibus : cum Libello de Spiritûs Sancti Missione. Omnia eodem authore. Antv. Excudebat Antonio Tilenio C. Plantinus, 1565. 12<sup>o</sup> pp. 64. & 31. Dans un Avertissement aux Lecteurs qui est à la tête, daté de Malines le 15. Décembre, 1564. l'Auteur parle ainsi : *Habeo penes me Enarrationes Euangeliorum à primâ Dominicâ Adventûs usque ad Dominicam Septuagesimæ eodem modo elaboratas, quas prælo emittere statui, modò vos tam diligentes præstetis emptores, ut ego nihil inde detrimenti patiar. Deinde anno futuro.... Enarrationes Euangeliorum Dominicalium à Septuagesimâ usque ad Festum Paschæ eodem studio exornatas.... imprimi curabo, & sic deinceps, quousque fuerit per Dei gratiam omnium finis. Valère André* marque les Homélies depuis l'Avent jusqu'au Carême comme imprimées chez *Plantin* : mais sans en désigner la date ni le format.*

¶ *Sweertius, 333. Val. André, 362. Fop. 465.*

*Saint Albric ,*

**Q**UATRIÈME Evêque d'*Utrecht*, étoit neveu ( *nepos* ) de *S. Grégoire* son Prédécesseur , qui succéda au Martyr *S. Boniface* dans le gouvernement du Monastère , c. d. de l'Eglise Cathédrale d'*Utrecht*. *Albric* nâquit aux environs d'*Yorc* en Angleterre , ou plutôt à *Londres* , & fut apparemment un des élèves du savant & pieux *Alcuin*. Sa capacité jointe à la pureté de ses mœurs lui procura une place parmi les Moines-Chanoines d'*Utrecht*. *S. Grégoire* étant arrivé à un âge qui ne lui permettoit plus de vaquer au gouvernement de son Diocèse , en chargea *Albric* , & prédit qu'il seroit son successeur. *Grégoire* étant mort , *Albric* engagea *S. Ludger* , alors Diacre , & depuis Evêque de *Munster* , à se rendre à *Deventer* ( *Daventre* ) pour y rétablir l'Eglise bâtie auparavant par *S. Lehouin* ( *Liafwinus.* ) & déjà renversée deux fois par les Saxons. Il lui recommanda en même tems de chercher le Corps de ce Saint , d'affermir dans la foi ce qu'il restoit de Fidèles dans ce lieu , & de démolir les Temples des Frisons. Vers le même tems , *S. Albric* obtint de *Charlemagne* diverses terres pour

Tom. I. L

son Eglise d'*Utrecht* ; le Diplome de l'Empereur est daté du 7. Juin de la neuvième année de son regne, c. d. de l'an 777. *Albric* ayant été sacré Evêque à *Cologne*, ordonna *S. Ludger* Prêtre, & lui donna la conduite de la Paroisse d'*Ostergoo* (*Ostrachæ*) où *S. Boniface* avoit été martyrisé ; il le chargea aussi de l'administration de son Monastère Cathédral pendant l'Automne de chaque année ; car il ne le gouvernoit lui-même comme Principal, que pendant le Printems, & il en confioit le soin aux Prêtres *Adalger* en été, & *Tiadbert* (*Tiadbraht*) en hyver. On ne fait pas exactement la durée de son Episcopat, ni la date de sa mort, que quelques-uns fixent au 21. Août 787. tandis que d'autres l'avancent ou la reculent de 3. ou 4. ans. On n'est pas mieux d'accord sur le lieu de sa mort & de sa sépulture : les uns disant qu'il fut inhumé dans l'ancienne Eglise de *S. Sauveur* d'*Utrecht*, auprès de son Prédécesseur, & les autres soutenant qu'il mourut & fut enterré dans l'Abbaye de *Susteren*, qui avoit été commencée par *S. Willibrord*. Les Chanoinesses de ce lieu prétendent posséder encore aujourd'hui les Corps de *S. Grégoire* & de *S. Albric*. On honore la mémoire du dernier le 14. de Novembre. Feu M. *Le Beuf*, Chanoine d'*Auxerre*, le croit auteur d'un petit Traité intitulé :



*Albrici Philosophi, Liber de Deorum Imaginibus. Basil. Henr. Petri, 1543. 8°. avec F. Planciadis Fulgentii .... Mythologiarum Libri tres, &c. It. avec C. Julii Hygini .... Fabularum Liber, &c. Basil. Joan. Hervagius, 1549. fol. It. Paris. Joan. Parent, 1574. avec d'Apgin. It. dans les Mythologici Latini .... recensiti ab Hier. Commelino. Bibliop. Commelinianum, 1599. 8°. It. avec C. Julii Hygini Fabularum Liber, &c. Genève, Steph. Camonetus, 1608. 8°. It. dans les Mythographi Latini ex Mss. emendati, & Commentariis perpetuis illustrati à Thomâ Munckero. Amst. Joan. à Someren, 1681. 8°. Cet Ouvrage est cité par l'Archevêque Bradwardin, (De causâ Dei, &c. pag. 157.) Il est tiré pour la plus grande partie de celui de Fulgence. Ceux qui n'ont point sçû la qualité de nôtre Albric, l'ont simplement qualifié de Philosophe Anglois, & Gaspar Barthius (a) a crû qu'il n'étoit qu'un Ecrivain du XII. siècle. Un Ms. de cet Opuscule qui se trouve dans la Bibliothèque de S. Victor à Paris, cotté n. 160. marque qu'Albric étoit de Londres; ce que porte aussi un Ms. d'Angleterre cité par Thomas Tanner.*

L 2

(a) In Notis ad Claudian. & in Adversariis col. 2505. Pitts le recule même jusqu'au XIII. siècle, le fait fleurir en 1217. & lui attribue, d'après Leland, deux autres Ouvrages : 1. Virtutes Antiquorum, où il peignoit les vertus des Philosophes & d'autres Anciens. 2. Canones Speculativi. Tanner y ajoute : Allegoria Poëtica, seu de veritate ac expositione Poëticarum Fabularum Libri IV. 1520. 4.

C'est à *S. Albric* qu'est adressée la Vie de *S. Lebouin* par *Huchald*, Moine de *S. Amand*.

M. *Le Beuf* nous a donné une Lettre en vers, qu'il croit être d'*Alcuin*, & dans laquelle il est parlé d'*Albric*; en voici le commencement, & tout ce qui regarde nôtre Saint :

*Castula, (b) perge cito pelagi trans æquora cursu,*

*Ostia piscosi flatis (c) pete fortia Rheni,*  
*Ingrediens rapidis pontum quâ volvitur undis;*

*Tum tua prælongo ducatur prora remulco,*  
*Nec (d) citò retrorsum rapiatur flumine puppis.*

*Si meus Albricus veniens occurrat in amne*  
*Vaccipotens (e) Præsul, properans tu dicito : salve.*

*Nam tibi Hadda prior nocte non ampliùs unum*

*In Traject mel compulsumque buturque ministrat,*

*Ut pote non oleum nec vinum Fresia fundit.*

*Hinc tua vela leva, fugiens Dorstrada relinque.....*

(b) Nom d'une Dame, ou peut-être de la boîte qui renfermoit les vers du Poëte.

(c) (d) Peut-être faut il corriger *flatu*, & *Nè*.

(e) Cette Epithète, qui n'a pas sa pareille dans tout *Tessor*, marque ici la qualité du Diocèse d'*Utrecht*, qui est un pays de pâturages.


† *Altfridus, Episcopus Mimigardewordensis, (de Munster) in Vita S. Ludgeri apud Bolland. 26. Martii n. 12. 13. 14. T. III. p. 645. Hucbaldus, Mon. Elnon., in Vita S. Lebuini c. 17. ap. Surium T. VI. 12. Nov. Beka 20. 21. & Heda 40. 41. Edit. Lappiana; (Heda se trompe grossièrement en faisant Albric Evêque de Cologne.) Molanus, Nat. SS. Belgii, 14. Nov. feuil. 261. 262. Pitseus, de Angl. Script. p. 290. Thomas Tannerus Biblioth. Britannico-Hibern. p. 19. Le Beuf, Diss. sur l'Hist. Eccl. & Civile de Paris, 391-397. & 423.*

---

*François de la Rue, ou Franc.  
Rueus,*

**D**OCTEUR en Médecine, natif de *Lille*, mort en 1585. dans un âge assez avancé après avoir longtems pratiqué la Médecine dans sa patrie. On voit par le Traité qu'il nous a laissé, qu'il étoit bon Catholique, qu'il avoit fait une étude particulière de l'Histoire Naturelle, qu'il avoit cultivé soigneusement les belles-lettres, & qu'il entendoit même l'Hébreu. Il avoit un fils nommé *Alard de la Rue*, qui étoit encore enfant, lors qu'il fit d'assez bons vers Latins à la loüange de cet Ouvrage, où ils sont inférés à la fin. C'est tout ce que j'ai pû apprendre de cet Auteur, de qui l'on a

*De Gemmis aliquot, iis præsertim, quarum Divus Joannes Apostolus in suâ Apocalypsi meminit: de aliis quoque, quarum usus hoc ævi apud omnes percrebuit, Libri duo Theologis non minùs utiles, quàm Philosophis, & omninò felicioribus ingeniis perjucundi, è non vulgaribus utriusque Philosophiæ adytis depromti, auctore Franc. Rueo, Doctore Medico Insulano. Paris. Christian. Wechelus, 1547. 12°. It. Tiguri, Gesneri fratres, 1565. 12°. It. Lugd. Franc. Faber, 1588. 12°. avec la Philosophie Sacrée de François Vallesius, de même que dans les deux Editions suivantes. It. Ibid. Hugo à Porta, 1595. 12°. It. Ibid. 1652. 12°. It. avec divers Opuscules sur toutes les espèces de Fossiles, Francof. 1596. 12°. It. avec Læv. Lemnii Similitudines ac Parabolæ, &c. Francof. Guolphgang. Hofmann, 1626. 16°. pag. 173-246.*

 Tiré de cet Ouvrage même, & du P. Le Long Biblioth. Sac. 935. Val. And. 240. Mercklin. Lindenius\*renov. 297. 303. 304. Ces Auteurs ne disent presque rien.

---

*Adam Boreel,*

**D**ESCENDU de l'ancienne famille de *Boreel* en Zélande, nâquit à *Middelbourg* vers l'an 1603. Il s'appliqua à l'étude de la Théologie, & de la Langue Hébraïque. Ensuite s'abandonnant à ses propres idées, il se mit en tête d'établir une Eglise Chrétienne séparée de toutes celles qui portent ce nom. Ses Ecrits l'ont fait accuser de Socinianisme, & ceux de cette Secte le comptent parmi leurs Auteurs; *Reimman*, Luthérien, le traite même d'Athée. Il mourut en 1666. âgé de 62. ou 63. ans. Voici ce qu'il a écrit :

1. *Ad Legem & Testimonium, sive Erotematica Propositio & Deductio quorundam Conscientiæ Casuum; præcipuè de publico Novi Testamenti cultu, aliisque Christianismo vel necessariis vel utilibus: exhibita Christianorum Ecclesiis & Cætibus illis, qui solam Veteris & Novi Testamenti Scripturam pro unico Fidei & Morum Canone profitentur.* 1645. 8°. pp. 72. sans nom d'Auteur, de Ville, ni d'Imprimeur. It. Dans ses Oeuvres posthumes. Il y a beaucoup de mauvaises choses dans cet Ouvrage: mais il y a une vérité; c'est que les Protestans en rejetant l'autorité de la Tradition, ont ou-

vert la porte aux erreurs du Socinianisme, & à l'indifférence des Religions. Boreel fut attaqué par Jean Hoornbeek, & par Samuel Des-Marêts, Professeurs, l'un d'Utrecht, & l'autre de Groningue; celui-ci ayant écrit: (*Mantiff.* p. 39.) *Author Libelli inscripti: Ad Legem & testimonium, Enthusiastam egit. Cum turbas daret, auctoritate Regis in vincula fuit conjectus; incidit in imaginationem se à Deo delectum extra ordinem, cujus Ministerio Judæi ad Christi fidem essent revocandi; atque circa illud consilium multa quidem movit, sed nihil promovit; ipse cor suum edens, hominum vitavit vestigia, tandemque Amstelodamum concessit, inter novorum Prophetarum turbam nomen aliquod consecuturus.* Boreel prétendit que Des-Marêts étoit un Calomniateur, & publia une Défense sous ce titre:

2. *Ad Samuelem Maresum, Autorem Mantiffæ Libelli, cui titulus: Dissertatio de usu & honore S. Ministerii in Ecclesiis Reformatis, Protrepticon.* Amst. 1662. 4°.

3. *Questions proposées par le Théologien A. B.... à ces Prédicateurs, qui s'attribuent une Vocation & une autorité plus qu'humaine, comme s'ils étoient des Envoyés de Dieu.* En Flamand. (a) Amst. 1664. 4°.

(a) *Vraagstukken, voorgesteld door den Theologant A. B.... aan alle soodanige Predicanten, die, als of Gesandte Gods waren, sig een hooger als menschelyk Beroep en Authoriteit aanmatigten.*

4. *Concatenatio aurea Christiana, sive Cognitio Dei, ac Domini nostri Jesu Christi.* 1677. 4°. It. En Flamand. (b) *Amst.* 1677. 4°.

5. *Scripta Adami Borelii posthuma. Quibus præfixus est ejusdem Tractatus ad Legem & Testimonium, olim editus, cum annexis in fine nonnullis aliis ad hæc spectantibus. Cosmopoli, (Amst.) typis Impressoris, 1683. 8°.*

6. *L'Evangile selon S. Matthieu, & l'Épître de S. Paul aux Romains, en Grec; avec une nouvelle Version Littérale en Flamand, mise au bas du Texte.* (c) *Amst.* Jean Rieuwertsz, 1693. 4°. Il y a à la tête une Préface de Guillaume Momma, qui a fait aussi quelques additions sur l'Ouvrage.

7. *De Veritate Historiæ Evangelicæ.* Ms. Boreel n'avoit pas mis la dernière main à cet Ouvrage, dont Henri Morus donne un Abrégé avec quelques Eclaircissemens, dans son *Explanatio magni Mysterii pietatis*, (Lond. 1674. fol.) chapp. 11. 12. & 13.

8. *Conférence sur la Religion Fraternelle, commencée dans une conversation d'amis à Amsterdam le 8. Septembre 1674. En Flamand.* (d) Ms.

(b) *De Kennisse Godts, ende onses Heeren Jesu Christi.*

(c) *T'Evangelij volgens Mattheus, ende de Brief van Paulus aan de Romainen in 't Grieksch, met een nieuwe Nederduitsche Vertaaling van woord tot woord onder het Grieksch gevoegt.*

(d) *Onderhandelinge nopende den Broederlycken Godtsdienst aangevangen in presentie der Vrienden, in Amsterdam den 8. Septemb. 1674.*

9. *Boreel* avoit laissé en Ms. quantité d'Ouvrages, dont quelques-uns se trouvoient en 1684. entre les mains de *Galenus Abrahamſz*, Ministre des Mennonites à *Amsterdam*. Je ne ſçais s'ils ont été tous inférés dans ſes Oeuvres Poſthumes.

☞ *Chriſtoph. Chr. Sandius*, *Biblioth. Anti-Trinit.* 144. *Henn. Witte*, *Diar. Biograph. ad An.* 1666. *Godefr. Arnolds*, *Kerk- en Ketter-Hiſt.* T. III. p. 117--120. *Reimmanni Hiſt. Atheiſmi*, 477. 478. *Iſaac le Long*, 842. 843. *La Rue*, *Gelett. Zeel.* 13--15. *Niceron*, art. *S. Des-Maréſ*, XXVIII. 69. 70.

### *Jean Boreel*,

**N**ATIF de *Middelbourg*, fut fait Penſionnaire de cette ville en 1613. Sécrétaire des Etats de Zélande le 14. Septembre 1615. & Conſeiller-Penſionnaire des mêmes Etats le 28. Octobre 1625. Il garda cette dernière charge juſqu'à ſa mort arrivée le 1. Novembre 1629. Il s'étoit rendu fort habile dans les langues Orientales, avoit beaucoup voyagé, & avoit vû l'Angleterre (où il fut envoyé en qualité d'Ambaſſadeur,) la France, l'Allemagne, l'Italie, la Romanie, la Sourie, & la Terre-Sainte. Il avoit épouſé *Agnès Hayman*, & nous



avons dans les Poësies de *Grotius* l'Épithalame de ce savant sur son mariage. On lit de lui dans les *Scaligerana* (p. 63.) *Borel* est un gentil garçon. S'il eût demeuré d'avantage en Syrie, il eut amassé toute la Bible en Syriaque ou Arabe. Sa Bibliothèque qui contenoit beaucoup de Livres Orientaux tant imprimés que Mss. fut vendue après sa mort à *Middelbourg* en 1632. avec son Cabinet de Médailles. On lui attribue :

*Commentarius in Danielem, primum Anglicè scriptus ab Hugone Broughtono, nunc Latinitate donatus per Joannem Boreel, Mittelburgensem. Basil. Seb. Henr. Petri, 1599. 4<sup>o</sup>.* Je ne sçais si ce Commentaire est différent de *Commentarius in Danielem, cum accessione Græcorum Patrum, qui nunc primum in lucem veniunt ex Ms. Basil. Henr. Petri, 1600.* J'ai dit qu'on lui attribuoit cet Ouvrage ; parce qu'il n'est pas bien certain si c'est le Pensionnaire *Boreel*, ou un autre du même nom, qui a fait cette Traduction.

¶ *Cunæus, de Rep. Hebræor. in Proëm. G. Voëtius, Polit. Eccles. part. II. p. 772. 773. Draudii Biblioth. Classica, p. 134. Bayle, Diction. art. Broughton. La Rue, 15. 17. & 295. 297. Lud. de Dieu Præf. in Hist. Christi Persicè. Polyandri or. fun. Lud. de Dieu. Vossius or. fun. Erpenii. Burman. Sylloge Epist. T. II. 415. 416. Hedendaagsche Historie van alle Volkeren, Amst. 1751. T. XIX. p. 58.*

---

*Pierre Resen Boreel,*

**O**RIGINAIRE de la même famille que les précédens, a composé :

*Eloge de la Paix, & de ses avantages, comme aussi l'heureuse révolution qu'elle a causée dans les Pays-Bas : Discours prononcé le 6. Novembre 1697. En Flamand. (a) Middelb. Jean Mertens, 1697. fol.*

☞ *La Rue, 17.*

(a) *Trompet of Lofrede over den Vrede, en desselfs volmaacktheden, beneffens de wisselvalligheid en geluck van Nederlant, door deselve : uitgesproocken op den 6. November 1697.*

---

Je ne connois personne qui parle d'

*Abraham Boreel,*

De qui nous avons :

*Missilia sacra; sive de mutuâ Christianorum unione comparandâ, promovendâ, atque fraternè conservandâ cum iis qui sectantur pacem & charitatem. Item de Judæorum conversione ad Jesum Christum Filium Dei..... collectore Abrahamo Boreelio. Traj. ad Rhenum, Gisb. Zylius, & Theod. Ackersdyckius, 1659. 16°. pp. 194.*

---

*Arnold Buchelius,*

**N**AQUIT d'une famille distinguée à *Utrecht* le 17. Mars 1565. (J'ai lû dans une note M<sup>ste</sup> sur *Valère-André* qu'il étoit bâtard.) Son Ayeul *Arnold Buchelius* avoit laissé à la ville d'*Utrecht* une riche Bibliothèque qu'il avoit amassée, comme on le voit par les Regîtres publics de cette ville, sous le 4. Mars 1605. (a) Celui dont nous parlons, ayant fait ses premières études dans sa patrie, alla les continuer dans l'Université de *Leyde*, où il prit les leçons de *Hugues Doneau* sur le Droit, & de *Juste-Lipse* sur les belles-Lettres. Après cela il voyagea suivant le goût de sa nation, & s'arrêta d'abord en France, où il se fit connoître de *Louis Carrion*, & de *Paul Melesius*; ensuite il vit les Académies d'Allemagne, & d'Italie, & se fit recevoir Docteur en Droit. De retour à *Utrecht* il y exerça durant environ vingt ans la profession d'Avocat, & s'y maria avec *N. Van Voorst*, sœur de *Gertrude Van Voorst* femme du Docteur *Ælius Everard Vorstius*. Il n'en eut qu'un fils qui mourut âgé de 16. ans. *Buchelius*

(a) Ainsi *Halma* (*Toneel der Verenigde Nederl.*) s'est trompé en attribuant cette donation à notre Auteur. *M. Foppens* a fait la même faute.

affligé de cette perte, renonça au Barreau, reprit l'étude des belles-Lettres & de l'Histoire qu'il avoit cultivée dans sa jeunesse, & s'appliqua principalement à développer les faits obscurs du moyen âge par rapport à son pays. Pour y mieux réussir, il entretint une correspondance suivie avec quelques Savans qui l'aiderent de leurs lumières, & il étoit prêt à donner au public le Recueil des Historiens d'*Utrecht*, lors qu'il mourut en cette ville le 15. Juillet 1641. âgé de 76. ans. Son corps fut inhumé dans l'Eglise de *S<sup>te</sup> Gertrude*, où l'on voit son tombeau avec une inscription en vers : on trouve plusieurs pièces de Poësie consacrées à sa mémoire, à la tête de ses Historiens d'*Utrecht* ; Sa femme lui survécut trois ans, & mourut en 1644. au commencement de Septembre. Il avoit eu une sœur nommée *Jeanne*, que la mort enleva dans sa première jeunesse, & à qui il fit dresser un monument dans l'Eglise, dite de *Jerusalem*. *Buchelius* entendoit le Grec, & écrivoit bien en Latin tant en prose qu'en vers ; il étoit bon Jurisconsulte ; aussi depuis même qu'il eut abandonné les fonctions d'Avocat, on ne cessa de le consulter, & souvent on l'employa dans les revisions : mais il excelloit surtout dans la connoissance de l'Antiquité, dans la science du Blason, & dans l'Histoire Belgique. Il a laissé

1. *Descriptio Urbis Trajectinæ*. Sur une Carte de cette Ville qu'il publia en 1605.

2. *Descriptio Florum, Fruticum, Herbarum, &c. à C. R. Rossoto F. æri incisorum*. 1614.

3. *L'Oranger de Nassau*. Petite Brochure en Flamand (b) *Utrecht*. 1615.

4. Un petit Mémoire sur l'ancien gouvernement du Diocèse d'*Utrecht*. Dans le *Belgii Confœderati Respublica* de Jean de Laet, *Lugd. Bat. off. Elzevir*. 1630. in-32. p. 168—174.

5. Une *Appendix* sur l'*Atlas* de Mercator, dans l'Edition d'*Amsterdam*, 1630.

6. *Epistola ad Pet. Scriverium*. Dans les *Insignium Virorum Epistolæ*, de Meelius, p. 128.

7. *Epistolæ duæ ad Ger. Joh. Vossium*. Parmi les Lettres de Vossius, *Ep. LXXI. & CIX*. Elles contiennent de bonnes remarques sur les *Historiens Grecs & Latins* de ce Savant.

8. Des notes Msstes. aux marges d'un Exemplaire des *Icones Virorum illustrium* de Jean-Jacques Boissard, Tom. II. Pierre Burman avoit cet Exemplaire en 1738.

9. *Variarum Copiarum Libri*. G. Lappius à *Waveren* cite cet Ouvrage dans ses notes sur la vie de Lambert Hortensius, p. 5. ante med. Il paroît que c'étoit un Recueil d'anciennes Chartres, &c.

(b) *Nassovische Orangieboom*.

176 ARNOLD BUCHELIUS.

10. *Traçtatus singularis de Durdrecht.* Buchelius en parle dans ses Notes sur *Heda.* (pag. 14. marquée 20. *ad med.*.)

11. Il y a cinq Lettres de lui dans le *Sylloge Epistolar.* de *Matthæus* : trois à *Jean Van Beverwyck* : une à *Jean-Isaac Pontanus*, en lui envoyant des pièces pour son Histoire de *Gueldre* : & une autre (*Ep.* 131.) où il montre que *Muyden*, *Wesèp*, & la rivière de *Vecht* appartenoient autrefois à l'Evêché d'*Utrecht*.

12. Il a revû l'*Heroologia Anglica* de *Henri Hollander*, & il a mis quelques vers a la tête.

13. Enfin il avoit revû les Histoires d'*Utrecht* de *Jean de Beka*, & de *Guillaume Heda*, & les avoit accompagnées de remarques fort amples & fort curieuses. (Voyez le 2. Article après celui-ci.) *Buchelius* y a démêlé avec beaucoup de jugement tout ce qu'il y a d'obscur dans l'Histoire d'*Utrecht*, & produit dans ce dessein un grand nombre de chartres, de sceaux, d'inscriptions, & d'autres pièces justificatives.

✎ *Val. And.* 78. 79. *Burman*, 38--42.

Gisbert

*Gisbert van der Lappen van Waveren,*  
ou *G. Lappius à Waveren,*

**N**AQUIT à *Wesep*, petite Ville de Hollande à deux lieues d'*Amsterdam*, en 1511. d'une famille connue dès les commencemens du XIV. siècle. Son Père *Jean van der Lappen* étoit Maire ou Bailli (*Prætor*) de ce lieu. On l'envoya faire son cours d'humanités à *Naerden*, (qui n'en est pas fort éloigné,) sous le docte *Lambert Hortensius*; Après quoi il s'exerça lui-même à enseigner la Grammaire à *Ziriczée* en *Zélande*. Il vint ensuite étudier en Médecine à *Louvain*, où il fut un des disciples favoris de *Regner Gemma*. D'ici il passa à *Bologne*, & après s'y être perfectionné dans cette science, il y reçut le bonnet de Docteur en Médecine des mains des *Jacques Arichius* le 10. Octobre 1545. De retour dans son pays, il exerça sa profession à *Kempen* dans l'*Over-Yssel*, puis à *Utrecht*, où il se fixa en y épousant *Jacqueline van Westrenen*. Il mourut le 4. Janvier 1574. & fut enterré dans l'Eglise de *S. Paul*, célèbre Abbaye de l'Ordre de *S. Benoît*, qui ne subsiste plus. Il laissa un fils nommé *Jean van der Lappen* qui mourut en 1594. & légua par son

*Tom. I.*

*M*

178 GISBERT LAPPUS A WAVEREN.

Testament la somme de 800. florins au profit de la Maison de *Standonck* à *Louvain*. On a du père

1. *Institutiones Grammaticæ. Antv. Henricus Petri, Middelburgensis, 1539. 12º.*

2. Une *Elégie* Latine à la tête du Commentaire de *Lamb. Hortensius* sur l'*Enéide*. En 1559.

¶ *Val. André, 290. & Fast. 273.* C'est sans doute l'Auteur suivant, qui lui a fourni cet Article.

---

*Gisbert van der Lappen van Waveren,*  
*ou G. Lappius à Waveren,*

PETIT-FILS du précédent, nâquit à *Utrecht* avant la fin du XVI. siècle de *Jean vander Lappen* & de *Barbe Baecx*. Il fit du moins une partie considérable de ses études dans les Universités de *Louvain* & de *Douai*, & alla prendre en France le grade de Docteur en Droit. De retour à *Utrecht*, il y passa le reste de ses jours, occupé principalement à rechercher les Antiquités de ce Diocèse ; personne ne dit quand il est mort, ce qui est assez surprenant par rapport à un homme aussi habile que lui, & qui a si bien mérité de sa patrie. On peut conjecturer du dernier Ouvrage rap-



GISBERT LAPIUS A WAVEREN. 179  
 porté ci-dessous, qu'il vivoit encore en  
 1648. C'étoit un homme savant en plus  
 d'un genre ; mais sur tout fort versé dans  
 l'Histoire de son pays, & infatigable à la  
 lecture. Il avoit été élevé dans la Reli-  
 gion Catholique, & il suivit constamment  
 la créance de ses pères ; c'est pourquoi  
 M. *Burman*, en bon Protestant, lui fait  
 l'honneur de le qualifier *Romanorum Super-*  
*stitionibus additissimus*. Il a publié

I. *Johannes de Beka Canonicus Ultrajecl-*  
*inus, & Wilhelmus Heda Præpositus Arnhe-*  
*menfis, de Episcopis Ultrajeclinis. Recogniti*  
*& notis Historicis illustrati ab Arn. Buchelio*  
*Batavo J. C. Accedunt Lamb. Hortensii Mont-*  
*fortii Secessionum Ultrajeclinarum Libri, &*  
*Suffridi Petri Frisii Appendix ad Historiam*  
*Ultrajeclinam. Ultraj. Joan. à Doorn, 1643.*  
*fol.* C'est un Corps d'Histoire de l'Evêché  
 d'*Utrecht*, où l'on trouve après la Dédicace  
 & les vers préliminaires :

I. *Interpretatio locorum obscurorum, flumi-*  
*num, districtuum, oppidorum, & villarum*  
 ( de Diocèse d'*Utrecht*.)

II. *Diæcesis & ditio Trajectensis antiqua*  
*juxta tabulas & Diplomata formata.* Carte.

III. P. 1. La Chronique de *Jean de Beka*,  
 avec les notes de *Buchelius* sur chaque  
 chapitre.

IV. P. 122. *Appendix ad Chron. J. Bekæ,*  
*ex Ms. Codice G. Lappii à Waveren...*

V. P. 134--191. *Appendix Suff. Petri Leo-*

180 GISBERT LAPPÍUS A WAVEREN.

*vardiensis.... ad Chronicon Joh. de Beka, deducta usque annum Christi 574.*

VI. *Ode Dicolos tetraastrophos.... de Trajectinae Civitatis laudibus*, pp. 3. suivie d'une Table des matières.

VII. En suite P. 1--329. *Historia Episcoporum Ultrajectensium Auctore Wilh. Heda Præposito Arnhemensi, Levita & Canonico Ultrajectino, notis illustrata ab Arn. Buchelio ...* précédée de la vie de Beka, *ex memoriis Lappii* pp. 2. & suivie d'une Description en vers de la ville d'Utrecht par Gerard Listerius, aussi pp. 2.

VIII. *Continuatio Suff. Petri ad res Ultrajectinas*. pp. 10. Puis-Pag. 11. 12. une Lettre de Guil. de Lochorst sur la mort d'Adrien VI. après quoi vient l'Index de l'Histoire de Heda.

IX. *Lamb. Hortensii Montfortii Secessionum Civilium Ultrajectinarum, & Bellorum ab anno XXIV. supra M. CCCC. usque ad translationem Episcopatus ad Burgundos, Libri VII. marginalibus notis illustrati*. pp. 180. C'est Lappius qui est Auteur des petites notes marginales (*Voy. A. Matth. de Nobilit. IV. p. 1137.*

Le Recueil finit par les pièces suivantes :

X. *Vita Lamb. Hortensii*, pp. 8.

XI. Quelques notes sur son Histoire, pp. 8.

XII. La Bulle de Clement VII. qui confirme le transport du temporel de l'Eglise d'Utrecht en faveur de Charles V. pp. 7.

GISBERT LAPIUS A WAVEREN. 181  
XIII. Une Table sur *Hortensius*. On a encore de *Lappius* :

2. *Observationes de morte Alberti Pighii*. Contre Jean Gerhard, Professeur en Théologie à Iéne. L'Auteur les communiqua au savant *Barthold Nihufius*, Evêque de Mysie, & Suffragant de Mayence, qui les a inférées dans son *Hypodigma, quo diluuntur nonnulla contra Catholicos disputata in Corn. Martini Tractatu de Analyfi Logicâ*. 1648.

3. *Epistola Johanni Isaacio Pontano*. Dans *A. Matthæi Syll. Epistolar. ep.* 167.

4. Il a aidé *Valère-André* pour la composition de sa Bibliothèque Belgique.

5. Enfin il préparoit en 1643. une Edition de la Vie du Président *Viglius* écrite par lui-même, & vouloit l'enrichir de notes. Cet Ouvrage n'a point paru : mais feu M. *Hoynk van Papendrecht*, Chanoine de Malines, y a suppléé en 1743.

☞ *Val. And.* 290. & pag. alterâ ante I. *Burman*, 172. 173.

---

---

Gérard Noodt,

**N**AQUIT à Nimègue le 4. Septembre (vieux stile) 1647. de *Pierre Noodt* (a) & de *Gisberte Biesman* tous deux de bonnes

M 3

(a) Il étoit ce qu'on appelle *Gemeensman* de la Ville.

& anciennes familles de cette ville. Dès qu'il fut en état d'étudier, on le mit au Collège de *Nimègue*, où par sa diligence extraordinaire il gagna l'affection de ses maîtres *Pierre Werich*, & *Isaac Gruterus*, qui le propoisoient souvent pour modèle à ses condisciples. Ayant achevé ses basses-classes à l'âge de 16. ans ; on le jugea capable d'entrer dans l'Académie nouvellement érigée à *Nimègue* (b). Il s'y appliqua aux belles-Lettres sous la conduite de *Jean Schulting* son parent, Professeur en Histoire & en Eloquence, & père du savant Jurisconsulte *Antoine Schulting* ; Il y apprit aussi les principes de la Philosophie & des Mathématiques sous *Théodore Cranius*. Il vouloit d'abord se borner à ces études : mais un ami de son père lui représenta qu'il valoit mieux employer son tems à des choses plus nécessaires & plus utiles à la société ; touché de cette raison, il s'adonna à la Jurisprudence, qu'il étudia sous *Pierre de Grève*, qui l'enseignoit alors à *Nimègue*, & fit sous lui deux cours d'*Institutes*, & autant du *Digeste* dans l'espace de trois ans. Pendant la troisième année (1668.) il soutint deux disputes en public. Il se rendit en-

(b) *Nimègue* prétendoit être Université depuis l'an 1655 : mais comme il n'y avoit qu'un des trois quartiers de la Province de *Gueldres* qui eût consenti à cet établissement, il tomba au bout de quelques années.

suite à *Leyde* au mois de Septembre, & se contenta d'y fréquenter les leçons publiques des Professeurs *Daniel Colonius*, *Adrien Van Thienen*, *Etienne Marchand*, & *George-Conrad Crusius* pour le Droit, & celles de *Gronovius* le Père, pour les belles-lettres. Un peu après Pâques de l'année suivante, il alla passer cinq ou six semaines à *Utrecht*, où il entendit *Jean-George Grævius*. De là il passa à *Franequer*, & s'y fit recevoir Docteur en Droit le 9. Juin 1669. De retour à *Nimègue* il se livra tout entier à la pratique du Barreau. La cause de deux Criminels qu'il plaida avec succès en 1671. lui fit honneur, & lui acquit une grande reputation. En récompense on le nomma Professeur en Droit le jour de Noël de la même année, quoi qu'il n'eût alors qu'un peu plus de 24. ans. Au mois d'Octobre 1677. pendant la tenue du Congrès de *Nimègue*, le Plénipotentiaire de l'Electeur de *Brandebourg* lui offrit au nom de la Régence de *Clèves*, dont il étoit membre, une Chaire Ordinaire de Droit à *Doesbourg* : mais quoique l'Université de *Nimègue* parût tirer à sa fin, *Noodt* n'aima pas de la quitter, & remercia le Plénipotentiaire de ses offres. Ceux de *Franequer* lui présentèrent le 21. Mai 1679. la place de Professeur qu'avoit occupé *Ulric Huber*, appelé au Conseil Souverain de *Frise* : *Noodt* l'ac-

cepta, & en prit possession le 6. Octobre de la même année. Les Magistrats d'*Utrecht* firent deux fois des tentatives inutiles pour l'attirer dans leur ville. Il demeura fermement attaché à l'Université de *Franequer*, qui par reconnoissance augmenta ses gages à chaque fois. Une troisième tentative réussit enfin à ceux d'*Utrecht*, *Noodt* alla s'établir chez eux, & y fut installé Professeur en Droit le 12. Février 1684. Mais il les quitta au bout de deux ans, & passa à *Leyde*, où il prit possession d'une Chaire de Droit public & particulier le 10. Septembre 1686. Il la remplit avec une grande reputation, & fut deux fois élu Recteur de l'Université de cette ville, en 1698. & en 1705. Pendant les trois dernières années de sa vie, ses forces allèrent toujours en diminuant, quoi qu'il n'eût d'ailleurs ni maladie, ni douleurs. Mais après quelques légères attaques d'apoplexie, dont il se tira par le secours du célèbre *Boerhaave*, il lui en survint une plus violente le 13. Août 1715. lors qu'il étoit chez son gendre dans une Maison de campagne proche *Harlem*; Il se fit porter à *Leyde*, où il mourut deux jours après, âgé de près de 68. ans. Son corps fut transporté à *Nimègue*, & enterré dans le tombeau de ses parens, conformément à l'ordre qu'il en avoit donné, & à la promesse qu'il en avoit faite à sa mère. Il

s'étoit marié à *la Haye* le 26. Avril 1686. avec *Sara-Marie vander Marck van Leur*, d'une honnête famille de cette ville, qui mourut le 7. Octobre 1699. ne lui laissant qu'une fille nommée *Sara-Adrienne*, qui épousa *Jean Ham vanden Ende*, fils d'un célèbre Avocat d'*Amsterdam*. *Noodt* avoit une physionomie heureuse, une complexion robuste, une taille avantageuse, & une conversation enjouée. C'étoit d'ailleurs un homme droit & intègre, sans fiel, sans rancune, & sans envie, amateur de la paix au souverain degré, & fuyant surtout les querelles littéraires. Nullement entêté de ses sentimens, il souffroit sans peine que d'autres refusassent d'y entrer. Il avoit de bonne foi son ignorance, quand il ne trouvoit rien de satisfaisant sur les difficultés qui se présentoient dans l'explication des Loix. C'est pour cela qu'il a passé le titre III. du Livre XIII. des *Pandectes De Condict. Triticiaria*, comme il le marque en cet endroit. D'autre part, lors qu'il s'étoit convaincu du vrai sens d'une Loi, quoi qu'il la jugeât injuste, ou évidemment contraire à d'autres Loix, il ne se tourmentoit pas à chercher ces adoucissens forcés, ou ces conciliations précaires, dont tant de Commentateurs & de Professeurs semblent faire leur étude capitale. Il est aisé de voir en lisant ses Ouvrages, qu'il avoit étudié à fond les

originaux de la Jurisprudence Romaine, & les Auteurs de l'Antiquité qui servent à les éclaircir. Son stile est fort pur, généralement parlant; mais l'Auteur voulant le rendre trop concis, l'a rendu souvent dur, peu coulant, & incommode à ceux qui ne sont pas versés dans la lecture de *Pline*, & de *Tacite*.

Liste de ses Ouvrages :

1. *Probabilium Juris Liber primus. Lugd. Bat. 1674. 4°. Liber II. & III. Ibid. 1679. 8°.* Ce fut à la sollicitation de M. de *Beverning*, Plénipotentiaire des États-Généraux au Congrès de *Nimégue*, qu'il publia cette suite. *Probabilium Juris Libri IV. quibus accedunt de Jurisdictione & Imperio Libri II. & ad Legem Aquiliam liber singularis. Ibid. Felix Lopez, 1691. 4°.* Les *Probabilia Juris* sont des Remarques mêlées sur plusieurs matières de Droit Civil, & sur la manière de lire & d'entendre diverses Loix. Dans l'Edition de 1691. il y a quantité d'augmentations sur les trois premiers Livres; l'Auteur en employe quelques-unes à se défendre contre la Critique de *Christfrid Wachtler*, Avocat de *Dresde*, publiée sous ce titre : *Notæ ad Gerardi Noodt JC. & Antecessoris Probabilium Juris Civilis Libros tres. Wittenb. Jo. Wilkius, 1681. 8°.* It. dans ses *Opuscula rariora. Traj. ad Rh. Jac. van Lanckom, 1733. 8° p. 191--336.*



2. *Dissertatio de Civili prudentia, habita Franekeræ Frisiorum a. d. 6. Octobris A. M. DC. LXXIX.*, cum auspicaretur Juris Professionem. Franek. 1679. 4°. Noodt y montre l'utilité & la nécessité de la Jurisprudence, prise dans toute son étendue.

3. *Oratio de causis corruptæ Jurisprudentiæ, habita Ultrajecti ad Rhenum Prid. Id. Febr. A. M. DC. LXXXIV. Ultraj.* 1684.

4°. Ce Discours que Noodt prononça à son installation dans l'Université d'*Utrecht*, est assez superficiel ; il n'y marque que d'une manière vague les causes de la Décadence de la Jurisprudence, & les réduit à peu près au mépris de la profession intéressée d'Avocat, & à la négligence de la Critique ; il semble y blâmer *Justinien* de n'avoir pas donné en leur entier les Ouvrages des anciens Jurisconsultes.

4. *De Fœnore & Usuris Libri III. in quibus multa Juris Civilis, aliorumque Veterum Auctorum loca aut illustrantur, aut emendantur. Lugd. Bat. Fred. Haaring, 1698.* 4°. L'Auteur donne ici une histoire assez curieuse des progrès de la Jurisprudence Romaine sur le fait des Usures, & explique presque toutes les Loix qui s'y rapportent. Son but est de montrer que le Prêt à usure n'est point par lui-même contraire au droit de la nature & des gens ; il n'y réussit pas, & il auroit mieux fait de se

renfermer dans le Droit Romain qu'il entendoit mieux que les Loix naturelles.

5. *Dissertatio de Jure summi Imperii & Lege Regia, habita in Academia Lugduno-Batava a. d. V. Id. Febr. M. DC. XCIX. cum Magnifici Rectoris munere abiret. Lugd. Bat. 1699. 4<sup>o</sup>. It. traduite en François par Jean Barbeyrac, Amst. 1707. 1714. & 1731. 12<sup>o</sup>. avec quelques autres pièces. It. en Anglois par Jean Savage. Londres, 1708. 8<sup>o</sup>. Il y en a aussi une traduction Hollandoise. Noodt dans ce Discours parle de l'autorité des Rois en Républicain outré, & d'une manière qui ne se souffriroit guères dans une Monarchie.*

6. *Opera varia. Lugd. Bat. Freder. Haaring, 1705. 4<sup>o</sup>. Ce Recueil contient les Probabilia Juris avec les deux Ouvrages qui y sont joints dans l'Edition de 1691. & la Dissertation marquée au n. 5.*

7. *Julius Paulus, sive de Partus expositione & nece apud Veteres liber singularis. Lugd. Bat. Joan. Vander Linden junior, 1700. 4<sup>o</sup>. It. augmenté. Ibid. Joan. Vander Linden junior, 1710. 4<sup>o</sup>. L'Auteur examine ici en quel tems les Loix réussirent à abolir l'usage barbare qui autorisoit les Grecs & les Romains à exposer, & à tuer même impunément les enfans qui venoient au monde. Juste-Lipse avoit conjecturé (c) qu'il n'avoit cessé qu'en*

(c) *Epistolar. Centur. I. ad Belgas, ep. 85.*

vertu d'une Constitution des Empereurs *Valentinien, Valens, & Gratien*; Noodt appuye ce sentiment d'un tas de Loix; il avoie quelque part avoir eu pour but principal d'expliquer autrement qu'on ne faisoit d'ordinaire la Loi IV. *de agnosc. & alendis liberis*. *Bynkershoek* lui reproche d'avoir emprunté d'ailleurs tout le reste de son livre, & ajoûte ces paroles offensantes : *Plurimos libros singulares conscripsisti, ut unam Legem explicares vel emendares*.

8. *Diocletianus & Maximianus, sive de Transfatione & pactione Criminum liber singularis*. *Lugd. Bat. Fred. Haaring*, 1704. 4°.

9. *Dissertatio de Religione ab Imperio Jure Gentium liberâ, Habita in Academia Lugduno-Batavâ a. d. VI. Id. Febr. A. M. DCC. VI. cum abiret Magnifici Reſtoris munere*. *Lugd. Bat. Fred. Haaring*, 1706. 4° pp. 55. It. traduite en François par *Barbeyrac*, & imprimée avec la Traduction marquée au n. 5. It. en Anglois par *Savage*, avec la Traduction de la même pièce. It. en Hollandois avec d'autres écrits sur la même matière, de *Jean Locke*, de *Benjamin Hoadley*, depuis Evêque de *Salisbury*, & de *Jean Driebergen*, & quelques Extraits du Traité de *Barbeyrac* sur la Morale des Pères de l'Eglise, 1706. & 1734. It. En Allemand, *Francf. & Leipzig*, 1724. 8°. Noodt prêche ici une tolérance absolue, tant Ecclésiastique que Civile, & ne veut pas qu'on

inquiète ceux qui s'efforcent d'introduire de nouvelles Religions dans un Etat ; il n'en excepte pas même l'Idolâtrie déclarée.

10. *Observationum Libri duo in quibus complura Juris Civilis, aliorumque veterum Scriptorum loca aut illustrantur aut emendantur.* Lugd. Bat. Fred. Haaring, 1706. 4°. pp. 199. De 37. Chapitres que cet Ouvrage comprend, il n'y en a pas un qui ne renferme des remarques savantes & judicieuses. Le 2. Livre est augmenté de sept chapitres dans l'Edition de 1713.

11. *De formâ emendandi doli mali, in contrahendis negotiis admissi apud Veteres, Liber.* Lugd. Bat. Joan. vander Linden junior, 1709. 4°. Christfrid Wächter a critiqué plusieurs endroits de cet Ouvrage. Voyez le Journal de *Leipsic* 1709. p. 413.

12. *Opera omnia, cum ante edita ; tum adhuc inedita.* Lugd. Bat. Joan. vander Linden junior, 1713. 4°. pp. 796. C'est un Recueil des tous les ouvrages précédens, auxquels Noodt a joint. 1. *De Usufructu Libri duo, in quibus multa veterum loca aut emendantur, aut explicantur.* 2. *Ad Edictum Prætoris de Pactis & Transactionibus Liber singularis.* Il vouloit prendre congé du Public, quand il donna cette Edition, qui est d'un caractère & d'un papier assez mauvais : mais il a encore publié depuis les Ouvrages suivans :

13. *Commentarius in D. Justiniani Di-*

*gesta, sive Pandectas Juris enucleati, ex omni vetere Jure collecti; quorum prima pars in IV. libros distributa, hoc volumine exponitur. Lugd. Bat. 1716. 4<sup>o</sup>.* L'Auteur y marche sur les traces de *Cujas*, comme dans ses *Probabilia Juris*, & s'applique principalement à fixer la leçon & le sens des anciens Jurisconsultes, sans se mettre en peine d'ajuster leurs décisions aux usages de certains lieux particuliers, comme ont fait tant d'autres Commentateurs, qui par là ont défiguré le Droit Romain.

14. *Amica Responsio ad difficultates Julio Paulo, sive Libro de Partus expositione & nece, nuper motas à Viro Amplissimo Cornelio van Bynkershoek, JC<sup>to</sup> .... Opusculo de Jure occidendi, vendendi, & exponendi liberos apud Romanos. Lugd. Bat. 1722. 4<sup>o</sup>. pp. 24.* It. Réimprimé avec la Réplique de *Bynkershoek* qui est en forme de Notes. *Lugd. Bat. 1723. 4<sup>o</sup>. &c.* Noodt avoit un peu oublié sa douceur naturelle, lorsqu'il fit cette Réponse : mais il le paya cher.

15. *Opera omnia, ab ipso recognita, aucta, emendata multis in locis, atque in duos Tomos distributa. Lugd. Bat. Johan. vander Linden junior, 1724. fol. Tomus I. pp. 644. Tomus II. continens Commentarium in D. Justiniani, sacratissimi Principis, Libros XXVII. Digestorum sive Pandectarum, Juris enucleati ex omni vetere Jure collecti, adhuc ineditum, præterquam ad Libros priores IV.*

pp. 590. Cette Edition est fort belle. *It. Huic novæ Editioni inter alia accessit V. Cl. Joannis Barbeyracii Historica Vitæ Auctoris Narratio. Lugd. Bat. Joan. Arnoldus Lange-rack, 1735. fol. 2. vol. pp. 648. & 590.* Cette Edition, hors la vie de l'Auteur par *Barbeyrac* (pp. 19.) ne contient par-dessus la précédente, que

16. *Responsum in causâ Matrimoniali*, qui se trouve à la fin du I. Tome p. 645--648. En Flamand. *Noodt* ayant été consulté sur la Question, savoir si le Magistrat souverain peut donner dispense pour un mariage à contracter entre la veuve d'un oncle maternel, & le neveu de cet oncle, soutint l'affirmative dans un *Avis* qu'il donna le 17. Février 1696. C'est la pièce dont il s'agit ici ; elle avoit paru dans le 3. vol. des *Consultations d'Utrecht* ; & *Alexandre-Arnold Pagenstecher*, Professeur de *Groningue* en avoit donné depuis une Traduction Latine, qui est insérée dans son *Irnerius injuriâ vapulans. Groning. 1702.*

☞ Sa vie par *Barbeyrac. Nicer. XVI. 303--320. Burman 249--253. Vriemoet, Athenæ Fris. 587--596.*

## *François de le Boe Sylvius*

**N**AQUIT en 1614. à *Hanau*, Ville du *Vétérail* dans le Cercle du Haut-Rhin en Allemagne. Son ayeul *François de le Boe* descendoit d'une famille de *Cambrai* ancienne de près de sept siècles, & dont étoient les Seigneurs de *Creve-cœur*, de *Senwarde*, & d'*Orsy* : mais il avoit déro-gé à sa noblesse en se jettant dans le Com-merce. *Isaac de le Boe* son fils, père de celui dont nous parlons, avoit pris le même parti, & s'étoit retiré dans ce des-sein à *Hanau*, où il épousa en 1611. *Anne de la Vignette*, mère de nôtre Auteur. Le jeune *Sylvius* fut élevé dans la Religion prétendië Réformée, & dès qu'il fut en état d'étudier, on l'envoya à l'Académie de *Sedan* où il fit ses basses-classes sous de bons maîtres ; il y fit aussi son cours de Philosophie, & y apprit les principes de la Médecine ; après quoi il passa à *Bâle* où il prit le grade de Docteur en cette Faculté le 16. Mars 1637. âgé seule-ment de 22. ans. Voulant se perfection-ner dans cette science, il voyagea d'abord en Hollande, où il vit *Adolphe Vorstius*, & *Otton Heurnius*, Professeurs de *Leyde*, puis en Allemagne, où il visita la plû-part des Universités. De retour à *Hanau*,

Tom. I.

N

194 FRANÇOIS DE LE BOE SYLVIVS.

il y pratiqua la Médecine , & se rendit agréable au Magistrat de la ville , qui lui fit une pension, le reçut dans la bourgeoisie , & lui accorda d'autres faveurs. Mais au bout de deux ans il quitta sa patrie , fit un tour en France , & repassa en Hollande , où il exerça son art à *Leyde* , puis à *Amsterdam* , où les *Diacres* de l'Eglise Calviniste Wallone lui confièrent le soin de leurs malades. Il s'y acquit bientôt la reputation du plus habile Médecin de cette grande ville , où il demeura environ quinze ans ; au bout de ce tems , les Curateurs de l'Université de *Leyde* l'appellèrent chez eux , & lui donnèrent la Chaire de Médecine-Pratique qui vaquoit par la mort d'*Albert Kyper*. Il prit possession de cet emploi en 1658. & enseigna avec autant de succès qu'il avoit pratiqué , ce qui lui attira bientôt des consultations de toute part. La Circulation du sang , Phénomène découvert , ou du moins publié par *Guillaume Harvei* (a), faisoit alors beaucoup de bruit ; *Jean Walæus* , Professeur de *Leyde* , l'attaquoit avec chaleur ; *Sylvius* osa le premier la défendre dans cette Université , & bientôt , par les expériences qu'il fit , il en donna des preuves

(a) Célèbre Médecin Anglois , mort en 1657. Plusieurs croient que le fameux *Michel Servet* , brûlé en 1553. , l'avoit enseignée dans son livre intitulé : *Christianismi Restitutio*. Le passage , sur lequel ils se fondent , est rapporté dans les Mémoires du P. *Nicéron* , T. XI. 244-246.



FRANÇOIS DE LE BOE SYLVIVS. 195  
 incontestables. Il parvint à la faire recevoir, & cela lui fit tant d'honneur en Hollande, qu'on ne regardoit comme habiles dans l'Anatomie, que ceux qui avoient été de ses élèves. Ce fut aussi lui qui acheva de mettre en réputation la Chimie & les préparations Chimiques par les leçons qu'il dicta là-dessus à un Auditoire, toujours nombreux. Il avoit pris à tâche d'accréditer cette science trop négligée auparavant, & il ne ceſſoit d'en vanter l'utilité. On l'élut Recteur de l'Université le 8. Février 1669. En quittant ce poste l'année suivante, il fit un excellent Discours sur la cause & les propriétés de la peste qui avoit fait des ravages en Hollande, & lui avoit enlevé sa seconde femme. Usé de travaux, après avoir languï quelque tems au retour d'un voyage de *la Haye*, il mourut le 14. Novembre 1672. dans la 58<sup>e</sup>. année de son âge. *Luc Schacht* son Collègue lui fit une Oraison funèbre. Il est enterré dans le Chœur de *S. Pierre* à *Leyde*, où il s'étoit préparé une tombe avec cette Inscription :

*Franciscus de le Boe, Sylvius,  
 Medicinæ Practicæ Professor, tam humanæ  
 fragilitatis, quàm obrepentis plerisque mortis  
 memor, de comparando tranquillo instanti  
 Cadaveri sepulchro, ac de constituendâ commo-  
 dâ ruenti corpori domo, æquè cogitabat seriò.  
 Lugduni Batavorum M. DC. LXV.*

196 FRANÇOIS DE LE BOE SYLVIVS.

Il avoit épousé en premières nûces *Anne de Ligne*, native d'*Amsterdam*, qui mourut en 1657. après lui avoir donné un ou deux enfans, qui vécutrent fort peu de teins; ensuite il s'étoit remarié avec *Madeleine-Lucrèce Schletzer*, qui fut emportée de la peste au mois de Mars 1669. au bout de deux ans de mariage. On voit le portrait de *Sylvius* bien exécuté en gravûre à la tête de ses Oeuvres (Edition de 1679.) avec ces mots: *CIC. IOC. LIX. æt. XLV. C. Van Dahlen junior delineavit & sculpsit.* On y voit aussi ses Armes, qui sont coupées de gueules & d'or à trois marteaux de gueules (2. & 1.) en pointe. Elles sont supportées par deux lions; le timbre est couronné & surmonté d'un vol. On lit au bas de l'Ecu: *De le Boe, Cry, Crevecœur.*

La plûpart de ses Oeuvres, après avoir parû séparément, furent recueillies dans une Edition faite à *Paris*, 1671. 2. vol. 8°. *Daniel Elzevir*, & *Abraham Wolfgang* en donnèrent une beaucoup plus exacte & plus complete à *Amst.* 1679. 4°. Il s'en est fait une troisiéme à *Venise*, 1708. fol. Je suivrai ici l'ordre de la seconde. On y trouve :

1. Pag. 1--92. *Disputationum Medicarum Decas, primarias Corporis humani Functiones naturales, nec non Februm naturam, ex Anatomicis, Practicis & Chymicis Experimentis deductas complectens.* Les huit premières

FRANÇOIS DE LE BOE SYLVIVS. 197  
 Théses avoient été imprimées ensemble  
 pour la première fois à *Amst.* 1663. 12°. *It.* *Editio altera*, cui accesserunt de *Febribus*  
*Disquisitiones.* *Amst.* *Joh. Van den Bergh*,  
 & *Lugd. Bat.* *Felix Lopez de Haro*, & *Arn.*  
*Doude*, 1670. 24° pp. 227. *It.* *Editio 3.* cui  
*præter copiosum rerum & verborum Catalogum*  
*insuper accesserunt ejusdem Authoris Orationes*  
*binæ. I. de affectûs Epidemii* 1669. *Leidæ*  
*grassantis causis naturalibus. II. de Hominis cog-*  
*nitione.* *Ienæ*, *Joh. Fritschius*, 1674. 12°. Les  
 sujets traités dans ces Théses sont 1. *De*  
*Alimentorum Fermentatione in ventriculo.* 2.  
*de Chyli è fœcibus alvinis secretione, atque in*  
*lacteas venas propulsione in intestinis perfectâ.*  
 3. *de Chyli mutatione in sanguinem, Circu-*  
*lari sanguinis motu, & Cordis Arteriarum-*  
*que pulsu.* 4. *de Spirituum Animalium in*  
*Cerebro, Cerebelloque consêctione, per Nervos*  
*distributione, atque Usu vario.* 5. *de Lienis*  
*& Glandularum usu.* 6. *de Bilis ac Hepa-*  
*tis usu.* 7. *de Respiratione, usque Pulmo-*  
*num.* 8. *de Vasis Lymphaticis & Lympha.*  
 Cui accesserunt duæ de *Febribus Disquisition-*  
*es.* Quibus additur (dans la 2. édition,) *Epistola*  
*Apologetica contra Ant. Deusingium.*  
 Il a paru contre ce Recueil : *Engelberti*  
*Holderhoff Animadversiones in Francisci de le*  
*Boë Sylvi Disputationes Medicas de prima-*  
*riis Corporis humani functionibus, demonstnan-*  
*tes Fundamenta illius nova, veritati & Expe-*  
*rientiæ contraria.* *Colon.* 1675. 12°.

198 FRANÇOIS DE LE BOE SYLVIUS.

2. Pag. 55. *De Methodo medendi Libri duo, quorum prior de Morbis atque Indicationibus; posterior verò de materiâ & formâ Remediorum agit. Opus posthumum.* On lit au bout : *Reliqua non absolvit Auctor.*

3. Pag. 151--336. *Praxeos Medicæ Idea nova. Liber I. de Affectibus naturales hominis Functiones læsas vel constituentibus, vel producentibus, vel consequentibus.* Suivi d'un *Index rerum*, & d'un *Index Materiæ Medicæ* sur ce 1. Livre. Il avoit paru pour la 1. fois *Lugd. Bat. 1667. 16°. cum locupletissimo Indice rerum & Materiæ Medicæ, seu Medicamentorum in libri hujus tam Formulis, quàm extra ipsas laudatorum, à Mart. Carceo concinnato. It. Ibid. Vidua Joan. le Carpentier, 1671. 16°. pp. environ 750. It. avec le 2. & le 3. livre, Francof. typ. Hummianis, 1671. 12°.*

4. Pag. 391. *Praxeos Med. Idea nova. Liber II. & III. de Affectibus Animales & Generationi dicatas hominis Functiones læsas vel constituentibus, vel producentibus, vel consequentibus. Opus posthumum, editum curâ Justi Schraderi, M. D.* Dans un Avis qui est à la tête, daté du 15. Septembre 1672., *De le Boë* se plaint de ce qu'on a gâté ces deux derniers Livres dans les Editions d'Allemagne & de France faites sur les cahiers qu'il avoit dictés à ses écoliers.

5. Pag. 589. *Praxeos Medicæ Appendix*

FRANÇOIS DE LE BOE SYLVIVS. 199  
*de Affectibus quibusdam memoratu dignis aliquot Tractatus continens.... Opus posthumum, editum curâ Justî Schraderi, M. D. It. sous le titre de Praxeos Medicæ Liber IV. avec le 2. & le 3. Livre, Amst. Abraham Wolffgang, 1674. 12°. Il y a ici dix Traités : 1. de Morbis Infantium. 2. de Peste. 3. de Lue Venerea. 4. de Phthisi. 5. de Cachexiâ. 6. de Hydrope. 7. de affectione Hypochondriaca. 8. de Arthritide. 9. de Febre Epidemia Leidensi, anno 1667. 10. de Affectu Epidemio Leidensi, anno 1669. & 1670.*

6. Pag. 875. *Opuscula varia.....* Ces Opuscules sont : 1. *Didata ad C. Bartholini Institutiones Anatomicas &c. hætenus inedita.* 2. *Oratio inauguralis de Hominis Cognitione (habita Lugduni Batavorum XV. Kal. Octobris M. DC. LVIII. dum Medicinæ Practicæ Professionem ordiretur.)* Elle avoit parû à Leyde 1658. 4°. 3. *De Medicamentis Chymicis Theses hætenus ineditæ.* 4. *Epistola Apologetica Anti-Deusingiana.* Datée du 6. Mai 1664. Elle avoit été imprimée sous ce titre : *Epistola Apologetica improbas æque ac ineptas Antonii Deusingii, aliorumque ejusdem farinae hominum cavillationes atque calumnia summam perstringens. Lugd. Bat. Thom. Hoorn, 1664. 24°. pp. 39. It. Amst. 1668. 12°. It. avec les Dispp. Medicæ, Dec. 1. Deusing, Professeur en Médecine à Groningue eut un long & vif démêlé avec De le Boe, qui*

répond ici au libelle de son Adversaire intitulé : *In Sylvam Echo, seu Sylvius heautontimorumenos. De le Boë ne l'épargne pas : Post tam multos Viros eximios, dit-il, incesto Deusingii ore laceratos, & quævis, prout in mentem primum veniunt, vel sub calamo currente nascuntur, in chartam conjecta mittere ad prælum; quod incomparabili Deusingio, & paucis aliis, non mihi, est familiare, &c.* 5. *Oratio de affectûs Epidemii anno CIO. IOO. LXXIX. Leidensem Civitatem depopulantis, atque primariis habitatoribus orban-tis, causis naturalibus, VIII. Februarii 1670. cum Academiæ Lugduno-Batavæ Rectoratum deponeret, habita. Imprimée d'abord Lugd. Bat. Vid. Joh. Carpentarii, 1670. 12°. It. avec les Dispp. Medicæ, Ienæ, 1674. 12°. It. avec sa Praxis Medica, Lib. II. III. & IV. Amst. 1674. 12°. 6. Le Recueil est terminé par Lucæ Schacht.... Oratio funebris in obitum Nobilissimi, Clarissimi, Expertissimi D. Francisci de le Boe Sylvii, Medicinæ Doctoris, dum viveret, & in Academia Lugd. Batav. Professoris Practici celeberrimi, habita in Auditorio Theologico A. D. XIX. Decemb. CIO. IOO. LXXII.*

7. Mercklin donne à nôtre Auteur : *Collegium Medico-Practicum dictatum 1660. Francof. Thomas Matthias Götzius, 1664. 12°.* Je crois que cela est renfermé dans les Ouvrages marqués ci-dessus n. 3. 4.

8. *Casus Medicinales annis 1659. 60.*

FRANCOIS DE LE BOE SYLVIVS. 201  
& 61. *quos ex ore Silvii calamo excepit N. Merian, unâ cum Remediis Silvianis : item Collegium Nosocomicum.* C'est ce que l'Edition de *Venise* ajoûte à celle d'*Elzevir*, dont j'ai rendu compte.

9. L'Edition de *Paris* 1671. contenoit deux Traités, l'un : *Institutiones Medicæ*, l'autre de *Chimia* : mais *De le Boë* les défavoïia.

☞ Son Oraison fun. que j'ai citée ; *Mercklin. Lindenius renovatus*, 298--300.

---

### Laurent Nagelmaecker,

NATIF de *Bergheyck*, bourgade de Brabant dans le quartier de *Boisleduc*, étudia en Philosophie au Collège du *Porc* à *Louvain*, & remporta la première place de son cours en 1563. Après cela il fut quelque peu de tems Professeur en Philosophie dans le même Collège ; ensuite ayant pris le grade de Licencié en Théologie, il alla enseigner cette science aux jeunes Religieux de l'Abbaye de *S. Bernard* sur l'Escaut. En 1571. il devint Chanoine Gradué de la Métropole de *Malines* ; & quitta cette prébende en 1579. pour être Pléban de la même Eglise. En 1585. il en redevint Chanoine Gradué ; il y fut depuis Pénitencier, puis en 1596. Archidiacre à

la place de *Matthias Hovius* nommé à l'Archevêché. Après avoir souffert long-tems les douleurs de la goutte, il mourut le 30. Juin 1602. dans la 58<sup>e</sup>. année de son âge, & fut inhumé dans l'Eglise des Religieuses Augustines du Couvent de *Bleyenbergh*, dont il avoit été Directeur. On lui dressa cette Epitaphe :

*D. O. M. & Laurentio Nagelmakero, Berghycano, qui post sedulam Philosophiæ ac Theologiæ Professionem in Ecclesiâ Metrop. Mecklin. Pastor, Canonicus, demumque Archidiaconus factus, tandem arthritide, magno relicto sui desiderio, confectus, annum agens LVIII. in hoc sacrarum Virginum, quibus & à confessionibus fuit, Collegio sepeliri voluit XXX. Junii M. DC. II. Jacobus Wachtelaer ex sorore nepos, & testamento heres P. C.*

*Nagelmaecker* se fit de la réputation par ses sermons ; il a laissé :

*De Jubilæo, sive Indulgentiis, & plenâ remissione Dialogus. Antv. Gerard. Smits, 1576. 12<sup>o</sup>. G 3. après F 5.* L'Auteur y parle du Jubilé accordé à la ville de *Malines* par le Pape *Nicolas* (V., en 1452.) où il y eut un si grand concours, qu'on fut obligé de faire une séparation entre les portes de *Neckerspoel* & de *Hanswyck* pour laisser entrer les étrangers par l'une, & les faire sortir par l'autre ; & qu'en un même jour il y vint au delà de cent mille personnes.

*Val. And. 622. 623. Fop. 810. 811.*



---

*Jean de Ruysbroeck, Jo. Rusbroquius,  
ou Jean Rusbroch.*

A INSI nommé parce qu'il étoit de *Ruysbroeck*, village situé sur le bord de la Senne entre *Bruxelles* & *Halles*, nâquit, vers l'an 1294. A l'âge de onze ans il quitta sa mère, qu'il ne revit plus depuis, quoi qu'elle vécût encore plusieurs années, & alla par hazard à *Bruxelles* chez *Jean Hincart* son parent, Chanoine du premier rang à *S<sup>te</sup> Gudule*, qui le mit à l'école dans cette ville. Au bout d'environ quatre ans, ayant à peine bien appris les fondemens de la Grammaire, il renonça aux études humaines, pour se livrer tout entier à celle de la sagesse divine, & à la pratique de la vertu. Il fut ordonné Prêtre à l'âge de 24. ans, & continua de s'adonner à la vie intérieure, parlant si peu, & négligeant tellement son extérieur qu'il se rendoit méprisable aux gens du monde. En ce tems là une femme nommée *Blommardine* répandoit dans *Bruxelles* les erreurs des *Béguards*; elle avoit composé en faveur de cette infame secte plusieurs écrits, où elle traitoit de *l'Esprit de Liberté*, & de *l'Amour* impur, auquel elle donnoit le nom de *Séraphique*. Beaucoup de gens

s'étoient laissé séduire, & la croyoient si sainte, qu'ils disoient qu'elle marchoit entre deux Séraphins, lorsqu'elle alloit à la communion. *Rusbroch*, alors Vicaire à S<sup>te</sup>. *Gudule*, s'opposa de bouche & par écrit à cette malheureuse, & l'empêcha de porter la séduction plus loin. Ce Saint homme après avoir vécu longtems en commun avec *Jean Hincart*, dont j'ai parlé, & *Franco de Coudenberg*, Chanoine de S<sup>te</sup> *Gudule* du second rang, alla voir avec eux l'Ermite *Lambert* (a) au *Val-Vert* ou *Groenendael*, dans la forêt de *Soignes* près de *Bruxelles*. Cet endroit leur ayant plû, ils y bâtirent une Chapelle, qui fut consacrée le 17. Mars de l'année suivante 1344. par *Matthias* Evêque de *Trébizonde*, Suffragant de *Cambrai*, & résolurent de ne plus sortir de là; cependant ils retinrent l'habit de Prêtres séculiers jusqu'en 1349. que *Rusbroch*, & *Franco* reçurent celui de Chanoines Réguliers des mains de *Pierre André* Evêque de *Cambrai*, après en avoir informé *Pierre de Salicibus* Abbé de *S. Victor* de *Paris*. Le lendemain l'Evêque nomma *Franco* Prévôt, & *Rusbroch* Prieur de cette maison. Ce dernier redoubla de ferveur dans cet emploi; il fit fleurir la nouvelle Colonie, & porta la reforme dans la Congrégation de *Windef-*

(a) On le compte pour le 3e. Ermite du *Val-Vert*, & *Hincart* pour le 4e, ce dernier y étant mort sans se faire Chanoine Régulier.

*heim*, & jusques dans le Monastère de *Château-Landon*, qui est possédé par les Chanoines Réguliers depuis le XII. siècle. Malgré ces occupations, il s'appliquoit continuellement à la prière, & ne laissoit pas de travailler quelquefois de ses mains avec ses confrères. Il ne dedaignoit pas même les travaux les plus bas, comme de porter du fumier. Il est vrai qu'il étoit quelquefois plus à charge au jardinier qu'il ne le foulageoit, arrachant les bonnes herbes avec les mauvaises : mais il vouloit par là exciter les autres au travail, pendant lequel il ne perdoit jamais Dieu de vie. Il disoit tous les jours la Messe, & il continua de le faire jusqu'à son extrême vieillesse, hors le cas de maladie ou d'autre empêchement considérable. Sa reputation attira auprès de lui beaucoup de personnes nobles & puissantes de l'un & de l'autre sexe, qui venoient le consulter, même plusieurs Docteurs ; il en venoit de *Strasbourg*, de *Bâle*, & d'autres villes du Rhin. *Jean Thaulère*, Dominicain, & Docteur en Théologie, célèbre par son savoir & par sa vertu, fut de ce nombre. Il rendit à *Rusbroch* de fréquentes visites, dont il profita beaucoup pour la science de la vie intérieure & contemplative, comme on le voit par ses écrits. Le Docteur *Gérard le Grand*, savant Théologien, & fondateur des Clercs

de la vie commune, vint aussi le voir, accompagné de *Jean Scele*, Recteur de l'école de *Swolles*, & fut fort édifié des entretiens qu'il eut durant quelques jours avec lui. *Gérard* lui dit avant de le quitter : *Père Prieur, je m'étonne que vous écriviez des choses si relevées ; par là vous vous attirez des envieux qui en prennent occasion de vous calomnier. Rusbroch* lui répondit avec douceur : *Maître Gérard, soyez sûr que je n'ai pas mis un mot dans mes écrits que par le mouvement du S. Esprit & en la présence de la S<sup>te</sup>. Trinité. C'étoit en 1381., & peu avant la mort de Rusbroch, qui arriva le 2. Décembre de cette année. Il étoit alors âgé de 87. ans. Thomas à Kempis dit que Gerard le Grand apprit par une révélation céleste le moment de la mort de Rusbroch, & son entrée au ciel après avoir passé une heure par le Purgatoire. Le Corps de ce Vénérable Religieux fut enterré dans l'enceinte de la vieille Eglise de *Groenendael* ; on l'en tira en 1386. & on le déposa dans un cercueil de briques devant le Maître-Autel, avec cette Inscription au dessus : *Hic jacet translatus Devotus Pater D. Joannes de Ruysbroeck, primus Prior hujus Monasterii, qui obiit anno Domini M. CCC. LXXXI. II. die Decemb.* Enfin le 8. Novembre 1622. il fut relevé de terre par *Jacques Boonen*, Archevêque de *Malines*, & placé dans la Chapelle de la*

Trinité, où il est conservé avec vénération.

On rapporte que *Rusbroch* écrivoit ses Ouvrages de cette manière : lors qu'il se croyoit éclairé par la grace, il se retiroit dans la forêt voisine de son Monastère, s'y cachoit, & marquoit ensuite sur ses tablettes ce qu'il apprenoit dans l'Oraison. Quelquefois il étoit plusieurs semaines sans écrire, & quand il recommençoit, quoi qu'il eût oublié ce qu'il avoit écrit, son discours étoit aussi suivi que s'il ne l'eût pas discontinué. Il n'a écrit qu'en Flamand, parce qu'il savoit peu de Latin.

On garde au *Val-vert* les Oeuvres de *Rusbroch* Mstes en 3. vol. sur vélin. Elles sont toutes comprises dans les deux premiers volumes en Flamand, & dans le 3<sup>e</sup> en Latin, mais d'une version fort différente de celle de *Surius*, dont je vais parler, & peut-être plus exacte. Il ne s'en est rien publié avant l'an 1538. qu'on vit paroître :

*Joannis Ruysbroici Libelli duo; primus de septem gradibus Scalæ divini Amoris, seu vitæ Sanctæ; secundus de perfectione filiorum Dei; primùm editi operâ Nicolai Bargilefii. Bononiæ, Vincent. Bonardus, 1538. 8<sup>o</sup>.*

Depuis *Laurent Surius*, célèbre Chartreux, recueillit toutes les Oeuvres, de *Rusbroch* les traduisit en Latin, & les publia sous ce titre :

*D. Joannis Rusbrochii Sanctissimi Divinissimique Contemplatoris Opera omnia : à R. P.*

*Laurentio Surio Carthusiano, ex Belgico Idiomate in Latinum conversa. Colon. Hæredes Joannis Quentelii, 1549. fol. It. ibid. Arnold. Quentelius 1552. fol. It. Denud quàm diligentissimè recusa. Ibid. Arn. Quentelius, 1609. 4<sup>o</sup>. C'est la meilleure Edition. It. Ibid. Joan. Wilh. Frießem, 1692. fol. Voici ce qu'on trouve dans l'Edition de 1609.*

Après les Préliminaires, c. d. une Dédicace de *Gerard Van Hamont*, Prieur de la Chartreuse de *Cologne*, à *Jean Valon*, Prieur de la Grande Chartreuse, une Préface de *Surius*, & un Recueil de témoignages en faveur de *Rusbroch*, vient.

Page 1..... *Joannis Rusbrochii Vita.... præcipuus hujus vitæ Auctor Canonicus Regularis fuit.... vixitque paulò post Rusbrochium : sed ejus verba nos aliquanto meliori stylo reddidimus ; (c'est ce que Surius a fait aussi dans ses Vies des SS.)*

P. 15. *Totius Vitæ Spiritualis Summa.*

P. 18. *Speculum æternæ salutis.*

P. 65. *Commentaria..... in Tabernaculum Fœderis, & cuncta ad id pertinentia. Rusbroch y traite aussi de l'Agneau Paschal, des animaux purs & impurs, &c.*

P. 303. *De præcipuis quibusdam Virtutibus libellus.*

P. 346. *De Fide & Judicio Tractatulus insignis.*

P. 356. *De quatuor subtilibus Tentationibus,*

*bus, per quas bona pars hominum ad vitia pertrahuntur, &c.*

P. 364. *De septem Custodiis Libellus*. C'est un Règlement de vie pour des personnes Religieuses ; l'Auteur le composa en 1356. & l'adressa à une Clarisse de *Bruxelles*.

P. 389. *De septem Gradibus Amoris Libellus*.

P. 416. *De ornatu spiritualium Nuptiarum*. En trois livres. Cet Ouvrage a paru en Flamand à *Brux.* 1624. 12°. (b)

P. 511. *Regnum Deum amantium*. C'est une Méthode abrégée de la vie spirituelle.

P. 590. *De verâ Contemplatione Opus*.

P. 717. *Epistolæ septem*.

P. 738. *Cautiones duæ piissimæ*.

P. 739--754. *Samuel, sive de alta contemplatione Apologia, de unione dilecti cum dilecto*.

Jean Gerson (c) a reproché à *Rusbroch* d'avoir avancé dans son *Traité de l'ornement des Noces spirituelles*, qui est son chef d'œuvre, les propositions suivantes : Que l'ame Con-

Tom. I.

O

(b) 'T Cieraet der gheestelycke Bruyloft.

(c) *Epistolâ ad F. Bartholomæum Carthusiensem super tertiâ parte Libri Joannis Ruysbroech de Ornatu spiritualium nuptiarum*. Cette Lettre se trouve dans la dern. Edition de Gerson, T. I. col. 59--63. suivie de : *Libellus fratris Joannis de Schoenhavia, qui nititur defendere quadam dictâ fratris Joannis Ruysbroech, contra Magistrum Joannem de Gerson Cancellarium Parisiensem*, Ibid. col. 63--78. Après quoi vient : *Epistola Magistri Joannis de Gerson ad fratrem Bartholomæum Carthusiensem contra prædictam Defensionem*, col. 78--82.

templative voit Dieu par une clarté qui est la divine essence : que l'ame même est cette clarté divine : que l'ame cesse d'être dans l'existence qu'elle a eue en son propre genre : qu'elle est changée, transformée, absorbée dans l'être divin, & s'écoule dans l'être idéal qu'elle avoit de toute éternité dans l'essence divine : qu'elle est tellement perdue dans cet abîme, qu'aucune créature ne la peut retrouver. *Gerson* ajoute que la bonne intention de l'Auteur n'empêche pas que ces expressions ne soient dignes de censure, & propres à favoriser la doctrine de certains Hérétiques. L'illustre *Bossuet* répète les mêmes reproches, & dit (d) que *Rusbroch* & ses semblables sont pleins d'expressions de cette nature, dont on ne peut tirer de bon sens que par des gloses forcées. Il avance ailleurs que *Rusbroch* se jette dans de vaines spéculations sur les planètes & leurs enfans, tirées des Astrologues. Enfin *M. Fleury*, & *M. Goujet* semblent faire assez peu de cas des Ouvrages de nôtre Auteur. *Bellarmin* remarque en général que les Théologiens Mystiques sont ordinairement blâmés par les uns, & loués par les autres, suivant les différens sens que l'on donne à leurs écrits ; c'est ce qui est arrivé à *Rusbroch* ; s'il a eu des

(d) Il cite *Rusbroch*, de ornatu spirit. nuptiar. c. 2. & 3. & de Contempl. c. 32. & seqq. & c. 68.



Critiques, il a trouvé des Défenseurs, comme *Jean de Schoonhove*, *Denis le Chartreux*, *Sixte de Siennes*, *Thomas de Jéſus*, *Leſſius*, &c. *Surius* prétend (e) que *Gerson* n'a vû qu'une mauvaſe verſion d'un Traité de *Rusbroch* ſur laquelle il a fondé ſes reproches. En effet les paſſages cités par le Chancelier de *Paris* ſe trouvent tout autres dans la verſion de *Surius*. (Voyez p. 506. & 507. de l'Edition de 1609.) Les réflexions de M. *Fleury* tombent ſur peu de choſe. M. *Goujet* n'a pas acquis une autorité conſidérable en fait de Théologie. Celle de M. *Boſſuet* eſt d'un très-grand poids pour le dogme : mais il n'en eſt pas de même, lorsqu'il s'agit de Théologie Myſtique. A cet égard ce grand homme a été abandonné ſur certains points par preſque toutes les Ecoles. Il a même paru changer de langage dans le cours de la diſpute qu'il ſoutint contre M. de *Fénélon*, & parler autrement dans ſon *Myſtici in tuto*, qu'il n'avoit fait dans ſon *Inſtruction ſur les Etats d'Oraiſon*. Ici il regarde les Myſtiques comme des viſionnaires qui ſe ſont livrés à la chaleur de leur imagination ; là il les traite avec preſque autant de reſpect que faiſoit M. de *Cambray*, & peu s'en faut qu'on ne le

O 2

(e) *In laſcivam quandam unius tantum operis ejus verſionem incidit, ubi multa admifcentur quæ Author ipſe nec ſomniârit.* (*Surius Præf. in Opera Ruſbrochii.*)

préne lui-même pour un véritable contemplatif ; c'est la remarque du P. *D'Avrigny*. Tout ce que *Rusbroch* dit sur les Planètes, se borne à des rapports Allégoriques entre leurs influences salutaires ou nuisibles, & les hommes vertueux ou corrompus ; & M. *Bossuet* n'avoit pas, ce me semble, grand sujet de le censurer de ce côté-là, d'autant plus que *Rusbroch* enseigne formellement que l'esprit de l'homme n'est nullement soumis aux Planètes. (f)

Remarquons pour finir que dans le livre des Nôces spirituelles (*ch.* 76.) *Rusbroch* trace un portrait des faux spirituels de son tems, qui paroît être fait pour les Quiétistes du dernier siècle » Comme tous les hommes, dit-il, cherchent naturellement le » repos, ceux qui ne sont pas éclairés & » touchés de Dieu, ne cherchent qu'un » repos naturel sous prétexte de contem- » plation : ils demeurent assis, & entièrement oisifs, sans occupation intérieure » ni extérieure. Ce mauvais repos produit dans l'homme l'ignorance, l'aveuglement, & ensuite la paresse, par laquelle content de soi même, il oublie » Dieu & toute autre chose. On ne trouvera jamais Dieu dans ce repos naturel » où peuvent atteindre les Infidèles & les

(f) *Dominantur autem & agunt (Planetæ) in nostra corpora : sed nihil habent juris in Spiritum.* (*Rusbr. de Contempl.* c. 38.)

» plus grands pécheurs , en étouffant les  
 » remords de leurs consciences , & se dé-  
 » livrant de toute imagination & de toute  
 » action. De cette pernicieuse quiétude  
 » naît la complaisance en soi-même , & l'ro-  
 » gueil source de tous les autres vices. »

J'Oubliois de dire qu'on garde à l'Ab-  
 baye de *Château-Landon* un Volume Ms.  
 de *Lettres de Rusbroch*.

☞ Sa Vie à la tête de ses Oeuvres, écrite  
 par *Henri Pomerius*. *Trihem. de Scriptorib.*  
*Ecclef. n. 672. Edit. Fabric. p. 156. Bellarm.*  
*de Script. Ecclef. ad ann. 1380. p. 391. 392.*  
*Edit. Paris. 1630. Mastelini Necrol. Vir. Vallis*  
*p. 28--32. & 85--140. Val. And. 555--557. Mi-*  
*raus, Elogia & Testim. Var. de V. Jo. Rusbr.,*  
*& Auctar. ad Trihem. n. 446. Bossuet Instr.*  
*sur les Etats d'Oraison, Paris, 1697. p. 2. 3. 7.*  
*Fleury, Hist. Ecclef. L. XCVI. n. 21. & L. XCVIII.*  
*n. 6. M. Goujet, Disc. sur le renouv. des études*  
*(T. XXXIII. de Fleury) n. 19. Dupin, Bibl. des*  
*Auteurs Ecclef. Edit. d'Amst. T. XI. p. 84. (Il*  
*fait ridiculement Rusbroch Prieur de Wavre)*  
*Voyage Litter. de 2. Religieux Bénéd. (les PP.*  
*Marténe, & Durand,) Paris, 1717. 4°. T. I.*  
*p. 68. D'Avrigny, Mem. Chron. & Dogm. T. IV.*  
*p. 129.*

### Guillaume de Rubruquis,

CORDELIER du XIII. siècle , que le Roi  
*S. Louis* envoya en Tartarie l'an 1253.  
 chargé d'une Lettre pour le Roi *Sartack*

qui selon le rapport des Nestoriens étoit Chrétien. Nôtre Religieux, qui étoit alors à *S. Jean d'Acre* dans la Terre-Sainte, partit pour CP. & s'embarqua sur la Mer Noire le 7. May de cette année avec frère *Barthélemi de Crémone* son compagnon, & trois autres personnes, muni d'une Lettre de recommandation de l'Empereur Grec. Après avoir passé le *Don*, ou le *Tanaïs*, ils arrivèrent le dernier de Juillet au campement de *Sartach*, à trois journées en deça du Fleuve *Etilia* ou *Volga*. Le lendemain ils eurent audience du Prince, qui les renvoya vers *Baatou* (a) son père, Prince Mogol, qui les reçut assez humainement, & leur dit qu'il ne pouvoit les rétenir dans le pays (comme *S. Louis* témoignoit le souhaiter dans sa lettre) sans la participation du Grand Can *Mangou*. Après de grandes fatigues ils arrivèrent le 27. Décembre à la cour de *Mangou-Can*, parurent devant lui le 4. Janvier de l'année suivante 1254. & lui ayant demandé de pouvoir s'arrêter dans son pays pour y prêcher la Loi de Dieu, ils obtinrent la permission de demeurer deux mois à *Caracarum* pour laisser passer le froid de la mauvaise saison. Le frère *Guillaume* y trouva quan-

(a) Ce *Baatou-Can* étoit fils de *Guinguis-Can*, & les Cans de la Crimée tirent de lui leur origine; Il porta la désolation dans la Russie, la Pologne, & la Hongrie. *Mangou-Can* étoit son neveu, fils de *Tuli*, & petit-fils de *Guinguis-Can*. Voy. la Vie de *Guinguis-Can* par M. de la Croix.

tité de Chrétiens Hongrois, Alains, Russes, Géorgiens, & Arméniens, il les confessa, & à leur prière il célébra la Messe le Jeudi Saint 9. Avril dans le Baptistère des Nestoriens, où il y avoit un Autel; il en fit de même le jour de Pâques, & distribua la Communion. Le 30. Mai il tint la parole pour les Chrétiens dans une conférence qui se tint en ce lieu avec les Sarrafins, & les *Tuiniens*, c. d. les Idolâtres, par ordre de *Mangou-Can*, qui vouloit savoir les preuves dont chacun appuyoit sa religion. La Dispute se termina à la confusion des derniers. *Guillaume de Rubruquis* partit de cette Cour vers le 8. Juillet, arriva à celle de *Baatou* le même jour qu'il en étoit parti l'année précédente, 14. de Septembre, & passa les fêtes de Noël à *Naxivan* en Arménie. Ensuite ayant traversé presque toute l'Anatolie, il aborda en Chypre, d'où son Provincial le mena à *Antioche*, puis à *Tripoli*, (où ils tinrent avec leurs confrères un Chapitre le 15. Août 1255.) Enfin il reçut l'obédience pour aller résider au Couvent d'*Acre*; dès qu'il y fut, le Provincial lui ordonna d'écrire une Relation de son voyage, & de l'envoyer à *S. Louis*.

Il reste des copies de cette Relation au Collège de *S. Benoît de Cambridge*, (*Cod. 61.72. & 1349.*) à *Leyde* parmi les Mss.

d'*Isaac Vossius*, (Cod. 104. n. 10.) & ailleurs. Elle a pour titre :

*Itinerarium Fratris Guillelmi de Rubrock de Ordine FF. Minorum anno M. CC. LIII. ad partes Orientales.* Autrement : *Fratris Willelmi de Rubruc à S. Ludovico ad Tartaros missi, ad eundem Ludovicum de Tartaris Relatio.* *Richard Hakluit*, savant Géographe Anglois, donna une partie de cette Relation dans un Recueil des Navigations des Anglois qu'il publia vers la fin du XVI. siècle. *Samuel Purchas*, Theologien de la même nation, mort en 1628. l'inséra dans un Recueil de Voyages, plus ample que le précédent. *Pierre Bergeron*, la traduisit sur l'Anglois, suppléa ce qui y manquoit par le moyen de deux Mss. Latins qu'il recouvra, & la publia sous ce titre :

*Rélation du Voyage fait l'an 1253. en Tartarie par F. Guillaume de Rubruquis : & un autre Voyage par F. Jean du Plancarpin, Cordelier, & N. Ascelin, Jacobin, &c. Paris, G. Joffe, 1634. 8°. On l'a réimprimée dans le Recueil intitulé : Voyages faits principalement en Asie dans les XII. XIII. XIV. & XV. siècles, &c. La Haye, Jean Neaulme, 1735. 4°. 2. vol. Elle tient ici 161. pages, qui terminent le 1. Tome, & a pour titre : Voyage remarquable de Guillaume de Rubruquis, envoyé en Ambassade par le Roi Louis IX. en différentes*

*Parties de l'Orient : Principalement en Tartarie & à la Chine, l'an de Nôtre Seigneur, M. CC. LIII. contenant des Recits très-singuliers & surprenans. Ecrit par l'Ambassadeur même. Le tout orné d'une Carte du Voyage, de Tailles-douces ; & accompagné de Tables. Traduit de l'Anglois par le Sr de Bergeron ; & nouvellement revû & corrigé. Il y en a aussi une Traduction Hollandoise publiée avec d'autres Voyages à Leyde, chez Pierre Vander Aa, 1706. 8°.*

*Pitfeus* compte *Guillaume de Rubruquis*, qu'il appelle *Rubrocus*, parmi les Auteurs Anglois. *Sweertius* le fait natif de Brabant. *Valère André* lui donne place dans sa Bibliothèque Belgique. Aucun d'eux ne prouve ce qu'il avance ou ce qu'il suppose sur la patrie de nôtre Auteur. Son nom porte à croire qu'il étoit du village de *Ruysbroeck* en Brabant.

☞ *Sa Relation. Pitfeus 333. Sweertius 317. Val. And. 333. (Ces trois Auteurs ne disent presque rien.) Vossius, Hist. Latini, L. II. c. 58. p. 474. 2. edit. Wadding, Scriptores Ord. Minorum, 156. Oudin III. 448. 449. (Il se trompe en disant que Pitfeus fait fleurir nôtre Auteur en 1293.)*

## Jean Coens

ÉTOIT de *Halles* en *Hainaut* où il nâquit vers le milieu du XVI. siècle. Ayant achevé le cours de ses études, il prit le grade de Licencié en Théologie, apparemment à *Louvain*, & fut pourvû de la Cure de *S. Martin* de *Courtrai* en 1585. après *Pierre Simons*, qui devint alors Evêque d'*Ypres*; il remplit cette fonction avec beaucoup de zèle & de succès l'espace de dix-neuf ans; & étant mort au grand regret de ses Paroissiens le 1. Octobre 1604. il fut inhumé dans son Eglise, où l'on voit l'Inscription suivante gravée sur un pilier du Chœur :

*Magistro Joanni Coens, Hallensi, S. Theol. Licent. hujus Templi, dum viveret, utriusque portionis Pastori, ob singulares animi dotes, & in pascendis ovibus verbo, scriptis, & exemplo, XIX. annorum spacio diligentiam laudatissimo, Kalend. Octobr. anno 1604. magno Cortracensium mœrore diem extremum obeunti, positum Monumentum.*

*Corpus, mens, nomen, tegitur, residet, veneratur,*

*Terrâ, astris, Urbe hac, morte, fide, studio.*



On a de lui

1. *Livre de piété, contenant l'Oraison Dominicale, la Salutation Angélique, & les Pseaumes de la Pénitence; le tout éclairci par l'explication du sens spirituel, en forme de Prières, &c. En Flamand. (a) Anvers, Jérôme Verdussen, 1613. 16°. feuillets 79. Il doit y en avoir eû une édition précédente, l'Approbation étant du 23. Avril 1593.*

2. *Refutation de la Ruche, (Ouvrage Satyrique & impie de Philippe Marnix de Ste Aldegonde) par forme d'Entretien entre un Pasteur & une de ses Oüailles; ou l'on démontre evidemment par la parole de Dieu, la fausseté de la doctrine des Hérétiques, & la vérité incontestable de celle de l'Eglise Romaine. En Flamand. (b) Louvain, Jean Maes, 1598. 8°. feuillets 238.*

*Valère André* lui attribüe en général divers *Ouvrages de piété*, en Flamand; & *Sweertius* y ajoute une *Explication du Miserere* dans la même langue; tout cela peut être compris dans le 1. ouvrage que j'ai marqué.

*Sweertius*, 412. 413. *Val. André* 484. *Foppens* 618. 619.

(a) *Een Boecken van Devotie, inhoudende t'Gebet des Heeren, d'Engelsche Groetenisse, de VII. Psalmen der Penitentien, verlicht door eenen gheestelycken sin, leerende by forme van bedinge....*


(b) *Confutatie oft Wederlegginghe van den Biencorff; Een Tsamensprake tusschen den Herder ende het Schaepken, in de welcke claerlyck vertoocht wort de valscheyt der Kettersche leeringhe, ende daer teghen wt dwoort Gods bewesen de onverwinnelicke waerheyt van de leeringhe der H. Roomsche Kercke.*

---

*Pierre Coens ,*

**Q**UI pourroit bien avoir été Neveu du précédent, nâquit comme lui à *Halles* en Hainaut vers 1579. Il embrassa l'Etat Ecclésiastique, étudia en Théologie à *Louvain*, & prit le titre de Licencié en cette Faculté. Vers le même tems il fut fait Chanoine & Ecolâtre de l'Eglise Cathédrale d'*Anvers*; il y fut aussi Garde-Sceau de la Cour Episcopale, & mourut dans cette ville le 7. Août 1645. âgé de 66. ans. Nous avons de lui

*Disquisitio Historica de origine Beghinarum & Beghinagiorum Belgii, cum adjunctis notis, quibus Declaratio Veridica, quòd Begginæ nomen, institutum & originem habeant à S. Begga Brabantiae Ducissa, illustratur. Lead. Christian. Ouwerx jun. 1629. 12°. pp. 239.* l'Auteur y soutient que les Béguines n'ont pas été fondées par S<sup>te</sup>. Begge, (comme plusieurs le croient, & comme le prétendoit *Zeger Van Hontsum*, Auteur de la *Declaratio Veridica*) mais par le Vénérable *Lambert le Bégue*, Prêtre de *Liège*. l'Ouvrage est écrit d'un stile fort simple, & un peu grossier, mais avec beaucoup de méthode dans une matière qui le demandoit.

 *V. A. 730. Fop. 964. Une note Mste de ce dernier, où il corrige une faute de sa Bibliot. Belgique.*

---

### *Nicolas Tulp*

**N**AQUIT à *Amsterdam* de *Pierre Dirx* riche Négociant, le onze Octobre 1593. & prit son nom de la maison où il demouroit en cette ville (*a*). Il fut d'abord Garçon-Chirurgien : mais comme il favoit le Latin, il se sentit porté à quelque chose de plus relevé que cet état ; il alla à *Leyde*, y étudia en Médecine sous *Adolphe Vorstius*, *Heurnius*, &c. & s'y fit recevoir Docteur en cette Faculté ; après cela il retourna dans sa ville natale, & y pratiqua la Médecine pendant 52. ans. L'estime qu'il s'y acquit le fit entrer de bonne heure dans la Magistrature. Il fut Curateur de l'*Ecole illustre d'Amsterdam* ; & Sénateur de la même ville dès l'an 1622. puis six fois Echevin, & enfin Bourguemaître en 1652. & trois autres fois depuis (*b*) ; Il méritoit assurément ces honneurs par son zèle pour la liberté de sa patrie. Il en donna des marques éclatantes dans les conjonctures cri-

(*a*) Située sur le *Keizersgracht*, & nommée de *Tulp* (la Tulipe).

(*b*) En 1656. 1660. & 1671.

tiques où se trouva *Amsterdam* en 1672. par les conquêtes de *Louis XIV.* Malgré son extrême vieillesse, il parla avec tant de force dans le Conseil assemblé pour délibérer sur la reddition de cette ville, qu'on eût dit que les années avoient augmenté son courage, & il contribua plus qu'aucun autre à empêcher qu'elle ne fût livrée à l'ennemi. La Hollande commençoit à respirer, lorsqu'il fut atteint d'une atrophie, suivie d'une hydropisie universelle, qui l'emporta en 1674. âgé de 80. ans. Il avoit été marié deux fois; *Eve Egberts vander Voegh*, sa première femme, lui donna quatre enfans: 1. *Pierre*, depuis Docteur en Médecine. 2. *Egbert*, qui s'appliqua au commerce. 3. *Nicolas*, qui mourut jeune. 4. *Cathérine*, qui épousa *Amald Tholinx*, Docteur en Médecine, de qui elle eut *Henri Tholinx*, Jurisconsulte, & *Pierre Tholinx*, Officier. *Tulp* eût encore trois enfans de sa seconde femme *Marguérite de Vlaming*, d'*Oudshoorn*, savoir: 1. *Simon*, qui mourut étant au Collège. 2. *Eve*, qui vécut très-peu de tems. 3. *Marguérite*, qui fut mariée à *Jean Six*, Seigneur de *Vromade*, & Echevin d'*Amsterdam*. On voyoit chez ce dernier (en 1716.) une Statue de marbre de *Nicolas Tulp*, taillée par le fameux *Quellyn* d'*Amsterdam*. *M. Van Loon* décrit une Médaille d'argent, qui fut frappée en mé-

moire de ce que nôtre Auteur avoit exercé durant cinquante ans la charge de Conseiller. Il y paroît en Buste, vêtu de la robe de Bourguemaître, avec cette légende : N. TVLP. AMSTERD. COS. IIII. SENATOR ANNIS QVINQVAGINTA. Sur le revers s'élève un Plane dont le sommet perce les nues ; ces mots de *Virgile* (*Æneïd. VI. 114.*) sont écrits à l'entour : *Vires ultra sortemque senectæ. J. Six* fit à l'occasion de cette Médaille les vers suivans :

*Amstelidum Consul, Medicæ lux Tulpius  
artis,*

*Ter duodenorum gloria prima Patrum :  
Alba licet superet crinis candore ligustra,*

*Ore nives ; animo candidiore viget.*

*Felici effigie dum vultus pectora monstrat,  
Quid sit & exteriùs, quid sit & intus,  
habet.*

Enfin son Portrait fort bien gravé par *L. Visscher* se voit à la tête de ses *Observations*, environné de ces mots : *Nicolaus Tulpius ætat. LXXXI. Aº. M. DC. LXXIV.* On lit au bas :

*Hic ille utrinque sospitator Tulpius,  
Inserviendo sanitati & Patriæ.*

Il a donné au public :

*Observationum Medicarum Libri tres, cum  
æneis figuris. Amst. Lud. Elzevirius, 1641.  
12º. pp. 279.* Les Tailles-douces de cette Edition (au nombre de 14.) sont fort belles ; la dernière (*p. 275.*) représente

un Satyre , qui avoit été apporté d'*Angola* au Prince d'*Orange Frederic-Henri*. It. *ibid.* 1652. 12°. It. *Edit. nova librò IV. aucta, Ibid. Elsevir* 1672. 12°. fig. It. *Edit. IV. ibid.* 1685. 12°. It. *Editio V. cui brevis ipsius Auctoris Vitæ narratio est præfixa, ac textuum Auctorum illustrationibus* ( il falloit ajouter : *locupletata* ) *Lugd. Bat. Joh. du Vivié, &c.* 1716. 12°. pp. 392. On trouve dans cette Edition : *Nic. Tulpii..... Vita ab Abrahamo Salomono Vander Voort M. D. ex diversis monumentis excerpta.* ( fort mal écrite , en six pages ; ) puis : *Illustrationes textuum Hippocratis aliorumque Auctorum in Tulpii Observationes, curâ ac labore Abrah. Salomonis Vander Voort M. D.* Après les *Observations* de *Tulp* , on a joint ici ( p. 383--392. ) ses *Monita Medica*. Le stile de cet Auteur est assez pur , & fort concis , sans être ni obscur , ni affecté. Ses observations roulent presque toutes sur des choses singulières ou monstrueuses , ou sur des cures extraordinaires. On y voit des pierres ( *calculos* ) dans des artères , des Polypes dans le cœur , des cheveux dans la vessie : des cancrs qui n'ont causé aucun mal , des lobes pulmonaires coupés sans danger , des Epilepsies guéries sans remède , des crachemens de sang qui ont duré trente ans , deux personnes qui ont respiré quelque tems par les oreilles , &c.

☞ Sa vie par *A. S. Vander Voort*. *P. A. Samson*, *Hist. de Guil. III.*, T. II. 259. *G. Van Loon*, *Beschr. der Nederlandsche Historiëpennin-gen*, T. III. p. 69. 70.

---

*Paul de S<sup>te</sup> Madeleine,*

NOMMÉ dans le monde *Henri Heath*, naquit à *Peterborough*, ville du Comté de *Northampton* en Angleterre l'an 1600. Ayant montré des dispositions fort avantageuses pour les sciences pendant le cours de ses humanités, on l'envoya à l'Académie de *Cambridge*, où il fut reçu dans le Collège de *S. Benoît*. Il y continua ses études avec une assiduité extraordinaire, se levant chaque jour à deux heures du matin; lorsqu'il eût pris le grade de Maître-ès-Arts, on le fit Bibliothécaire du Collège; cet emploi lui donna occasion de lire les Ouvrages des Pères, & cette lecture lui découvrit la nouveauté de la Religion Protestante dans laquelle il avoit été élevé. *N. Musket*, autrement *Fisher*, Prêtre Catholique, natif de *Norfolk*, célèbre par les conversions qu'il fit en Angleterre, acheva d'amener le jeune *Heath* à la créance de l'Eglise Romaine; Il prit alors la résolution de passer en Flandre, où on lui procura une

Tom. I.

P

place au Collège Anglois de *Doüai*. Avant d'y entrer, *Heath* eut un entretien avec des Recollets Anglois de la même ville, dont l'institut lui plût tellement, qu'il alla demander l'habit de *S. François* chez eux. Son Noviciat fini, il étudia en Théologie dans le même Couvent sous le P. *François de S<sup>te</sup> Claire*, célèbre Professeur. Il fut depuis Vicaire de cette Maison, Maître des Etudes, Lecteur en Théologie Morale, puis en Théologie Scholastique après la mort du P. *Guillaume de S. Augustin*; il remplit cette dernière fonction pendant environ neuf ans, au bout desquels on le fit Gardien du Couvent, Custode de la Province Angloise, Commissaire de son Ordre en deçà de la Mer, & enfin une seconde fois Gardien. Ce fut alors que désirant de répandre son sang pour la Foi, il fit de vives instances à ses Supérieurs pour pouvoir passer en Angleterre; ayant obtenu leur consentement, il fit tailler son habit de Religieux à peu près en habit de matelot, partit au mois de Mars 1643. & s'embarqua à *Dunquerque*, ne portant avec lui que quelques écrits de controverse, qu'il avoit mis sous la doublure de son bonnet. Arrivé à *Douvres*, il marcha pieds nuds jusqu'à *Londres*, mendiant son pain pendant la route. N'ayant pas de quoi se loger à l'auberge, il passa la première nuit sous la porte d'un bourgeois qui le



livra au guet de la Ville. Le lendemain il comparut devant le Lord Maire , & de là fut mené au *Newgate*. Examiné quelques jours après par les Commissaires du Parlement , il déclara qu'il n'étoit venu en Angleterre , que dans le dessein de travailler à la conversion des pécheurs & des Hérétiques du Royaume. Ensuite ayant avoué de nouveau qu'il étoit Prêtre , il fut condamné à être pendu ; quand on eut prononcé sa sentence , il remercia ses Juges de lui avoir fourni l'occasion de mourir pour *J. C.* Une foule de Protestans , & plus de quarante Ministres allèrent le voir en prison , & témoignèrent être sensibles au sort d'un homme aussi habile. Il y vint aussi quantité de Catholiques , dont quelques-uns se confessèrent à lui. Il écrivit à un Prêtre de ses amis , qu'il n'auroit jamais crû goûter tant de joye & de consolation dans l'état où il se trouvoit. Le 17. Avril , jour de l'exécution , il fut traîné à *Tyburn* ; (a) sous le gibet il convertit un scélérat , compagnon de son supplice ; il parla de nouveau sur le sujet qui l'avoit conduit en Angleterre , puis s'étant recueilli pendant une demie heure en Oraison , il fut étranglé par le Bourreau. Son corps fut tiré en quatre quartiers ,

P 2

(a) Fauxbourg de *Londres* , où l'on exécute les criminels condamnés au gibet.

qu'on attachâ à autant de portes de *Londres*, & sa tête exposée sur le Pont de la même ville. On prétend que son père, qui étoit alors frère Laïc Recollet au Couvent Anglois de *Doüai*, apprit sa mort par révélation. Nous avons du P. *Paul* :

1. *Soliloquia seu Documenta Christianæ Perfectionis* ..... *Antv. Jacob. Mestius*, 1652. 48°. pp. 303. Ce sont des espèces de Méditations, propres pour des gens de tout état. Elles roulent principalement sur la Pénitence ; il est aisé de voir que l'Auteur y parle du coeur.

Il avoit encore fait les Ouvrages suivans que je ne crois pas imprimés, (hors le n. 26.)

2. *Tractatus de Peccatis.*

3. *Tractatus de Incarnatione.*

4. *Tractatus in priora capita Regulæ (S. Francisci.)*

5. *Compendium Libri I. Decretalium usque ad c. 27. q. 6. d. 95. inclusivè.*

6. *Collectiones ex Novo & Veteri Testamento.*

7. *Summa IV. Lib. Sententiarum, ad mentem Doctōris subtilis.*

8. *Epitome Universalium Porphyrii, & Philosophiæ Aristotelis.*

9. *Compilatio S. Scripturæ de Pœnitentiâ & Peccatis.*

10. *Tractatus de Gratia, cum Discussionē Opinionis Pelagii.*

11. *Theologia Moralis.*
12. *Traëtatus de Passione Domini.* En Latin & en Anglois.
13. *Les Controverses principales entre les Catholiques, & les Protestans modernes.* En Anglois.
14. *Controversiæ de Angelis, cultu Sanctorum, & Imaginum.*
15. *Logica ad mentem Doëtoris subtilis.*
16. *Philosophia Naturalis.*
17. *Traëtatus de Casibus Conscientiæ.*
18. *Compendium Corporis Juris.*
19. *Flores S. Augustini de Gratia, simul & B. Prosperi.*
20. *Summa Concilii Tridentini.*
21. *Res gestæ ab Ecclesia à tempore Herodis usque ad mortem Lycinii Imperatoris.*
22. *Traëtatus de discretione tentationum, cum medicinis probatis.*
23. *Meditationes piæ.*
24. *Traëtatus cui titulus : Abnega temetipsum & sequere Christum.*
25. *Regulæ humilitatis & patientiæ.*
26. *Exercitium quotidianum pro interiori conversatione.* (Inseré dans l'Ouvrage n. 1. p. 10—15.
27. *Traëtatus de Intentione.*
28. *Un Livre de Comparaisons, ou Similitudes pieuses.* En Anglois. L'Auteur en a aussi fait quelques-unes en Latin, qui se trouvent p. 292--303. de l'Ouvrage ci-dessus n. 1.

230 PAUL DE STE. MADELEINE.

29. *Traclatus pius pro Religiosis.*

30. *Liber Sermonum variorum.*

31. *Traclatus de illicita in Angliâ frequentatione Ecclesiarum Protestantium, & Anglicani Juramenti fidelitatis susceptione.*

On a le Portrait du P. Paul assez bien gravé en petit, avec ces mots au bas :  
*R. P. F. Paulus à S. Magdal. Prov. FF. Min. Anglo. strict. obseru. pro fide Christi suspensus & dissectus Londini A<sup>o</sup> 1643. 15. (17.) April. Iac. Neeffs excud.*

☞ *Un Abrégé de sa Vie à la tête de ses Soliloques. R. P. Angeli à S. Franc. Certamen Seraphicum Anglicanum, p. 63. & seqq. Memoirs of Missionary Priests, as well secular as Regular.... that have suffered Death in England on Religions' accounts, (par M. Chaloner, Evêque-Missionnaire pour le Quartier de Londres) 1742. 8o. Part. II. 243--256.*

*Jacques van Zevecote, ou Zevecotius*

**N**AQUIT à Gand, de François van Zevecote, d'une famille Patricienne de cette Ville, vers 1596. Il fit son cours d'humanités dans sa patrie, & montra dès lors de grandes dispositions pour les sciences, particulièrement pour la Poësie. Gilles Bauterius, Curé de S. Michel à Gand, aida à lui former l'esprit & le jugement, en lui expliquant les Poètes anciens, &

les principes de la Géographie. Il vint depuis étudier en Philosophie à *Louvain*, & ensuite s'appliqua au Droit. Comme il prend dans ses ouvrages le titre de Jurisconsulte, aussi bien que celui de Poète Couronné, il y a grande apparence qu'il prit à *Louvain* le grade de Licencié en Droit; il paroît même qu'il suivit quelque tems le barreau, ou du moins qu'on voulut l'y attacher (a). Mais il se dégoûta bientôt de cette profession, & prit l'habit des Ermites de S. *Augustin*; après son Noviciat, il ne tarda pas de se distinguer par ses talens, & surtout par les belles Poësies qu'il mit au jour. En 1624. ayant environ 28. ans, il alla en Italie, visita *Parme*, *Plaisance*, *Bologne*, *Siennes*, & presque toute la *Toscane*; lorsqu'il fut à *Rome*, on voulut le charger de divers emplois qui ne furent point de son goût. Il revint en Flandre par le Piémont, s'arrêta à *Lyon* & à *Paris*, & repartit par *Amiens* pour se rendre à *Gand* (b). Son voyage avoit déplû à sa famille, & Zeve-

## P 4

(a) Il dit: ( *Lib. 1. Eleg. 8.* )

*Hoc mea mi Pandora negat, quæ fidere tristi  
Natali nocuit perniciofa meo.*

*Quæ mea perpetuis jactari pectora curis,  
Et nunquam faciles mi jubeat ire dies.*

*Illa prius Themidos legalia castra sequentem,  
Me timidis voluit vendere verba reis, &c.*

(b) Je suis l'ordre que Zevecotius donne lui-même à ses Voyages; *Valere-André* les arrange autrement.

*cotius* avoüe que ses deux frères & ses trois sœurs ne le virent partir qu'à regret ; on ne fait s'ils prévirent son Apostasie ; ce qui est certain , c'est qu'elle suivit de près son arrivée en Flandre , puisqu'on le voit sur la fin de 1625. à *Leyde*, où il donna une nouvelle Edition de ses Poësies ajustée au goût de la Religion dominante en Hollande. Il paroît toutefois par d'autres endroits de ces mêmes Poësies que sa conscience n'étoit pas tranquille , & qu'il étoit moins considéré en Hollande depuis son changement qu'il ne l'avoit été auparavant. Cependant il obtint à *Harderwyk* une chaire d'Histoire & d'Eloquence , qu'il remplit avec applaudissement. Il mourut dans cette ville le 17. Mars 1642. à l'âge de 46. ans. Il avoit eu une fille née au même lieu dans le mois d'Octobre 1630. & morte au mois d'Août 1635. *Zevecotius* étoit neveu d'*Ambroise Theunemans*, Ministre à *Waarmond*, & de *Corneille van Dorp*, Sénateur à *Leyde* ; il étoit aussi parent de *Daniel Heinsius*, & de *Juste Hardouin*, dont je parle ailleurs. *Marcus Zuerius Boxhornius* lui fit cette belle Epitaphe :

*Flandria quem genuit , coluit quem Roma ,  
Sycamber*

*Ambiit , & Phœbus prædicat esse suum :  
Non istâ Vates tegitur Zevecotius urnâ ,  
Nec Vatem obscuri Regia Ditis habet.*

*Haud moritur, sibi qui totum monumenta  
per orbem*

*Ipse suâ posuit non peritura manû.*

On a de lui :

1. *P. F. Zevecotii Gandens. Ord. Erem. S. Augustini Poëmata .... Gandavi, Judoc. Dooms, 1622. petit in 12. pp. 119.* On trouve dans cette Edition : 1<sup>o</sup>. P. 1. *Elegiarum Libri tres.* 2<sup>o</sup>. P. 77. *Sylvarum Liber I.* 3<sup>o</sup>. P. 103. *Epigrammatum Libellus qui Sylvarum secundus est.* It. *Lugd. Bat. Andr. Cloucquius, 1625. 16<sup>o</sup>.* Cette Edition est augmentée de plusieurs pièces, entre autres des deux Tragédies, dont je vais parler : mais l'Auteur y a fait aussi des retranchemens, n'osant faire paroître en Hollande la 1. Elégie, où il demandoit à son père la permission d'entrer en Religion, & quelques autres adressées aux Augustins ses confrères, &c. Au reste ces Poësies sont fort estimées, & l'on admire, sur tout dans les Elégies, un tour aisé, naturel, élégant, & délicat, que peu d'Auteurs ont sçu attraper.

2. *Rosinunda, Tragædia. Antv. Gerard. Wolschatius. It. 2<sup>o</sup>. Edit. Gand. Judocus Dooms, 1621. 12<sup>o</sup>. pp. 45.* Caudron, Poëte natif d'Alost, & ami de Zevecotius, a traduit cette Tragédie en Flamand.

3. *Maria Græca, Tragædia. Antv. Ger. Wolschatius.*

4. *Esther*, *Tragicomedia*. *Antv. Ger. Wol-*  
*schatius*.

5. Des *Emblèmes*, & des *Poësies* Fla-  
mandes.

6. *Observata Politica ad C. Suetonii Julium*  
*Casarem*. *Amst.* 1630. 24°. Ce sont moins  
des Remarques Politiques, qu'un amas de  
calomnies contre le Roi Catholique & la  
Maison d'Autriche.

7. *Observationes maximè Politicæ in L. Flo-*  
*rum*. *Hardervici*, 1633. 12°. Dans le même  
goût que les précédentes. *Constantin Huy-*  
*gens* fait l'éloge de celles-ci, ainsi que de  
l'Auteur, dans une Lettre qu'il adresse à  
*Jean-Isaac Pontanus*. *Zevecotius* avoit en-  
core fait

8. *Stuarta Tragædia*, &

9. *Commentaria in Horatium*. Mais ces  
pièces n'ont point paru, non plus que

10. *Alphabetum Politicum*, &

11. *Duo Libri Consiliorum*, qu'il pro-  
mettoit en 1626.

☞ Ses *Poësies*, sur tout *Lib. I. Eleg. 2. 3. 8.*  
*Lib. III. Eleg. 12.* *Sweertius* 376. 377. *Val.*  
*André* 435. 436. *Ant. Matthai Sylloge Epistol.*  
*p. 143. 144.* *Fop. 545.* *Le Moreri* de 1760.  
*L. Z. p. 43.*



*Jean Houbakker*

**N**AQUIT à *Amsterdam* le 18. Avril 1685. Ses parens trouvant en lui des dispositions pour l'étude , lui firent apprendre les belles-lettres , & la Théologie pour le préparer au Ministère. Il fut reçu Proposant chez les Mennonites , ou Anabaptistes (a) qui tiennent leur Assemblée dans un quartier d'*Amsterdam* , nommé de *Cingel* , le 27. Août 1705. & y fit son premier sermon le 4. Octobre suivant. Cette petite Eglise lui donna le rang de *Docteur* au commencement de l'an 1711. ; Il fit en conséquence son Discours d'entrée le 1. Février de la même année. L'attachement qu'il avoit pour le lieu de sa naissance lui avoit fait refuser une vocation, qu'on lui avoit adressée de *Roterdam* en 1709. Il mourut à *Amsterdam* dans sa 31<sup>e</sup>. année le 14. Décembre 1715. *Dominique Eekens* son Confrère lui fit une Oraison funèbre qui n'a pas vû le jour. *Houbakker* a laissé


Trois volumes de *Sermons* , en Flamand , imprimés à *Amsterdam* chez *Jacques* ( ou *Jacob* ) *Ter Beek* ; 1730-1732-1735. 4°. Les deux premiers Tomes contiennent l'un

(a) Nommés en Hollande *Vereenigde Vlaamsche* , en *Westerlandjsche Doopsgezinden*.

236 JEAN HOUBAKKER.

dix-huit, & l'autre vingt Sermons sur divers textes de l'Ecriture. Le 3<sup>e</sup>. en renferme vingt-un sur les Fêtes de N. S. J. C. c. d. sur les principales circonstances de sa vie, &c. Les Mennonites en font beaucoup de cas.

*Houbakker* avoit encore fait quelque peu de petites Poësies, apparemment en Flamand, qui n'ont pas été rassemblées.

 *Ger. Maatschoen, Aanhangsel, .... of III. Deel van de Geschiedenisse der Mennoniten, Amst. 1745. 12<sup>o</sup>. p. 492-497. Avec le Portrait de Houbakker, J. le Blon Pinx. Is. Folkema sculp.*

---

*Antoine-Augustin Bruzen de la  
Martinière,*

**É**TOIT de *Dieppe* (*a*) dans le Pays de *Caux* en Normandie, où il nâquit vers 1683. (*b*) Il fit ses études à *Paris*, & y fut instruit en partie par le fameux *Richard Simon*, son oncle à la mode de

(*a*) Ou peut-être de *Piencourt*, Village peu considérable du Diocèse & de l'Election de *Lizieux*, pour lequel M. de la *Martinière* témoigne beaucoup de prédilection dans son Dictionnaire Géographique. Voy. l'Abbé *Bellanger*, *Essais de Critique*, &c. Amst. 1740. p. 272-274.

(*b*) Cela doit être ainsi, puisqu'il avoit 25. ans en 1709., comme on le marque dans le *Moreri* de 1760. On s'y est donc mécompté en le faisant mourir âgé de 83. ans en 1749.

ANT. AUG. BRUZEN DE LA MARTINIÈRE. 237  
Brétagne , (c) qui demouroit alors au  
Collège de *Fortet*. A la fin de l'an 1709.,  
âgé de 25. ans, il se transporta à la Cour  
de *Frideric-Guillaume*, Duc de *Meckelbourg*,  
& s'y appliqua à développer l'Histoire  
des Hérules, des Vandales, & des au-  
tres peuples qui avoient anciennement ha-  
bité ces lieux. Sa curiosité plût au Sou-  
verain, qui lui donna ordre de conti-  
nuer ses recherches; il étudia en consé-  
quence la Géographie du moyen-âge, &  
découvrit bien des choses qui manquoient  
aux Dictionnaires Géographiques. Le Prince  
qui l'avoit invité à sa Cour étant mort en  
1713. & son successeur se trouvant engagé  
dans des discordes intestines, M. de la  
*Martinière* se vit réduit à chercher ailleurs  
la tranquillité nécessaire pour ses études.  
En 1718. il déterra quelques antiquités  
de l'ancienne ville de *Meckelbourg* dans  
le village qui porte aujourd'hui ce nom :  
mais ses soins demeurèrent inutiles, parce  
qu'il auroit fallu faire de grandes dépen-  
ses pour creuser dans les terres, & trou-  
ver ce qui pouvoit rester des anciens édi-  
fices des Rois Obotrites qui y ont fait  
leur séjour. Après avoir passé dix ans  
dans ce pays, M. de la *Martinière* s'attacha

(c) C'est ce qu'on lit dans l'Avertissement qui est à la tête  
des *Lettres choisies de M. Simon* (Edit. de 1730.) Celui-ci  
n'étoit donc pas son grand oncle, comme on le marque dans  
le *Moreri* de 1760. mais il étoit cousin germain de son père  
ou de sa mère.

238 ANT. AUG. BRUZEN DE LA MARTINIÈRE.  
à *François Farnèse*, Duc de *Parme* ; ce Prince l'honora de sa confiance, & le chargea de ses affaires auprès des Etats Généraux. M. de la Martinière se rendit en Hollande en 1719. s'arrêta quelque peu à *Amsterdam*, & passa ensuite le reste de sa vie à la *Haye*, où il se logea dans une maison écartée, qu'il appelloit son *Hermilage*. Mais les Ministres des Puissances Etrangères se faisoient un plaisir de le recevoir à leurs tables. Il travailloit depuis plusieurs années à son Dictionnaire Géographique ; pour lui donner le loisir nécessaire, le Duc de *Parme* voulut bien le céder à l'Espagne, & le Marquis de *Beretti-Landi*, Ministre Plénipotentiaire de cette Couronne en Hollande, ayant conçu beaucoup d'estime pour lui, l'engagea à dédier cet Ouvrage au Roi son Maître, & lui procura le titre de Géographe de S. M. Catholique. Vers le même tems le Roi des deux Siciles, le nomma son Secrétaire, & lui donna des appointemens de 1200. écus par an. Il fut atteint d'une maladie dangereuse en 1726., & vers la fin de l'année suivante il eut une fièvre quarte qui dura quatorze mois ; cependant il en revint & poussa sa carrière jusqu'au 19. Juin 1749. qu'il mourut à la *Haye* âgé de 67. ans. Il avoit été marié trois fois, ce qui pourroit surprendre dans un homme si appliqué : mais on sait qu'il aimoit d'ailleurs la joye, la

ANT.AUG.BRUZEN DE LA MARTINIERE. 239  
bonne chère , & les plaisirs. Sa conversation étoit animée , & ses expressions vives & choisies : il railloit délicatement : & donnoit un tour fin & souvent nouveau à ce qu'il disoit. Il étoit généreux , obligeant , & prompt , mais facile à pardonner. Ses amis lui reprochoient un défaut d'économie , qui l'a réduit plus d'une fois à de fâcheuses extrémités. Il avoit beaucoup de lecture , une mémoire heureuse , un jugement solide , & une grande pénétration. C'est le portrait qu'en fait M. Bruys , qui arrivant à la Haye le 3. Juillet 1728. lui destina sa première visite , & qui a vécu quelque tems avec lui dans cette ville , ou du moins qui l'y a beaucoup fréquenté.

#### Liste de ses Ouvrages :

1. *Nouveau Recueil des Epigrammatistes François , anciens & modernes , contenant ce qui s'est fait de plus excellent dans le genre de l'Epigramme , du Madrigal , du Sonnet , du Rondeau , & des petits Contes en vers , depuis Marot jusqu'à présent ; avec la vie des Auteurs , & des Notes Historiques & Critiques , un Traité de la vraie & de la fausse beauté dans les Ouvrages d'esprit , des Observations sur l'Epigramme , une Digression sur le Stile Marotique , & les Régles de la Versification Française. Amst. les Frères Wetstein , 1720. 2. vol. 12<sup>o</sup>. Avec une Préface de l'Editeur ,*

240 ANT. AUG. BRUZEN DE LA MARTINIÈRE.  
& quelques Epigrammes de sa façon dans le  
2<sup>e</sup> Tome. Dédié au Marquis de Beretti-  
Landi.

2. *Introduction à l'Histoire Moderne, Générale, & Politique de l'Univers, où l'on voit l'Origine, les Révolutions, l'Etat présent, & les Intérêts des Souverains, par M. le Baron de Pufendorff. Nouvelle Edition, où l'on a continué tous les anciens chapitres jusqu'à présent, & ajouté l'Histoire des principaux Souverains de l'Italie, de l'Allemagne, &c. le tout dans un ordre plus naturel. Avec des Notes Historiques, Géographiques & Critiques, & des Cartes. Amst. 1721. 12<sup>o</sup>. 7. vol. It. retouchée & augmentée. Amst. Zacharie Châtelain, 1732-1735. 7. vol. 12<sup>o</sup> fig. It. ibid. 1743--1748. 11. vol. 12<sup>o</sup>. It. revue, augmentée & continuée par M. de Gracie. Paris, 1754-1759. 8. vol. 4<sup>o</sup> avec quantité de Cartes & de Vignettes. Les deux derniers volumes sont intitulés dans l'Edition de 1735. : *Introduction à l'Histoire de l'Asie, de l'Afrique, & de l'Amérique. Pour servir de suite à l'Introduction à l'Histoire du Baron de Pufendorf; & tiennent 504. & 427. pages.* L'Auteur les dédie à Dom Joseph Patiño, Président du Conseil des Finances de S. M. Catholique. Dans les dernières Editions tout l'Ouvrage est remanié; M. de la Martinière en a retranché le long Chapitre, plein d'absurdités, que Pufendorf, zélé Protestant, avoit fait sur  
la*

ANT. AUG. BRUZEN DE LA MARTINIERE. 241  
la Monarchie du Pape ; il y a substitué un  
Abrégé Chronologique de la Souveraineté  
des Papes en Italie , où il suit le système  
ordinaire des Catholiques François.

3. *Dissertation Historique sur les Duchés  
de Parme & de Plaisance.* Cologne, 1722.

4°. Cette savante Dissertation est d'un  
des plus illustres Ecrivains d'Italie ; Le  
Duc de Parme l'envoya en Italien & en  
François à M. de la Martinière avec ordre  
de la publier.

4. *Deux Essais sur l'origine & les progrès  
de la Géographie , avec des Remarques sur les  
principaux Géographes Grecs & Latins.* Dans  
les *Mém. Historiques & Critiques de Camusat*,  
*Amst.* 1722. Tome second. Ces *Essais*  
étoient un Avant-coureur du Dictionnaire  
Géographique. Le I. est adressé à MM. de  
l'Académie Royale de l'Histoire à *Lisbone* :  
le II. à l'Académie des Inscriptions & Bel-  
les-lettres de *Paris*.

5. Il a continué l'*Histoire de France sous  
le regne de Louis XIV.* commencée par *Isaac  
de Larrey.* *Rotterd. Michel Bohm , & Com-  
pagnie*, 1718-19-22. 3. vol. 4°. & 9. vol.  
*in* 12°. Il s'en est fait d'autres Editions.  
Tout ce qui précède l'an 1701. est entiè-  
rement de *Larrey* : mais celui-ci étant  
mort le 17. Mars 1719. avant d'avoir fini  
le reste , M. de la Martinière a suppléé à  
son défaut , en travaillant absolument sur  
le même plan, quoi qu'il soit aisé de dis-

Tom. I.

Q

242 ANT. AUG. BRUZEN DE LA MARTINIÈRE  
tinguer le stile de l'un & de l'autre. Au  
reste cette Histoire fautive & superficielle,  
qui ne contient que des Extraits de Ga-  
zettes & de Mercurès, ne méritoit guères  
d'être continuée.

6. *Le grand Dictionnaire Géographique & Critique.* La Haye, P. Goffe, R. C. Al-  
berts, &c. 1726--1739. 9. vol. fol. T. I.  
pp. 850. .... T. IX. pp. 527. Réimprimé  
avec diverses corrections, augmentations,  
& changemens à *Dijon*, 6. vol. fol. puis  
à *Venise*. L'Auteur dédie le 1. vol. au  
Roi *Philippe V.* & le 2<sup>d</sup> à la Reine *Elisa-  
beth Farnèse*. Il y a des fautes dans cet  
Ouvrage, l'Abbé *Bellenger*, Docteur de  
Sorbone, en a relevé quelques-unes, (d)  
& l'on en pourroit montrer un plus grand  
nombre : il y a aussi des omissions impar-  
donables ; par ex. il n'y est pas parlé de  
*S<sup>t</sup>. Petersbourg* : mais après tout c'est ce  
que nous avons de meilleur en ce genre ;  
& l'on ne peut refuser à l'Auteur les élo-  
ges que méritent la profonde érudition  
qu'on y remarque, & le travail immense  
qu'a coûté une si vaste collection. L'au-  
teur y fut encouragé par le M. de *Beretti  
Landi*, & par le Comte de *Marsilli* si connu  
dans la République des Lettres. M. *Des-  
Roches*, Auteur de l'*Histoire de Danemarck*,

(d) *Essais de Critique* I. Sur les Ecrits de Mr. Rollin-  
II. Sur les Traductions d'Hérodote. III. Sur le Dictionnaire  
Géographique & Critique de Mr. Bruzen la Martinière. Amst.  
Franç. l'Honord & fils, 1740. 12. pp. 480.



ANT. AUG. BRUZEN DE LA MARTINIÈRE. 243  
 lui fournit un grand nombre d'Articles ;  
 & S. M. Catholique nomma en Espagne  
 des personnes savantes en ces matières ,  
 qui eurent ordre de lui envoyer tous les  
 mémoires qu'il pourroit souhaiter. On a  
 publié à Paris, It. à Lyon un *Abrégé Por-*  
*tatif* de ce Dictionnaire , en 2. vol. 8°. 1759.

7. *Essai d'une Traduction d'Horace en vers François par divers Auteurs , avec un Discours sur les Satyres , & sur les Epîtres.* Amst. Herman Uytwerf, 1727. 8°. Cet Essai renferme vingt-huit Odes d'Horace , dont quelques-unes sont traduites de deux façons , sept Satyres , & une Epître. Les Traducteurs des Odes sont MM. de la Martinière , de la Mothe , le Noble , le Marquis de la Fare , Gacon du Trouffet , de la Fosse , Regner Des-Maretz , de S. Bonet , de Mimure , de Buffi-Rabutin , le Laboureur , & un Anonyme.

8. *Philippi Cluverii Introductio in universam Geographiam , tam Veterem , quàm Novam , cum notis Johannis Bunonis , Johannis Friderici Hekelii , Johannis Reiskii , & variorum , curâ A. A. Bruzen de la Martinière.* Amst. 1729. 4°. C'est la meilleure Edition de cet utile Ouvrage.

9. *Traité Géographiques & Historiques pour faciliter l'intelligence de l'Ecriture Sainte , par divers Auteurs célèbres.* La Haye , Gérard vander Poel , 1730. 2. vol. 12°. pp. 314. &

244 ANT. AUG. BRUZEN DE LA MARTINIERE.  
325. Ce sont les Differtations de MM. *Huet & le Grand*, & de D. *Calmet* sur le Pays d'*Ophir* : du même *Calmet* sur les demeures des anciens Cananéens, sur le pays où ces peuples se retirèrent lorsqu'ils furent chassés par *Josué* : & du P. *Hardouin* sur le Paradis Terrestre. L'Editeur dédie ce petit Recueil au Marquis de la *Paz* ; il a mis à la tête une Préface fort instructive.

10. *Lettres choisies de M. Simon*, où l'on trouve un grand nombre de faits Anecdotes de Littérature. Nouvelle Edition, revue, corrigée & augmentée d'un volume ; & de la Vie de l'Auteur. Amst. Pierre Mortier, 1730. 12°. 4. vol. pp. 370. 390. 340. & 466. sans la Table Chronologique de ces Lettres, & l'Eloge Historique de l'Auteur, qui est à la tête du I. Tome, & qui tient 100. pages. M. de la Martinière donne dans cet *Eloge* un détail très-curieux de la vie, du caractère, & du fort des Ouvrages de M. *Simon* ; il l'adresse à M. de *Beaumarchais* qui l'avoit engagé à faire mieux connoître ce fameux Critique. L'Edition de ses Lettres, dont il s'agit ici, contient au-dessus des précédentes tout le IV. volume, qui avoit été joint auparavant à la *Bibliothèque Critique* du même M. *Simon* caché sous le nom de *Sainjore*, & outre cela une *Ordonnance du Cardinal de Noailles* portant condamnation de sa Traduction du N. Testament, dit de

**ANT. AUG. BRUZEN DE LA MARTINIÈRE.** 245  
*Trévoux*, & sa *Remontrance au Cardinal de Noailles* sur cette condamnation. M. de la Martinière y ajoûte par-ci par-là quelques notes Historiques dont ces Lettres avoient besoin : mais il est inexcusable de n'y avoir pas mis une table des matières, & une autre des Auteurs dont il est parlé dans le Recueil ; ce défaut en diminue l'utilité de plus de la moitié.

11. *Introduction générale à l'étude des Sciences & des belles Lettres en faveur des personnes qui ne savent que le François.* La Haye, 1731. 12°. It. à la suite des *Conseils pour former une Bibliothèque peu nombreuse, mais choisie* (par M. Formey) Berlin (Paris) Haude, & Spener, 1756. 12°. p. 123-380. avec quelques notes de l'Editeur. Cet Ouvrage est estimé ; il est cependant fort imparfait, sur tout par rapport à l'étude de la Physique, & de la Morale ; il me semble aussi que l'Auteur, de même que M. Formey, s'y étend trop sur le Théâtre, & sur les Romans. Pour l'Histoire il n'en dit rien, parce qu'il réservoir ce sujet (v. page 378. 2<sup>e</sup> ed.) pour un second tome qui n'a point paru.

12. *Histoire de la Vie & du règne de Louis XIV. Roi de France & de Navarre, rédigée sur les Memoires de feu Monsieur le Comte de \*\*\* publiée par Mr. Bruzen de la Martinière, Premier Géographe de Sa Majesté Catholique, Secrétaire du Roi des deux Siciles,*

246 ANT. AUG. BRUZEN DE LA MARTINIÈRE.  
& du Conseil de Sa Majesté. La Haye , Jean  
van Duren , 1740. 4<sup>o</sup>. 5. vol. pp. 599. 564.  
583. 606. & 709. On ne dit point qui est  
le Comte Auteur des Memoires cités dans  
le titre , & il a bien la mine d'être imagi-  
naire : on croit que M. de la Martinière n'a  
eu que très-peu de part à cette Histoire ,  
où il y a des fautes, particulièrement sur la  
Géographie, qui ne paroissent pas pouvoir  
venir de lui.

13. *Fables Héroïques renfermant les plus  
saines Maximes de la Politique & de la Mo-  
rale , avec des Discours Historiques. Publiées  
par M. Bruzen la Martinière à l'usage du  
Prince des Asturies , ornées de 60. belles (ou  
plûtôt, passables) Estampes en Taille douce  
gravées exprès. Amst. & Berlin, Jean Neaulme ,  
1754. 12<sup>o</sup>. 2. vol. pp. .... & 228. Ces  
Fables & ces Discours sont en prose , &  
n'ont rien de fort remarquable.*

14. *Nouveau Porte-feuille Historique & Lit-  
téraire. Ouvrage posthume de M. Bruzen de la  
Martinière , Conseiller du Roi des deux Sici-  
les , Géographe de S. M. Catholique &c. publié  
par Mr. R. D. M. A. D. S. P. Amst. & Leip-  
zig, J. Schreuder, & P. Mortier le jeune. 1755.  
12<sup>o</sup>. pp. 206. C'est une espèce d'Ana ,  
mêlé de vers & de prose , où l'on trouve  
quelques anecdotes , & quelques pièces  
fugitives assez intéressantes.*

15. *Passetems Poétiques , Historiques , &  
Critiques ; Ouvrage de Messieurs de Malherme ,*

ANT.AUG. BRUZEN DE LA MARTINIÈRE. 247  
*Perault, & de la Martinière. Paris, 1757.*  
2. vol. 12°. M. de la Martinière a encore  
donné une

16. *Vie de Molière*, plus ample & plus  
exacte, que celle qu'avoit publié M. de  
*Grimarest* en 1705.

17. *Des Nouvelles Politiques & Littéraires.*  
Sorte de Journal qui a eu peu de suite. Et

18. *Entretiens des Ombres aux Champs-  
Elisées.* En 2. vol. tirés d'une énorme  
Compilation Allemande, & ajustés au gé-  
nie de la Langue Françoisé. Je ne sçais  
quand ces Ouvrages ont paru. On lui a  
attribué faussement

α. Les *Lettres Sérieuses & Badines*, qui  
sont de *François Bruys*, Calviniste réüni à  
l'Eglise, & mort à *Dijon* en 1738. M.  
de la Martinière a protesté hautement qu'il  
n'y avoit eu aucune part (*Eloge Hist. de*  
*R. Simon*, p. 83. 84.)

β. *Relation d'une Assemblée tenue au bas  
du Parnasse* (*Amst. 1739.*) qui, selon les  
Continueurs de *Moréri*, est de l'Abbé  
d'*Artigny*; & selon M. *Formey* (e) de N.  
*Guéret*.

¶ *Préfaces de son Diction. Geograph., & ce  
Diction. v. Meckelbourg, & v. Parme. Avertiss.  
sur les Lett. de M. Simon. Bruys, Mém. His-  
toriq. Tom. I. Le Moréri de 1760. Lett. M. p.*  
305. 306.

(e) *Conseils pour former une Biblioth. Edit. de 1756.*  
p. 36.

## *Thomas de Jesus,*

**N**OMMÉ dans le monde *Didace*, ou *Dia Sanche d'Avila*, nâquit à *Baëça* dans l'Andalousie vers l'an 1568. Etant entré dans l'Ordre des Carmes Déchaussés à *Valladolid* en 1586. il prononça les vœux solennels le 5. Avril de l'année suivante. Depuis il devint Professeur en Théologie, Prieur du Couvent de *Sarragoce*, Provincial de Castille, & Définiteur Général de la Congrégation d'Espagne. Ce Père s'employa fortement pour l'établissement des Ermitages, & il en vint à bout en 1592. Le premier qu'il construisit fut celui de *Bolarco* sur le *Tage* près de *Pastrana*; durant son Provincialat de la Vieille Castille, il érigea celui de *las Batuecas*, ou de *S. Joseph*, qui est très-considérable, & y demeura l'espace de sept ans. Comme il avoit de grandes idées, il entreprit aussi d'ériger dans son Ordre une Congrégation uniquement destinée à la propagation de la Foi chez les Infidèles; s'étant ouvert sur ce projet au P. *Pierre de la Mère de Dieu*, il obtint de *Paul V.* la permission de se rendre à Rome, & le 22. Juillet 1608. ce Pontife lui fit expédier une bulle favorable à cette pieuse entreprise: mais il la révoqua en

1613. sur les plaintes que l'Ordre lui adressa contre cette nouveauté, & en particulier sur les Remontrances du P. *Ferdinand de S. Maris*, premier Définitéur Général, qui étoit accouru exprès de *Naples* à *Rome* pour s'opposer au dessein du P. *Thomas*, & qui en parla au Pape en sa présence. *Paul V.* consola ce dernier, & le renvoya au Couvent de *N. D. della Scala*. Environ l'an 1609. les Carmes Déchauffés ayant conçu l'espérance de s'établir dans les Pays-Bas sous la protection de l'Archiduc *Albert*, le P. *Thomas de Jesus* y fut envoyé avec les PP. *François de Ste Anne*, *Sébastien de S. François*, *Jean-Louis de l'Assomption*, *Hilaire de S. Augustin*, & un Frere Laïc pour commencer un Couvent à *Bruxelles*; il en fut le premier Prieur en 1610. & fonda ensuite le Couvent de *Louvain* en 1612. puis ceux de *Doüai*, de *Lille*, d'*Anvers*, de *Liège*, & de *Namur*. Outre cela il procura à son Ordre le Désert de la Forêt de *Marlaigne* proche cette dernière ville; c'est encore à ses soins qu'est dû l'établissement des Carmélites Déchauffées à *Cologne*, à *Dole*, & ailleurs. Le P. *Thomas* partagea toutes ces maisons en différentes Provinces. Il fut élu Provincial des Pays-Bas en 1617. & confirmé dans cette charge au premier Chapitre qui se tint deux ans après dans la même Province. Enfin

250 THOMAS DE JESUS.

dans le Chapitre Général de 1626. il fut nommé Définitéur Général de l'Ordre. Mais il ne garda pas longtems cet emploi, étant mort à Rome en réputation de sainteté le 26. Mars de l'année suivante.

Catalogue de ses Ouvrages :

1. *De la Antigüedad y Santos de la Orden de Nuestra Señora del Carmen , y de los especiales Privilegios de su Cofradia. Salamanca, Andr. Renaut, 1599. 4<sup>o</sup>. en deux Livres.*
2. *Stimulus Missionum, sive de propaganda à Religiosis per universum orbem Fide. Romæ, Jac. Mascardus, 1610. 8<sup>o</sup>.* L'Auteur montre en cinq parties : 1<sup>o</sup> la nécessité, l'excellence, & les avantages des Missions. 2<sup>o</sup> Que la qualité de Missionnaire convient à tous les Ordres Religieux. 3<sup>o</sup> mais surtout aux Religieux Mendians 4<sup>o</sup> & en particulier à l'Ordre des Carmes. 5<sup>o</sup> Il raporte les principaux Privilèges accordés aux Missionnaires par les Souverains Pontifes.
3. *Thesaurus Sapientiæ Divinæ, in Gentium omnium salute procurandâ. Schismaticorum, Hæreticorum, Judæorum, Sarracenorum, cæterorumque Infidelium errores demonstrans. Impiissimarum Sectarum, maximè Orientalium, ritus ad Historiæ fidem XII. Libris enarrans, Errores ad Veritatis lucem confutans. Antv. Vid. & hæredes Pet. Belle-ri, 1613. 4<sup>o</sup>. pp. 926. sans les Tables.*



It. 1652. 4<sup>o</sup>. avec une Dédicace de l'Auteur au Nonce *Gui Bentivoglio*, Archevêque de *Rhodes*, & grand Bienfaiteur des Carmes Déchauffés. On voit ici non seulement un Abrégé de Controverses contre les Payens, les Juifs, les Mahométans, & les Hérétiques Occidentaux : mais encore l'Histoire des opinions & des rites des Eglises du Levant séparées de celle de Rome, avec la refutation de leurs erreurs, & des Relations des tentatives qu'on a faites en différens tems pour ramener ces Sectes Schismatiques à l'unité. Le Pape *Urbain VIII.* fut si satisfait de cet Ouvrage, qu'en 1632. il envoya son Vicaire au Chapitre Général que les Carmes Dechauffés tenoient à *Rome*, pour les engager à faire réimprimer ce que le P. *Thomas* avoit écrit sur ces matières. *Richard Simon* (a) met son livre entre les *moins mauvais* qui ont paru sur ce sujet ; il ajoûte qu'il mérite de tenir sa place dans les bonnes Bibliothèques, & qu'il pourroit être de quelque utilité pour éclaircir la Théologie des Sociétés Chrétiennes d'Orient, si l'on en donnoit une nouvelle Edition avec les corrections qu'il indique (mais qui ne sont pas toutes nécessaires.) Il reconnoît que l'Auteur a cela de bon, qu'il produit or-

(a) *Hist. Critique de la Croyance des Nations du Levant*, p. 121. & *Biblioth. Choïsie* I. 297--322.

dinairement des Actes sur ce qu'il avance, au lieu, dit-il, que la plupart des autres qui ont écrit sur cette matière, ne raisonnent le plus souvent que sur de certains préjugés qu'ils ont pris de la Théologie Scholaistique, & qu'ils condamnent d'erreur tout ce qui n'y est point conforme. Le P. *Cosme de Villiers* croit que ce Critique auroit parlé plus avantageusement de cet Ouvrage, s'il eût vû la nouvelle Edition de 1684. (b) *Pietro della Valle* avoit fait des Remarques sur ce Livre : mais elles n'ont point paru. (c).

4. *Compendio de los grados de Oracion por donde se sube à la perfecta Contemplacion, sacado de las Obras de Santa Teresa. Roma, Jac. Mascardus, 1613. 4°. It. traduit en Latin : Orationis mentalis Via brevis & plana. Brux. Hubert. Antonius, 1623. 16°. pp. 167. It. Monachii, Colon. &c.*

5. *Práctica de la viva Fee, de que el Justo vive y se sustenta. Brussel. 1613. 1617. & 1649. 12°. It. Traduite en Latin par le P. Isidore de S. Joseph : Praxis veræ Fidei quâ justus vivit. Colon. Joan. Kinckius, 1618. 12°. & Ibid. 1627. 12°. It. Traduit en François par les PP. Cyprien de la Nativité, de Paris, & Lucien de S<sup>te</sup> Marie, de*

(b) Voyez Renaudot, *Hist. Patriarcharum Alexandrinorum Jacobitarum*, p. 117.

(c) Voyez Leonis Allatii *Apes Urbanae*, Edit. Fabriciana, p. 321.

*Beauvais : Paris , Veuve Pierre Chevalier , 1644. 12°.*

6. *Tratado breve de la Oracion mental. Madrid , Luiz Sanchez , 1615. 12°.* It. *Valencia , Mich. Sorrolla , 1623.*

7. *Commentaria in Caput : Non dicatis XII. Quæst. 1. Cap. Monachi , & Cap. Cum ad Monaster. de Statu Monachor. hoc est , de Paupertate Regulari : in quibus tam ex antiquorum Patrum , quàm aliorum Doctorum sententiâ agitur. Antv. Gerard. Wolschatiuss , 1617. fol.*

8. *Expositio in omnes ferè Regulas SS. Basilii , Augustini , Benedicti , Francisci , ac aliorum Ordinum , præcipuè in Regulam primitivam Carmelitarum. Antv. Ger. Wolschatiuss , 1617. fol.*

9. *Méthode pour examiner & discerner l'avancement spirituel de l'ame. En Espagnol. Brux. Hub. Antonius , 1620. 12°.* It. *Anvers. Balt. Moret. 1623. 12°.* It. *En Latin : Methodus examinandi ac discernendi spiritua-lem animæ profectum. Colon. Bern. Gualterus , 1623. 16°.* It. *Brux. Hub. Antonius.* It. *Traduit en François , & en Allemand.*

10. *De Contemplatione Divinâ Libri sex. Antv. Balth. Moretus , &c. 1620. 8°.* pp. 541. *L'Auteur le dédie à ses Confrères du Désert de las Batuecas ; sa Lettre est datée de Bruxelles le 21. Mars 1619.*

11. *Divinæ Orationis , sive à Deo infusæ Methodus , Natura , & Gradus. Libri quatuor.*

*Quibus mirabilis Dei , in promovendis ad veram , pacatam , Divinamque ac fructivam unionem animabus , methodus ac via ostenditur : ac præterea quamplurima Divinarum internarumque affectionum ac Mysticæ Theologiæ arcana , clariori ac pleniori stylo , ad mentem Scripturarum & SS. Patrum explicantur. Antv. Balth. Moretus , &c. 1623. 8°. pp. 635. sans les Tables. Dédié aux mêmes , de Bruxelles le 1. Janvier 1623. L'Auteur dit dans cette Epître qu'il s'est appliqué durant 40. ans à l'étude de la Théologie Mystique.*

12. *Instructio pro Vitæ Eremiticæ cultoribus. Lovanii.*

13. *De Regularium Visitatione. Romæ , 1625. 12°. It. Ed. 2<sup>a</sup>. Duaci, Bath. Bellerus , 1634. 12°. It. Antv. Joan. Bellerus , 1635. 12°. Dédié à Jean-Baptiste Coccini , Doyen de la Rote à Rome. L'Auteur y marque tout ce qui doit s'observer dans les Visites des Religieux , & traite son sujet avec beaucoup de clarté & de précision.*

14. *Scala Salutis. Colon. 1650. It. Ibid. en Allemand.*

15. *Opera omnia , homini religioso & Apostolico , tam quoad vitæ activæ , quàm contemplativæ functiones , utilissima. Colon. Agripp. Joan. Wilh. Friessen , Junior. 1684. 3. vol. fol. Publié par les soins du P.*

*Paul de tous les Saints* (d) qui a mis des Préfaces à la tête de chaque volume : On y trouve T. I. Les livres que j'ai marqués n. 3. 7. 8. 13. & outre cela, (p. 749.) *Epistola de Regimine Prælatorum ad R. P. Joannem à S. Hieronymo Visitatorem Generalem, & Provincialem Germaniæ.* Tome II. Les Ouvrages marqués ci-dessus n. 4. 5. 10. 11. 12. & *Commentaria Theologica in Quæstiones CLXXI--CLXXV.* 2<sup>a</sup> 2<sup>a</sup> *D. Thomæ Aquinatis ; ubi de Raptu, Extasi, & Prophetia, sive de Visionibus, Locutionibus, ac Revelationibus Divinis.* Tome III. Les nn. 1. 2. 6. 9. 14. & les pièces qui suivent :

α. *Bibliotheca Carmelitana, sive nobilium aliquot Carmelitanae Religionis Scriptorum, Operumque illorum Catalogus.* C'est un petit Ouvrage de l'Abbé Trithème, augmenté par le P. Pierre Lucius, & continué par nôtre Auteur.

β. *Elogia Sanctorum Virorum Illustrium Ordinis Carmelitarum.*

γ. *Apologetica Defensio Joannis XLIV. Patriarchæ Jerosolymitani.*

δ. *Tractatus de Canonizatione Venerabilis Joannis Ruysbrochii.* Il y a un Jugement du P. Thomas de Jesus en faveur des Oeuvres de Ruysbroek, signé à Bruxelles le 14. Novembre 1622. & inséré dans les *Elogia & Testimonia Variorum de V. Joanne*

(d) Le P. Cosme de Villiers, (Art. *Paulus ab omnibus SS.*) marque cette Edition : *Colen, Jodoc. Calcovius, 1640.*

256 THOMAS DE JESUS.

*Rusbroquio*, recueillis par *Aub. le Mire*,  
p. 26--31.

ε. *Contra doctrinam Libelli: Apologia Germanica.*

ζ. *Methodus Exercitiorum Anagogicorum per Dominicas, & præcipuas anni Festivitates.*

η. *Traçtatus de Scrupulis.*

θ. *De Arte Rhetorica pro Concionatoribus.*

ι. *De Præsentia Dei.*

Le P. Thomas de Jesus avoit encore écrit un *Traité de Tribus Votis*, & un *Thesaurus contra Hæreticos*, qui sont restés en Ms.

☞ La Dedic. de l'Ouvrage ci-dessus n. 10. *Miræus Biblioth. Eccles. P. 2. c. 249. p. 335. Ludov. Jacob. Bibl. Carm. p. 402. & seqq. Daniel à Virg. Maria, Vineæ Carm. p. 597. n. 1067. Nicol. Antonius, Bibl. Hisp. nova II. 245. 246. 669. 670. Cosme de Villiers II. 815-819.*

---

*Jean-Hugues Quarre,*

ÉTOIT de *Poligni*, petite-ville de la Franche-Comté, où il nâquit vers 1596. Ayant embrassé l'état Ecclésiastique, il étudia en *Sorbonne*, & se fit recevoir Docteur en Théologie. En 1618. il entra dans la Congrégation des Prêtres de l'Oratoire nouvellement fondée par le Cardinal de *Be-rulle*. Il étoit Supérieur de la Maison de *Salins*  
en

en 1631., lors qu'à la sollicitation du fameux Abbé de *S. Cyran*, de *Jacques Boonen*, Archevêque de *Malines*, de *Jansenius*, depuis Evêque d'*Ipres*, de *Henri Celenus*, &c. le P. *Charles de Condren*, second Général de cette Congrégation l'envoya dans les Pays-Bas ; il y vint au mois d'Avril de cette année, & fut fait tout de suite Supérieur de l'Oratoire de *Louvain*. Peu de jours après, il eut l'honneur de prêcher en présence de l'Infante *Isabelle*, qui le choisit ensuite pour Prédicateur de sa Chapelle. Vers la fin de l'année suivante 1632. on lui donna la supériorité de l'Oratoire de *Bruxelles*, où la Comtesse de *Barlaimont* voulut aussi l'avoir pour Prédicateur du Monastère, qui porte le nom de sa famille. Le P. *Bourgoing*, qui avoit amené les PP. de l'Oratoire dans ces Provinces, étant retourné en France l'an 1634. le P. *Quarré* fut établi Prévôt de la Congrégation Belgique par commission de l'Archevêque *Boonen*, qui y tint en quelque manière la place du Général jusqu'en 1649. En 1635. on donna deux Assistans au P. *Quarré* ; En 1640. ce Père fonda dans la Métropole de *Malines* un nouveau Canoniat, que les PP. de l'Oratoire échangèrent en 1645. contre la Cure de *S. Jean* de la même ville. Il voulut se défaire de sa charge de Prévôt en 1652. mais on le continua

## 258 JEAN-HUGUES QUARRÉ.

malgré ses instances. Après avoir rendu de grands services à sa Congrégation ce Père mourut à *Bruxelles* le 26. Mars 1656. dans la 66<sup>e</sup>. année de son âge ; son corps fut transporté dans l'Eglise de N. D. de *Laken*, qui est un Pélérinage célèbre à une demie lieue de cette ville. On a de lui les Ouvrages suivans :

1. *Thréfor spirituel, contenant les excellences du Christianisme, & les adresses pour arriver à la perfection Chrétienne par les voyes de la Grace, & d'un entier abandonnement à la conduite de Jésus-Christ.* Paris, 1633. 12°. It. *Ibid.* Seb. Huré, 1654. 12° sous un titre un peu différent. It. *reveu & corrigé par l'Auteur* 3<sup>e</sup>. Edit. *Brux.* Philippe Vleugart, 1657. 24° pp. 443. It. 4<sup>e</sup>. Edit. Paris, Sébast. Huré, 1677. 16° pp. 446. Il s'en est fait d'autres Editions ; cet Ouvrage a été aussi traduit en Flamand, & approuvé par les Docteurs de *Louvain*. L'Auteur explique dans la 1. & 2. partie les motifs d'aimer & de servir Dieu : part. 3. & 4. la route qu'il faut tenir pour devenir parfait Chrétien. Il donne dans la 5. & dernière le portrait de la vraie piété.

2. *Les Dévots Entretiens de l'Ame Chrestienne.* *Brux.* 1640. 12° avec de belles Tailles-douces.

3. *Traité de la Pénitence Chrestienne.* Paris, 1648. 12°.



4. *La Vie de la Bienheureuse Mère Angèle, première Fondatrice des Mères de S<sup>te</sup> Ursule.* Paris, Seb. Huré, 1648. 12°.

5. *Responce à un escrit, qui a pour tittre, Advis donné en Amy à un certain Ecclésiastique de Louvain, au sujet de la Bulle du Pape Urbain VIII. qui condamne le Livre portant ce tittre, Augustinus Cornelii Jansenii.* 1649. 4° pp. 32. sans nom de ville ni d'Imprimeur, quoi qu'il paroisse assez que l'Ouvrage a été imprimé à Louvain chez Jacques Zegers. (a) C'est contre l'*Advis donné en Amy à certain Ecclésiastique de Louvain, au sujet de la Bulle du Pape Urbain VIII., qui condamne le Livre portant ce tittre, Augustinus Cornelii Jansenii, olim Iprensis Episcopi*, imprimé à Louvain, chez Jacques Zegers, l'an 1640. 1649. 4° pp. 28. J'ai lû dans une Note M<sup>ste</sup> du tems, que l'Auteur de cet *Avis* étoit un Jésuite, Confesseur du Duc de Lorraine. Il conseilloit à l'Ecclésiastique de Louvain de se soumettre à la Bulle *In Eminenti*. Il a paru contre ce même *Avis* une autre brochure intitulée : *Résponce d'un Ecclésiastique de Louvain à l'Advis qui lui a été donné au sujet de la Bulle prétendue d'Urbain VIII. contre le Livre de Monsieur Jansenius Evêque d'Ipre.*

R 2

(a) L'Auteur y dit (p. 28.) qu'il a souvent ouï *Jansenius* disant des Jésuites : *Gravi soporemersi detinentur* (Jésuites), & *NI SI FORTITER PUNGANTUR, numquam evigilabunt.*

260 JEAN-HUGUES QUARRÉ.

1649. 4<sup>o</sup>. pp. 96. où la maxime que je cite de *Janſenius* eſt exactement ſuivie.

6. *Le Riche charitable, ou la neceſſité de l'Aumofne. Brux.* 1653. 12<sup>o</sup>.

7. *Direction ſpirituelle pour les Ames qui veulent ſe renouveler dans la piété. Avec des Méditations. Paris, Seb. Huré, 1654. 12<sup>o</sup>.*

☞ *Petr. Sweetii Necrologium aliquot ..... Rom. Catholicorum, &c.* 45. 46. *Idem, Chron. Congreg. Oratorii*, 43. 44. 50. 67. 76. *Le Moreri de 1760. Let. Q. p. 657.*

---

### *Barthélémi de Middelbourg*

ÉTOIT de *Ter-Veere* en *Zélande*, où il nâquit en 1485. Dans ſa jeuneſſe il ſ'attacha au Commerce, & continua d'exercer cette profeſſion juſqu'à l'âge de 30. ans. Alors il vint étudier en Philoſophie à *Louvain*, & ſ'appliqua à cette ſcience avec une ardeur extraordinaire. Son cours fini, il entra peu après dans l'Ordre des Recollets dont il prit l'habit à *Amſterdam*. (a) Ayant achevé ſa Théologie & reçu l'ordre de Prêtriſe, ſes Supérieurs l'employèrent à la Prédication. Il ſ'y diſtingua par ſon zèle & par ſa capacité à *Amſterdam*,

(a) C'eſt ce que marque *De Raiſſe* : *Valère-André* conjecture de ſon nom qu'il fit ſa profeſſion à *Middelbourg* : mais il pouvoit porter le nom de cette ville, ſimplement parce qu'elle étoit la Capitale de ſon pays.

BARTHÉLÉMI DE MIDDELBORG. 261  
à *Utrecht* & à *Bruxelles* l'espace de 40. ans.  
Quoi qu'il prêchât tous les jours, il ne  
laissoit pas d'assister aux offices du Chœur,  
& de s'y trouver le premier & le der-  
nier, ce qui est d'autant plus surprenant  
qu'il étoit affligé d'une double hernie. Il  
fut Vicaire & Gardien de divers Couvens,  
entre autres de celui de *Middelbourg*; &  
Suffragant de *George d'Egmond* Evêque  
d'*Utrecht*. Ce Père mourut en reputation  
de sainteté dans cette dernière ville le  
onze Avril 1564. dans la 80<sup>e</sup> année de son  
âge. On l'enterra dans le couvent de son  
Ordre, où l'on voyoit autrefois son tom-  
beau & sa statue avec ces vers d'*Adrien*  
*vander Burch*:

*Verbo olim populum vitæ exemplo docebas,  
Hic tibi semper honos, hæc tibi cura fuit.  
Nunc mundo ablatus, cæli statione teneris,  
Et vanas terræ despicias illecebras.*

*Nos cineres, quos illa tegit, veneramur, & uno,  
Quod de te superest, nomine perfruimur.*

Il a laissé *Conciones de Tempore & Sanc-*  
*tis*, en 3. vol. *Florent vander Haer*, Cha-  
noine de *Lille*, possédoit en 1634. ces  
Sermons en Ms. Ils lui avoient été lé-  
gués par *Victor Schorel*, Prêtre d'*Utrecht*.

☞ *De Raijse, Auctar. ad Molani Natales*  
*SS. Belgii*, XI. Apr. feuil. 57. verso, & 58. ex  
*Archivis Conv. Minorit. Antv. Sweertius*, 156.  
*Val. André*, 108. *Hist. van 't Uytrechtsch Bis-*  
*dom*, p. 184. *La Rue, Gelett. Zeeland*, 142. 143.

*Adrien Scholiers, ou Hadrianus  
Scholaſticus,*

**É**TOIT apparemment d'*Anvers*, où il ouvrit une Ecole d'Humanités vers le milieu du XVI. siècle. Il avoit épousé *Cathérine Maes*, qui mourut le 17. Juillet 1563. âgée de 34. ans. Elle fut inhumée dans le Cloître de l'Abbaye de *S. Michel*, & son mari lui dressa cette Epitaphe :

*Hadrianus Scholaſticus ingenuorum aliquot puerorum apud Andoverpianos Pædagogus, ſibi poſteriſque & honeſtæ Matronæ Catharinæ Maſſiæ conjugî cariſſ. Monum. H. piæ D. D. memoria. Deceſſit hæc ætate jam florenti XVI. Kal. Sextil. cId. Id. LXIII. cùm vixiſſet an. XXXIV. Terra tegit cineres, ſpiritus aſtra colit.*

Il reſte de lui :

*Carmina Saturnalia S. P. Q. A. benevol. & obſeq. ergo Kal. Jani D. D., Adriano Scholaſtico .... auctore. Antverp. Chr. Plantinus, 1566. 4<sup>o</sup> pp. 29.* Ces Etrennes marquées dans le titre, ſont ſuivies d'autres vers du même Auteur adreſſés aux Chanoines de N. D. d'*Anvers*. Je n'y trouve rien de remarquable.

☞ *Sweertius, 101. & Epitaphior. p. 145.*

---



---

*Pierre Scholier, ou Petr. Scholirius,*

**N**AQUIT à *Anvers* d'une famille noble, originaire de *Nuremberg*, ancienne au moins de trois siècles, & qui portoit en Allemagne le nom de *Schuller*. Son père se nommoit *David Scholier* : son ayeul, Patricien de *Nuremberg*, s'appelloit *Pierre Schuller*, & mourut l'an 1582. (a) qui fut celui de la naissance de nôtre Auteur. Le jeune *Scholier* après ses basses-classes vint étudier en Philosophie à *Louvain*, mais sans succès ; il revint dans cette ville à l'âge de 30. ans, & y prit le grade de Licencié en l'un & l'autre Droit l'an 1612. Le Duc d'*Arfchot*, Prince qui aimoit les sciences & les beaux Arts, le prit peu après pour compagnon d'un voyage, qu'il fit en Italie. *Scholier* profita de cette occasion pour se mettre au fait des Antiquités, des mœurs, & des raretés des différentes villes par lesquelles il passa. De retour dans sa patrie au bout de six ans, il épousa une Démoniselle d'une grande beauté, nommée *Anne Lambrechts*, & se fixa à *Louvain* pour s'y livrer tout entier à l'étude des belles-Lettres ; ce fut alors qu'il lia une amitié étroite avec *Erycius*

R 4

(a) Il fut enterré dans la Cathédrale d'*Anvers*.

*Puteanus*, & avec le Docteur *Gérard Cor-  
selius*. Enfin il retourna à *Anvers*, où il  
fut plusieurs fois Echevin de la ville, fans  
que cet emploi l'empêchât de fréquenter  
les Savans, non plus que de s'appliquer  
à l'étude de l'Histoire & de la Politique.  
Sur la fin de ses jours, il se guérit à demi  
d'une maladie de langueur en prenant les  
eaux de Spa : mais quelque tems après  
une Apoplexie subite l'enleva dans la com-  
pagnie de quelques amis le 16. Novem-  
bre 1635. Nous avons de lui :

1. Un *Traité familier à l'usage des Cui-  
sines*, &c. En Flamand. (b) *Louvain*, Jean-  
Christ. *Flavius*, 12°. It. Corrigé. *Anvers*,  
*Martin Verhulft*, 1655. 16°. pp. 113. Goth.  
L'Auteur y prend le nom de *M. Antonius  
Magirus*, (c) & adresse son Ouvrage au  
Beau-sexe Flamand par une Epître Philo-  
sophique, où il 'dit, qu'il n'a écrit sur  
ces matières qu'après des expériences de  
24. ans.

2. *Sermones Familiares. Antv. Offic. Plan-  
tin.* 1623. 4°. pp. 59. It. sous ce titre :  
*Diogenes Cynicus, sive Sermonum familiarium  
Libri III. ibid. Balth. Moretus*, 1635. 12°.

(b) *Kooek-Boeck, oft familieren Keucken-Boeck, lee-  
rende hoe dat men alderhande Vleesch, Vogelen, Wildt-  
braedt, ende Visc'h koken sal : ende wanneer alderhande  
Spyse ende Wyn op haer beste is. Oock alle manieren van  
Salaet te maken. Ghemaeckt door M. Antonius Magirus.  
It. Ghedruckt naer de Lovensche Cotype, ende op veel plaets-  
sen verbeteret.*

(c) Ce dernier mot signifie en Grec *Cuisinier*.

It. avec un Commentaire du P. *Albert le Roy*, Augustin, & quelques Lettres de l'Auteur. *Antv. Offic. Plant.* 1683. 4<sup>o</sup> pp. 467. Ce sont des Satyres contre les mauvaises mœurs du tems. *Scholirius* y a pris un milieu entre le stile de *Juvenal* & celui d'*Horace* : mais il n'a ni la pureté, ni la naïveté du dernier ; il est d'ailleurs trop obscur pour le commun des Lecteurs : au reste il y a beaucoup de génie, de sel, & d'adresse dans sa manière de peindre les vices.

☞ *Sweertius*, 633. *Valère And.* 759. 760. *Acta Erud. Lips.* 1684. p. 262. 263.

### *Marc van Vaernewyck*

**D**ESCENDU de l'ancienne & noble famille de ce nom (a), nâquit à *Gand* vers le commencement du XVI. siècle. Son éducation doit avoir été fort négligée,

(a) On trouve dans le XIV. siècle *Guillaume van Vaernewyck*, qui n'ayant point d'enfans, donna tous les biens à la *Chartreuse* de *Gand*, en considération de son neveu, qui en étoit le 3<sup>e</sup>. Prieur. *Thomas van Vaernewyck*, qui fut six fois Bourguemaître de *Gand* depuis 1321. jusqu'en 1337. *Jean*, & *Daniel*, qui eurent la même charge dans le même siècle, de même que *Gofwin*, un autre *Jean*, Seigneur d'*Exarde*, & *Jean*, Seigneur de *Borst*, dans le suivant : *Alexandre de Vaernewyck*, Chevalier, fut aussi Bourguemaître de *Gand* en 1511. ainsi que *Denis*, Seigneur de *Diepenbroeck*, en 1657. *Denis*, Chevalier, Seigneur de *Lemsbeke*, en 1658. & 59. enfin *Claude-Bonaventure*, Seigneur du même lieu, & de *Bellegheem*, en 1727.

s'il est vrai, comme le disent *Sanderus*, & *Valère André*, qu'il ne savoit d'autre langue que la Flamande. (b) Quoi qu'il en soit, il suppléa en quelque manière à ce défaut par ses lectures, & peut-être par des voyages; il paroît qu'il parcourut une bonne partie des Pays-Bas, & qu'il alla même à *Rome*, remarquant par tout ce qu'il trouvoit de plus curieux. On voit par ses écrits qu'il s'étoit appliqué à la Théologie, à la Poësie Flamande, à la Géographie, & à l'Histoire, mais principalement à celle de son pays. On y voit aussi qu'il étoit zélé Catholique, & suivant toutes les apparences grand homme de bien. *M. Foppens* le fait mourir en 1567. & dit qu'il fut inhumé à *S. Bavon* dans le Tombeau de ses Ancêtres; il me semble plus sûr de s'en rapporter à une inscription qu'on voit à la tête de sa Chronique, & qui place sa mort en 1570. Tout ce que je trouve de sa postérité, c'est qu'il eut une fille, & de cette fille un petit-fils nommé *Jean Schep-per*. On a de lui :

*Histoire Belgique, ou Miroir des Antiquités des Pays-Bas, où l'on voit quantité d'événemens merveilleux arrivés dès les tems les*

(b) *Sanderus* dit que *Vaernewyck* l'avoue quelque part, mais il ne marque pas l'endroit. J'ai peine à croire ce fait; parce que *Vaernewyck* cite une infinité d'Ouvrages, qui n'avoit point paru de son tems en Flamand.



*plus reculés dans tout l'Univers, mais particulièrement dans les Pays-Bas, dans les Duchés de Clèves & de Juliers, & en Westphalie : comme aussi en Angleterre, en Ecosse, en France, en Allemagne &c. En Flamand. (c) Gand, Gerard van Salenfon, 1565. 4°. It. Anvers, Jérôme Verdussen, 1619. 4°. It. 3<sup>e</sup> Edition, corrigée en divers endroits (même pour le stile.) Ibid. Regner Sleghers, 1665. 4°. pp. 532. L'Auteur dit qu'il a achevé cet Ouvrage à Gand le 1. Mars 1561. & qu'il l'a retouché & augmenté dans les*

(c) *Die Historie van Belgis, die men anders namen mach, den Spiegel der Nederlandscher Oudtheydt, waer inne men sien mach, als in eenen claeren Spiegel veel wonderlycke Geschiedenissen, die van alle oude tyden, over al die wereldt geschiedt syn : maer besonder in die Nederlanden, als syn Vlaenderen, Brabandt, Hollandt, Zeelandt, Vrieslandt, Gelre, Gulick, Cleve, Westphalen, Henegouwe, Artoys, ende diergelycke. Oock van Ingheland, Schotlandt, Vrancrycke, Duytschland, ende andere Landen, ende Natien, daer 't te passe commen sal, seer lustich, vremdt, ende wonderlyck om lesen, om de ongehoorder Oudtheyt wille, by geen Historiographen, ofte Chronickeurs in lichte gebrocht. Dédie à Servais Vaes, Abbé d'Everbode. On lit sur le revers du titre les vers suivans :*

*Tot den zwaermoedighen Lesere,  
Om te syn een genesere  
Twee Balladen Intricaet,  
D'halve regels goetd, de geheele quaedt, &c.*

Et au bout du Livre :

*Desen Boeck bedanckt met reverentie  
Den discreten Leser van syn patientie.*

Ce qui suffit pour donner une idée de la Poësie de Vaernewyck. La 3. Edition a pour titre : *De Historie van Belgis, oft Chronycke der Nederlandsche Oudtheyt : waer in beschreven worden alle de memorabelste ende wonderlycke gheschiedenissen, die van het beghin der wereldt af tot ontrent dese tyden toe in alle ghewesten der wereldt gheschiedt syn, maer besonderlyck in dese Nederlanden ....*

mois de Mars & d'Avril 1565. C'est un vrai fatras, où il a rassemblé sans ordre & sans jugement tout ce que ses lectures lui fournissoient ; il y adopte toutes les fables les plus ridicules qu'on trouve dans les Historiens Apocryphes, & dans les Chroniques les plus décriées ; on y lit par ex. (*Liv. I. ch. XXXII--XLVII.*) les faits & gestes de dix-huit prétendus Rois d'Allemagne, dont le premier est *Thuiscon* fils de *Noé*, & le dernier *Francus* fils de *Brennus*, qui régnoit vers le tems du siège de *Troye*. *Varnewyck* vante ailleurs (*L. IV. ch. X.*) la victoire remportée en Flandre sur les Romains par le preux Chevalier *Godefroi Brabon*, accompagné de son fils *Warneston*, & de son neveu *Carausius* Gouverneur de Flandre sous l'Empire d'*Adrien*. Il n'oublie point (*L. IV. ch. XIII.*) *Falandom*, autre Gouverneur de Flandre, & père d'*Austrus*, Seigneur de *Tongres*, qui a donné son nom à la Basse-Autriche. Il faudroit un volume pour ramasser toutes les pauvretés dont cet Ouvrage est rempli, & qui y sont racontées du stile dont une vieille de village entretenoit ses voisines. Je ne m'étonne pas de tout cela vû le siècle de l'Auteur, & le peu d'étude qu'il avoit fait dans sa jeunesse : mais ce qui me paroît étrange, c'est qu'on ait été assez bête pour l'égaliser aux meilleurs Ecrivains de l'Antiquité, &

pour douter même s'il ne les a pas surpassés. (d) Au reste un Lecteur judicieux démêlera dans cette compilation quelques faits moins éloignés des derniers tems, dont il pourra faire usage. *Vaernewyck* avoit encore écrit

1. *Chronique des choses arrivées aux environs de Gand vers les commencemens des troubles que l'Hérésie y a causés depuis l'an 1566. jusqu'en 1568. En dix Livres.*

2. *Traité de l'origine & de la situation de la Ville de Gand.*

3. *Liste des Bourguemaîtres de Gand, avec la chronologie des faits les plus remarquables arrivés sous leurs consulats.*

4. *Description du Comté de Flandre. (e)*

5. *Chronique de Flandre.*

6. *Voyage de Zélande.*

7. *Voyage de Rome. En vers.*

8. *Chronique depuis le commencement du Monde. En vers.*

9. *Histoire de Tobie. En vers.*

(d) On voit à la tête de la *Chronique Belgique* une inscription où l'on dit de lui : *Sicut rerum patriarum indagator diligentia & Historiographus solertia nulli secundus : ita Poëta, & Orator apprimè suavis, atque facundus, denique talis fuit, qui claris veteris avi Scriptoribus, si non anteferri, comparari merito possit ; obiit anno Christi M. D. LXX.*

(e) J'ai lu dans un Catalogue : *M. van Vaernewyck, Traactaer en corte Beschryvingke van dat Edel Graeffschap van Vlaenderen, en omliggende Landen, inhoudende veelte wonderlycke Antiquityten, &c. Ghendt, 1562. 8.* mais je crois que ce n'étoit que l'Essai de la *Chronique Belgique* dont j'ai parlé.

10. *Traité de la conversion des Gentils.*  
En trois Livres.

11. *Dialogue sur les Statües, les Villes,  
& les Edifices les plus admirables de tout  
l'Univers.*

12. *La Navigation de Lucien.*

13. *Un Livre de Vers.*

14. *Entretiens des Chiens.* En vers.

15. *Traité de la Chasteté :* Autrement :  
*Perle de la Pudicité & de la Vertu*, par  
forme de Dialogue. En vers.

16. *Traité de l'Idolâtrie.*

17. *La Philosophie des Laïcs :* Autrement :  
*XXVIII. Livres sur les Philosophes populaires.*

18. *Des sept Péchés capitaux.*

19. *Bouclier de la Foi Chrétienne.* Déjà  
approuvé par le P. Jean Bunderius, Do-  
minicain, Censeur des Livres.

20. *Antidote contre la Peste des Hérésies.*

21. *Armure universelle contre les Péchés  
Capitaux.*

22. *Trois Lettres contre un Anabaptiste.*

23. *Miroir des Anabaptistes.*

Ce sont là tous les Ouvrages que Jean  
d'Hollander, allié de Vaernewyck, lui attri-  
buoit, au rapport de Sanderus. Sweertius lui  
donne encore les pièces suivantes, que Jean  
Schepper, petit-fils de l'Auteur avoit en Ms.

24. *Paradoxes.* (f)

(f) Je crois que c'est l'ouvrage dont Vaernewyck parle  
dans la *Chronique Belgique* (page 523. 3<sup>e</sup> Ed.) & qu'il  
avoit intitulé : *T' Vant van Wondere.*

25. *Le Parlement chénu.*

26. *Queux quadrangulaire pour les Infidèles, les Juifs, les Turcs & les Faux-Chrétiens.*

27. *Quantité de pièces en vers sur l'ancienne Noblesse, & sur l'Origine du Comté de Flandre.* Mais rien de tout cela n'a vû le jour, hors peut-être le n. 4.

On voit le Portrait de nôtre Auteur fort bien gravé à la tête de sa *Chronique Belgique* (3<sup>e</sup> Edit.) *Joan. Meysens excud. Petrus de Jode sculp.* Ses Armes font de fable à trois Lions d'argent 2. & 1. le timbre surmonté d'un lion naissant, ailé, & couronné de même ; avec cette devise : *Laet vaeren nydt, c. d. Laissez passer l'Envie.*

☞ *Sanderus, de Gandav. erud. claris, L. III. p. 97. 98. Ejusd. Fland. illustr. dern. ed. T. I. 152--165. & 314. Sweertius, 524. 525. Val. And. 840. 841.*

### *Albert Piclorius,*

**P**RINCIPAL du Collège de N. D. a *Aix-la-Chapelle*, étoit natif de *Porcet* ou *Borzet*, lieu voisin de cette ville, & célèbre par son Abbaye. Il publia en 1622.

*Le Trésor Sacré d'Aix-la-Chapelle, ou Discours sur les reliques qu'on y montre tous les*

272 ALBERT PICTORIUS.

*sept ans aux Fidèles &c. En Allemand. (a)*  
*Aix la Chapelle, Pierre à Brachel, 1622.*  
12°. pp. 72.

 *Hartzheim, Biblioth. Colon. p. 13.*

(a) *Sacrarium Aquisgranense, oder : Der Heiligen Bund-laden, darinn ein gemein gespräch zweyer Christen von dem Heiligthum Christi, seiner Mutter, und der Heiligen, welche alle sieben jahr dem Christlichen Volck gezeigt wird in der Kayserlichen Reichs-Stad des Königlichen Stuhls Aachen.*

---

### *Sebastien Knippenberg,*

NÉ VERS 1644. à *Helden*, village de-  
pendant du Brabant dans le quartier  
d'Outre Meuse, prit l'habit de Domi-  
nicain à *Cologne* à l'âge de vingt ans,  
& reçut dans l'Université de la même  
ville le bonnet de Docteur en Théologie  
des mains du P. *Jean Lorbecher*, aupara-  
vant son Compagnon d'étude, & depuis  
Provincial, le 12. Octobre 1688. Le P.  
*Knippenberg* fut ensuite Professeur public  
en Théologie, Doyen & Ancien de sa  
Faculté, & en 1693. Inquisiteur Général.  
Après avoir célébré son Jubilé de Reli-  
gion, de Prêtrise, & de Doctorat, il  
mourut à *Cologne* le dernier Mai 1733.  
dans la 89<sup>e</sup> année de son âge. Nous avons  
de lui :

1. *Opusculum de Providentiâ Dei guber-  
nante per motum juxta mentem S. Augustini*  
Epis-

SEBASTIEN KNIPPENBERG. 273

*Episcopi, & S. Thomæ Doctōris Angelici.*  
Colon. Corn. Cönen, 1700. 12°. pp. 382.  
It. Ibid. 1706. 12°.

2. *Opusculum. Doctrina S. Thomæ in materiâ de Gratiâ ab erroribus ipsi falsè impositis liberata. Adjungitur Compendium Doctrinæ Cornelii Jansenii Iprensus Episcopi in quinque famosis propositionibus illius damnatæ, de verbo ad verbum prolata, & extractæ ex ejus Libro qui intitulatur : Cornelii Jansenii Augustinus, impresso Lovanii anno 1640.* Colon. Wilh. Metternich, 1718. 8°. pp. 204.  
Cet Ouvrage a été prohibé à Rome le 29. Juillet 1722. ainsi que le suivant.

3. *Opusculum contra Librum Authoris Anonymi intitulatum : Prædicatorii Ordinis Fides & Religio vindicata. Editum sub patrocinio S. Joseph, &c.* Colon. Sebast. Ketteler, 1721. 12°. L'Anonyme marqué dans le titre, est le P. Jean van Bilsen, Dominicain, Missionnaire à Boisleduc.

 Hartzheim, Biblioth. Colon. 294.

---

Gilbert, ou Guillebert de la Haye,

**N**É DE parens riches & honnêtes en 1640. entra dans l'Ordre des FF. Prêcheurs, & fit sa profession au Couvent de Lille, sa patrie, en 1657. Lors qu'il eût achevé son cours de Théologie, ses

Tom. I.

S.

supérieurs le firent Vicaire de la Maison de *Lillers* en Artois, & dès le mois d'Avril de l'année suivante 1680. il fut Prieur du Couvent de *Revin* sur la Meuse. La nouvelle Province de *S<sup>te</sup> Rose*, qui comprend les Couvens des Pays-Bas François & celui de *Liège*, ayant été érigée vers ce tems-là, le P. *Antoine Danguy*, Docteur de *Paris*, qui en fut le premier Provincial, prit le P. *de la Haye* pour son *Compagnon* en 1684. Au Chapitre tenu à *Lille* en 1685. ce même Père fut fait Prédicateur général, & depuis Prieur du Collège de *S. Thomas de Douai*. Ayant exercé cet emploi l'espace de trois ans le P. *de la Haye* retourna dans son Couvent de *Lille*, & y remplit la charge de Procureur du Général de l'Ordre pour les Pays-Bas. Il y mourut le 17. Juin 1692. âgé de cinquante-un ans, après un mois de maladie. Ce Religieux se fit aimer par la pureté de ses mœurs, & par la douceur de son caractère. Il étoit fort zélé pour l'honneur de son Ordre, & pour le salut des ames. Quoiqu'il prêchât tous les ans en Avent, en Carême, & presque tous les Dimanches, il trouva le tems de parcourir tous les Pays-Bas Catholiques, & de fouiller dans les Archives d'un très-grand nombre de Couvens & d'Abbayes, dont il tira de quoi éclaircir l'Histoire des Maisons & des Ecrivains de l'Ordre de *S. Dominique*.



Liste de ses Ouvrages :

1. *La vie des saints Martyrs Lugle & Luglian, honorez à Lillers près d'Aire en Artois, où ils ont été martirisez par les Wandalés, & dont la feste se célèbre le 23. d'Octobre. Lille, Ignace de Rache, 1673. 12°. pp. 94.*

2. *Fondation du Monastère de S<sup>te</sup> Marguérite dans la ville de S. Omer des Religieuses du tiers Ordre de S. Dominique, vénues de l'ancienne ville Episcopale de Terouanne. Doüai, Nic. D'Assignies, 1686. 8°. pp. 144.*

3. Il a eu part à l'Edition, à la distribution, &, à ce qu'on croit, à la composition du Livre intitulé : *La fatalité de S<sup>t</sup> Cloud*. Cet Ouvrage fut commencé par le P. Bernard Guyard, Dominicain, natif de Craon en Anjou, qui en fit imprimer quelques feuilles au Mans en 1672. Il parut ensuite tout entier in-fol. & in-8°. & l'impression s'en fit à Louvain en 1674. Le P. Nicolai en donna une autre Edition in-12°, qui porte en tête 1672. quoi que postérieure à la 1<sup>ère</sup>. C'est du moins ce qu'en dit M. Jean Godefroi, (a) qui opposa à cet Ecrit *La véritable fatalité de S<sup>t</sup> Cloud*, où il soutient contre le P. Guyard que Jacques Clément a assassiné le Roi Henri III.

S 2

(a) Qui peut-être n'a pas réfléchi que le P. Nicolai étoit mort dès le 7. Mai 1673.

Le P. *Echard* ne s'éloigne point du sentiment de son confrère.

Outre ces Ouvrages imprimés du P. *de la Haye* on garde à *Lille* les suivans en Ms.

4. *Compendium Historiæ Provinciæ Germaniæ Inferioris FF. Prædicatorum, omniumque Conventuum ac Domorum Vicarialium ad illam attinentium, ex antiquis & certis monumentis erutum.* L'Auteur y a joint : *Brevis at clarior Congregationis Hollandicæ Historia.* Cette Congrégation s'étoit formée au milieu du XV. siècle, & comprénoit la plûpart des Couvens des Pays-Bas & de France, outre quantité d'autres en Allemagne, en Pologne, &c.

5. *Insulæ Belgo-Dominicanæ, sive Vitæ Fratrum omnium, qui ex Ordine in Belgio ad Sedes Episcopales evecti fuerunt.* Le P. *de la Haye* y parle aussi de divers Evêques Dominicains des Diocèses voisins, auparavant peu connus.

6. *Bibliotheca Belgo-Dominicana, sive Elenchus Scriptorum Belgarum Ordinis Fratrum Prædicatorum.* Le P. *Echard* a fait entrer tout cet Ouvrage dans sa Continuation des *Scriptores Ordinis Prædicatorum* du P. *Quétif*. (Lutet. Paris. J. B. Christoph. Ballard, & Nic. Simart, 1721. fol.) Il en a seulement changé le stile.

7. Il avoit recueilli un très-grand nombre de *Memoires* tirés des Archives de tous

les Couvens des Pays-Bas , & de plusieurs Abbâyes , même de France , pour servir aux Ouvrages précédens , le tout écrit de sa main.

8. Il préparoit : *Omniū ex Ordine (S. Dominici) Antistitum & Episcoporum exactissima, & ad Lydium veritatis lapidem revocata & recensita series & Chronologia.* Mais il n'en a laissé que les Tables , la mort l'ayant prévenu.

✎ Echard, *Scriptores Ord. Præd.* II. 653. 654. & 732. Le Long, *Biblioth. des Hist. de France*, 420. 421. n. 8169. 8170. *Journal de Henri III.* Edit. de 1744. T. III. 378. & suiv.

## Gontier, ou Guntherus,

**R**ELIGIEUX Bénédictin de l'Abbaye de *S<sup>t</sup>. Amand* en Flandre dans le Diocèse de *Tournai* , fleurissoit vers les commens du XII. siècle , & vivoit certainement en 1107. puisqu'il parle d'un événement arrivé cette année-là. Il avoit écrit

1. *Martyrium S. Cyriaci.* En vers. *Trithème* semble avoir vû cet Ouvrage que l'on croit perdu. On a conservé le suivant.

2. *Historia Miraculorum S. Amandi, corpore per Brabantum delato.* Dans les Oeu-

## 278 GONTIER, OU GUNTHERUS.

vres de *Philippe* Abbé de *Bonne-Esperance*, *Duaci*, 1621. fol. p. 737-739. It. dans les *Bollandistes* Févr. T. I. jour 6<sup>e</sup>. p. 900. 901. *Gontier* assista à la translation du Corps de *S. Amand* (en 1107.) & fut témoin des Miracles arrivés à cette occasion.

3. *Trithème* attribüe encore à *Gontier* des *Homélies*, des *Sermons*, & quelques *Lettres* : mais on doute si cette annonce est sûre. (a)

☞ *Sigeb. de Scr. Eccl. c. 166. Ed. Fabric. p. 113. Trithem. Chron. Hirsaug. T. I. 210. & 480. & de Script. Eccles. c. 354. p. 90. Ed. Fabric. Hist. Littér. de la France, IX. 381. 382.*

(a) Il faut bien se garder de confondre, comme plusieurs ont fait, ce *Gontier* avec un Ecrivain plus moderne du même nom, qui après avoir été Ecolâtre ou Maître d'école, fut Moine de l'Abbaye de *Paris*, Ordre de *Cîteaux*, dans le Diocèse de *Bâle*, & qui vivoit dans le XIII. siècle. On a de celui-ci :

1. *Historia Constantinopolitana sub Balduino circa Annum Domini 1203.* Insérée dans les *Leçons Anciennes* de *Henri Canisius*, T. V. p. 358--393. de la 1. édition, & T. IV. p. V--XXII. de la 2<sup>e</sup>. L'Auteur composa cette Histoire sur la relation de son Abbé *Martin* qui avoit assisté au siège de CP.

2. *De Oratione, Jejuniis, & Eleemosynâ Libri XIII.* *Basilæ*, *Mich. Furterus*, 1504. & 1507. 4. Je ne sçais si ce même *Gontier*, Moine de *Paris*, est Auteur de l'Ouvrage dont je vais parler, ou s'il faut admettre un troisième Ecrivain de ce nom.

3. *Gutheri Poetae Ligurinus, sive de gestis Divi Friderici primi Libri X. impressi per industriam ac ingeniosum Erhardum Oeglin, civem Augustensem, mense Aprili, (Augustæ Vindelicæ) 1507. fol.* Publié par les soins de *Conrade Peutinger*, qui a mis une Préface à la tête. It. *Gutheri, Poetae clarissimi, Ligurinus; seu Opus de rebus gestis Imp. Caesaris Friderici I. Augusti, libris decem absolutum: accessere Richardi Bartholini, Perusini, Austriados Libri XII.*

*Maximiliano Augusto dicati ; cum scholiis Jacobi Spiegelii Selestadienfis, V. C. Argentorati, Joan. Schottus, 1531. fol. It. avec les mêmes Notes dans Veterum Scriptorum, qui Casarum .... res .... gestas literis mandârunt, Tomus unus ex Bibliothecâ Justî Reuberi ..... Francof. heredes And. Wecheli, 1584. fol. p. 272--449. It. avec Otton de Frisingue, Basileæ 1569. fol. It. Guntheri Ligurinus ; seu de rebus gestis Imp. Casaris Friderici I. cognomento Enobarbi, sive Barbarossæ, Libri X. Cunradus Rittershusius recensuit, notis illustravit, & Indice locupletavit. Tubingæ, Georg. Gruppenbachius, 1598. Ce Poëme qui tient plus de la pureté des premiers siècles, que de la barbarie du douzième, porte le titre de *Ligurinus*, parce qu'il roule sur les Expéditions de Frédéric Barberousse dans la Ligurie, c. d. dans le Milanois, & la Lombardie. L'Auteur y parle d'un autre Ouvrage qu'il avoit fait sur une Croisade, & qu'il avoit intitulé *Solymarium* ; c'est peut-être celui que j'ai marqué ci-dessus n. 1. Vers la fin du X. Livre, il parle ainsi de soi-même :*

*Hoc quoque me famæ, si desint cætera, solum  
Conciliare potest, quod jam per multa latentes  
Sæcula, nec clausis prodire penatibus ausas  
Pierides vulgare paro, priscumque nitorem  
Reddere carminibus, tardosque citare Poetas, &c.*

Un peu plus bas il promet de continuer cet Ouvrage :

*Et nunc pauca quidem sacræ quæ sanximus aula,  
Carmina sufficiant, & respirare Poetam  
Ad tempus liceat, dum bellica signa quiescunt,  
Grataque dimissus bello fovet ocia miles.  
Mox ubi sollicitè revocatus in arma redibit,  
Nos quoque belligeras acies, & castra petentes  
Interrupta novo repetemus capta labore :  
Cunctaque summatim, superet modò vita, sequentes  
Continuo quodam suscepta negocia filo  
Propositi memores, ad tempora nostra trahemus.*

☞ Voyez outre les Auteurs cités à l'Art. précédent, H. Canisius *Præf. ad opus* n. 1., & Oudin T. II. col. 1651. 1652.

### *Florent vander Haer*

**N**AQUIT à Louvain vers l'an 1547. Son père, *Lambert vander Haer*, étoit Docteur en Médecine, & descendoit d'une

famille noble & ancienne d'*Utrecht* (a) : sa mère *Marie vander Borch* étoit d'une famille Patricienne de *Louvain*. Il fit ses études au Collège des Trois Langues, où il demeura quelques années, & au moins jusqu'en 1567., sous la conduite de *Cornelius Valerius*, savant Professeur de la Langue Latine. Après cela il embrassa l'Etat Ecclésiastique, & ayant achevé son cours de Théologie, il enseigna cette science aux jeunes Religieux de l'Abbaye de *St Gertrude* dans la même ville. Il fit dans la suite le Voyage de l'Italie, & il s'y trouvoit au commencement de l'année 1591. lors qu'il eut la douleur d'apprendre la mort de *Philibert-Emmanuel de Lallaing*, Marquis de *Renty*, qui l'avoit honoré d'une étroite amitié. (b) Je ne sçais si *Vander Haer* étoit dès-lors pourvû de la place de Chanoine & Trésorier de la Collégiale de *S. Pierre de Lille* ; quoi qu'il en soit, depuis son retour dans les Pays-

(a) On y trouve *Godescalc van Woerden*, Chevalier, nommé depuis *Vander Haer*, à cause d'une Seigneurie de ce nom, & d'une maison qu'il avoit bâtie à deux lieues d'*Utrecht* sous la Paroisse de *Vleuten* ; de ce *Godescalc*, qui mourut le 10. Janvier 1186. descendoit *Gisbert Boeckel vander Haer*, & de ce dernier *Ludolphe van der Haer*, qui vivoit en 1501. ; celui-ci épousa une Démonseille de la famille de *Foeyt*, dont il eut deux fils : *Jean* qui fut Receveur des Domaines du Souverain dans la Seigneurie d'*Utrecht*, & *Lambert*, père de nôtre Auteur.

(b) Ce Seigneur mourut le 27. Décembre 1590. d'une blessure qu'il reçut au siège de *Paris*, où il avoit suivi le Duc de *Parme*.

Bas, il passa le gros de sa vie dans cette ville, & S. M. Catholique l'y nomma son Député Ordinaire pour assister de sa part au renouvellement annuel du Magistrat. Il mourut au mois de Février 1634. dans sa 87<sup>e</sup> année. Son savoir & son habileté dans la conduite des affaires lui avoit procuré l'estime des grands; il avoit fait une étude particulière de l'Histoire de son pays, & des Antiquités Ecclésiastiques, comme on en peut juger par ses écrits, où son zèle pour la Religion Catholique, & sa piété se font souvent remarquer. Il a donné au public :

1. *De Initiis tumultuum Belgicorum ad Serenissimum D. D. Alexandrum Farnesium Parmæ & Placentiæ Ducem, Libri duo, quibus eorum temporum Historia continetur, quæ à Caroli V. Cæsaris morte usque ad Ducis Albani adventum imperante Margaretâ Austriâ, Parmæ & Placentiæ Duce per annos novem in Belgio extiterunt.* (2<sup>e</sup> edit. gesta sunt.) Duaci, Joannes Bogardus, 1587. 12<sup>o</sup>. pp. 330. It. *Editio secunda*, (où l'Ouvrage est un peu augmenté, & divisé par chapitres,) Lov. Judocus Coppenius, 1640. 12<sup>o</sup>. pp. 482. Cette Histoire est écrite avec beaucoup de fidélité & d'élégance; je voudrois que l'Auteur y eût évité le stile de Rhéteur, qui n'est pas propre pour la narration, qu'il eût circonstancié d'avantage les grands événemens, & qu'il eût

passé légèrement sur quelques-uns de moindre importance.

2. *Antiquitatum Liturgicarum Arcana. Concionatoribus & Pastoribus uberrimum promptuarium: Sacerdotibus serium exercitium: Religiosis Meditationum speculum: Nobilibus spiritualis Venatio: Laïcis Literatis sancta devotio. Omnia ex diversis Authoribus tribus tomis comprehensa. Duaci, Balth. Bellerus, 1605. 8<sup>o</sup>. pp. 392. 965. 928. Vander Haer ne s'est pas nommé dans le titre: mais l'Imprimeur le fait assez connoître par les allusions qu'il fait à son nom dans l'Avertissement qui est à la tête de l'Ouvrage. (c) Il paroît par le Privilège (daté du 16. Avril 1603.) qu'il étoit d'abord intitulé: *Antiquitatum Liturgicarum Syntagma .... ex Mss. Codicibus, & rarioribus Veterum Scriptis concinnatum.* L'Auteur le dédie à la mémoire du Marquis de Renty, dont j'ai parlé; voici l'occasion qui le lui fit entreprendre: se trouvant un jour auprès de ce Seigneur, on parla de la meilleure manière d'entendre la Messe; entre divers sentimens qui furent proposés là-dessus, la compagnie s'attacha à celui qui pré-*

(c) *Ut hunc tam amœnum Christianæ Religionis Hortulum, FLORA quædam non profana, sed sacra .... consecrasset: tot FLORIBUS .... expoliisse censeri debeat, quibus tum sacra Christi & Divorum ARÆ exornentur, tum impuræ impiorum Hæreticorum, seu porcorum HARÆ, procul exterminentur. Vale, Lector, & Auctori tam FLORIDO, & tantum castis ARIS addicto, quantum ab incestis, quas dixi, HARIS alieno fave, &c.*



tendoit que le meilleur étoit de méditer pendant le S. Sacrifice la Passion du Sauveur. *Vander Haer* soutint avec raison qu'il valoit mieux entendre ce qui se dit & ce qui se fait dans ces augustes Mystères, & le bien méditer. (d) Le Marquis applaudit à cette Réponse, & *Vander Haer* l'appuye dans tout cet Ouvrage, où après chaque Messe *de tempore*, il en donne deux Explications: la première est moitié Littérale, moitié Ascétique, & renferme l'enchaînement des parties qui composent le texte: La seconde est une suite de recherches sur l'origine des cérémonies qui accompagnent les différentes Messes de l'année. On n'y voit pas autant d'érudition que dans les *Bona*, les *Martène*, & les *le Brun*: mais il y en a beaucoup pour le tems où l'Auteur écrivoit.

3. *Les Chastelains de Lille, leur ancien Estat, Office, & famille. Ensemble l'Estat des anciens Comtes de la République & Empire Romain, des Goths, Lombards, Bourguignons, François, & au regne d'iceux des Forestiers & Comtes anciens de Flandre. Avec une particuliere Description de l'ancien Estat de la Ville de Lille en Flandre, les trois*

(d) Si le dessein de l'Eglise eût été d'attacher uniquement les fidèles à la Méditation de la Passion pendant tout l'Office de la Messe, une représentation Dramatique des souffrances du Fils de Dieu y eût été plus propre que la plupart des Prières & des Cérémonies qu'Elle a ajoutées à la première institution.

*changemens signalez tant de cette Ville que du Pays. Par Floris vander Haer, Thrésorier & Chanoine de S. Pierre à Lille. Lille, Christophle Beys, & Pierre de Rache, 1611. 4<sup>o</sup> pp. 299. gros caractère. Cet Ouvrage écrit sur de bons Mémoires, & avec beaucoup d'exaétitude & de discernement, est un morceau nécessaire pour l'Histoire & la Généalogie de nos Princes. C'est dommage que l'Auteur n'y ait pas mis plus d'ordre.*

4. Il avoit fait une Histoire de l'Abbaye de *S<sup>te</sup> Gertrude de Louvain*, dont l'Abbé *Joséph-Geldolf de Ryckel* à fait usage dans son *Historia S. Gertrudis*.

☞ *L'Ouvrage n. 1. Lib. II. c. 3. p. 316. 2<sup>a</sup> Edit. & la Dédic. de ses Antiq. Liturg. Jos. Geld. à Ryckel, Hist. S. Gertrudis Edit. 1637. p. 623. & 653. Sweertius, 236. 237. Valère André, 217. 218.*

### *Jean Domyns,*

**C**URÉ de *Wavre-Nôtre-Dame*, village à deux lieues de *Malines*, dans le XVI. siècle ; les malheurs de la guerre l'ayant obligé de se retirer dans cette Ville, d'où il étoit natif, il y mourut le 28. Octobre 1578., & fut enterré dans l'Eglise Paroissiale de *S. Pierre*, où l'on voit son tombeau avec cette Epitaphe :

*Paupertas ingeniosa. Bellicam fugiens Villarum devastationem, hinc sepultus est Venerabilis Dominus Joannes Domyms, Curatus in Wavria Mariæ Anno M. D. LXXVIII. Octobris die XXVIII. Celeritas inimica consilio.*

Il a publié

*Divi Archipræsulis Christique Mart. Rumoldi Mechliniensium Præsidis, sive Tutelaris Eximii Vita .... Latinitate & Typis donata. Brux. Mich. Hamontanus, 1569. 8°. It. dans S. Rumoldi .... Acta, Martyrium, Liturgia antiqua .... per R. P. F. Hugonem Vardæum Hibernum .... Lov. Petr. Sassenus, 1662. 4°. p. 12—53. It. dans les Bollandistes T. I. Julii 1. p. 250—266. C'est une Traduction que Domyms fit d'une Vie Flamande, mais peu exacte, de S. Rombaut; Il la dédie au Magistrat & au peuple de Malines.*

☞ *Sweertius, 419. Valère André, 493. Fop. 613.*

*Jacques Merler, ou Jac. Merlo  
Horstius,*

**N**AQUIT à *Horst*, village du Diocèse de *Ruremonde*, le 24. Juillet 1597. de *Jacques Merler*, & d'*Hélène Mathen*, payfans d'une fortune médiocre, & reçut au

Baptême le nom de *Jacques*, parce qu'il étoit né la veille de ce Saint. Des soldats ayant tué son père à la campagne, sa mère fut seule chargée de son éducation; elle l'éleva dans la piété jusqu'à l'âge de 8. ou 9. ans, & le mena ensuite à *Cologne*, où il fut longtems sous la conduite de *Jean Horstius* son oncle maternel, qui étoit Prêtre & Vicaire de l'Eglise Métropolitaine. Il fit en quatre ans ou environ son cours d'Humanités au Collège des *Trois-Couronnes* sous le P. *Adam Casen*, Jésuite. En 1612. il passa au Collège dit *Montanum* pour y profiter d'une bourse, que son oncle lui procura, & y fit sa Philosophie sous la Régence ou Principauté de *Jean Gelenius*, Doyen des SS. Apôtres, & depuis Vicaire Général de l'Archevêque. Ayant pris le bonnet de Maîtres-ès-Arts le 22. Mars 1616. il étudia en Théologie dans le même Collège l'espace de cinq ans, & fut ordonné Prêtre le 6. Mars 1621. Au commencement de l'année suivante *François de Lorraine*, Doyen de la Metropole de *Cologne*, & Evêque de *Verdun*, le prit pour son Chapelain, & un an après ce Prélat le pourvût de la Cure de N. D. in *Pasculo*. *Merlo* prit possession de ce poste le 22. Mars 1623. Il s'y plût tellement que le 4. Octobre 1631. il fit vœu de n'aspirer jamais à aucun autre bénéfice; il s'appliquoit ces paroles

du Psalmiste : *Dominus regit me , & nihil mihi deerit : in loco PASCUÆ ibi me collocavit.* Quoique sa capacité le rendît très-digne du Doctorat , craignant que cette qualité ne lui derobât une partie du tems qu'il destinoit aux fonctions Pastorales ; il se contenta du grade de Licencié qui lui fut conféré par *Jean Gelenius* le 4. Novembre 1626. Trois ans après il ferma les yeux à son oncle *Horstius* qu'il avoit toujours respecté comme son père , & qui mourut dans sa 94<sup>e</sup> année. *Merlo* lui survécut environ quinze ans ; il tomba malade vers le 24. Mars 1644. & après avoir souffert son infirmité dans les sentimens que la plus haute piété inspire , il mourut , au jugement de tout le monde , de la mort des justes le 21. Avril suivant vers les sept heures du soir dans la 47<sup>e</sup>. année de son âge. Son corps fut enterré dans son Eglise Paroissiale , où l'on voit son Epitaphe conçüe en ces termes :

*Conditur hoc tumulo Jacobus Merlo , Sacerdos ,  
Curio dum templo , maxima cura gregis :  
Qui cæcis oculus , claudis pes , panis egenis ,  
Desessis requies , exulibusque domus :  
Mansuetus , suavisque bonis , Censorque malorum ,  
Castus , & innocuus , justitiæque tenax :  
Lux vitæ , morum speculum , Pietatis imago ,  
Sal populi , Cleri regula , forma gregis.  
Laudibus his tantis tamen unica gloria major ,  
Post scriptis nituit congrua vita libris.*

*Merlo* s'étoit fait lui-même huit ans avant sa mort une autre Epitaphe, qu'il publia à la prière de ses amis, & que l'on trouve dans son *Paradis de l'Ame Chrétienne*, sous le titre de *Epitaphium hominis Christiani* : mais on jugea à propos d'y substituer celle que j'ai rapportée. Il fut extrêmement regretté non seulement de ses paroissiens, & de tout le peuple de *Cologne*, mais encore de plusieurs Prélats qui avoient résolu de l'employer au gouvernement de leurs diocèses. Le Nonce *Fabio Chigi*, qui fut depuis le Pape *Alexandre VII.* l'avoit honoré d'une amitié particulière. *Merlo* méritoit ces attentions par son savoir & encore plus par sa piété. Il donnoit presque tout son tems au salut des ames, à la charité envers les pauvres, & à la pratique de toutes les vertus Chrétiennes. Outre le soin de sa Paroisse, il s'étoit chargé de la direction des Religieuses de *S. Vincent de Cologne*, & de l'entretien de quantité de pauvres Etudians, & d'autres misérables ; ce qui pouvoit lui rester de loisir après ces laborieuses fonctions, il l'employoit à composer ou à publier des livres de piété. On a de ce vertueux Prêtre, dont la mémoire sera éternellement en bénédiction :

1. *Enchiridion Officii Divini, tum Ecclesiasticorum, tum aliorum Divinis Officiis pie*  
inte-

JACQUES MERLO HORSTIUS. 289  
*interesse cupientium usui accommodatum. Colon. Joan. Kinckius, 1623. 16°.*

2. *Monita Sapientiæ Christianæ, ad mores & vitæ spiritualis officia, omnemque pietatis cultum utilia. Colon. Joan. Kinckius, 1629. 24°.*

3. *Fasciculus Myrrhæ & Thuris. Colon. Joan. Kinckius, 1630. 24°.*

4. *Paradisus Animæ Christianæ, lectissimis omnigenæ pietatis deliciis amœnus. Colon. Joan. Kinckius, 1630. & 1644. 24°.* It. *Editio altera longè auctior & elegantior. Colon. Agripp. Andr. Frisius, 1675. 16° pp. 522.* sans compter les pièces suivantes qui se trouvent à la suite : *Manuale Pietatis, in quo Officium B. Mariæ Virginis, septem Psalmi Pœnitentiales, Litanïæ variæ, accessus Altaris, Psalterium, & Orationes tempore Belli & calamitatis publicæ &c. pp. 60.* le tout imprimé en deux colonnes. It. *Ibid. Balth. Egmond & socii, 1683. grand 8° pp. 680. & 93.* It. *Ibid. 1692. 18° & 1701. 24° & 1732. 8°.* It. *Brux. Judoc. Stryckwant, 1698. 16° pp. 648.* Il s'en est fait d'autres Editions, & le *Manuale Pietatis* a été imprimé séparément à *Bruxelles*, & ailleurs. It. Traduit en François sous ce titre : *Heures Chrétiennes tirées de l'Ecriture Sainte & des SS. Pères, contenant les Exercices pour tous les jours de la Semaine .... par M. Horstius, Docteur (il falloit dire Licencié) de l'Université de Co-*  
Tom. I. T

290 JACQUES MERLO HORSTIUS.  
 logne, & Curé de la même Ville. Traduction  
 nouvelle de son Livre intitulé : *Paradisus Ani-*  
*mæ Christianæ*. Paris, 1685. 12°. It. Brux.  
*François Foppens*, 1689. 12°. It. Louvain,  
*Gilles Denique*, 1696. petit 12°. pp. 480.  
 It. Nouvelle Edition revüe, corrigée & aug-  
 mentée. Paris, 1715. 2. vol. 12°. Cette  
 Traduction, qui est de *Nicolas Fontaine*,  
 Secrétaire de MM. de Port-Royal, mort  
 en 1709. a eu le même sort que celle  
 qu'il avoit faite des Homélies de *S. Chry-*  
*sostome* : plusieurs Evêques en ont interdit  
 la lecture à leurs Diocésains ; le Traduc-  
 teur y insinuoit en plusieurs endroits que  
 le fils de Dieu n'est mort que pour les  
 Elûs ; & les prières qu'il donnoit pour  
 l'Elevation de la S<sup>te</sup> Hostie, ne tendoient  
 qu'à adorer J. C. à la droite de son père, &c.  
 sans donner aucune idée de la présence  
 réelle. L'Ouvrage de *Horstius* a été aussi  
 traduit en Flamand, & en d'autres langues,  
 & il le méritoit, étant par tout solide &  
 rempli d'onction, comme tout ce qui est  
 sorti de sa plume.

5. Il a dirigé l'Edition du Commentaire  
 d'*Estius* sur les Epîtres de *S. Paul*, &c.  
 faite à Cologne en 1631., *Merlo* y a joint le  
 texte de la Vulgate, & des Sommaires  
 pour faire remarquer les endroits qui con-  
 concernent la foi & les mœurs, &c.

6. *Vaticum quotidianum Hominis Chris-*  
*tiani*. Colon. 1633. 24°.



7. *Septem Tubæ Orbis Christiani, ad reformationem Ecclesiasticæ Disciplinæ toto orbe, & præsertim in Germania, ad præsentium & graviorum malorum Remedium, instituendam excitantes*: I. S. Bernardi, de *Consideratione ad Eugenium Papam, & de vitâ & moribus Prælatorum, Clericorum, &c.* II. S. Gregorii Magni, de *curâ Pastoralis*. III. S. Chrysostomi, de *Sacerdotio*. IV. S. Prosperi Aquitanici, de *vitâ Contemplativâ & Activâ*. V. S. Petri Damiani *Opuscula de fugâ Dignitatum, dignitate Sacerdotii, &c.* VI. Petri Blesensis *Canon Episcopalis & Disciplina Ecclesiastica*. VII. Salviani Massiliensis *Opera omnia*; hæc, uti & superiora, majori ex parte novis in capita & paragraphos sectionibus, præmiis, & annotationibus illustrata. *Appendicis loco accedunt Quæstiones variæ hoc tempore plurimum utiles & necessariae.* Colon. Joan. Kinckius, 1635. 8<sup>o</sup>.

8. *Aphorismi Eucharistici, id est, piæ & sanctæ Celebrationis, & Communionis Monita, ex præcipuis Asceticis collecta & illustrata.* Colon. Joan. Kinckius, 1638. 18<sup>o</sup>. pp. 180. sans compter *Litanie Eucharisticæ*, pp. 24. & *Aspirationes devotæ ad membra Christi crucifixi*, pp. 24. ajouté à la fin.

9. S. Bernardi Abbatis *Claraevallensis*.... *Vita & Opera novis curis ad Mss. Codices recensita, & in sex Tomos, seu Libros digesta, studio & labore Jac. Merlonis Horstii*.... Colon. Joan. Kinckius, 1641. 2. vol. fol.

Cette Édition , fort supérieure à toutes celles qui avoient paru auparavant, renferme T. I. La Vie de *S. Bernard* en 7. livres, par *Guillaume* Abbé de *S. Thierry*, par *Arnaud* Abbé de *Bonneval*, par *Gaufride* Moine de *Clairvaux*, & par des Anonymes. Le Bref d'*Alexandre III.* pour la Canonization du *S. Docteur*, un Sermon de *Gaufride* prononcé pour son Anniversaire, une Vie de *S. Bernard* en vers, une Description du Monastère de *Clairvaux*, les témoignages de divers Auteurs en faveur de *S. Bernard*, & de ses Ecrits, une Chronologie de sa vie & de ses Ouvrages. Ensuite les *Lettres* de ce Saint, augmentées de plusieurs qui n'avoient pas encore paru, avec des Sommaires, des notes, &c. sur chaque Lettre. Le II. Tome contient ses *Sermons* sur les Dimanches & les Fêtes, ses *Sermons* sur le Pseaume *Qui habitat*, & ceux de *diversis*, avec quelques autres petites pièces. Le III. ses 86. *Sermons* sur le Cantique. Le IV. ses Livres & ses *Traités* mêlés. Le V. les *Ouvrages étrangers*, les douteux & les supposés. Le VI. renferme les *Opuscules* de *Guerric*, Abbé d'*Igny*, & de *Gilbert de Hoyland*, Abbé Anglois, tous deux disciples de *S. Bernard*, & les *Notes* de *Merlo* sur toutes les *Oeuvres* de ce Père; le Recueil est terminé par deux Tables, l'une des passages de l'*Ecriture*, l'autre des *Matières*. Cette

Edition a été suivie dans celle qu'a donné la Compagnie des Imprimeurs de Paris en 1658. Le P. Mabillon en a gardé l'ordre dans ses trois Editions de S. Bernard en 1667. 1690. & 1719. Les Notes de ce savant Bénédictin sur les Lettres du S. Docteur ont passé avec celles de Merlo dans la Traduction Françoisise de ces Lettres publiée par François-Joseph Bourgoïn de Villefore, (Paris, Jean de Nully, 1715. 8°. 2. vol. pp. 614. & 606.) Le Traducteur a seulement retranché les Notes qui n'étoient pas nécessaires pour l'intelligence du Texte.

10. *Christianus Theodidactus, seu doctrinâ piæ vivendi, & beatæ moriendi, formâ Colloquii inter Christum & hominem, verbis ferè sacris expressa.* Colon. Joan. Kinckius, 1643. 18°. pp. 117.

11. *Viator Christianus rectâ ac regiâ viâ in Cælum tendens, ductû Thomæ à Kempis; cujus de Imitatione Christi, aliaque piïssima Opuscula novâ curâ recensuit, & notis illustravit Jac. Merlo Horstius. Viatoris Christiani Pars altera, in qua Thomæ de Kempis Soliloquium Animæ: Vallis Liliorum: de tribus Tabernaculis: Gemitus & Suspiria Animæ Pœnitentis, seu de verâ compunctione cordis: Cohortatio ad spiritualem profectum.* Colon. Joann. Kinckius, 1643. 2. vol. 12°. It. Ibid. Balthaf. ab Egmont & socii, 1669--1670. 32°. 2. vol. pp. 231. & 517. fig. Le 1<sup>ère</sup> Partie contient le IV. Livres

294 JACQUES MERLO HORSTIUS.

de l'*Imitation* avec des Sommaires aux marges, & une Préface de Merlo à la tête (a): de même qu'aux Opuscules de la 2<sup>e</sup> partie. L'Abbé de Bellegarde a donné le tout en François, Paris, Jac. Collombat, 1698-1700. 2. v. 8°. Outre ces Ouvrages Merlo se préparoit à donner les suivans, dont il est triste que sa mort nous ait frustrés :

12. *Commentarius Literalis & Moralis in omnes Psalmos Davidis*. Ce Commentaire étoit achevé : mais l'Auteur ne pût le revoir.

13. *Commentarius in Vitam S. Caroli Borromæi*.

14. *Medulla Sapientiæ tum sacræ tum profanæ, id est, breves, acutæ, & nervosæ Gnomæ, seu Sententiæ & Axiomata moribus formandis idonea*.

15. *Theatrum Agonis Christiani, id est, Sanctorum & illustrium hominum in morbis & morte, Dicta, Facta, Apophthegmata, ex variâ, veteri, & novâ Historiâ illustrata*.

16. Une Edition des Oeuvres de S. Grégoire le Grand.

17. *Pædagogus Ægrorum & Agonizantium*.

18. *Zelus Domûs Dei*. Cet Ouvrage devoit contenir en vingt chapitres des Instructions, que l'Auteur jugeoit très-néces-

(a) Elle a reparu séparément sous ce titre : *Thomas à Kempis de Imitatione Christi Libri IV. ex novâ recensione Jac. Merlo Horstii* .... Colon. Balth. ab Egmondt, 1670. in-48. pp. 282.

JACQUES MERLO HORSTIUS. 295  
 faires aux Evêques, sur tout en Allemagne. Il se proposoit d'y démontrer l'obligation qu'ils ont de prêcher par eux-mêmes, de résider dans leurs diocèses, de fuir le luxe & les excès de bouche, de faire leur principale occupation du spirituel, d'éviter la pluralité des bénéfices, &c. C'est à un homme tel que *Merlo Horstius*, qu'il convenoit d'écrire sur ces matières.

On trouve son Portrait dans la Biblioth. Belgique de M. *Foppens*, gravé in-4<sup>o</sup> avec ces mots à l'entour, où il y a deux fautes de date : *Jacobus Merlo Horstius, Coloniae B. M. V. in Pasculo. Obiit Anno M. DC. XLIV. 20. Apr. ætat. 48.*

☞ *Veri & pii Sacerdotis Idea, seu Vita R. D. Jac. Merlo Horstii ....* (par le P. Herman Crombach, Jésuite) *Colon. hared. J. Kinckii, 1661. 16<sup>o</sup>. pp. 342.*

### *Laurent de la Roche,*

**D**ONT le véritable nom étoit *Laurent Michaëlis*, prit celui de *la Roche* du lieu de sa naissance, qui est une petite ville du Duché de *Luxembourg*, lors qu'il fit profession de la règle de Cîteaux dans la célèbre Abbaye d'*Orval* de la même Province. Quelque tems après son No-


viciat il fut fait Célèrier de la Maison ; & vers 1618. Coadjuteur de l'Abbé D. Bernard de Montgaillard, à qui il succéda en 1628. Le 19. Juin de la même année D. Pierre Nivelles, Abbé de Cîteaux, le nomma son Vicaire pour la Province de Luxembourg, l'Archevêché de Trèves, & l'Evêché de Verdun. Il mourut à Montmedi le 5. ou le 6. Décembre 1638. dans la 52<sup>e</sup> année de son âge, & la 34<sup>e</sup> de sa Profession. Son corps fut transporté dans son Monastère, & enterré proche celui de son prédécesseur, sans Epitaphe. (a) On le compte pour le XL<sup>e</sup> Abbé d'Orval. Il avoit eu le chagrin de voir son Abbaye réduite en cendres par deux compagnies de Soldats partie François, partie Suédois, qui y mirent le feu le 3. 11. 12. 13. & 14. Août 1637. après avoir tout pillé, & commis les sacrilèges les plus abominables. Laurent de la Roche avoit composé quelques Ouvrages, dont on ne connoît que

*Oratio funebris in tumulatione D. Dionysii l'Argentier, S. Theol. Doctoris Sorbonici,*

(a) D. Laurent de la Roche étoit parent d'Engelbert de la Neuve-forge, à qui il fit dresser cette Epitaphe dans son Eglise Abbaticale :

*Audi, Viator, Engelbertus de la Neuve-forge Rupe nazus, Luxemb. Confiliarius ac Procurator Regius, omnibus gratiis ornatus, in omnium amore ac honore vixit an. LV. Apud Auream Vallem an. clō. Isc. xxix. Catholicè obiit æternum in calo victurus. Fr. Laurentius Abbas cognato suo bene merenti mæstus P.*

*Claræ-Vallis Abbatis, habita in Monasterio Aureæ-Vallis à D. Laurentio de la Roche, ejusdem Monasterii professò, 27. Octobris 1624. Luxemb. Hubertus Reulandt, 1624. 4<sup>o</sup>. Ce Prélat étoit mort à Orval le 25. Octobre 1624. en y faisant sa seconde visite.*

 *Feuille mortuaire. Hocqueux, Etabliss. de la Ref. d'Orval Ms. in 4<sup>o</sup>. p. 226--235. Calmet, Bibl. de Lorr. Suppl. p. 89.*

### *Jean Brants*

**N**AQUIT à *Anvers* le 30. Septembre 1559. Après avoir appris les principes des Langues Latine & Grecque, il vint étudier en Philosophie au Collège du Porc à *Louvain*, où il se fit recevoir Maître-ès-Arts. De là il s'attacha à l'étude de la Jurisprudence : mais les troubles qui survinrent dans ces Provinces, ne lui permettant pas de s'y appliquer tranquillement, il passa en France, & s'arrêta d'abord à *Orleans*, où il prit les leçons de *Jean Robert*, & de *Guillaume Fournier*, puis à *Bourges*, où il suivit celles du savant *Cujas*, de qui il reçut le grade de Licencié ou de Docteur en Droit, & pour qui il conserva toujours une estime respectueuse. Il alla ensuite en Italie, où il vit les Académies de *Bologne*, de *Padoüe*,

de *Pavie*, & de *Rome*. Révenu dans les Pays-Bas par l'Allemagne, il eut dessein de se fixer à *Bruxelles*, où il exerça durant cinq ans la fonction d'Avocat : mais s'étant marié à *Anvers*, le Magistrat de cette ville l'y arrêta & le choisit pour l'un de ses Secrétaires le 22. Janvier 1591. Cette charge lui fit abandonner la résolution, qu'il avoit prise de retourner à *Bruxelles*; il la remplit avec honneur pendant environ 31. ans, au bout desquels il obtint qu'elle fût confiée à *Henri Brants* son fils aîné. Il vouloit alors se renfermer avec les Muses, & se borner à fréquenter les Savans dont il y avoit nombre à *Anvers*: mais il se vit encore forcé de renoncer à ce projet, ayant été élu tout d'une voix Sénateur de cette ville. Il vécut dix-sept ans dans ce dernier emploi, & mourut le 28. Août 1639. âgé de près de 80. ans. Son corps repose dans l'Eglise Abbatiale de *S. Michel* vis-à-vis l'Autel du S. Sacrement, où l'on voit l'Épithaphe suivante :

*D. O. M. Sacr. Joannes Brantius Jurisconsultus, Magni Cujacii Auditor, hîc situs est, qui cûm huic Urbi Quatuor-Vir ab Aetis & Consiliis per annos XXX. egregiam navasset operam, in Senatorium ordinem cooptatus, ut singulari prudentiâ, integritate, & abstinentiâ Magistratum gessit; ita præclaro opere de eâdem dignitate rectè administrandâ velut Poly-*



*clatæo Canone evulgato Urbi Orbique Senatorem perpetuum dedisse censeri jure potest. Liberis IV. turbato naturæ ordine superstes, Henrico & Joanni JC<sup>us</sup> cælibibus, Isabellæ & Claræ, quarum illa Petro Paulo Rubenio Equiti, Piclorum omnis ævi faciliè Principi, hæc Danieli Formentio Negotiatori sedulo nupta fuit. Liberis omnibus, è Libris clarum sibi mansurumque nomen comparavit. Decessit octogenarius V. Kal. Sept. ann. c15.156. XXXIX. Clara de Moy ejus Conjux singularis exempli matrona decessit IX. Kal. Sept. an. c15.156. XXXVII. Rubenii Formentii Nepp. Avo Aviaque bene mer. PP. R. I. P.*

C'étoit un homme savant, modeste, plein de politesse & de sincérité, passionné pour les belles-lettres, &, ce qui n'est pas fort commun, toujours disposé à aider ceux qui les cultivoient. Il avoit pour devise : *Libenter, ardentè, constanter.* Ses Ouvrages sont :

1. *C. Julii Cæsaris quæ extant ex Viri docti recognitione : accedit vetus Interpres Græcus Librorum VII. de Bello Gallico, ex Bibliotheca P. Petavii ; præterea Notæ, Adnotationes, Commentarii partim Veteres, partim Novi, in quibus Notæ Politicæ & Criticæ Joannis Brantii ; curâ Gothofredi Jungermanni. Francof. Claud. Marnius, 1606. 4<sup>o</sup> fig. It. Ibid. 1669. 4<sup>o</sup>. Cette 2<sup>e</sup> Edition est inférieure à la 1<sup>e</sup> qui est fort estimée.*

2. *Elogia Ciceroniana Romanorum domi militiæque illustrium, annis amplius septingentis ab Urbe Conditâ, usque ad Augusti Imperium, selecta à J. Brantio .... Antv. Hieron. Verdussen, 1612. 4<sup>o</sup> pp. 257.* Brants dédie ce Recueil à Pierre Pecquius, Chancelier de Brabant, par une Lettre où il soutient que Tite-Live, Paternus, & quelques autres anciens ont quelquefois copié Cicéron. Les dix dernières pages renferment : *Chronologia, seu series annorum vitæ, & scriptorum M. T. Ciceronis per Consules à Fastis Capitolinis à Carolo Sigonio Commentario explicatis.*

3. *Vita Philippi Ruben I J. C. S. P. Q. Antverp. à Secretis.* Parmi les Opuscules de Philippe Rubens, dont Brants a été l'Editeur. *Antv. Vid. & filii Jo. Moreti, 1615. 4<sup>o</sup> p. 133--142.* On a pû voir par l'Epitaphe rapportée ci-dessus que le célèbre Rubens, frère de Philippe, étoit gendre de nôtre Auteur. D'ailleurs Claire de Moy, femme de Brants, étoit soeur de Marie de Moy, femme de Philippe Rubens.

4. *Spicilegium Criticum in omnia Apuleii Opera.* Dans l'Edition d'Apulée par G. Elmenhorst, avec les notes de cet Editeur, & quelques Remarques de Janus Rutgersius, & d'Erycius Puteanus. *Francof. Offic. Wecheliana, 1621. 8<sup>o</sup>.*

5. *De perfecti & veri Senatoris officio Libri II. Antv. Offic. Plantiniana, 1633. 4<sup>o</sup>.*

*Valère André* avoit vû chez *Brants* les Ouvrages suivans qui n'ont pas été imprimés :

6. *Commentarius in sex Terentii Comœdias.*

7. *Breves Notæ ad Arnobium, & Minucii Felicis Oclavium.*

8. *Lud. Guicciardini Belgigraphia ex Italico sermone Latine reddita.* *Brants* fut prévenu par *Regner Vitellius*, de *Ziriczée*, ce qui l'empêcha de publier cette version.

☞ *Sweertius*, 400. *Val. André*, 466. 467. *Sanderi Chorog. Brab. ultimæ edit. T. I. 119.*

*Jean Knaep*, ou *Joan. Servilius*,

**H**UMANISTE du XVI. siècle, dont on fait peu de chose. Il étoit natif de *Weert*, petite ville de la Principauté de *Liège* dans le Comté de *Horne*, & il passa une partie de sa vie à *Anvers*, aidé des libéralités de *Lancelot*, ou *Ladislas van Ursene*, ou *Ursulus*, Gentilhomme, grand Protecteur des gens de Lettres, qui fut treize fois Bourguemaître de cette Ville. *Servilius* fleurissoit depuis 1536. jusqu'en 1545. Sa Dêvise étoit : *Sapit qui, sorti sapit.* Nous avons de lui :

1. Des *Explications* sur les *Eglogues Sacrées*, composées, & imprimées par *Corneille Graphæus*, *Antv.* 1536. 12°.

2. *De mirandis Antiquorum Operibus, opibus, & veteris ævi rebus, pace belloque magnificè gestis. Libri tres ad Ladislaum Ursulum, Equitem auratum, V. Cl. Antverp.* 1541. It. *Ibid.*, Joan. Withagius, 1569. 12<sup>o</sup>. feuillets 144. It. *Lubecæ*, 1600. 4<sup>o</sup>. L'Auteur parle L. I. des Pyramides d'Egypte, des Obélisques, des Ponts construits par les Anciens, des Rivières qu'ils ont détournées, des Théâtres, des Bains, & des Aqueducs de Rome, des Dignes, & des Fortereſſes les plus remarquables de l'Antiquité. L. II. des Libéralités de divers Princes, des Trésors amassés par quelques-uns d'entre eux, de l'opulence de quelques particuliers. L. III. des Armées nombreuses assemblées par des Souverains ou par des Généraux, des Triomphes qui ont coûté des sommes immenses. Tout cela est traité assez légèrement, & d'un stile un peu pédantesque:

3. *Gratulatio Ladislao Ursulo, Consuli electo.* Antv. Joan. Graphæus, 1542. 12<sup>o</sup>.

4. *Geldro-Gallica Conjunctio in totius Belgicæ clarissimam Civitatem Antverpiam, duce Martino Rosheymio.* Antv. Anton. Dumæus, 1542. 12<sup>o</sup>. dern. signature H 1111 après G 111. It. *Augustæ Vindel.* 1544. 12<sup>o</sup>. It. dans le III. Tome des *Scriptores rerum Germanic.* de Marq. Freherus (Hanov. 1611. fol.) p. 263--295. & dans le Recueil semblable de Struvius, (Argentor. Joh. Reinhold.

*Dülffeckerus*, 1717. fol.) T. III. p. 315---346. Cette Relation est suivie d'une Elégie de cinq pages, intitulée : *Gelro-Gallorum grassatio in Lovanienses, per Martinum à Roshem, ab eximie spei adulescentulo Flandro posteritati prodita.*

5. *Oratio gratulatoria Carolo V. ex Hispaniâ in Brabantiam reduci, S. P. Q. Antverpiensis nomine. Antv. 1545. 12°.*

6. *Diſtionarium Triglotton, hoc est, tribus linguis, Latinâ, Græcâ, & eâ quâ tota hæc Inferior Germania utitur, constans : non tantum eas voces omnes, quas Latina agnoscit Resp. sed præcipuas quasque ab Autoribus usurpatas phrasas, vernaculo sermone expressas, continens. Joanne Servilio Collectore & Interprete. Antv. Mich. Hillenius, 1545. 12°.* It. *Adpositæ suo loco sunt voces, eæ omnes, quæ in priore Editione desiderabantur. Amstelreodami, Cornel. Nicolai, 1600. 12°.* Dern. signat. S s 5. après R r 5. Servilius après avoir dit dans sa Préface que les Espagnols avoient le Dictionnaire d'Antoine de Lebrixa, les François celui de Robert Etienne, & les Allemands un ou deux Livres de ce genre assez bons, ajoute : *Soli nos, præter nescio quas GEMMULAS atque GEMMAS, ut cæteros multo ineptiores taceam, ex\*merâ eorum qui Latinam puritatem suis sordibus contaminârunt, fece atque illuvie conflatas, habemus nihil.* Pour lui, il a pris dans les meilleurs Dictionnaires qui avoient

paru en diverses langues, dequoi embellir le sien. Il suit l'ordre imaginé par *Pierre Dasypodius*, (a) qui consiste à mettre les mots composés sous les simples, & les dérivés sous les primitifs. A cette méthode qui plût d'abord, & qui a ses avantages, l'expérience a fait préférer dans la suite l'ordre purement Alphabétique pour tous les mots. Le Dictionnaire de l'Académie Française a subi cette révolution.

☞ *Sweertius*, 469. 470. *Val. André*, 562.

(a) Médecin Suisse, mort à *Strasbourg* en 1559. Auteur d'un Dictionnaire Grec, Latin, & Allemand.

### *André le Vaillant,*

NÉ à *Doüai* vers l'an 1568. entra dans l'Ordre des Chanoines-Réguliers au *Mont-S<sup>t</sup>-Eloy* proche *Arras*, & prit ensuite le grade de Bachelier en Théologie dans l'Université de *Doüai*. Il fut élu Prieur de son Monastère en 1599. & Abbé en 1624. Mais à peine avoit-il été nommé à cette dignité qu'il tomba dans une langueur qui l'emporta le 10. Mai 1625. âgé de 56. ans, avant qu'il eût reçu la bénédiction Abbaticale. Il a laissé de riches Ornemens à son Eglise, &

Une *Chronique*, ou plutôt des *Mémoires* pour une *Chronique du Monastère*, dit le *Mont-*

ANDRÉ LE VAILLANT. 305  
*Mont-Saint-Eloy lez Arras, avec la liste des Abbés. Mais cet Ouvrage n'a point vu le jour.*

☞ *Locrii Chron. Belg. 678. Sweertius, 127. Gallia Christ. III. 432.*

---

*François d'Oresmieux,*

SUCCESSEUR du précédent, étoit natif d'Arras. Après avoir été Prévôt du *Mont-Saint-Eloy*, il en fut nommé le XXXV<sup>ème</sup> Abbé par l'Infante *Isabelle* le 6. Août 1625. L'Evêque *Herman d'Ottemburg* lui donna la bénédiction Abbaticale le 21. Octobre suivant. Il jouit de cette dignité l'espace de 14. ans, & mourut le 26. Octobre 1639. Nous avons de lui

1. *Vita S. Vindiciani Episcopi Cameracensis & Atrebatensis.* Dans les *Bollandistes T. II. Martii* 11. p. 76-84. Ces Pères en ont retranché les hors-d'œuvres. L'Abbé *d'Oresmieux* a encore laissé

2. *Chronicon Abbatum & Virorum illustrium Monasterii S. Eligii, & annexorum Prioratuum.* L'Auteur travailla pendant environ 25. ans à mettre en ordre les pièces qui composent cette Chronique, où il entre dans un très-grand détail.

☞ Les *Bollandistes*, *ubi sup.* p. 75. 76. *Gallia Christ. III. 432.*

Tom. I.

V

---

*Emond de Dynter,*

**A**INSI appelé parce qu'il étoit du village de ce nom dans le *Maesland*, qui fait partie de la Mairie de *Boisleduc*, fut successivement Secrétaire d'*Antoine*, de *Jean IV.*, de *Philippe I.* & de *Philippe le Bon*, Ducs de Bourgogne & de Brabant. Ensuite dégoûté de la vie de Cour, il embrassa l'état Ecclésiastique, prit les Ordres sacrés, & fut pourvû par le dernier Prince que j'ai nommé d'un Canoniat de la Collégiale de *S. Pierre de Louvain*. Il se retira depuis chez les Chanoines-Réguliers de *Corfendonck* proche *Turnhout*, âgé d'un peu plus de 50. ans. Sur la fin de ses jours il revint à *Bruxelles*, & y mourut dans le Palais du Duc le 17. Février 1448. Son corps repose à *S. Jacques de Coudenberg*, Paroisse de la même ville, devant l'Autel du S. Sacrement, où l'on voit son effigie, & son tombeau avec cette inscription :

*D. O. M. Hic jacet Magister Emondus de Dynter, illustrium Pr. & Dominorum quorundam Antonii, Joan., & Philippi &c. nec non Philippi Burgundiæ & Brab. &c. Ducum Secretarius; qui obiit A. D. M. CCCC. XLVIII.*



*M. Febr. XVII. cujus anima requiescat in pace. (a)*

Il a laissé une Chronique des Ducs de Lorraine & de Brabant, &c. L'Original, que l'on garde à Corfendonck, commence ainsi :

*Incipit m̃gri emondi de dynter prologus in cronicā nobilissimorū ducū lotharingie brabancieq; & rgū frācorū. Dynter dit dans ce Prologue : Ad laudem & honorem Dei omnipotentis precipue nec non .... Dni Philippi .... Burgundie lotharingie brabancie & lymburgie ducis .... dni mei generosi moderni sub año Dñi M<sup>o</sup>. cccc<sup>o</sup> xlv<sup>o</sup> principantis : incipiendo a capite & continuando usque ad eundem generosum dnum meum Ducem intermiscendo eciam gesta nonnullorum summorum Pontificum atque Imperatorum sive regum Romanorum : incipiendo a Sancto Karolo magno & continuando usque ad serenissimum Principem Dnum Fredericum regem Romanorum & ducem Austriæ modernum Ego Emondus de Dynter inclite memorie Anthonii primi quondam lotharingie brabancie & Lymburgie ducum atque predicti generosi Dni Dni ducis moderni*

V 2

(a) Je trouve de cette famille Nicolas de Dynter, qui fut fait Chanoine de S. Pierre de Louvain le 14. Décembre 1452. & Ambroise de Dynter, Chanoine de N. D. d'Anvers, où l'on voit son Epitaphe : ce dernier mourut au mois de Juin 1510. Rodolphe Agricola (Ep. ad Barbirian. VII. Id. Jun. 1484.) le qualifie Ornatissimum, doctissimum-que Virum Magistrum Antonium Dinter.

*secretarius licet indignus gracia mihi annuente divina nichil de meo proprio addens sed primo fratris andree (b) cronicas & vestigia insequendi & prout in aliis cronicis antiquis ac registris & scripturis auſenticis reperire potui breviter deſcribere curabo ſub correſtione cujuſlibet melius ſentientis.* Ce volume, que j'ai vû, eſt un *in-fol.* écrit ſur papier, hors quelques quaternions qui ſont en velin, & tient 857. pages d'un caractère aſſez liſible. M. *Verduſſen*, Echevin d'*Anvers*, en poſſède une Copie, qui a pour titre : *Chronica Nobiliſſimorum Ducum Lotharingæ & Brabantia, Regumque Francorum ab anno 281. ad annum 1442. in ſex Libros diſtinſta, cum notis Aub. Miræi.* Ce qui montre que le *Mire* avoit deſſein de publier cette Chronique. *Gaspard Gevartius* a eu la même penſée, puisſque feu M. *Gérard van Loon* avoit un Exemplaire de *Dynter in-fol.* dont le titre finiſſoit par ces mots : *Nunc primum ex originali in lucem edidit, Notisque illustravit Casperius Gevartius J. C. Imp. Cæſ. Ferdinandi III. Aug. & Philippi IV. Hiſpaniarum Indiarumque Regis Conſiliarius & Hiſtoriographus, Archigrammateus Antverpianus.* On liſoit ſur le revers : *Renovatus juxta primam copiam A. ab Incarnatione Dni M. DC. LXXVI. ex mandato & in uſum illuſ-*

(b) Il s'agit apparemment d'*André du Bois*, Moine de *Marchiennes*, mort en 1194. de qui nous avons trois livres ſur la ſucceſſion & la vie des Rois Mérovingiens.

*tris Viri, Domini Francisci Kinschotii, Comitum S. Petri, Baronis de Rivieren .... Regi Catholico Finantiarum à consiliis ..... M. Vanden Broeck, Conseiller-Pensionnaire des Etats de Brabant à Bruxelles, en a un autre Exemplaire, avec des notes de Jean Gevartius, père de Gaspard; apparemment le fils aura achevé ce que le père avoit commencé.*

L'Ouvrage dont il s'agit, est divisé en 6. livres, dont le 2<sup>d</sup> commence dans l'Original p. 45. le 3<sup>e</sup>, p. 157. le 4<sup>e</sup>, p. 191. le 5<sup>e</sup>, p. 302. le 6<sup>e</sup> p. 467. C'est une Histoire universelle depuis environ le 4<sup>e</sup> siècle jusqu'en 1442. Le 1. chap. du dernier Livre est intitulé : *Qualiter mortuo Johanne duce 3<sup>o</sup> predicto Dna Johanna ejus senior filia tanquam ejus vera heres & Wenceslaus Dux Lucenburgenfis tanquam ejus legitimus maritus & mamburnus fuerunt in duces brabantie intronizati & recepti.* Et le dernier : *Mortuo Alberto Fredericus Dux Austrie filius Ernesti quondam Ducis Austrie eligitur in Regem Romanorum in Imperatorem promovendum.* Ce Chapitre finit par ces mots : (pag. 792.) *Die Dominica XVII. mensis Junii anno MCCCCXLII.* Après quoi viennent diversés chartres, Lettres, &c. Il y en a un grand nombre d'autres, en Latin, en François, en Allemand, & en Flamand, repandües dans le corps de l'Ouvrage.

Cette Chronique mérite certainement de voir le jour, (c) non seulement à cause des pièces originales qu'elle renferme, à prendre depuis le XII. siècle : mais encore pour les particularités que l'Auteur rapporte sur tout ce qui s'étoit passé de son tems, & dont son emploi lui donnoit lieu de s'instruire à fond. Pour les premiers siècles, il a donné dans des fables comme les autres Ecrivains de son tems.

Feu M. le Marquis de *Westerloo* avoit dans sa Bibliothèque les *Annales de Brabant* depuis 1255. jusqu'en 1425. par *Emond de Dynter* ; c'étoit sans doute une Traduction de la partie la plus utile de sa Chronique. A peine daigné-je parler de

*Genealogia Ducum Burgundiæ, Brabantia, &c. per Magistrum Emondum de Dynter. Francof. 1529.* It. dans les *Rer. Germanicar. Scriptores* de *Freherus*, T. III. p. 191-193. & dans ceux de *Struvius*, T. III. p. 230-232. Cette pièce, qui est peu exacte, commence ainsi : *Liber generationis Philippi Burgundiæ, Brabantia, & Limburgiæ Ducis, filii Caroli Magni, filii Lotharii, filii Priami.*

On voit le Portrait de *Dynter* dans la Bibliothèque Belgique de M. *Foppens* p. 261.

(c) Elle paroîtra sous les auspices de S. Exc. Monseigneur le Comte de *Cobenzl* Ministre Plénipotentiaire de l'Impératrice-Reine pour le Gouvernement des Pays-Bas, &c. dans un Recueil d'Ouvrages importans pour l'Histoire Belgique, & dont la plupart n'ont pas encore vû le jour.

☞ *Sweertii Monum. Sepulchr. p. 291. Val. André, 203. 204. Struvii Scriptores rer. Germ. T. III. 220. Catal. Biblioth. Ger. Van Loon Hagæ-Com. 1759. p. 37. Quelques Mém. Mss.*

---

### *Bonaventure de la Bassée,*

NOMMÉ dans le monde LOUIS LE PIPPRE, étoit de *la Bassée*, petite ville du Comté d'*Artois*, où il nâquit vers la fin du XVI. siècle. Après son cours d'études, il fut fait Professeur en Philosophie au Collège *du Roi* à *Doüai*, & quitta ce poste pour se rendre Chanoine-Régulier à l'Abbaye de *Hennin* peu éloignée d'*Arras*. Il prit depuis le grade de Licencié en Théologie à *Doüai*, & passa ensuite dans l'ordre des Capucins. Son Noviciat fini, on le chargea d'enseigner la Philosophie & la Théologie au Couvent du *Mont-Pierreux* à *Liège*, dont il fut aussi Gardien: il remplit la même charge ailleurs, ainsi que celle de Provincial, & mourut au Couvent de *Soignies* en *Hainaut* le onze Septembre 1650. après avoir donné au public

1. *Parochianus obediens, seu de duplici debito Parochianorum audiendi Verbi & Missæ Parochialis. Duaci, 1633. 12<sup>o</sup>.* C'est un Essai de l'Ouvrage suivant.

2. *Theophilus Parochialis*, seu de quadruplici debito in propria Parochiâ persolvendo : Concionis , Missæ , Confessionis Paschalis , Paschalisque Communionis. Per R. P. B. B. C. P. (Bonav. Bassæanum Capucinum Prædicatorem) Antv. Joan. Bellerus , 1635. 12°. It. Romæ , 1638. 12°. It. sous le titre de *Parochophilus* ; seu *Libellus de quadruplici debito*, &c. Paris. Sebast. Huré , &c. 1657. 12°. Cette Edition a paru par les soins d'un Prêtre de Paris , qui prend le nom de *Timotheus Cleritimus* au bas d'une Lettre aux Curés de cette ville , dans laquelle il ne ménage guères les Religieux. It. 3<sup>a</sup> ( 4<sup>a</sup> ) ed. correctior , Paris. Freder. Leonard , 1679. 16°. pp. 559. avec le nom de l'Auteur au long. Il s'en est fait d'autres Editions. On trouve dans toutes une Dédicace au Cardinal François Barberin par Robert N. Abbé de Hennin premier Editeur de cet Ecrit , & du précédent , & deux autres du même aux Curés , & aux Paroissiens zélés. La première partie de cet Ouvrage , qui concerne la Messe de Paroisse a paru en François sous ce titre : *Le Théophile Paroissial* , par le R. P. B. B. C. P. traduit du Latin , par Benoist Puys , Docteur en Théologie , Chanoine , Sacristain , & Chef du Chapitre de l'Eglise Collégiale & Paroissiale de S. Nizier de Lyon , Juge-Lieutenant en la Primatie de France. Lyon , 1649. 12°. Le Traducteur n'ayant pû dissimuler qu'il avoit

BONAVENTURE DE LA BASSÉE. 313  
entrepris ce travail , pour s'opposer à la  
liberté de quelques Prédicateurs , membres d'une  
Compagnie Régulière , qu'il honoroit beau-  
coup , qui s'étoient échapés à déclamer publi-  
quement contre la Messe de Paroisse , s'attira  
*L'Anti-Théophile Paroissial* , ou *Réponse au*  
*Livre qui a pour titre : Le Théophile Parois-*  
*sial, &c.* Lyon , 1649. 12°. Cette Réponse  
imprimée sans nom d'Auteur , est du P.  
Henri Albi , Jésuite Provençal , mort en  
1659. Ce Père y défend les prétentions  
des Réguliers attaquées par le Capucin ,  
& s'en prend aussi à la personne du Tra-  
ducteur , qui lui opposa une brochure in-  
titulée : *Réponse Chrestienne à un Libelle Ano-*  
*nyme , honteux , & diffamatoire , intitulé :*  
*Anti-Théophile Paroissial. Faite par Benoist*  
*Puys.* Lyon , 1649. 12°. Le Jésuite revint  
à la charge par son *Apologie pour l'Anti-*  
*Théophile Paroissial* , contre la *Replique in-*  
*jurieuse , & les Plaintes injustes de Benoist*  
*Puys* , où de nouveau est solidement établi le  
*Privilège des Eglises des Réguliers.* Par *Paul*  
*de Cabiac* , Prêtre Régulier. Lyon , Ant. Cel-  
lier , 1649. 12°. Cette Dispute poussée  
avec trop de vivacité se termina par une  
réconciliation qui se fit entre les deux  
parties en présence de dix-sept personnes  
des plus considérables de la ville de Lyon ,  
comme il paroît par l'acte qui en fut dressé  
le 25. Septembre 1650.

Les Provinciales, Lett. XV. edit. de Cologne (Elzev.) 1657. p. 284. 285. Baillet, Satyres Personnelles, T. II. 397. 398. Fop. 141. & une note Mss.

### Nicolas-Joseph de la Verdure

**N**AQUIT à Aire en Artois le 27. Août 1636. de Nicolas de la Verdure, sieur d'Hesquelles, (a) qui en 1638. étant Capitaine commandant des bourg & fort de Bruges en soutint le Siège contre les François par Lettres de commission du Comte d'Annapes, Gouverneur général de Lille, Douai & Orchies, & Capitaine

(a) Il étoit d'une ancienne famille du Boulonois, dans laquelle on trouve Michel de le Verdure ainsi appelé du nom d'une terre de ce pays près du village d'Herly, XXVI. Abbé de Ruisseauville en Artois, mort en 1445. (ou, selon de Locres, Chron. Belg. 254. en 1460.) Jean de Verdure, Chanoine de la Cathédrale de Terouanne vers le même tems. Jacques Verdure, ou Verdura, Consul de la mer à Messine en Sicile vers 1500. dont cinq descendans furent Sénateurs de cette ville. Jean-François Verdura, Evêque de Chiron, qui assista au Concile de Trente, &c. Jérôme de la Verdure, Chanoine de S. Marc de Venise, & Jean de la Verdure, aussi Prêtre, & tous deux Docteurs en Théologie vivoient il y a très-peu d'années. Celui qui fait le sujet de cet Article, étoit frère de George de la Verdure, Seigneur d'Hesquelles, de Gaverelle, & de Ternas, qui en 1689. fut nommé par Louis XIV. Conseiller au Parlement de Tournai sans finances; George en mourant laissa deux fils (Nicolas-Joseph, & Louis-Charles) qui ont été faits Conseillers au même Parlement transféré à Douai, le 1. en 1709. & le 2. en 1723.



NICOLAS-JOSEPH DE LA VERDURE. 315  
général des troupes de S. M. Catholique  
en Flandre. Le jeune *de la Verdure* fit  
connoître sa capacité de bonne heure,  
puisque dès l'an 1663. il étoit Licencié en  
Théologie, Régent du Collège *du Roi* à  
*Doüai*, & Professeur de la Langue Grecque  
dans la même Université. (b) Comme il  
ne pouvoit être Docteur en Théologie  
avant l'âge de 30. ans, qu'il n'en avoit  
alors que 28., & qu'il devoit se faire un  
acte de Doctorat, il souhaita de profiter  
de l'occasion pour prendre le même dé-  
gré; & sur sa requête jointe aux certifi-  
cats avantageux qui lui furent donnés, il  
reçut de la Cour les Lettres nécessaires  
de dispense d'âge, datées de *Bruxelles* le 5.  
Septembre 1663. & prit le bonnet en  
conséquence. Il fut depuis admis à la  
Régence de la Faculté de Théologie, &  
en 1682. il obtint une première Chaire  
de cette Faculté qu'il remplit avec dis-  
tinction durant trente-cinq ans. La repu-  
tation qu'il s'acquît dans cet emploi lui  
attira des consultations de plusieurs en-  
droits sur des matières importantes, &  
plusieurs Prélats François & Flamands re-  
cherchèrent ses conseils dans diverses af-  
faires. M. *de Fenélon* se servit de ses lu-  
mières dans la dispute du Quiétisme. *Théo-*

(b) Le Mémoire cité plus bas le fait Professeur Royal  
dès 1656. J'ai peine à croire ce fait; *La Verdure* n'avoit  
alors que 18. ans.

dore de Brias son prédécesseur, *Gilbert de Choiseul*, *Louis de Coëtlogon*, & *René de Beauveau*, Evêques de Tournai, *Gui de Séve*, Evêque d'Arras, *Albert de Hornes*, Evêque de Gand, *Martin de Ratabon*, Evêque d'Ypres, l'honorèrent d'une estime particulière. Il mourut le 12. Février 1717. âgé de 81. ans, (c) & fut inhumé dans le Chœur de l'Eglise Collégiale de *S. Amé*, où l'on voit son Epitaphe avec ses Armes, qui sont d'argent à un arbre (pin, ou cypres) de Sinople, & sa Devise: *Ad altiora*. M. de la Verdure avoit été pourvû jeune d'un Canoniat de cette Eglise, & il en étoit Doyen au moins depuis dix-sept ans. Après la prise de *Douai*, dont *Louis XIV.* se rendit maître le 6. Juillet 1667. le Roi *Charles II.* avoit fait offrir à nôtre Auteur de grands avantages pour le rétenir dans ses Etats : mais il aima mieux s'attacher à son nouveau Souverain. On dit que *Louis XIV.* pour le récompenser voulut l'élever à quelque dignité considérable dans l'Eglise, mais que ce Monarque ne pût l'arracher à son attrait pour l'étude de la Théologie dont il faisoit son unique occupation. En 1698. à la sollicitation de l'illustre Archevêque de *Cambrai*, il fut nommé à un Canoniat & à la Théologale de sa Métropole :

(c) Et non pas de 83. comme on le dit dans le *Moréri*.

NICOLAS-JOSEPH DE LA VERDURE. 317  
mais il refusa encore cette dignité. Il a fait beaucoup de bien à son Eglise de *S. Amé*, & il a toujours été regardé comme le père des pauvres, & de quantité de familles qu'il secourut dans le besoin. Ce que l'on vient de dire est presque entièrement tiré d'un mémoire de M. de la *Verdure de Ternas*, Conseiller au Parlement de *Doüai*, communiqué aux Continuateurs du *Moréri*. Il y faut ajouter que le Docteur de la *Verdure* étoit en 1681. tout à la fois Régent du Collège du *Roi*, & Président du Séminaire de la *Motte*, comme on le voit par les titres qu'il prend à la tête de ses Traités imprimés cette année-là ; J'apprends d'ailleurs qu'avant la fin du siècle dernier il fut fait Président du Séminaire d'*Hennin*. Nous avons de lui :

1. *Tractatus triplex de Probabilitate, Contritione, & Recidivis, collectus per N. J. de la Verdure. Duaci, Nicol. d'Assignies, 1681. 4<sup>o</sup>. pp. 48. 90. & 49.* Le P. Jérôme Hennéguière, Dominicain, attaqua cet Ouvrage par rapport à la 3<sup>e</sup> partie, comme étant d'une Morale trop austère. M. de Choiseul, Evêque de *Tournai* prit la défense du Docteur par une Lettre du 16. Avril 1685. M. de la *Verdure* se defendit lui-même dans une nouvelle Edition qu'il donna de son Ouvrage en 1689. Il avoit encore composé :

2. Un Cours de Théologie complet.

318 NICOLAS-JOSEPH DE LA VERDURE.

3. Plusieurs *Dissertations sur des Questions d'Ecriture Sainte*.

4. Des *Commentaires sur les IV. Evangeliques*. Mais tout cela est resté en Ms.

☞ *Le Moréri de 1760. Lett. V. 535. 536. M. Dumées, Annales Beligiques, 493. 494.*

---

### *Adrien de Boulongne,*

NÉ à *Tournai* vers 1590., entra dans la Compagnie de *Jésus* en 1609. âgé de dix-huit ans, régenta longtems les humanités, fut Recteur du Collège de *Béthune* en *Artois*, & mourut à *Tournai* le 10. Octobre 1655. âgé de 67. ans. Il étoit Confesseur du Comte *Philippe de Mansfelt*, Général des Armées Impériales, à qui il a dédié

*Epigrammatum Libri tres. Tornaci, Adr. Quinquius, 1642. 24°. pp. 169.* Ces Epigrammes n'ont rien de fort remarquable, ni pour le stile, ni pour le génie. Il y en a même quantité de frivoles. (a)

☞ *Aleg. 543. Witte Diar. Biograph. an. 1655.*

(a) Lib. I. Epig. 70. *In Pontium Pilatum.*

Se lavat, & mundum se jactat Pontius esse

Lavit aquâ palmas, sordidus ergo fuit.

L. II. Epig. 64. *In Damona Christi impugnatores.*

Christum longa fames cruciat, venit hospes ab orco

Durus, & in viles dat tria saxa cibos.

*Jacques Tetzweirts ,*

**N**ATIF de *Bergues-St-Winoc*, étoit d'une famille noble, mais peu riche ; il se mit dans les troupes vers l'an 1567. & eut le rang de Porte-en-seigne pendant la guerre de Flandre contre les Calvinistes, connus alors sous le nom de *Gueux*. Cette profession ne l'empêcha pas de cultiver la Poësie Latine pour laquelle il avoit quelque talent. *Guislain Timmerman* Abbé de *S. Pierre de Gand* l'aida de ses libéralités dans les disgraces, qu'il éprouva du côté de la fortune, & ce fut lui qui l'engagea à composer le Poëme suivant :

*Aldenardias , sive de subdolâ ac furtivâ  
Guesiorum in civitatem Aldenardensem irrep-  
tione , inauditisque ibidem flagitiis designatis ,  
de Senatûs Civiumque laudabili fide & con-  
stantiâ , Sacerdotum postremò cruentis martyriis  
& turpissimâ Guesiorum fugâ Poëma. Gan-  
davi , Joan. Lapidanus , 1573. 4<sup>o</sup>. pp. 91.  
non chiffrées , sans compter les Prélimi-*

*Talia tartaræ si præbent fercula mensæ :*

*Prandia quis tali vellet habere loco ?*

*L. III. Epig. 31. In Templum nulli fabricâ secundum , nisi  
alas haberet humiliores.*

*Quærenti , cur bella ædes super omnia templa*

*Non volites , alis dic vitium esse tuis.*

*Ibid. Epig. 98. In S. Leonem Patriæ Patrem dictum.*

*Si patriæ Leo sit genitor : frustra ergo Latini*

*Imperii mater creditur esse Lupa.*

320 JACQUES YETZWEIRTS.  
naires. C'est un Poème Héroïque d'environ 1800. vers, ou plutôt une *Narration* de la surprise d'*Audenarde* en 1572. par *Jacques Blommaerts* à la tête de quelques Calvinistes, & des cruautés qu'ils y exercèrent. La pièce est d'un stile assez coulant, & d'un Latin passable : mais je n'y vois ni poésie, ni élévation. *Yetzweirts* la dédie à *François de Halewyn*, & à *N. de Zweveghem*, Gouverneur de cette ville ; J'en ai vû un Exemplaire où il y avoit une Lettre en vers Elégiaques, écrite de la main de l'Auteur, par laquelle il offroit cet Ouvrage à *Gaspar Schetz*, Baron de *Wetzemaele*, & Trésorier du Roi.

*Jacques Marchand* dit qu'*Yetzweirts* avoit encore composé de belles *Elégies*, qui n'ont pas vû le jour.

☞ *La Dedic. de son Ouvrage.* *Jac. Marchantius*, *Flandriæ Descript.* p. 66. *Sweertius*, 376. *Val. André*, 435.

---

### *Dominique de Herre ,*

NÉ à *Bruxelles* vers l'an 1607. prit l'habit de l'Ordre des FF. Prêcheurs au Couvent d'*Anvers* à l'âge de dix-sept ans ou environ. Depuis il fut deux fois Sous-Prieur, & une fois Prieur de ce Couvent. Il eut encore les emplois de Direc-

DOMINIQUE DE HERRE. 321  
 Directeur des Dominicaines, & des Sœurs  
 du Tiers-Ordre de *S. Dominique* à *Anvers*,  
 ainsi que des Sœurs du Tiers-Ordre de  
*S. François* au Couvent de *Luythaegen*.  
 Dans la suite il fut fait successivement  
 Confesseur de la nation Flamande à *Lille*,  
 Missionnaire à *Alcmar* en Hollande, Prédi-  
 cateur Général, Définiteur du Chapitre  
 Provincial, Vicaire de sa Province, en-  
 fin *Compagnon* de *Marius-Ambroise Capello*,  
 Dominicain, Evêque d'*Anvers*. Il mourut  
 le onze Mai 1687. dans la 80<sup>e</sup>. année de  
 son âge. On a de lui :

*L'Année Dominicaine, où l'on donne pour  
 chaque jour de l'année une vie abrégée d'un  
 Saint ou Bienheureux de l'Ordre de S. Do-  
 minique, décédé à pareil jour, avec une ré-  
 flexion sur ses principales vertus, & quelque  
 Maxime qui s'y rapporte, tirée des Ecrits de  
 S<sup>te</sup> Cathérine de Siennes, ou du B. Henri Suso.  
 Traduit du François, en Flamand. (a) An-  
 vers, Jacques Mesens, 1675. 80. It. 2<sup>e</sup> Edit.*

Tom. I.

X

(a) *Het Heyligh Jaer van de Predic-Heeren Orden, dat  
 is, voor elcken dagh van het Jaer een kort Verhael van  
 eenen Heylighen oft Salighen van de Orden van den H. Do-  
 minicus die op dien dagh ghestorven is. Mitsgaders een Me-  
 ditatie en Aenmerckinghe op hun principaele deughden. Als  
 oock een Sententie daer op passende, ghetrocken uyt de Gee-  
 felycke Schriften van de H. Catharina van Senen, oft den  
 Sal. Henricus Suso . . . . Uyt de Fransche tael, en in Franck-  
 ryck gheapprobeert, in de Nederduytsche overgheset. Il y a un  
 Ouvrage François, mais beaucoup plus ample, sous le même  
 titre, commencé par le P. Etienne-Thomas Souëges, & con-  
 tinué par les PP. Charles de S. Vincent, Jacques Lafon, &  
 Charles Raiffon.*

322 DOMINIQUE DE HERRE.  
*Gand, Héritiers de Maximil. Graet, 1697.*  
8°. pp. 365.

De Jonghe, *Belgium Dominic.* p. 253. 254.  
Echard, *Scriptores Ord. Præd.* II. 711.

---

### *Wazelin de Moumale,*

NÉ D'UNE famille distinguée de *Hafbaye*, & apparemment dans le village de ce nom, qui est à deux lieues de *Liège*, entra dans l'ordre de *S. Benoît*, & fut d'abord Prieur de *S. Jacques de Liège*, puis en 1128. Abbé de *S. Laurent*, autre Monastère de cet Ordre près de la même ville, qu'il gouverna, dit on, 21. ans & trois mois; il mourut le 30. Octobre 1149. *Wazelin* se distingua par la douceur de ses mœurs & par son zèle pour la discipline Monastique; il étoit savant pour son tems, & il a composé plusieurs Ouvrages, dont on connoit :

1. *Rescriptum ad Reimbaldum, Leodiensem, Præpositum S. Johannis.* Dans le *Thesaurus Anecdotorum* des PP. *Martène & Durand*, T. I. p. 340. On trouve dans ce Recueil pp. 339. & 340. deux lettres de *Reimbald* à *Wazelin*, par où l'on voit que le premier avoit adressé au second plusieurs de ses Ouvrages afin qu'il les corrigât.



2. *Epistola ad Flonensem Abbatem, de Continentiâ Conjugatorum ante Communionem.* Dans les *Analectes* du P. Mabillon, T. I. p. 339. de la 1. Edit. & p. 471. 472. de la 2<sup>e</sup>. Cette Lettre, qui est excellente, est adressée, non pas à l'Abbé de *Florennes*, comme le dit le P. Mabillon, mais à celui de *Flone*, de l'ordre de *S. Augustin*, sur la *Meuse*, à 4. lieues au dessus de *Liège*, comme on le voit par un Ms. conservé en l'Abbaye de *S. Laurent*, qui est écrit du tems de l'Auteur.

3. Un *Traité de consensu Evangelistarum.* Ms. à *S. Laurent* de *Liège*, où l'on garde encore quelques autres Ouvrages de *Wazelin*.

¶ *Le Thesaurus, & les Analæctes, ubi supra. Voyage Littér. de 2. Bénéd. T. II. 188. Gallia Christ. III. 990.*

### *Christophe Vladeracken, ou Vladeraccus.*

QUI PRÉNOIT ordinairement le surnom de *Ducissylvius*, comme s'il eût été de *Boisleduc*, étoit né à *Geffen*, village à deux lieues de cette ville. Il étoit assez ordinaire dans le XVI. siècle à ceux qui étoient nés à la campagne, de marquer leur patrie par le nom d'une ville voisine : *Vladeraccus* eut un motif particulier pour se conformer à cet usage ;

324 CHRISTOPHE VLADERACCUS.

c'est qu'il étoit fils naturel du Seigneur de *Geffen* de la famille de *Vladeracken*, & qu'il n'aimoit pas de rappeler le lieu de sa naissance. S'étant rendu fort habile dans les belles-lettres, il fut appelé à *Amerfford* au plus tard en 1551. pour y être Sous-Principal (*Conrektor*) & l'un des six Régens du Collège de cette ville, qui étoit alors très-florissant par l'habileté des Maîtres, & par la générosité des Magistrats (a). *Vladeraccus* quitta ce poste

(a) *Vladeraccus* a mis à la tête de ses *Polyonyma Ciceroniana* une ample Dédicace, où il fait un magnifique Eloge de ces Magistrats, fondé principalement sur le soin qu'ils prenoient de faire bien élever la jeunesse dans les belles-lettres & dans piété. Il rapporte quelques Réglemens de ce Collège gouverné par six Régens, qui étoient aimés & honorés de toute la ville, exemts de tout impôt, & récompensés de leur travail par des appointemens fort considérables. En 1551. *Amerfford* étant menacé d'un siège, & le Magistrat faisant la visite des maisons, lors qu'on arriva à celle de *Vladeraccus*, il s'avança jusqu'à la porte, les verges & la férule en main, comme pour présenter ses armes à ces MM., qui sur cela prirent congé de lui, & le laissèrent tranquille. *Jean Novestus* ayant régenté huit ans seulement dans ce Collège, & se trouvant hors d'état de continuer, fut logé dans le plus bel endroit d'*Amerfford* aux frais de la ville, qui lui fournit aussi de quoi subsister très-honorablement pour le reste de ses jours; & après sa mort, on lui fit de pompeuses exéques auxquelles le Magistrat assista en corps. *Vladeraccus* rapporte les fruits qu'avoit produit le zèle de ce Magistrat. Tous les enfans, sans excepter ceux qui étoient destinés à être de simples artisans, apprenoient le Latin : ceux qu'on destinoit au commerce apprenoient encore le Grec : Il y avoit très-peu de personnes dans toute la ville, qui ne scussent fort bien parler le Latin. Les filles, les servantes mêmes, chantoient tout communément des chansons en cette langue. (Voilà à peu près la ville Latine que demandoit feu M. de *Maupertuis*.) Un jour la mer s'étant débordée aux environs d'*Amerfford*, les parens aimèrent mieux donner chacun quelques pièces

en 1559. pour passer à *Boisleduc*, où il fut dix ans Recteur, & quarante ans Professeur de Rhétorique : il y enseignoit en même tems les principes des Langues Grecque & Hébraïque. Son auteur favori étoit *Cicéron*, & ce furent surtout les Ouvrages de ce célèbre Orateur qu'il s'attacha à expliquer. Il mourut à *Boisleduc* le 15. Juillet 1601. & fut inhumé dans la Cathédrale, avec cette Epitaphe qu'il s'étoit faite lui même (hors les dates)

*Dum docui, vixi : lites cane pejus & angue*

*Exosus ; pacem da mihi, Christe, tuam.*

*M. Christophorus Vladeraccus, Professor Trilinguis X. ann. Rector Scholæ, & XL. annos Lector primarius. Qui obiit anno 1601. Idibus Julii. Huic, Viator, bene precare.*

#### Liste de ses Ouvrages :

1. *Apotheosis, sive Carmen funebre in Georgii Macropedii obitum. Antv. Guil. Silvius,*

X 3

d'or à des étrangers pour sauver leurs bestiaux qui risquoient d'être emportés, que de permettre dans cette circonstance que leurs enfans manquaient à la classe. *Vladeraccus* n'oublie pas les Savans, qui étoient sortis de ce Collège : *Etienne Laureus* fut premier Médecin de l'Empereur *Ferdinand I.* *Sapidus*, & *Droesslerus* furent Conseillers de ce Prince. Nôtre Auteur parle aussi de la Bibliothèque publique d'*Amerfsford*, qui étoit remplie de bons livres en tout genre, & qui avoit été assemblée avec des dépenses incroyables. Il termine son éloge en louant le soin qu'on avoit eu d'exterminer la mendicité publique ; il justifie ce procédé par plusieurs raisons, & allégué l'exemple de ceux d'*Ypres* qui en avoient usé de même en 1530. avec l'approbation de la Sorbonne.

326 CHRISTOPHE VLADERACCUS.

1565. 12°. avec des vers de quelques autres Poètes à la loüange de *Macropedius*, dont *Vladeraccus* occupoit la place à *Boisleduc*.

2. *Enchiridion selectarum Precum. Silvæducis*, Joan. Turnhautus, 1583. 16°.

3. *Epitome Dialectices Augustini Hunnæi* (Professeur de Louvain.) *Silvæduc. Joan. Schefferus*, 12°.

4. *Polyonyma Ciceroniana*, vario Indice, ut diversarum nationum linguis servire possint, accommodatissimè conscripta. Antv. Joan. Moretus, 1597. 8°. It. Ibid. Idem, 1610. 8°. pp. 249. sans deux Tables, l'une Latine & l'autre Françoisse, qui se trouvent à la fin. It. *Rothomagi, Dan. du Petitval*, 1625. 16°. C'est un Recueil de Phrases toutes tirées de *Cicéron*, *Vladeraccus* n'ayant pas voulu imiter *Simon Pelgrom*, qui avoit composé un Recueil semblable, où il faisoit entrer des termes de la basse Latinité. Il doit s'en être fait quelques éditions antérieures, puisqu'on voit dans la dernière d'*Anvers* un Privilège datté de 1591. une Approbation de 1587. & une Dédicace de l'Auteur à la Régence d'*Amersford*, datée de *Boisleduc* le 30. Juin 1584. Je ne sçais si cet Ouvrage est différent de celui que *Valère-André* rapporte sous ce titre : *Selectissimæ Latini Sermonis Phrasæ, ex uno soloque Cicerone, Belgicè redditæ. Antv. Christ. Plantinus*, 1586. 8°.

5. *Formulae Ciceronianæ, Epistolis conscribendis utilissimæ, à Christoph. Vladeracco collectæ.* Antv. Chr. Plantin. 1586. 12°.

6. *Leges Scholæ Ducis-Silviæ.* Silvæduc. Joan. Turnhautus, 1593. 8°.

7. *Flores M. Accii Plauti, Comici, selecti. Cum Scholiis.* Antv. Joan. Moretus, 1597. 12°. It. dans le Recueil intitulé : *Veterum Philologiæ Oeconomia, sive Introductio ad congressiones familiares, ex Plauto, & Terentio in locos communes tributa. Accessère Plauti Sententiæ, Facetiæ, Verba prisca & antiquaria, collecta à Christoph. Vladeracco, cum Scholiis.* Duaci, 1619. 12°. Vladeraccus donne ici en quatre livres : 1°. les Sentences ; 2°. les locutions proverbiales, & les plaisanteries, 3°. les phrases choisies, 4°. les expressions les plus obscures de Plaute.

☞ *La Dédicace de ses Polyonyma Ciceron.* Sweertius, 178. Val. André, 139.

*Jean Vladeracken, ou Joannes Florager,*

**F**ILS du précédent, & natif de *Boisleduc*, se rendit très-habile dans les langues Grecque & Latine, & dans la Musique. Il excelloit aussi à écrire en beaux caractères. Nous avons de lui :

1. *Calvinus, Dialogus Poëticus. Silvæd. Joan. Schefferus, 1582. 8°. Traduit du Flamand. C'est un Dialogue assez plaisant, où Pluton après avoir pris l'avis de Minos, d'Eaque & de Rhadamante, donne ordre à Charon de ne plus passer aucun Huguenot dans sa barque, de crainte que ces gens-là ne viennent mettre le désordre aux Enfers, comme ils ont fait en France, en Ecosse, & surtout dans les Pays-Bas.*

2. *Epigramma in laudem Civitatis Silvæducentis : En Grec & en Latin. Ibid.*

3. *In laudem Domini Helmondani, (Adolphe de Cortenbach) Ibid.*

4. *De observatione Arcis Helmondanæ. Ibid.* L'Auteur a donné encore d'autres pièces semblables.

☞ *Sweertius, 424. Val. André, 501.*

*Pierre Vladeracken, ou Vladeraccus,*

FRÈRE du précédent, fut Recteur du Collège de *Boisleduc* sa patrie ; où il enseigna comme son père, les langues Latine, Grecque & Hébraïque : Il étoit alors de la Congrégation des Frères de *S. Grégoire*, ou de la vie commune, qu'il quitta depuis pour être Curé d'*Oorschot* à 3. lieues de *Boisleduc* ; il finit ses jours dans cette paroisse en 1616. On a de lui :

1. *Tobias, Comædia sacra. Silvæd. Joan. à Turnhout, 1595. 8°.*

2. *Carmen Scholasticum, seu Natalitium, pro Anno Jubilæi cld. lcc. Silvæd. Joan. à Turnhout, 1600. 4°.* En vers héroïques.

3. *Exsequiæ solennes Philippo II. Hisp. Regi, Brabantia Duci, in urbe Silvæducenti exhibitæ. Silvæd. Joan. à Turnhout, 1600. 4°.* Aussi en vers héroïques.

4. *Diarium rerum per singulos dies in obsidione Silvæducenti per Principem Mauritium Nassovium gestarum. Silvæd. Joan. à Turnhout, 1601. 8°.*

5. *Diva Virgo Oorschotana ad sacram Quercum.* Cette Histoire est restée en Ms. *Augustin Wichmans* en avoit un Exemplaire, dont il donne un Extrait dans son *Brabantia Mariana* p. 420--424.

☞ *Sweertius, 638. Val. André, 766. Fop. 1017.*

### *Pierre Stator*

**N**AQUIT à Thionville dans le Duché de Luxembourg avant le milieu du XVI<sup>e</sup>. siècle. Ayant embrassé de bonne heure la nouvelle doctrine de Calvin, & désirant en avoir une connoissance plus distincte, il se rendit à Genève, & se mit au rang des disciples de Beze. Comme il

ne manquoit pas de génie, il pénétra fi avant dans les conséquences du Système Calviniste, (a) qu'il se déclara ouvertement en faveur des nouveaux Arriens; cette hardiesse lui attira des affaires auprès des Ministres de *Génève*; pour en éviter les suites qui auroient pû lui être aussi funestes qu'à *Michel Servet*, il quitta la Suisse en 1556. & se joignit à *François Lisfmarinn*, fameux Apostat de l'Ordre de *S. François*, alors chargé de diverses commissions de la part de *Sigismond I.* Roi de Pologne, & arriva dans ce Royaume en 1559. Il ne tarda pas de s'y distinguer du commun des Reformés par la nouveauté de ses sentimens, & de se faire des amis, qui lui procurèrent la place de Recteur du Collège de *Pinczow*, (b) où il eut pour Collègues *Grégoire Orsacius*, & *Jean Thenaudus*. A peine étoit-il entré dans cet emploi, qu'il se mit à parler & à écrire contre la Divinité du S. Esprit.

(a) *Les Sociniens reconnoissent devoir leur naissance à la Reforme*: Postquam .... orb. Christiano nox ista atra errorum in religionem pedetentim introductorum, per aliquot sæcula incubuisset; rursus postliminio, divinâ aspirante gratiâ, dies veritatis divinæ revertens, gradatim, ut fieri afolet, cœpit affulgere. Lutheri, Zuinglii, Calvini, Mennonis, velut auroræ ac diluculi apparitio præcessit, hanc deinceps solis reducis clariores radii sequebantur. *Ainsi parle André Wiffowatius, célèbre Unitaire, Narrat. compend. à la suite de la Biblioth. de Sandius, p. 209.*

(b) *Petite ville du diocèse de Cracovie. Elle appartenoit à Nicolas Olefneski qui y attiroit tous les Hérétiques poursuivis par les Evêques de Pologne.*



Il affiſta au Synode qui ſe tint en cette ville le 30. Janvier 1561. entre les Soci-niens & les Calviniſtes. *Remi Chelmius*, ou *Chelmski*, Chevalier Polonois, qui ſui-voit le parti des premiers, avoit écrit peu auparavant que les Seigneurs du Royaume avoient de grands ſcrupules au ſujet de l'invocation du S. Eſprit ; *Stator*, qui les leur avoit ſuggérés, & qui ne cherchoit qu'à faire parade de ſa doctrine, dit qu'il étoit bien informé que *Chelmski* n'étoit nullement ſatisfait de la réponſe que les Réformés lui avoient donnée. Il témoigna être lui-même convaincu que c'eſt une pure idolâtrie que d'invoquer le S. Eſprit, & dit qu'il étoit en état de le démontrer ; il lâcha enſuite ſur ce ſujet quelques raifonnemens qu'on ne peut lire ſans indignation & ſans pitié. Quelque tems après il écrivit ſur la même matière, & les Calviniſtes lui répondirent, mais ſans fruit. Cependant *Stator* abandonna de ſoi-même ces erreurs : dans le Synode tenu à *Lancut* en 1567. il parla hautement pour la Divinité tant du Verbe que du S. Eſprit, & ſou tint qu'il n'avoit jamais penſé autrement : *Alexis Radecius* le contredit en face : *Stator*, qui craignoit de ſe brouiller avec ſes proteſteurs, & de perdre ſes gages, nia hardiement qu'il eût jamais enſigné les blaſphèmes qu'on lui imputoit, & répéta que le S. Eſprit

étoit Dieu, qu'il falloit l'adorer, & que quiconque croit autrement, est enfant du Diable. Les Sociniens ne manquèrent pas de reprocher à *Stator* son changement, & de le traiter de *Protée*. Il mourut peu d'années après dans le parti des Calvinistes; & bien qu'il eût abandonné le Socinianisme, il y laissa quantité de gens qu'il avoit engagés dans cette Secte, entre autres son fils *Pierre Statorius*, qui fut appelé *Stoinski*, depuis qu'il eut été ennobli en Pologne: ce dernier épousa la fille de *Grégoire Pauli*, l'un des Chefs des Unitaires de ce Royaume, fut Ministre Socinien à *Luclavitz* & à *Racovie*, & mourut dans le mois de Mai 1605. âgé seulement de 40. ans, après avoir publié quantité d'Ouvrages en faveur de son parti. Voici ceux que le Père a laissés:

1. *Oratio habita XXIX. Januarii cId. Id. LX. in funere Johannis à Lasco*. Ce *Jean à Lasco* avoit été Prévôt de *Gnesne*, & Evêque de *Vesprin* en Hongrie: depuis il avoit embrassé la Reforme en Suisse, & l'avoit prêchée dans l'Oost-Frise; enfin après avoir couru l'Angleterre, l'Allemagne, le Danemarc, &c. il étoit retourné en Pologne, où il mourut le 8., ou selon d'autres le 13. Janvier, 1560.

2. *Liber contra Francisci Stancari dogma. Pinczovia, 1560*. *Stancar* étoit un Zuinglien, qui s'étoit entêté d'une erreur par-

ticulière : il prétendoit que J. C. n'est le Médiateur des hommes, que selon la nature humaine. *Stator* en écrivant contre lui s'attira lui-même un reproche d'hérésie de la part de *Frideric Staphyle*, Professeur de *Konigsberg*, alors Calviniste, & depuis zelé Catholique.

3. *Epistola ad Remigium Chelmium*. Datée de *Pinczow* le 30. Janvier 1561. Elle roule sur l'invocation du S. Esprit, & c'est une Réponse que *Stator* fait de la part du Synode à deux lettres que *Chelmski* leur avoit adressées sur ce sujet.

4. Une *Grammaire Polonoise*.

5. *La Sainte Bible traduite en langue Polonoise sur les originaux Hébreux & Grecs par les Théologiens de Pinczow*, publiée par les soins & aux frais du Seigneur *Nicolas Radzivil*, Palatin de *Wilna*. *Brzest* (en Lithuanie,) 1563. fol. Cette version fut dressée à l'usage des Unitaires de Pologne : *Stator* y eut beaucoup de part : ceux qui y travaillèrent avec lui, furent *Simon Zacius*, *Grégoire Orfacius*, *André Tricesius*, *Jacques de Lublin*, &c. On voit à la tête une Epître Dédicatoire adressée au Roi *Sigismond-Auguste* par *Nicolas Radzivil*, Duc d'*Olika*, & de *Nesvez*, Palatin de *Wilna*, &c. La dépense que fit ce Seigneur pour l'Edition de cette Bible monta environ à dix-mille Ducats.

☞ *Dav. Chytraeus, Saxon. illustrata, ad annum 1540. Regenvolscius, Hist. Ecclesiar. Slavonic. L. I. cap. 16. p. 142. & 505. Chr. Sandius, Biblioth. Antitrinit. p. 34. 47. 48. 92. 93. & 100. Le Long, Biblioth. Sac. p. 440.*

---

### *Burcher de Volder,*

**H**ABILE Mathématicien , & l'un des plus célèbres Philosophes de son tems , nâquit à *Amsterdam* le 26. Juillet 1643. de *Juste* ou *Josse de Volder* , & de *Marie van Liefveld* , tous deux attachés à la secte des Mennonites. Quoi qu'il fut extrêmement foible & délicat dans son enfance , la grande inclination qu'il témoigna pour l'étude engagea son père à l'y appliquer , & à lui fournir les secours nécessaires pour cela , autant que sa fortune , qui n'étoit pas considérable , pût le permettre. Il apprit d'abord le Latin & le Grec avec beaucoup de succès , ensuite ayant fait un cours de Philosophie sous *Arnold Senguerd* , & pris les leçons d'*Alexandre de Bie* sur la Médecine , il sortit d'*Amsterdam* & se fit recevoir Maître-ès-Arts à *Utrecht* le 18. Octobre 1660. Il avoit suivi jusqu'alors la Philosophie Peripatéticienne qui étoit celle du tems : mais il en revint lorsqu'il eût commencé d'étudier en Médecine à *Leyde* sous *François*

*de le Boe Silvius*, qui y professoit avec reputation. Il soutint le 3. Juillet 1664. des Thèses *sur la Nature* fort opposées aux idées de l'école & fut reçu le même jour Docteur en Médecine. Après cela il alla exercer sa profession à *Amsterdam*, où il fut Médecin des pauvres de la Communauté des Remonstrans, mais sans négliger l'étude des Mathématiques, ni celle de la Philosophie, qui étoit proprement sa favorite. Il y disputa assez souvent en public, & embarrassa plus d'une fois ceux qui présidoient aux Disputes. La reputation qu'il s'acquit par là porta les Curateurs de l'Université de *Leyde* à lui offrir une chaire de Philosophie qui vaquoit, il prit possession de cet emploi par un Discours qu'il prononça le 18. Octobre 1670. Mais avant qu'il reçût ses patentes, on fût qu'il avoit fréquenté jusqu'alors les assemblées des Mennonites, ce qui fit quelque difficulté : *de Volder* la leva en déclarant qu'il étoit résolu de se ranger à la Communion de l'Eglise (Calviniste) *Wallone de Leyde*, de laquelle il fut dans la suite *Ancien*. Il commença sa profession par l'explication de la Logique de *Franco Burgerfeldicius* qu'on suivoit dans cette Académie : mais il la finit en peu de leçons, & l'on apperçut bientôt son penchant pour le Cartésianisme, qui commençoit à prendre le dessus en Hollande. Ensuite

il fit rouler ses leçons publiques sur divers sujets qu'il choisissoit dans la Physique & la Metaphysique. Pour ménager les Adversaires de *Descartes*, il faisoit souvent voir que ses opinions se trouvoient dans les Anciens & même dans *Aristote*. Cependant il eut à cette occasion des disputes fort vives avec *Gérard de Vries*, depuis Professeur à *Utrecht* ; leurs disciples en vinrent à des voyes de fait, & dans un Acte public du 3. Mai 1674. *de Vries* fut obligé par les insultes qu'on lui fit de sortir de chaire avant que l'heure de la Dispute fut écoulée. Les Curateurs de l'Académie prévinrent les suites de ce désordre, & *de Volder* se justifia auprès des principaux de l'Etat. La même année il fit un voyage en Angleterre. A son retour il proposa aux Curateurs, de faire quelque dépense pour des expériences de Physique ; on dressa une espèce de Théâtre à cet usage, & afin que rien n'y manquât, il eût depuis ordre d'aller en France pour y acheter tous les instrumens nécessaires ; il s'y rendit en 1681. & revint à *Leyde* aussitôt qu'il eût fait ses emplettes. On lui avoit décerné à cet effet 400. florins par an. Il se mit ensuite à faire des expériences tous les lundis hors les vacances, & à expliquer divers points de la Physique expérimentale, où se trouvoit un grand concours de spectateurs &

& d'auditeurs. Comme on le croyoit fort Républicain, ayant été nommé Recteur, & même confirmé l'an 1675. par le Prince d'Orange, la confirmation fut révoquée, & l'on mit *J. F. Böckelmann* à sa place. Depuis lors il ne voulut plus être mis sur la nomination des trois qu'on présentoit au Stadhouder, jusqu'en 1697. mais il eut souvent la charge de Secrétaire du Sénat Académique qui est la plus lucrative. En 1681. la chaire de Mathématiques étant venue à vaquer, M. de *Beverning*, Curateur, demanda à *de Volder* un sujet pour remplir cette place; celui qu'il indiqua ne plût pas: on la lui présenta à lui-même, & il l'accepta; l'étude qu'il avoit faite de ces sciences, & sa pénétration naturelle le firent entrer sans peine dans la méthode du calcul différentiel & intégral; il découvrit tous les mystères des principes Mathématiques de la Physique de *Newton*. Son habileté en ce genre fut cause que l'Université de *Padoüe* voulut l'attirer chez elle, en lui promettant un libre exercice de sa religion. Le 15. Avril 1704. il perdit son Protecteur M. *Hudde*, Bourguemaître d'*Amsterdam*, & grand Mathématicien, qui l'avoit autrefois recommandé pour lui procurer sa chaire de Philosophie, & qui lui laissa en mourant un legs de 1500. florins. L'année suivante se voyant depuis quelque tems sujet à la

jaunisse, & à jeter du sang par les urines, surtout lors qu'il se donnoit un peu de mouvement, il demanda sa démission aux Curateurs, qui la lui accordèrent en lui conservant une pension de mille francs & tous les honneurs Académiques, seulement à cette condition qu'il ne refuseroit point ses avis à ceux qui l'iroient consulter sur leurs études. Quelques mois avant sa mort, il se vit réduit à ne vivre que de lait, ayant un dégoût général pour toutes sortes d'alimens, qui dura jusqu'au 28. Mars 1709. qu'il mourut âgé de 65. ans sans disposer de ses biens, & sans avoir été marié. Il a passé pour un homme fort régulier dans sa conduite, doux, généreux, modeste, zélé pour la liberté de sa patrie, bon ami, toujours disposé à rendre justice au mérite, & à suivre le parti de la vérité autant qu'il lui étoit connu sans emportement contre ceux qui étoient dans d'autres principes. Il avoit en particulier beaucoup d'affabilité pour ses disciples, & il les instruisoit d'une manière si claire & si méthodique, qu'il ne faut pas s'étonner, qu'il en fût chéri & honoré, que beaucoup d'habiles gens soient sortis de son école, & que les réponses qu'il faisoit quand il étoit consulté, passassent pour des Oracles. Il n'a laissé aucun Ouvrage bien important, parce qu'ayant le goût sûr & fort difficile,



il ne pouvoit se résoudre à rien publier que de nouveau & d'excellent. Ce qu'il a écrit, se réduit aux pièces suivantes :

1. *Oratio habita in funere Siberti Coeman J. U. D. & Professoris. Lugd. Bat. 1675. 4<sup>o</sup>.* Cette Harangue est bien écrite. *Coeman* étoit mort après avoir fait seulement l'Oraison inaugurale de sa profession de Droit.

2. En 1676. on accusa quelques Théologiens, & de *Volder* d'avoir enseigné quelques propositions erronées : les Curateurs défendirent d'enseigner ces propositions, & comprirent dans leur défense la Métaphysique de *Descartes*, dont ils ne vouloient pas même qu'on tirât aucune thèse ; de *Volder* fit un écrit, où il soutint que presque toutes les propositions qu'on reprochoit aux Cartésiens, étoient mal conçues, captieuses, équivoques, ou tournées d'une manière odieuse, que quelques-unes étoient absolument fausses selon leurs principes, & d'autres entièrement orthodoxes. Je ne fais si cet écrit a paru ; quoi qu'il en soit, on fit entendre depuis à notre Auteur, que ce n'étoit pas à lui qu'on en vouloit, & il continua d'enseigner le Cartésianisme, quoi que d'abord avec un peu plus de ménagement.

3. *Oratio de conjungendo cum Philosophia Matheseos studio. Lugd. Bat. 1681. 4<sup>o</sup>.* Discours qu'il fit le 15. Juin 1681. en pré-

340 BURCHER DE VOLDER.  
nant possession de sa chaire de Mathématiques.

4. *Dissertationes Philosophicæ de rerum Naturalium principiis, ut & de Aëris gravitate. Lugd. Batav. Jac. Mouckee, 1681. 8º.* De Volder n'avoit pas dessein de publier cet Ouvrage, non plus que les suivans : mais ses Ecoliers en publièrent quelques-uns à son insçu.

5. *Disputationes Philosophicæ omnes contra Atheos. Medioburgi, 1685. 8º.* L'Auteur a désavoué ce Recueil qui fut imprimé sans l'avertir, & qui est très fautif. Comme il ne destinoit ses Théses qu'aux Disputes Académiques, il n'a point voulu les achever ; elles ne laissent pas de contenir de bonnes choses, qui peuvent éclaircir quelques endroits difficiles de *Méditations de Descartes*. Au reste de Volder avoit projeté d'autres Théses sur la question de l'existence de Dieu, & le titre de celles-ci est faux en ce qu'il énonce que c'étoit toutes celles qu'il avoit faites contre les Athées.

6. *Oratio habita in funere Cl. V. Luca Schacht Med. D. & Professoris. Lugd. Bat. 1689. 4º.*

7. *Exercitationes Academicæ, quibus Renati Cartesii Philosophia defenditur adversus Petri Daniëlis Huetii Censuram Philosophiæ Cartesianæ. Amst. 1695. 8º.* De Volder a encore désavoué cette Edition par une Lettre in-

BURCHER DE VOLDER. 341  
serée dans l'*Histoire des Ouvr. des Savans*  
de *Bafnage* (Mai, 1695.)

8. *Oratio de Rationis viribus & usu in Scientiis*, *Lugd. Bat.* 1698. 8°. C'est un Discours qu'il prononça en sortant du Rectorat.

9. Il publia à *la Haye*, 1698. le *Cosmotheôros* de *Chrétien Huygens*, y mit un petit Avertissement, & y joignit des Sommaires aux marges. Ce savant Mathématicien l'avoit chargé par son testament de choisir parmi ses papiers ce qui paroîtroit digne de voir le jour, & lui avoit fait un legs de mille florins, comme un gage de son amitié.

10. En 1703. il publia à *Leyde*, conjointement avec *Bern. Fullenius* le fils, Professeur en Philosophie & en Mathématiques à *Franequer*, les *Oeuvres posthumes* du même *Huygens*, in-4°. Les Editeurs mirent au devant une Préface qui montre leur habileté dans les Mathématiques.

11. *Burcheri de Volder Oratio, quâ consentientibus Illustr. Acad. Curatoribus, urbisque Leidenfis Coss. sese laboribus Academicis abdicavit. Habita a. d. XIX. Octobris anni 1705. Lugd. Bat. Corn. Boutestein*, 1705. 4°. pp. 34.

12. *De Volder* ayant présidé le 3. Juillet 1689. à un Aîte public, qu'aucun Professeur ne se souvenoit d'avoir vû à *Leide*, je veux dire, ayant reçu Maître-ès-Arts

342 BURCHER DE VOLDER.  
avec les anciennes cérémonies M. Gale,  
dépuis Médecin à Londres, en prit occa-  
sion de faire une Harangue fort ingénieuse  
sur les Anciens & les Modernes, qui a été  
publiée par le savant Boerhaave.

✍ B. de Volder *Laudatio ab Jac. Gronovio  
peracta .... Lugd. Bat. 1709. 40. Répub. des  
Lett. Fevr. 1685. & Mai 1709. p. 558. & suiv.  
Le Clerc, Biblioth. choisie XVIII. 346--401.*

---

### Edouard Poppius

**N**AQUIT à Enkhuse, ville de la Nord-  
Hollande, vers 1577. Après ses  
premières études, il se tourna à la Théo-  
logie, & fit son cours à Leyde, où il  
étoit en 1597. l'un des Elèves du Col-  
lège Théologique des Etats de Hollande;  
il fut dans la suite Ministre de Goude ou  
Ter-Gouw : mais s'étant déclaré en faveur  
des Rémontrans, le Magistrat de cette  
ville rendit une sentence contre lui le 18.  
Novembre 1621. Ensuite il fut mis en  
prison à Harlem, puis dans le Château de  
Leeuwestein, où il mourut le 9. Mars 1624.  
âgé de 46. ans. Ses Ouvrages sont en  
Flamand, & roulent presque tous sur les  
démêlés de l'Arminianisme.

1. *La Porte étroite, ou Sermons sur des  
passages choisis de l'Ecriture Sac. où il est*

*traité particulièrement 1. des Commandemens de Dieu & de J. C. dont l'observation est nécessaire au salut. 2. De la vraye manière d'obéir aux Commandemens de Dieu & de J. C. 3. De la nouvelle créature, & de la régénération qui rend l'homme propre à obéir à Dieu en J. C. 4. Du combat de la chair & de l'esprit qui se rencontre dans la pratique de cette obéissance. 5. De la vie éternelle que Dieu a promise à ceux qui gardent ses Commandemens. (a) Goude, 1616. 4°. It. avec les n. 9. & 10. Harlem, 1648. 4°. Jacques Trigland, alors Ministre à Amsterdam, ayant attaqué cet Ouvrage dans un Livre qu'il intitula: *La force de la Piété*, on défendit Poppius par trois Ecrits, qui ont pour titres: 1. *La foiblesse de la Piété de la doctrine qu'enseigne Jacques Trigland dans son livre contre la Porte Etroite d'Edouard Poppius.* 1632. 4°. 2. *La force de la Piété énervée par les foibles réponses, & les défaites de Jacques Trigland.* 1632. 4°. 3. *La vraye**

Y 4

(a) *De enge Poorte, ofte Predication over eenige voortreffelycke texten, ofte Spreucken der H. Schriftuire, in de welcke voornamentlyk gehandelt wordt. 1. van de Geboden Godts en Christus, die de menschen gehoorsamen moeten om Salig te worden. 2. van de ware gehoorsaamheit der Geboden Godts en Christi. 3. van de nieuwe Creature, ofte wedergeboorte mensche, en van de nieuwe Scheppinge ofte Wedergeboorte selve, waar door de mensche bequaam gemaakt wordt om Godt in Christus gehoorsaam te zyn. 4. van de Strydt des Vleeschs en des Geests in 't volbrengen van dit werck der gehoorsaamheit. 5. van 't eeuwige Leven, het welke Godt in Christo belooft heeft, en geven zal den genen, die zyn geboden na zyn wille gehoorsamt sullen hebben.*

344 EDOUARD POPPIUS.

*religion, ou la religion fausse, & déraisonnable de Jacq. Trigland. 1634. 4<sup>o</sup>. (b)*

2. *Prière de l'Eglise opprimée dans les Provinces-Unies, & sur tout dans le Comté de Hollande, adressée à Dieu, & au Père de J. C. (c) 1619.*

3. *Etrenne de consolation, pour la nouvelle année. (d) 1620.*

4. *Réponse aux malignes calomnies des Contre-Rémonstrans. (e) 1620.*

5. *Etrenne, qui contient des sujets de méditations bonnes & pacifiques. (f) 1621.*

6. *Lettre à Barthélemi Nicolai, Ministre Gommariste à Goude, laquelle a été suivie d'une sentence fâcheuse du Magistrat de la même ville, du 18. Novembre, contre Poppius. Autre Lettre à l'Eglise des Remonstrans de Goude, où il est parlé de la première Lettre, & de la sentence qui l'a suivie. (g) 1621.*

(b) *De cragtelooosheyt der Godsaligheyt van de leere Jac. Triglandii in zyn boek tegen de Enge Poorte Eduardi Poppii. De Cragt der Godsaligheyt vermorst deur Jac. Triglandii kragtelooose antwoorden en uytvlugren. De ware religie, ofte de verwarde, valsche, en redenloose religie Jacobi Triglandii.*

(c) *Gebedt der verdrukke en bedroefde gemeente J. Christi in de vereende Nederlanden, en voornamentlyk in Holland tot Godt en den Vader Jesu Christi.*

(d) *Troostlyk Nieuwejaar.*

(e) *Antwoordt op de malitieuze calumnien der Contra-Remonstranten.*

(f) *Nieuwejaar, vervattende stoffe tot goede en vreedzame bedenkingen.*

(g) *Twee Brieven, d'eene aan Bartholomeus Nicolai, Contra-Remonstrantsch Predicant binnen Ter Goude, daar op een swaar vonnisse van de Ed. Magistraat der zelve Stadt den 18. Nov. tegens Poppius is gevolgt. De ander aan de Re-*

7. *Démonstration des grossés & grossières béviës de Barthélemi Nicolai.* (h) 1622.

8. *Lettre de Poppius à sa femme, écrite de sa prison de Harlem.* (i) 1623.

9. *Continuation de la Porte étroite, contenant deux Sermons sur 1. Cor. XVI. 13. avec un petit Traité sur les Actions qui ont raport au vrai Christianisme.* (k) Enchuse, 1624. 4<sup>o</sup>.

10. *Consolation des Malades, ou Discours, instruction, & avertissement pour toutes sortes de Chrétiens en maladie, proportionés à leurs différentes conditions; avec une Préface, & un Epilogue, où l'on rend compte de tout l'Ouvrage; & un Abrégé de ce Traité.* (l) 1625. 4<sup>o</sup>.

11. *Explication du passage de S. Matthieu chap. XVIII. v. 7. touchant les Scandales.* (m) 1626. 4<sup>o</sup>.

monstrantsche gemeente binnen Ter Goude, daer in van de eerste Brief en 't Vonnis daar op gevolgt gesproken wordt.

(h) Aanwyzinge van de groote en groove misslagen Bartholomæi Nicolai.

(i) Brief uyt zyn gevangenis te Haarlem aan zyn Huifvrouw.

(k) Aanhangel van de Enge Poort, vervattende een verklaring over 1. Cor. XVI. 13. in twee Predication; mitsgaders een Tractaatje inhoudende de Werkingen tot de opregte Christelycke Godsdienst behorende.

(l) Sieckentroost, dat is, Aansprake, Onderwyzinge, en Vermaninge aan de kranke luiden van allerlei soorten onder de Christenen, gerigt na den staet van de wandelinge, die zy elk geduirende hare gezontheit geleid hebben, met een Voor- en Nareden, waar in de gelegenheid van 't geheele Werk wordt te verstaan gegeven; mitsgaders oock een Sommier van 't werk.

(m) Verklaring over Matth. XVIII. 7. van de Ergerissen.

346      EDOUARD POPPIUS.

12. *Manuel touchant les Commandemens de Dieu & de J. C. que l'on doit garder pour être sauvé. (n) Amst. 1627. 4°.*

13. *Recueil de quelques petits Ecrits d'Edouard Poppius trouvés après sa mort, ou dispersés chez quelques-uns de ses amis, présentement recueillis & publiés pour l'édification du public. (o) Amst. 1647. Ce Recueil contient une Méditation sur le triste état de la Hollande, quelques Lettres, des prières, & un Sermon sur Ephes. V. 15. 16.*

14. *Quelques Lettres, & quelques Prières d'Ed. Poppius, avec une Poësie du même. Différent du précédent. (p) 1649.*

15. *Histoire de ce qui s'est passé entre le Synode de Dordrecht, & les Remontrants qui y furent cités, avec quelques autres pièces. (q) Amst. 1649. 8°.*

16. *Monodia, in qua querela Ecclesiæ de præsentis rerum statu, & Consolatio Christi ad eam. A la suite d'un Panegyrique du Prince Maurice d'Orange par Jean Fenacolijs. Lugd. Bat. Jo. Patius, 1597. 4° p. 30-32. C'est*

(n) *Handt-boecxken van de Geboden Gods ende Jesu Christi, die men houden moet om salig te worden.*

(o) *Kleinoodt, vervattende eenige schriftjes D. Eduardi Poppii, de welke na zyn overlyden gevonden zynde, ofte hier en daar onder verscheide Vrienden verstroot, in een bondel zyn te samen gebrachte, en tot stigtinge van velen in druk uitgegeven.*

(p) *Eenige Brieven, item eenige Gebeden, en een Gedigt van Ed. Poppius.*

(q) *Ed. Poppius Historisch Verhaal van 't geene tusschen den Synode Nationaal, en de geciteerde Remonstranten is gepasseert; en eenige andere dingen meer.*



une fotte pièce en vers hexasètres , où  
J. C. console l'Eglise sa fille en lui disant  
ces tendres paroles :

. . . . . *seducta maligni*  
*Illecebris mundi , mea sacra profana putasti ;*  
*Et malè peccato laxasti fræna , nec unquam*  
*Perfida servasti tibi quæ mandata reliqui.*

Mais le Prince *Maurice* alloit la rétablir  
dans son premier lustre.

☞ *Voyez ces Vers , & Cattenburgh Biblioth.*  
*Script. Remonstrant. 118--123.*

### *Sibrand Siccama ,*

**F**ILS DE *Teterd* ou *Tetard Siccama* , qui  
étoit en 1599. l'un des Députés aux  
Etats de Frise , nâquit à *Bolsweerd* , petite  
ville de cette Province , vers l'an 1570.  
Il se fit recevoir Docteur en Droit , &  
devint Secrétaire de la petite ville de  
*Hasselt* dans le pays d'Overysfel au plus  
tard en 1595. Il eut quelques années  
après un emploi semblable à *Bolsweerd* ,  
où il étoit en 1617. On voit par ses  
Ecrits qu'il avoit fait sa principale étude  
des Antiquités Romaines , qu'il étoit versé  
dans le Droit & dans l'Histoire de sa pa-  
trie , & lié d'amitié avec *Godefroi Sopinga* ,  
*Upko à Burmania* , & *Joseph Scaliger*.  
Ses Ouvrages sont :

1. *De Judicio Centumvirali Libri II. Frank. Ægid. Radæus, 1596. 12°.* It. dans les *Antiquités Romaines* de Grævius, T. II. col. 1823---1862. Dédié au Comte Guillaume-Loüis de Nassau, Gouverneur de Frise. L'Auteur a rassemblé tout ce qu'il a pu trouver dans les Auteurs Romains sur ce Tribunal des Centum-virs duquel il vante beaucoup la magnificence : Jacques Rævar-dus étoit le seul qui eût écrit sur cette matière dans ses *Protribunalia* : Siccama relève ici quelques fautes qu'il a faites.

2. *De veteri Anno Romano Romuli & Numæ Pompilii Antitheses. Campis, 1599.* It. dans les *Antiq. Rom.* de Grævius, T. VIII. col. 81—88. Dédié à Joseph Scaliger.

3. *Fastorum Kalendarium Libri duo, ex Veterum Monimentis, Numismatibus, aliisque Antiquitatum Fragmentis, aucti & emendati. Amst. Heyns, 1600. 4°.* It. dans les *Antiq. Rom.* de Grævius, T. VIII. col. 37—80. Dédié aux Députés des Etats de Frise. L'Auteur explique d'abord ce qui regarde le Calendrier Romain en général ; ensuite il vient aux fêtes & aux fêtes de chaque mois ; il y a beaucoup d'érudition dans cet Ouvrage, & le stile n'en est pas désagréable.

4. *Epistola de vitâ & morte Godefridi Sopingii. 1616. 4°.* Voyez ci-dessus p. 130. 131.

5. *Lex Frisionum, sive antiquæ Frisionum Leges, à reliquis Veterum Germanorum Le-*

*gibus separatim æditæ & Notis illustratæ. Franek. Joan. Lamrinck, 1617. petit in-4<sup>o</sup>. pp. 151.* Après l'Épître Dédicatoire aux Etats de Frise, & une Préface assez savante, on trouve ici : P. 1. *Lex Frisionum* en 22. Tîtres. P. 35. *Additio Sapientum.* (Ces Sages sont *Vulematus & Saxmundus*) *Herold* avoit déjà publié ces deux pièces. P. 52. *Leges Conventûs Opstalbomici anno M. CCC. XXIII. rogatæ.* *Siccama* donne ces Loix d'après un Ms. que lui avoit fourni *Upko à Burmania*, mort vers 1615. C'étoit un homme fort savant dans les Antiquités de la Frise. P. 63--151. *Sibrandi Siccama JC. in antiquas Frisiorum Leges & Conventûs Opstalbaem Statuta, Notæ.* Les Notes sur l'Ordonnance d'*Opstalbaem* ne s'y trouvent pas ; l'Auteur promet de les donner bientôt *aliâ veste*, c. d., je pense, en Flamand : je ne crois pas qu'elles ayent vû le jour, non plus qu'

6. Une Edition augmentée de son Calendrier Romain, qu'il promettoit en 1599. & qui devoit paroître sous le titre de *Fastorum Libri XII.*

*Siccama* avoit un frère, nommé *Nicolas*, de qui l'on trouve une Epigramme Latine assez bien faite à la tête des *Fasti Kalendaræ* (Sup. n. 3.)

☞ Les Prélimin. de ses Ouvrages. *Sweertius*, 673. & *Val. André*, 809. ne disent presque rien.

---

*Haringus Sifridi Synnama,*

AUTRE Ecrivain Frison, né de parens nobles dans le village de *Haeg* à deux lieües de *Sneek* dans le territoire nommé *Wymbritseradeel*, s'appliqua à l'étude de la Jurisprudence & prit le bonnet de Docteur à *Cologne*, où il fut Professeur en l'un & l'autre droit. Il s'acquit une grande reputation, & fut souvent consulté de la part des princes & des premiers prélats d'Allemagne ; l'Empereur *Maximilien I.* l'estimoit particulièrement : ceux de Frise l'employèrent auprès de ce Prince dans quelques démêlés qu'ils eurent avec ceux de *Groningue* sur des affaires de Jurisdiction. On lui donnoit à *Cologne* le nom de *Herman*, & il étoit regardé comme le premier Jurisconsulte de cette Université : aussi enseignoit-il d'une manière fort méthodique, parce qu'il étoit bon logicien. Dans la suite il quitta cette ville, ayant été nommé Conseiller de la Chambre Impériale à *Spire* vers le commencement du XVI. siècle. Il a publié

*Expositiones, sive Declarationes titulorum utriusque Juris. Colon. Joan. Roelof, Lubecensis, 1500. fol.* On lit sur le revers

du titre : *Expositiones sive declarationes titulorum U. J. cum continuatione secundum mentem Glossæ & Doct. & aliquali ac compendioſo intellectu nigri. Adjunctis Extravagantibus, de Pace ſcilicet Conſtantię, & aliis Conſtitutionibus Frederici II., Hendrici VII., Caroli IV. ſub Aureâ bullâ, ac etiam Frederici III. Imperatoris. Collectæ per egregium Virum M. Haringum Sifridi Synname de Hagis Friſiæ, Pontificii ac Cæſarei Juriſ Doctorum in florentiſſima Univerſitate Coloniensi ad proſectum cupientium in Jure habere notitiã.*

Il avoit encore compoſé quelques autres ouvrages, dont il ne reſte aucune connoiſſance.

Trithem. Script. Eccleſ. c. 916. Ed. Fabric. p. 219. Suff. Petri, de Scriptor. Friſ. Dec. VIII. §. 9. Ed. 1699. 93---97. Sweertius, 321.

### Abraham de Wicquefort

**N**AQUIT vers 1598. à *Amſterdam* de *Gaspar Wicquefort*, Négociant de cette ville, qui mourut en 1634. à l'âge de 70. ans. Il quitta fort jeune ſa patrie pour aller ſ'établir en France, où il ſ'appliqua beaucoup à la Politique, & tâcha de ſ'avancer par ce moyen. Ses talens l'ayant d'abord fait connoître à l'Electeur de Brandebourg, ce Prince le nomma ſon Réſi-

dent à la Cour de France vers 1626. Il fut dans ce poste pendant 32. ans au bout desquels il tomba dans la disgrâce du Cardinal *Mazarin*, qui l'accusa d'avoir écrit en Hollande & ailleurs diverses choses secrètes sur sa famille, & des historiettes de Cour, particulièrement au sujet des amours de *Louïs XIV.* *Wicquefort* paroissoit d'ailleurs trop attaché à la Maison de *Condé*, & il déplaisoit encore à *M. le Tellier*. On lui signifia donc en 1658. un ordre de sortir du Royaume, dès que *M. de Brand* lui eut été donné pour successeur en qualité de Résident de la Cour de Brandebourg. Mais avant le terme marqué pour son départ, il fut arrêté, & retenu à la Bastille jusqu'à l'année suivante qu'une escorte le conduisit à *Calais*. *M. le Tellier* pour justifier ce traitement, écrivit à l'Electeur de Brandebourg que son Ministre étoit un Nouvelliste aux gages de plusieurs Princes. Trois mois après le Cardinal le rappella, & lui promit une pension annuelle de mille écus, qui lui fut en effet exactement payée jusqu'à la guerre qui survint entre la France & la Hollande. *Wicquefort* avoit passé de *Calais* en Angleterre, & de là à *la Haye*, où il trouva un puissant Protecteur dans le Pensionnaire *de Witte*, dont il avoit été en quelque manière la victime, puisque durant son séjour en France, il avoit entretenu

tré tenu avec lui une correspondance secrète, qu'on avoit découverte par des lettres interceptées. Cependant s'étant reconcilié avec la France, il en soutint toujours les intérêts avec chaleur, soit par un motif de vengeance contre le Prince d'Orange, soit pour quelque autre raison. Le Comte d'*Estades* l'employoit auprès de D. *Estevan de Gamarra*, & se confioit tellement en lui, qu'il renvoyoit M. de *Lionne* aux Lettres de *Wicquefort* sur ce qui se passoit en Hollande, afin de ne le pas fatiguer par d'inutiles répétitions. Dans ce tems-là le Duc de *Brunswic-Lunebourg-Zell* lui donna la qualité de son Résident à *la Haye*; il fut fait outre cela Secrétaire-Interprète des Etats Généraux pour les dépêches étrangères. Pour obliger M. de *Witte*, il entreprit alors d'écrire l'Histoire de Hollande jusqu'à son tems; le Pensionnaire lui fournissoit les Mémoires dont il avoit besoin, & l'impression de ce grand ouvrage, dont les événemens du Ministère de M. de *Witte* devoient être un des principaux ornemens, étoit commencée, lors que l'Accusé de liaisons avec les ennemis de l'Etat, fut arrêté à *la Haye* le 25. Mars 1675. Le fondement de cette accusation étoit, qu'il avoit vendu au Chevalier *Williamson*, Ambassadeur d'Angleterre, les originaux des avis secrets que

Milord *Howard*, Espion des Hollandois en Angleterre, avoit écrits en Hollande, & que l'on avoit confiés à *Wicquefort* pour les traduire. *Howard* & lui pensèrent perdre la tête pour cette affaire, & il ne servit de rien au dernier d'alléguer qu'il étoit au service de la Maison de Lünebourg : on l'eût fait mourir ; si l'on n'eût jugé à propos de se conformer à la manière dont *Howard* fut traité en Angleterre ; comme celui-ci eut la vie sauve, on se contenta de condamner *Wicquefort* à une prison perpetuelle, & à la confiscation de tous ses biens. Son fils ayant eu une copie de ce jugement qui fut prononcé le 20. Novembre de cette année 1675. la fit imprimer en Allemagne l'année suivante avec des remarques, & adressa cette pièce aux Plénipotentiaires assemblés à *Nimègue*, en les suppliant de prendre la défense de son père, & de regarder son élargissement comme un affaire qui les touchoit : mais cela ne produisit rien, & il ne paroît pas que la Maison de *Brunswic* se remuât pour lui. Il soulagea l'ennui de sa prison par le travail, & y continua son Histoire des Provinces-Unies : mais son cœur irrité contre les auteurs de sa disgrâce, & contre le Prince d'Orange qu'il haïssoit personnellement, y eut beaucoup de part. Il sema contre lui & contre ses ministres



ABRAHAM DE WICQUEFORT. 355  
 divers traits fatyriques , & n'épargna nul-  
 lement les membres de la Cour de Justice  
 qui l'avoit condamné. Le onze Février  
 1679. une de ses filles le sauva & hazarda  
 sa liberté pour procurer la sienne , en lui  
 donnant ses habits & prenant les siens.  
 On songeoit alors à le transférer à *Leeu-  
 westein* pour le resserrer plus étroitement.  
 Il se réfugia à la Cour du Duc de *Zell* ,  
 d'où il se retira en 1681. choqué de la  
 mollesse avec laquelle ce Prince s'em-  
 ployoit à faire révoquer la sentence pro-  
 noncée contre lui à *la Haye*. Il mourut  
 dans la ville de *Zell* le 23. Février de  
 l'année suivante 1682. âgé de 83. ou  
 84. ans.

#### Liste de ses Ouvrages :

1. *Relation du Voyage de Moscovie , Tar-  
 sarie , & de Perse , fait à l'occasion d'une  
 Ambassade envoyée au Grand-Duc de Mos-  
 covie & au Roy de Perse par le Duc de Hol-  
 stein , depuis l'an 1633. jusques en l'an 1639.  
 Traduite de l'Allemand du sieur Olearius , Se-  
 crétaire de ladite Ambassade par L. R. D. B.  
 ( le Résident de Brandebourg ) Paris ,  
 1656. 4<sup>o</sup> pp. 543. En trois parties. It.  
 en six livres , augmentée de plus d'un tiers ,  
 particulièrement d'une 2<sup>de</sup> partie contenant le  
 Voyage de Jean-Albert de Mandeslo aux In-  
 des Orientales , &c. Paris , 1659. 2. vol. 4<sup>o</sup>.  
 It. Ibid. Dupuis , 1666. 2. vol. 4<sup>o</sup>. It.*

sous ce titre : *Voyages célèbres & remarquables, faits de Perse aux Indes Orientales par le Sicur Jean-Albert de Mandeslo, Gentilhomme des Ambassadeurs du Duc de Holstein en Moscovie & Perse. Contenant une Description nouvelle & très-curieuse de l'Indostan, de l'Empire du Grand Mogol, des Iles, & Presqu'iles de l'Orient, des Royaumes de Siam, du Japon, de la Chine, du Congo, &c. Où l'on trouve la situation exacte de tous ces pays & Etats ; & où l'on rapporte assez au long le naturel, les mœurs, & les coutumes de leurs habitans ; leur gouvernement politique & Ecclésiastique ; les raretez qui se rencontrent dans ces pays ; & les cérémonies qu'on y observe. Mis en ordre & publié après la mort de l'illustre Voyageur, par le sieur Adam Olearius, Bibliothécaire du Duc (Frederic) de Holstein, (-Gottorp) & Mathématicien de sa Cour. Traduits de l'Original par le sieur A. de Wicquefort, Conseiller des Conseils d'Etat & Privé du Duc de Brunswic & Lunenburg Zell, &c. Résident de l'Electeur de Brandenbourg ..... Nouvelle Edition revue & corrigée exactement, augmentée considérablement tant dans le corps de l'Ouvrage, qu'aux Marginales, & surpassant en bonté & en beauté les précédentes Editions. On y a encore ajouté des Cartes Géographiques, des représentations des Villes, & autres Tailles-douces, très-belles & très exactes. On y trouve à la fin une Table des matières fort*

*ample & fort exacte. Leyde, Pierre Vander Aa, 1719. 2. vol. fol. It. Amst. 1727. 2. vol. fol. Olearius (Oelschlager) avoit fait ses voyages en 1633. & 1635. Il en publia la Relation en Allemand à Sleswik 1647. 1656. & 1663. fol. Elle est estimée à cause de son exactitude, des détails où l'Auteur entre, & de sa bonne foi. Un Anonyme en avoit déjà donné une Traduction Flamande, imprimée à Amst. & Utrecht 1651. 4°. & 12°. Elle a aussi paru en Anglois, traduite par Jean Davies, Lond. 1666. fol. Et en partie en Italien, Viterbe, ou plutôt Rome, 1658. 4°. pp. 179. avec quelques figures.*

2. *Discours Historique de l'Élection de l'Empereur, & des Electeurs de l'Empire, par le Résident de Brandebourg. Paris, 1658. 4°. It. Roïen, 1711. 12°. pp. 612. It. dans quelques Editions de l'Ambassadeur.*

3. *Thuanus restitutus, sive Sylloge locorum variorum in Historiâ Jacobi Augusti Thuani desideratorum. Item Francisci Guicciardini Paralipomena, quæ in ipsius Historiarum Libris III. IV. & V. non leguntur; Latinè, Italicè, & Gallicè edita. Amst. 1663. 12°. Ce discours est également confus & defectueux : voyez Jean-Pierre Titius dans son Viri illustres Jacobi Augusti Thuani Voluminum Historicorum recensio. Gedani, 4°. It. Ibid. (en Holl.) 1685. 12°. qui est cependant un Ouvrage fort peu exact.*

358 ABRAHAM DE WICQUEFORT.

4. *Relation du Voyage de Perse & des Indes Orientales*, fait en 1626. & 27. traduite de l'Anglois de Thomas Herbert, par M. de Wicquesfort, avec une *Relation des Révolutions arrivées au Royaume de Siam* en 1647. traduite du Flamand de Jérémie Van Vliet. Paris, Dupuis, 1663. 4<sup>o</sup>.

5. *L'Ambassade de Dom Garcias de Silva Figueroa en Perse*, contenant la *Politique de ce grand Empire*, les mœurs du Roy Schah-Abbas, & une *Relation exacte de tous les lieux de Perse & des Indes*, où cet Ambassadeur a été l'espace de huit années qu'il y a demeuré. Traduite de l'Espagnol par A. de Wicquesfort. Paris, Louis Billaine, 1667. 4<sup>o</sup>.

6. *Mémoires touchant les Ambassadeurs & les Ministres publics*, par L. M. P. (le Ministre Prisonnier.) Cologne (Holl.) 1677. 12<sup>o</sup>. pp. 627. Il s'en est fait d'autres Editions augmentées. Le but de l'Auteur est de montrer que le traitement, qu'on lui faisoit à la Haye, étoit contraire au droit des gens, & aux privilèges des Ministres publics. Il y a là bien des faits curieux. Un Ecrivain nommé de Galardi, (a) que le P. Nicéron dit être un Wallon, mais dont le stile est tout Flamand, entreprit de refuter ces Mémoires par une brochure intitulée : *Réflexions sur les Mémoires*

(a) Il sera parlé ailleurs de cet Ecrivain, qui a donné d'autres Ouvrages au public.

ABRAHAM DE WICQUEFORT. 359  
*pour les Ambassadeurs , & réponse au Ministre Prisonnier ; avec d'exemples curieux , & d'importantes recherches. Ville-Franche, 1677. 12°. Cet Ecrit est fort peu de chose.*

7. *L'Ambassadeur & ses fonctions. La Haye, 1681. 2. vol. 4°. It. Avec les Réflexions sur les Mémoires pour les Ambassadeurs , & la Réponse au Ministre Prisonnier , & le Discours Historique de l'Élection de l'Empereur & des Electeurs de l'Empire. Cologne, Pierre Marteau , (Holl.) 1690. 2. vol. 4°. It. Avec les mêmes pièces, Cologne, (France) 1715. 2. vol. 4°. It. Traduit (assez mal) en Allemand par Jean Leonard Sauter , Docteur en Droit. (b) Lipsic, 1682. 4°. It. Traduit en Anglois par Digby. Lond. 1716. fol. Cet Ouvrage est fort bon : mais il doit être lû avec discernement. Il est rempli de faits ramassez avec beaucoup d'érudition , mais mal digèrés : ces faits y sont souvent confondus avec le Droit , & presque tout y est décidé par des exemples , plutôt que par les principes du droit de la nature & des gens. Ce défaut est encore aggravé par le peu de justesse qu'il y a dans une partie de ces exemples , par les contradictions où tombe l'Auteur , & par les règles qu'il fait entrer dans*

Z 4

(b) *Staats-Botschaffter , und dessen hohe functiones , und Staats-Verrichtungen.*

360 ABRAHAM DE WICQUEFORT.  
son système & que l'usage n'a pas autorisées.

8. *L'Histoire des Provinces-Unies des Pays-Bas, depuis le parfait établissement de cet Etat par la Paix de Munster. T. I. La Haye, 1719. fol. pp. 1174.* Cet Ouvrage devoit comprendre deux volumes d'Histoire, & six de pièces justificatives. Il y en avoit déjà 246. pages imprimées, lors que l'Auteur fut arrêté; il continua d'y travailler dans sa prison, & y répandit des traits satyriques qui en empêchèrent la publication, même après sa mort. Le Ms. fut enlevé & vendu: mais on le retrouva, & l'on permit de publier le premier volume, qui étoit plus modéré que le reste, & que *Wicquefort* avoit composé avant sa prison.

Il faut se garder de le confondre avec *Joachim de Wicquefort* son frère, de qui nous avons :

*Lettres de M. J. de Wicquefort, Chevalier de l'Ordre de S. Michel, Conseiller de Madame la Landgrave de Hesse, son Résident auprès de Messieurs les Etats des Provinces-Unies, &c. avec les Réponses de M. G. (Gaspar) Barlée, Amst. 1696. 12°. It. 2<sup>de</sup> Ed. nouvellement revue & augmentée. Utrecht, Jacq. Broedelet, 1712. in-12. pp. 265.* La 1. de ces Lettres, qui sont rangées dans l'ordre où elles ont été écrites, est datée du 20. Juin 1633. & la dernière du 20. Juin 1643.

Elles roulent presque toutes sur la guerre qui se faisoit alors dans les Pays-Bas.

☞ *L'Avertissement à la tête de l'Ouvrage ci-dessus n. 8. Basnage, Préf. de son Hist. de Holl. p. 5. Felleri Monum. varia inedita, p. 433. H. Witte, Diar. Biograph. an. 1682. Lettres de Bayle avec les Notes de Desmaiseaux, p. 138. 173. 780. & suiv. Nicéron, XXXVIII. 91--102. Biblioth. Juris Imperantium, p. 255.*

---

### Livin Lemnius,

**D**ONT le nom étoit apparemment *Lemmens* (a) nâquit à *Ziriczée* en Zélande le 20. Mai 1505. Il commença son cours d'humanités dans sa patrie, & l'acheva à *Gand*; après cela il vint à *Louvain*, & s'y étant perfectionné dans les belles-lettres, il s'attacha à la Médecine où son inclination le portoit, & donna une partie de son tems à la Théologie pour suivre le conseil du Docteur *Pierre de Corte*, ou *Curtius*, Pléban de *Louvain*, & ensuite Evêque de *Bruges*. Ses Maîtres dans la première de ces sciences furent *André Vésale*, *Rembert Dodonée*, *Jason* surnommé *Pratensis*, *Conrad Gesner*, &c. De retour à *Ziriczée* en 1527. il y pratiqua la Médecine avec autant de réputation que

(a) Qui signifie en Flamand : *Fils de Guillaume.*

de succès pendant plus de quarante ans, & après la mort de sa femme il embrassa l'état Ecclésiastique, prit les Ordres sacrés, & fut fait Chanoine de la Collégiale de *Saint Livin de Ziriczée*. Etant mort dans cette ville le 1. Juillet 1568. il fut enterré dans l'Eglise que je viens de nommer, sous une tombe de pierre commune avec cette inscription :

*Levinus Lemnius Medicus hîc situs est.*

*Obiit Cal. Jul. Anno Dom. M. D. LXVIII.*

On voit encore aujourd'hui à *Ziriczée*, rue *S<sup>t</sup> Antoine*, la maison où il a demeuré, & cette inscription qu'il avoit fait graver sur sa porte : *Rerum irrecuperabilium summa felicitas oblivio.* C'étoit un excellent Médecin Praticien, qui charmoit ses malades par sa douceur, & par ses plaisanteries toujours renfermées dans les bornes de l'honnêteté. Il avoit la taille médiocre & bien proportionnée, le port droit, & le visage doux & serein. *Valère André* parle d'une Taille-douce qui le représentoit : je n'ai vû son portrait qu'en bois, (b) gravé fort grossièrement, avec ces mots à l'entour : *Effigies Levini Lemnii Medici Zirizæi ætatis suæ anno 60.* & au dessus : *Omnia serid.* Ses armes sont écartelées au 1. & 4. d'argent à une étoile de .... au 2. & 3. d'azur à .... on ne fait

(b) A la tête de ses *Similitudinum* .... *quæ in Bibliis, &c.* Ed. d'*Anvers*, 1569.



démêler le reste. Pâquier Oens, de Heycruijce, Recteur de l'Ecole de Ziricgée, fit ces vers sur sa mort :

*Sacrificus simul & Medicus : quo nomine cives  
Demeruit, cunctis officiosus erat.*

*Obvius, expositusque suis dum vita manebat,  
Comis & humanus, candidus usque fuit.*

*Fuci expers, fictique etiam, simulata perosus,  
Nec tetricos vultus, nec tulit ipse minas.*

*Municipi quoque se impendit, tum fovit, & illi  
Exemit morbos, sed medicante Deo.*

*Nam quascunque animi dotes, quæ munera  
mentis*

*Obtinuit, Supero accepta referre solet.*

*Ergo hujus tumulum quisquîs teris, oro, Viator,  
Jure hostimenti perge referre vices :*

*Atque ita defunctum tali digneris honore,  
Ut tibi sit vitæ ceu cynosura tuæ.*

*Non voces querulas, lacrymas non poscit ina-  
neis,*

*Nemo ex præscripto Numinis ista facit.*

*Cælo etenim mens fixa stetit, Christique beata  
Per meritum sperat sistier ante Deum.*

On voit des vers de ce même Oens ou Oenius à la tête des Ouvrages marqués ci-dessous n. 1. 4. & 7. Lemnius a donné au public :

1. *De Astrologia liber unus, in quo obiter indicatur quid illa veri, quid ficti falsique habeat, & quatenus Arti sit habenda fides : in quo denique multæ rerum Physicarum abditæ*

*amœnissimæque causæ explicantur; tum Proverbiū origo: Quartâ Lunâ nati.* Avec les deux suivans. *Antv. Mart. Nutius, 1554. 8°. It. Ienæ, 1587. 8°. It. Lugd. Bat. David Lopes de Haro, 1638. 16°. It. à la suite de l'Ouvrage ci-dessous n. 8. Francof. Guolphg. Hofmannus, 1608. 16°. It. Ibid. Idem, 1626. 16° pp. 277—288.* L'Auteur le dédie à *Corneille à Weldam*, Conseiller de l'Empereur *Charles V.* par une Epître datée du 7. Mars 1553. Il est écrit en beau Latin, comme tout ce qu'a fait *Lemnius*.

2. *De Termino Vitæ liber, autrement: de præfixo cuique Vitæ Termino.* L'Auteur y soutient que le moment de la mort de chaque homme est fixe & invariable. L'Edition de 1638. tient 78. pages, & l'on y voit une Préface de *Marc Zuerius Boxhornius*. L'Ouvrage est daté du 14. Mars 1553.

3. *De honesto animi & corporis oblectamento, & quæ exercitatio homini libero potissimum conveniat. Obiter de Frugalitate & victûs temperantiâ, ac rerum rusticarum amœnitate.* Suivi d'une Lettre de *Guillaume Lemnius*, fils de l'Auteur, à son père. Cet Ouvrage tient 143. pages dans l'Edition de 1638.

4. *De occultis Naturæ Miraculis Libri II.* *Antv. Guil. Simon, 1559. 12°.* Dédiés à *Matthieu van Heeswyck*, Abbé de *Middelbourg*.

5. *De habitu & constitutione Corporis, quam Græci Κρᾶσιν, Triviales Complexionem vocant,*

*Libri duo. Omnibus, quibus secunda valetudo curæ est, apprimè necessarii: ex quibus cuique proclive erit corporis sui habitum, conditionem, animique motus, ac totius conservandæ sanitatis rationem ad amussim cognoscere. Antv. Guil. Simon, 1561. 12<sup>o</sup> feuillets 145. Dédié au Magistrat de Ziriczee le 1. Janvier 1561. It. Nunc verò ab innumeris mendis, quibus passim scatebant, vindicati, formâque commodiore in lucem editi. Francof. Zacharias Palthenius, 1596. 16<sup>o</sup>. It. Ibid. Jonas Rhodius, 1604. 16<sup>o</sup>. It. Ibid. Nicol. Hofmannus, 1619. 16<sup>o</sup> pp. 185. sans la Table, &c. It. Erphordiae, Esaias Mechlerus, 1581. 8<sup>o</sup>. It. Traduit en Italien. Venezia, Nicolini, 1567. 12<sup>o</sup>.*

6. *De Miraculis occultis Naturæ Libri IV. Antv. Christ. Plantinus, 1564. 12<sup>o</sup>. Dédié à Erric XIV. Roi de Suède par une lettre datée de Ziriczee le dernier de Décembre 1564. It. Gand. Gisl. Manilius, 1571. 12<sup>o</sup>. It. Colon. Agripp. 1573. 12<sup>o</sup>. It. Heidelb. Bibliopolium Commelinianum, 12<sup>o</sup>. sans date. It. traduit en Allemand avec des notes par Jacques Horstius. It. (en Latin) avec le suivant dans toutes les Editions. Cet Ouvrage est curieux, & savant pour le tems auquel il parût.*

7. *De Mirac. occ. Naturæ Libri IV. Item de Vitâ cum animi & corporis incolumitate rectè instituendâ liber unus. Illi quidem jam postremum emendati, & aliquot capitibus aucti:*

*hic verò nunquam antehac editus. Antv. Chr. Plantinus, 1581. 8°. pp. 470. pour le premier Ouvrage. It. Colon. Agripp. Theod. Baumius, 1581. 12°. pp. 507. pour ce même Ouvrage : le 2<sup>d</sup>. dont il s'agit ici finit p. 627. & porte ce titre dans œuvre : Parænesis, sive Exhortatio ad vitam optimè instituendam, summis pariter atque infimis salubris cum primis & frugifera, sive corporis, sive animi incolumitati prospectum cupiant. It. Francof. Wecheli, 1591. 16°. It. Ibid. Joh. Wechelus, 1593. 8°. & 1598. 12°. It. Ibid. Jonas Rhodius, 1604. 12°. It. Ibid. Joh. Saur, 1611. 12°. It. Ibid. 1655. 16°. It. Lugd. Bat. 1666. 12°.*

8. *Similitudinum ac Parabolarum quæ in Bibliis ex Herbis atque Arboribus desumuntur dilucida Explicatio : in qua narratione singula loca explanantur, quibus Prophetæ, observatâ stirpium naturâ, conciones suas illustrent, divinaque oracula fulciunt. Levino Lemnio Sacrarum Literarum studioso auctore. Antv. Guil. Simon, 1569. 8°. feuillets 134. It. Erphordiæ, Esaias Mechlerus, 1581. 8°. It. Lugd. 1588. & 1595. 12°. It. Francof. 1591. 12°. It. Ibid. Zach. Palthenius, 1596. 12°. It. Seorsum accesserunt de Gemmis aliquot Libri II. auctore Francisco Rueo ; item Lev. Lemnii de Astrologia liber unus. Francof. Guolphg. Hofmannus, 1608. 16°. It. Ibid. Idem, 1626. 16°. L'Ouvrage dont il s'agit ici tient dans cette dernière Edition 170. pages. Il a*

été réimprimé avec la *Philosophie Sacrée* de François Vallesius, Lugd. Hugo à Porta, 1595. 8°. It. Ibid. Anton. Soubron, 1622. 8°. It. Ibid. 1652. 12°. It. Antv. 1655. 4°. It. Traduit en François : Paris, 1577. 12°. It. En Anglois, par Thomas Newton : Oxford, 1587. 8°. Lemnius est le premier qui ait traité des Plantes Sacrées : comme il n'entendoit pas les langues Originales de l'Ecriture, & qu'il n'avoit pas de connoissance particulière des productions de la Terre-Sainte & des contrées voisines, il étoit impossible qu'il y réussît. D'ailleurs ses descriptions sont trop courtes, & n'ont pas cette exactitude qu'on remarque dans les bons Ecrivains Botanistes. Il adresse son Traité à Thomas van Thield, Abbé de S. Bernard sur l'Escaut, par une Epître datée du 7. Mai 1566.

9. *De Zelandis suis Commentariolus*. Lugd. Bat. Offic. Plantin. 1611. 4°. It. dans le *Batavia illustrata* de Pierre Scriverius, Harlem, 1609. & 1650.

Il promettoit *Descriptio Algæ*. &

*Compendium de Piscium trivialium nomenclaturis* : mais la mort l'empêcha de publier ces Ouvrages.

☞ Les Dédicaces de l'Auteur, & son Ouvrage sup. n. 5. L. 4. c. 2. & 11. Miræus, Elog. Belg. Script. 113. 114. Petr. Castellanus, 227. 228. Melch. Adam de Vitis Medicor. Germanor. p. 44. Sweetius, 505. 506. Val. André, 608. 609.

*Mercklini Linden. renovatus*, 748. 749. *La Rue, Gelett. Zeeland*, 185--188. *Le Long, Biblioth. Sac.* 825.

### Guillaume Lemnius,

FILS DU précédent, nâquit à *Ziriczée* en Zélande vers l'an 1530. Il s'appliqua à la Médecine à l'exemple de son père, & s'étant rendu habile dans cet Art, il parvint à être Médecin d'*Erric XIV.* Roi de Suède ; ce Prince ayant été jetté en prison & privé de ses Etats, (a) *Lemnius* partagea son infortune, lui demeura fidèle, perdit ses biens, & mourut la même année que son père, & son maître, c. d. en 1568. Il a laissé

1. Une *Lettre Latine*, où il montre que l'Education a plus d'influence sur les esprits, que la qualité du climat. A la suite du Traité de son père de *Termino vitæ*.

2. Un ample Traité du Scorbut, (*de Stomacace*) qui n'a pas été publié. Son père en parle dans son Ouvrage de *habitu .... corporis*, L. II. c. 6.

☞ *Miraus, Elog. Belg. Script.* 113. 114. *Sweertius*, 311. *Val. André*, 322.

(a) Par son frère *Jean*, Duc de Finlande, qui prit possession du Royaume le 13. Octobre 1568.

*André*

---

*André Lemnius,*

**V**OICI encore un Médecin du XVI. siècle, natif de Zélande, & qui pourroit bien avoir été de la famille des précédens. Au reste on ne nous apprend rien de sa vie. Il a écrit

*Epistola quæ Urinæ studium, & ex eâ morborum prævidentiam, ut quæ sit aptior servandæ sanitati, commendat.* Elle se trouve à la tête des livres d'*Aëtius Johannes*, (a) de *Urinis*, imprimés avec ses autres Oeuvres : *Lugd. Joan. de Tournes*, 1556. 3. vol. 8<sup>o</sup>.

☞ *Sweertius*, 123. *Val. André*, 51. *Mercklini Lindenius renov.*, 47.

(a) Médecin Grec du XII. siècle.

---

*Pierre Laccher*

**N**AQUIT à *Ziricée* le 3. Avril 1636. d'un autre *Pierre Laccher* Ministre de cette ville. Il devint lui même Ministre de *Westerfouburg* en 1657. puis de *Middelbourg*, où il fut confirmé pour ce poste le 1. Avril 1668. Il mourut âgé de 63. ans le 22. Décembre 1699. après avoir fait le prêche & distribué la Cène le jour

*Tom. I.*

A a

précédent. Cet homme étoit si laborieux qu'il prêchoit quelquefois jusqu'à 138. fois dans une même année. Il n'a publié que ce qui suit :

*Colonne fondamentale des Pays-Bas dessinée sur le modèle de l'Ecriture Sainte, ou Sermon prêché à Middelbourg le 16. Avril 1673. en présence de S. A. le Prince d'Orange, &c. En Flamand. (a) Middelbourg J. Noenaart, 1673. 8°.*

☞ *La Rue, Gelett. Zeeland, 184.*

(a) *Nederlands Grondpilaar afgeteikent na het Godlik Bouwbeeld der H. Schrift, in eene Predikatie gedaan tot Middelburg in Zeeland den 16. April 1673., in tegenwoordigheid van syn Doorlugtige Hoogheit, den Heer Prins van Orangien, enz.*

### *Théodore Marcile*

**N**AQUIT à *Arnhem*, dans le Duché de Gueldre le 21. Avril 1548. Son père Echevin de cette ville, & homme de goût lui trouvant l'esprit propre aux Sciences, commença lui-même son éducation ; ou la fit commencer sous ses yeux & dans son logis. Il l'envoya en suite à *Deventer*, où *Jean Bronchorst*, connu sous le nom de *Joannes Noviomagus*, régentoit avec réputation : *Marcile* y ayant fait des progrès très-rapides dans les Lettres Grecques & Latines, vint étudier en



Philosophie , puis en Droit à *Louvain* : d'ici il passa à *Paris* , qu'il quitta au bout de quelques mois pour se rendre à *Toulouse* , où il enseigna publiquement les Humanités. Il y eut quantité de disciples distingués par leur naissance , entre autres MM. de *Joyeuse* , frères. Cette ville ne put cependant le rétenir autant qu'elle souhaitoit ; il retourna à *Paris* , où il étoit déjà connu & désiré , & résolut de s'y fixer. *Pierre de Grassin* , qui venoit de fonder le Collège qui porte son nom , lui offrit la Chaire de Rhétorique , *Marcile* l'accepta , & commença ses leçons dans ce Collège en 1578. Il eut d'abord une si grande foule d'auditeurs , que chaque Collège le sollicita à l'envi de venir y faire éclater ses talens ; il en fatisfit une grande partie , & pendant environ quarante ans qu'il enseigna à *Paris* , il remplit successivement quelque chaire dans les Collèges des *Grassins* , de *la Marche* , de *Montaignu* , de *Beauvais* , de *S<sup>te</sup> Barbe* , d'*Harcour* , du *Cardinal-le-Moine* , du *Plessis* , de *Navarre* , & de *Lisieux*. *Jean Galland* le pressa aussi , mais inutilement , d'accepter une chaire de Rhétorique au Collège de *Boncour*. Dès 1598. *Marcile* obtint des Lettres de Naturalisation , où il est qualifié *Docteur en Droit* , & *Professeur des Lettres Humaines*. *Jean Passerat* étant mort le 14. Septembre 1602. *Henri IV.* nomma *Marcile* pour lui

succéder en qualité de Professeur Royal pour la Langue Latine & les belles-Lettres, & il remplit cette place pendant 14. ans avec une reputation peu commune. Se sentant affoibli par la continuité de ses travaux, il fit son testament, par lequel il légua tous ses Livres de Jurisprudence Civile & Canonique à *Jean de Lauzon*, Conseiller au Parlement de *Paris*, ses Manuscrits à *Pierre Valens*, qui avoit demeuré plusieurs années avec lui, le reste de sa Bibliothèque à un domestique qui l'avoit servi vingt ans, & tout ce qu'il pouvoit avoir d'argent, aux pauvres. Ensuite après avoir reçu les derniers Sacremens, il mourut tranquillement dans le Collège de *Reims*, le 12. Avril (a) 1617. âgé de 69. ans. *Charles-François d'Abra de Raconis*, Docteur de Sorbonne, depuis Prédicateur & Aumônier de *Louis XIII.* & enfin Evêque de *Lavaur*, fit son Oraison funébre. Son corps fut inhumé à *S<sup>t</sup>. Etienne du Mont*, où l'on plaça son portrait, avec l'Epitaphe suivante : *Hic situs est Vir Clarissimus Theodorus Marsilius, Professor Eloquentiæ Regius, natus Arnemii apud Geldros honesto loco & splendido, doctus Litteras Lovanii primum, deinde Lutetiæ, mox adolescentiam ingressus, summo cum om-*

(a) Et non pas le 15. Mars, comme le disent *Sweetius, Valère-André*, &c., ni le 8. Avril, comme le marquent le *P. Nicéron*, & *M. Goujet*.

nium applausu , summo cum fructu docuit. Ubi à Christianissimo Rege Henrico Magno in locum Passeratii successus est , ipse Doctissimus. Vixit annos 68. Menses XI. dies 22. Obiit anno 1617. Pridie Id. April. in Gymnasio Remensi : Procurante Joanne de Lauzon , Consiliario Regio in supremâ Parisiensi Curiâ , cui discipulo quondam suo moriens res suas commendavit. On fit sur lui ce Distique :  
*Grangerius (b) dictat , scribit Borbonius , (c)*  
*unus*

*Marsiliusque docet ; cætera turba tacet.*

Marcile avoit pour Dêvise : *Deficiam , aut efficiam.* Pierre Valens le dèpeint ainsi :  
 » C'étoit un petit homme d'une physio-  
 » nomie spirituelle , d'un temperament ro-  
 » buste , & si attaché à l'étude , qu'il fut  
 » dix ans entiers sans sortir du Collège  
 » du *Plessis* où il enseignoit .... Il avoit  
 » tout lû , & fait des Remarques sur pres-  
 » que tous les Ouvrages qu'il avoit lûs ,  
 » & étoit si avare de son tems , que ,  
 » même en mangeant , il avoit toujours  
 » les yeux fixés sur quelque Livre. Ja-  
 » mais on n'a pû le surprendre oisif ; les

A a 3

(b) Jean Grangier , de Châlons en Champagne , successeur de Marcile dans la Chaire Royale d'Eloquence , mort vers 1644.

(c) Nicolas Bourbon , célèbre Poète Grec & Latin , Professeur d'Eloquence au Collège Royal , & l'un des Quarante de l'Académie Françoisè , mourut à Paris chez les PP. de l'Oratoire le 7. Août 1644.

» jours de Dimanche & les Fêtes il ne  
 » lisoit que des Ecrits des Péres, Grecs  
 » ou Latins. Il aimoit si tendrement les  
 » pauvres, qu'il n'en refusoit jamais au-  
 » cun, & que pendant ses maladies mê-  
 » mes, il vouloit qu'on les laissât venir  
 » auprès de son lit, pour avoir la satisf-  
 » faction de pourvoir lui-même à leurs  
 » besoins. »

Raoul Bouthrays, son disciple, & Avo-  
 cat au Conseil, le loue en ces termes : (d)  
*Marcilium, aut Marcum potius, Latio ore  
 potentem*

- *Præterisse velim ? Veterum æmulus, eruit ille  
 De putri squallore ævi melioris opimos  
 Neglectos aliis flores, dum prisca Quiritum  
 Amphitheatra, situ longo collapsa, reponit.*

François Parent, Professeur Royal en  
 Grec, (e) le qualifie *Vir lectione multa  
 exercitatus, cognitione Antiquitatis pollens,  
 qui multa eorum quæ legit & audivit, habet  
 ad manum .... Eum certè, ajoûte-t'il, ve-  
 rum Grammaticum, Analectum, & Antiqua-  
 rium ausum nominare.*

#### Liste de ses Ouvrages :

1. *Hymnus Juliani Augusti in Regem So-  
 lem, Græcè cum adnotationibus.* Dans les  
 Oeuvres de Julien l'Apostat. Paris. Dionys.  
 Duval. 1583. 8<sup>o</sup>.

(d) Dans son *Lutetia*, pag. 24.

(e) *Apologiæ*, pag. 10.

2. *M. Valerii Martialis Epigrammata in Cæsaris Amphitheatrum, & Venationes, multis in locis emendata, adnotationibusque illustrata, in quibus pleraque omnia ad Venationes Amphitheatri pertinentia declarantur.* Paris. *Ægid. Beysius*, 1584. 8°. It. *Lugd.* 1593. 8°. It. avec des augmentations, Paris. 1601. 8°. Dédié à *Henri de Joyeuse*, Comte de Bouchage, par une Préface raisonnée, datée de 1583. où l'Auteur fait l'Apologie de la Poësie, & des Poëtes. *Joseph Scaliger* a attaqué *Marcile* dans ses Notes posthumes sur *Martial*, où il le traite avec beaucoup de mépris, suivant sa coutume; cette attaque a été l'un des motifs qui engagea *Pierre Valens* à entreprendre l'Eloge de *Marcile*.

3. *De laudibus Galliæ Oratio I., in quâ de primis hujusce Imperii florentissimi quasi parentibus, atque incunabulis, deque Galliæ Celticæ, & Franciæ nomine disputatur.* Paris. *Dionys. à Prato*, 1584. 8°. *Marcile* prononça ce Discours le 7. Octobre 1584. Il le dédie encore à *Henri de Joyeuse*.

4. *Theodori Marcilii Lusus de Nemine.* Poëme imprimé à Paris chez *Prevosteau*, 8° sans date; It. *novâ jam accretione auctus.* Paris. *Dion. à Prato*, 1586. It. à la suite de *Joannis Passeratii NIHIL, & Fr. Guilimanni ALIQUID.* Friburgi 1611. 4°. It. *Lugdun. Batav.* 1623. 12°. Il y en a d'autres Editions. La Pièce de Mar-

cile est faite à l'imitation de celle de *Pasferat*.

5. *Aurea Pythagoreorum Carmina*, Græcè & Latinè ex versione Metricâ, & cum Commentariis Theod. Marcilii. Paris. 1585. 12°. It. Ibid. Nic. Nivellius, 1605. 8°. Jean-Albert Fabricius (f) dit que le Commentaire de Marcile sur cet Ouvrage attribué à Pythagore, est savant.

6. *Orationes IV. à pueris habitæ de laudibus Academiæ Parisiensis: item aliæ V. de Linguâ Latinâ*. Paris. Dionys. à Prato, 1586. 8°. Marcile fit prononcer ces Harangues par ses Disciples. La 1. roule sur l'origine & les progrès de l'Université de Paris; la 2. est une espèce de *Songe*, mêlé de vers & de prose; la 3. regarde surtout la fondation du Collège Royal, & ses premiers Professeurs; la 4. est sur la même matière, & sur les Privilèges de l'Université. Les cinq suivantes, que l'Auteur avoit fait déclamer en 1585. traitent 1. de l'ancienne Langue Latine; 2. de l'Eloquence commune; 3. du langage corrompu, ou barbare; 4. du Style de Cicéron; la 5. n'est qu'une *Peroraison*. Tous ces Discours sont fort succints, mais savans, pleins de goût, & d'un stile agréable. On voit à la tête des Vers Latins de l'Auteur à Pierre Dinet, Prédicateur de la Reine.

(f) *Biblioth. Græcæ L. II. c. 12. p. 463.*

7. *Hymnus D. Catharinæ Παρθενομάρτυρι.* Paris. 1597. 4<sup>o</sup>. sans nom d'imprimeur.

8. *Historia Strenarum, Orationibus ad-versariis explicata, & Carmine. Item.... Proso-popœiæ, sive Εἰς ψυχῶν λόγοι Martis, Justitiæ, Pacis, Minervæ, & Franciæ, re-centata & aucta Editio. Et Libanii Sophistæ Kalendarum Januarii Græca expressio, cum Interpretatione & Notis.* Paris. St. Prevosteau, 1599. 8<sup>o</sup>. pp. 72. & 24. It. 4<sup>a</sup> Editio, multis partibus auctior : *Accessit Ecloga Strena Venatrix.* Paris. St. Prevosteau, 1603. 8<sup>o</sup>. Ce sont deux Discours, l'un pour, l'autre contre l'usage des Etrènes, avec quelques Poësies sur le même sujet, &c.

9. *S. Joanni Prophetæ, Antecursori & Baptistæ Hymnus.* Paris. Steph. Prevosteau, 1599. 4<sup>o</sup>.

10. *S. Martino, Turonensium Episcopo, hymni tres.* Paris. Steph. Prevosteau, 1599. 4<sup>o</sup>.

11. *Ecloga: Strena Venatrix.* Paris. Steph. Prevosteau, 1600. 4<sup>o</sup>. It. avec le n. 8. It. Paris. 1606. 8<sup>o</sup>. pp. 8. C'est un Badinage pueril.

12. *Puero Jesu Præsepium; Sylva, & SS. Innocentibus pueris Εἰς παιδικὰ.* Paris. St. Prevosteau, 1600. 4<sup>o</sup>.

13. *Legis XII. Tabularum Collecta, & Interpretamentum.* Paris. Fred. Morellus, 1600. 8<sup>o</sup>. It. Ibid. 1603. 8<sup>o</sup>.

14. *Interpretatio Orationis Dominicæ, & Salutationis Angelicæ.* Paris. Cl. Morellus, 1601. 8<sup>o</sup>.

### 378 THEODORE MARCILE.

15. *Auli Persii Flacci Satyræ, cum Commentariis qui Cornuto tribuuntur, collatis cum veteribus membranis & auctis; Eliæ Vineti Præfatio & annotationes in easdem; P. Pithæi, Jurisconsulti, variæ lectiones & notæ ad veteres glossas; Theod. Marcilii emendationes & Commentarius. Lutet. Claud. Morellus, 1601. 4°. It. avec Joan. Britannici interpretatio; P. Beroaldi Oratio habitâ in enarratione Persii; Angeli Politiani Prælectio in eundem. Lutet. Cl. Morellus, 1613. 4°.*

16. *Series nova Proprii & Accidentis Logici, contra Porphyrium. Paris. Fred. Morellus, 1601. 8°. Cet Ouvrage, quoique peu intéressant, fut attaqué par Adrien Béhot, qui prit la même année la défense de Propyre: Marcile lui répondit tout de suite par un Ouvrage intitulé:*

17. *Diludium. Paris. 1601. 8° pour marquer qu'il vouloit finir la dispute, & Béhot répliqua par un Ecrit, où il y a beaucoup plus d'injures que de raisons, sous ce titre: Adr. Behotii Diluvium: Apologia secunda pro Porphyrio in Diludium Theodori Marcilii. Paris. Freder. Morellus, 1601. 8°.*

18. *Libanii expressio Kalendarum Græcè & Latinè à Theod. Marcilio edita; cum notis. Paris. Petr. Pautonnier, 1603. 8°.*

19. *Imperator Titus Flavianus Vespasianus Augustus, XI. Populi Romani Imperator, ex C. Suetonii Tranquilli Libro octavo, cum*



*Interpretatione ac Emendatione Th. Marcilii.*  
*Parif. 1603. 8°.*

20. *Quotidianæ & emendatæ Lectiones in Horatii Opera.* Dans une Edition d'Horace. *Parif. Barth. Macæus, 1604. fol.*

21. *Commentarius in Catullum, Tibullum & Propertium.* Dans l'Edition de ces trois Poètes *cum Notis Variorum.* *Parif. Freder. Morellus, 1604. fol.* It. dans l'Edition de Grævius, *Traj. ad Rhen. Gisb. à Zyll, 1680. 8°.*

22. *Claudii Musamberti Commonitoria in Laurentii Ramiresii ad Martialem Hypomnemata, seu Commentaria.* *Parif. 1607. 8°.* Marcile se cacha sous le nom de Musambert pour critiquer plus librement le Commentaire de Laur. Ramirez de Prado, favant JC. Espagnol, qui venoit de paroître sous le titre d'*Hypomnemata in C. Valerium Martialem.* *Parif. 1607. 4°.*

23. *Civitas Veri, Bartholomæi del Bene, Patricii Florentini, Aristotelis de moribus doctrinam, Carmine & Picturis complexa, & illustrata Commentariis Theod. Marcilii.* *Parif. Fred. Morellus, 1609. fol.*

24. *Notæ in Auli Gellii Noctes Atticas.* Dans l'Edition d'Aulugelle faite à Genève, 1609. 8°.

25. *Interpretatio nova & methodica in Justiniani Imperatoris Institutionum Libros IV.* *Parif. Fred. Morellus, 1610. 8°.*

380 THEODORE MARCILE.

26. *Christianissimo, & Inviçtissimo Francorum & Navarra Regi, Henrico IV., Pio, Felici, Augusto, Patri Patriæ, Monodia: ad D. Cardinalem du Perron. In-fol. sans nom de ville, &c. It. Paris. Dionys. Duvallius, 1610. 4°. It. avec Ejusdem ad Poetas novum Epimetrum, & excerpta quædam ex Oratione quadam F. Parentii in nefandum Henrici IV. parricidium. Paris. Joan. Libert, 1610. 8°. It. dans le Recueil de diverses Poësies sur le Trépas de Henry le Grand, publié par G. du Peyrat, Paris. 1611. 4°. page 67. & suiv. Le Poème de Marcile est d'environ 200. vers, & suivi de deux Epigrammes Latines, & d'une Grecque du même.*

27. *Sacra Coronatio Ludovici XIII. Gallia Regis. Paris. Joan. Libert, 1610. 8°.*

28. *Tertulliani Liber de Pallio, cum Notis Th. Marcilii. Paris. 1614. 8°. It. Ibid. 1635. 12°.*

29. *Luciani, Samosatensis Philosophi, Opera omnia quæ extant, Græcè & Latinè, ex interpretatione doctissimorum virorum, collata, emendata, suppleta, & notis illustrata à Joanne Bourdelotio; adjectæ sunt Th. Marcilii, & Gilberti Cognati notæ. Lutet. Paris. Jul. Bertault, 1615. fol.*

30. Marcile avoit laissé en Ms. plus de trente autres Ouvrages en différens genres d'erudition, qui n'ont pas vû le jour. Pierre Valens en donne le détail dans l'Eloge qu'il a fait de ce Savant.

☞ *Theodori Marcilii Elogium*, autore Petro Valente, Gr. Litterar. Prof. Regio, Paris. 1620. 4°. *Le Collège Royal de France*, par Guil. du Val, p. 44. Sweertius, 700. V. A. 829. Nicéron, XXVII. 125---131. Goujet, *Mém. Historique & Littéraire sur le Collège Royal de France*, Paris 1758. T. II. p. 377---389.

---

### Jean van Passenrode ,

**S**EIGNEUR de Ghussigny, fut Lieutenant Colonel du Régiment du Prince Maurice de Nassau, Commandant de Gorcum, &c. Il servit pendant le siège de Mastricht par Louis XIV. & fut tué à Wyck, fauxbourg de cette ville, le 24. Aout 1673. Il est du nombre de ceux qui ont scû allier les graces des Muses avec les travaux de Mars ; & nous avons de sa façon :

1. *La Discipline militaire des Grecs & des Romains*. En Flamand (a) Gorcum, Paul Vink, 1675. fol. d'une belle impression, avec des figures fort médiocrement gravées ainsi que le Portrait de l'Auteur qu'on voit à la tête

2. *Poesies*. En Flamand (b) Amst. P. Visser, 1705. 12°. It. Ibid. Jean Van Heekeren, 1711. 12°. fig. Ce sont principalement des pièces dramatiques dont deux

(a) *Der Grieken en Romeynen Kryghs-Handel*, ofte Beschryvinge van de Griekse en Roomse Land-Militie.

(b) *Dichten*.

intitulées : (c) *Ulric, ou l'avarice jouée*, & (d) *Filibert, ou le vieillard amoureux*, sont remarquables en ce qu'elles sont faites sur ce seul vers d'Ovide :

*Turpe senex miles, turpe senilis Amor.*

☞ *Prosp. Marchand, Diction. Historiq.* 107. 108.

(c) *Hopman Ulrich, of de bedroge Gierigheid.*

(d) *Filibert, of Oud-Mal.*

*Assuerus Matthys, ou Matthysius,*

**M**INISTRE des Remontrans à Rotterdam, mourut (apparemment dans la même ville) en 1651. *Albert Holthenus* lui fit une Oraison funèbre. On a de lui

1. Une *Justification*. En Flamand, (a) ainsi que les pièces suivantes :

2. *Réponse à deux Questions proposées & discutées par un Prêtre soi-disant Catholique :*

1<sup>o</sup>. *Si la vraie Eglise peut errer dans la foi.*

2<sup>o</sup>. *Si l'Eglise Romaine est seule cette vraie Eglise. Avec une Addition sur la Question s'il est permis de faire mourir les Hérétiques.* (b) Roterd. 1647. 8<sup>o</sup>.

(a) *Onschuldt.*

(b) *Twee Vragen, waar van de eerste is, of de ware Kercke Christi dolen kan in't Geloof; de tweede, of de Roomsche alleen deze ware Kercke zy; voorgesteld en ondersocht van een genaamt Katholyk Priester, met een Antwoord daar opgesteld..... ook een Aanhangzel belangende het Ketterdooden.*

ASSUERUS MATTHISIUS. 383

3. *Deux Sermons : le I. sur Jérém. XIV.*  
19. 20. 21. prononcé le 12. Décembre 1646.  
jour de prière pour obtenir la Paix : le II.  
sur Isaïe XXVI. 1--4. prononcé le 10. Juin  
1648. jour d'action de graces pour la Paix  
obtenüe. (c) Roterd. 1649. 4<sup>o</sup>.

☞ *Cattenburgh, Biblioth. Remonstr. 96. 106.*  
107.

(c) *Twee Predikationen, de I. over Jerem. XIV. 19. 20.*  
21. gedaan den 12. December 1646. op den Biddag om den  
*Vrede te verwerven. De II. over Esa. XXVI. 1. 2. 3. 4.*  
gedaan 10. Junii 1648. op den Dankdag voor den verkregen  
*Vrede.*

---

*Stephanus Comes Bellocassius,*

**D**ONT le véritable nom étoit peut-être *Etienne de Graef*, se fit appeller *Bellocassius*, du nom de la ville de *Cassel* en Flandre d'où il étoit natif, & du village de *Belle*, qui n'en est pas éloigné. (a) Il s'appliqua à la Poësie Latine pour laquelle il avoit du talent, & il exerça la fonction de Secrétaire du Chapitre de *S. Donatien de Bruges* jusques vers le milieu du XVI. siècle. Peu avant sa mort il se fit les Epitaphes suivantes :

(a) Il ne songeoit pas apparemment que cela pourroit le faire prendre pour un Normand, y ayant eu au voisinage de *Rouën* un peuple nommé *Bellocassi*, ou *Velocasses*.

## I.

*Hoc jaceo in tumulto : priùs at quàm munere  
vitæ*

*Exuor, in voto hoc promere carmen erat.*

*Huc veni, hîc vixi, peregrinæ fabula vitæ*

*Nunc acta est, redeo vita ubi perpes erit.*

*Cygeo sic more mei sum funeris ipse*

*Cantator. Longùm, qui legis ista, vale.*

## II.

*Non omnibus comes fui Stephanus Comes ;*

*Anima animo fuit mihi vivo comes :*

*Nunc porrò separantur ; hic planè occidit :*

*Stat illa Olympicis beata sedibus ,*

*Contenta comitem illum exuisse corporis ,*

*Pro tot comitibus perpetim junctissimis.*

Il avoit fait aussi une espèce de Testament en ces termes :

*Cælo animam, do corpus humo, do cætera  
mundo,*

*Ut capiat partem quilibet inde suam.*

On a de lui :

1. *Reverendi in Christo Patris Domini Petri Submontani, Abbatis Dunensis, unâ cum clarissimis Heroibus Domino Lodoyco à Flandria Gandavorum Prætor, Domino Guidone Blaffeldo, & Nicolao Boufingo, in Hispaniam ad Catholicum Regem Legati, Oratio partim Consolatoria (sur la mort de l'Empereur Maximilien I.) partim Gratulatoria (sur l'arrivée de Charles V. en Espagne.)* Imprimée

STEPHANUS COMES BELLOCASSIUS. 385  
primée en 1520. It. dans les *Rerum Germanicarum Scriptores* de Freherus, T. III. p. 164--173. It. dans le Recueil semblable de Struvius, T. III. p. 196--204. y compris quelques Poësies, dont la principale est : *Carmen Heroïcum Stephani Comitis Bellocassii de Suffragiis Cæsaris Caroli ad Imperium*, d'environ 120. vers. C'est Bello-cassius qui a fait la Harangue dont il s'agit ici, comme il paroît par sa Dédicace, qui est datée de Bruges le 1. Février 1520.

2. *Sylvula Carminum, & Sanctologion Flandriæ*. Brugis, Rob. Gualterus, & Erasmus Vereeckius, 1544. 8°. Valère André qualifie ces vers de savans & agréables.

☞ *Sweertius*, 680. *ex relatu Ant. Schoonhovii Can. Brugensis*. Val. André, 817.

---

## Nicolas Bourgoingne, ou Nicolaus Burgundius,

ISSU DE l'illustre Maison de ce nom par le Bâtard Jean de Bourgogne, (a) nâquit à Anguien le 29. Septembre 1586. d'un

Tom. I.

B b

(a) Jean de Bourgogne eut de Marguerite de Borsele un fils qu'il fit légitimer, & qui fut depuis Conseiller d'Etat : ce dernier en mourant laissa plusieurs enfans naturels, entre autres Gui de Bourgogne qu'il avoit eu d'une demoiselle de qualité : Gui fut père de Simon de Bourgogne, qui épousa Jacqueline fille de Jean Rousseau, premier Trésorier du Duc de Clèves, & de la Seigneurie de Ravestein : Simon fut père de Nicolas, & ayeul de nôtre Auteur.

autre *Nicolas Bourgoingne*, Conseiller de *Henri* de Bourbon, depuis Roi de France, & Trésorier de cette ville, qui appartenoit alors à ce Prince. Ayant achevé son cours d'Humanités, non pas à *Gand*, comme le dit *Valère André*, mais au Collège d'*Houdain* à *Mons*, il vint étudier en Philosophie, puis en Droit à *Louvain*, où il se perfectionna en même tems dans la belle Littérature. Les progrès qu'il fit dans ses études lui concilièrent l'amitié de ses principaux maîtres, qui furent le Docteur *Gérard Corfelijs*, & le Professeur *Erycius Puteanus*. Revêtu du grade de Licencié en l'un & l'autre Droit, il retourna à *Gand*, s'y livra aux exercices du Barreau, & y gagna l'estime & la confiance de tous les gens de bien, en particulier des Poètes *Jérémie Pierssenæus*, & *Maximilien de Vriendt*; il fit l'Oraison funèbre de ce dernier en 1614. ou 1615. La reputation de sa capacité toucha le Duc *Maximilien de Bavière*, qui sur la recommandation de *Corfelijs* lui offrit en 1627. la première Chaire de Droit Civil à *Ingolstadt*. *Burgundius* accepta ce poste autrefois rempli par le Président *Viglius*, & dont le revenu étoit fort considérable, & prit la même année le bonnet de Docteur ès Droits dans cette Université qui étoit alors très-florissante; ce Prince le fit depuis son Conseiller & son Historiographe. L'Empereur



NICOLAS BURGUNDIUS. 387

*Ferdinand II.* l'honora des mêmes titres, & y ajoûta celui de Comte Palatin. Après douze ans de séjour en Bavière, il revint dans les Pays-Bas, ayant été nommé Conseiller au Conseil Souverain de Brabant en 1639. Il vivoit encore en 1643. & il étoit mort en 1646. C'est tout ce que je trouve sur le tems de sa mort, dont personne n'a marqué l'époque. *Burgundius* avoit un savoir fort étendu : Poète, Orateur, Historien, Jurisconsulte, il a réüssi dans tous ces genres.

Catalogue de ses Ouvrages :

1. *Oratio de gradibus ad Eloquentiam, dicta Lovanii.* Dans la *Palæstra bonæ mentis* d'Erycius Puteanus. Lov. Joan. Christ. Flavius, 1611. 4°. It. Francof. Lud. Elzevir. 1615. 12°.

2. *Poëmata : Heroïcorum Liber I. Elegiarum V. Silvarum II.* Antv. Guil. Leestenius, 1621. 16°.

3. *Ad Consuetudines Flandriæ, aliarumque gentium Tractatus Controversiarum, in quibus potissimum discutiuntur, usuique & moribus accommodantur non solum Flandriæ, sed & aliarum regionum, Notata ad L. Omnes populi C. de Sum. Trinit., ad L. Exigere dotem ff. de Jud., ad L. Si fundus ff. de Eviçt.; nec non explicatur materia Jurisdictionis, & quæ ab eâ dependent, quemadmodum & Consuetudines Alostenses, & ejusmodi.* Antverp.

B b 2

### 388 NICOLAS BURGUNDIUS

*Guil. Lesteenus*, 1621. 12°. pp. 248. avec des vers de *Gilles Bourgoigne* son frère à la tête. It. *Cui nunc accedit Auclarium, de modo juris dicundi, & iis qui Jurisdictioni in Flandria præsunt*. *Lugd. Bat. Justus Livius*, 1634. 16°. pp. 282., & 56. pour l'*Auclarium*, qui n'est qu'un Extrait du *Gallo-Flandria* du P. *Buzelin*, ajouté par l'Editeur. It. *Arnhem*. 1670. 12°. Cet Ouvrage, & les autres que *Burgundius* a faits sur le Droit, sont encore estimés aujourd'hui.

4. *Epithalamium in nuptias Casperii Gevartii JC. S. P. Q. Antv. ab Actis, & Mariæ Haquiae Schottæ, celebratas pridie Idus Maii 1625., auctore J. V. E. Antverp. Accedit in easdem nuptias Elegia per Nicol. Burgundium*. *Antv. Gul. à Tongris*, 1625. 4°.

5. *Historia Belgica ab anno M. D. LVIII. Ingolstadt. Wilh. Ederus*, 1629. 4° pp. 497. It. *Ibid. Idem*, 1633. 12° pp. 355. It. *Hala Magdeb.* 1708. 4° pp. 203. Cette dernière Edition a été faite par les soins de *Nicolas-Jérôme Gundling*, Professeur en Eloquence & en Droit dans l'Université de *Hall*, qui y a joint une Préface de sa façon. *Burgundius* a eu entre les mains les mémoires des Présidens *Viglius*, & *Tisnacq*, & toutes les Lettres réciproques de *Philippe II.* & de *Marguërite de Parme*. Son Histoire se termine à l'arrivée du Duc d'*Albe* en 1567. Partout il s'y montre

NICOLAS BURGUNDIUS. 389  
exact & désintéressé : les portraits qu'il  
fait des grands hommes sont d'après na-  
ture ; rien de mieux que ce qu'il dit de  
la Gouvernante, des Comtes d'*Egmond*  
& de *Horne*, du Prince d'*Orange*, de la  
Reine *Elisabeth*, &c. Il fait valoir les  
belles qualités de *Philippe II.* & ne diffi-  
mule point ses défauts : mais il pousse un  
peu trop loin les harangues des Généraux,  
ce qui fait quelquefois perdre le fil de  
l'Histoire.

6. *Apologia de Electoratu Palatino, pro  
Christophoro Gewoldo, & contra Marquardum  
Freherum. Ingolstadt. 1634. 4°. Il s'étoit  
élevé en 1611. une dispute sur la tutèle  
de l'Electeur Palatin Frederic V. entre les  
Princes de cette Maison, & Philippe-Louis  
de Neubourg : Marquard Freher Professeur de  
Heydelberg, Vice-Président du Conseil de  
la même ville, &c. prit le parti des  
Princes Palatins dans son Traité de legiti-  
mâ tutelâ curâque Electorali Palatinâ : Hei-  
delb. 1611. 4°, où il prétendit que l'Elec-  
torat appartenoit aux Comtes du Rhin,  
entant que Princes Palatins, & non pas  
comme Ducs de Bavière : Christophe Ge-  
wold, Conseiller du Duc de Bavière, atta-  
qua cette prétention dans son *Antithesis  
ad assertionem Freheri de Palatino Electoratu,  
Monachii, 1612. 4°*. Cette querelle pro-  
duisit d'autres écrits de Gewold & de Fre-  
her : mais celui-ci étant mort en 1614.*

elle ne pût aller plus loin de son côté, *Burgundius* reprend ici la question, apparemment sur ce qu'on avoit fait revivre les prétentions de la Maison Palatine. *Jean-Conrad Blarer* lui opposa : *Causa Caroli Ludovici Palatini pro Electoratu Palatino contra Nic. Burgundi chimæras, sive electuras ejusdem Bavaricas. Hagæ-Com. Franco Spruytus*, 1642. 4°. It. 1643. 4° sans nom de ville, &c.

7. *Commentarius de Evictionibus Practicus & Theoreticus. Ingolstadt. Greg. Haenlinus*, 1636. 12° pp. 804. sans la table. It. *Editio iterata, priori accuratior. Lov. Joan. Vryenborch*, 1647. 12° pp. 620. It. *Editio tertia, cui accedit Tractatus de Periculis & Culpis. Colon. Agrip. Joan. Busæus*, 1662. 16° pp. 620. & 186.

8. *Historia Bavarica, seu Ludovicus IV. Imperator, ac ejus vita & res gestæ ab anno M. CCC. XIII. ad annum M. CCC. XLVII. Ingolst. 1636. 4° sans nom d'Imprimeur. It. Amst. 1645. It. Helmstadii, Salomon Schnorr*, 1705. 4° pp. 180. *Burgundius* démêle ici en habile Historien les différens intérêts des Princes d'Italie : il lui est échappé quelques traits libres contre la Cour de Rome, & c'est apparemment ce qui a porté les Protestans à réimprimer son Histoire.

9. *Commentarius de duobus reis, sive de obligatis in solidum. La 1. Edition de ce Traité doit s'être faite au plus tard en*

1643. puisque *Valère-André* le cite ; j'en ai vû une autre *Lovan. Joan. Vryenborch*, 1657. 12°. pp. 468.

10. *Commentarius de periculis & culpis in Contractibus, desumptus ex lectionibus Ingolstadiensibus. Lov. Joan. Vryenborch*, 1646. 12°. pp. 186. It. *Ibid. Idem*, 1658. (titre rafraîchi.) Voyez ci-dessus n. 7. L'Ouvrage est dédié à *Charles Hovyne* Président du Conseil Privé de S. M. par *Galéas Bourgoingne*, Seigneur de Roquemont, fils de l'Auteur.

11. *Nic. BurgundI J. C. S. Cæsareæ Majestatis & Electoris Baviaræ Consiliarii & Historiographi, Comitisque Palatini ; nec non in Academia Ingolstadiensi Codicis Professoris Ordinarii, ac denuò (on vouloit dire demùm) in Inclytâ ac supremâ Brabantiae Curiâ Senatoris bene meriti, Opera omnia quæ de jure fecit. In hac novissimâ Editione in unum corpus redacta, ac Indicibus peramplis locupletata. Brux. Mart. de Bossuyt*, 1674. 4°. pp. 544. sans les Tables. On voit à la tête une Dédicace au Conseil de Brabant sous le nom des Imprimeurs *Martin de Bossuyt & Jean de Griek* ; elle peut passer pour un modèle de Pédanterie. It. *Ibid. Petr. Dobbeleer*, 1700. 4°. Remarquez qu'on ne trouve pas dans ce Recueil l'*Apologie* marquée ci-dessus n. 6.


☞ *Les Prélimin. de ses Ouvrages dans les prém. Editions, sur tout ceux du n. 7. Edit. de 1647. Sweetius*, 573. *Val. André*, 681.

*Gilles Bourgoingne , ou Ægid.  
Burgundius ,*

**F**RÈRE du précédent , s'attacha comme lui à l'étude de la Jurisprudence , & s'étant fait recevoir Licencié en Droit , apparemment à *Louvain* , il passa à *Gand* , où il fut Avocat Fiscal au Conseil souverain de Flandre. On voit par ce qui nous reste de lui , qu'il cultivoit la Poësie Latine : Il a donné au public :

1. *Ad Epicheremata Politica , sive Animantium Hominumque Certamina litesque & lusus* Ἀπάρτησις , *sive Appendix. Fani D. Bavonis Incendium. Gand. 1642. 4°.* L'Eglise de *S. Bavon* , Cathédrale de *Gand* , avoit beaucoup souffert d'un Incendie arrivé le premier jour de la foire de *Gand* , 1. Juin , 1641.

2. *Carmen in consecrationem Rmi Domini Nicolai Haudion , VIII. Brugensium Episcopi. Gand. 1642. 4°.*

 *Val. André , 856. Fop. 27.*

*Antoine de Bourgongne , ou à Burgundia ,*

**D**E LA noble famille des Comtes de *Wacken*, nâquit à *Bruges* vers l'an 1594. Après ses premières études il entra dans la Compagnie de Jésus, & en sortit au bout de quelques années sans cesser d'être en relation avec les Jésuites. Il prit depuis le grade de Licencié en Droit, & devint Chanoine-Gradué noble de la Cathédrale de *Bruges*. L'Evêque *Servais Quinckere* l'en fit Archidiacre le 16. Avril 1636. *Charles vanden Bosch*, Doyen de ce Chapitre, ayant été nommé à l'Evêché de la même ville, *Philippe IV.* lui donna *Antoine de Bourgongne* pour successeur dans le Doyenné; celui-ci en prit possession le 21. Juin 1651. & garda cette dignité jusqu'à sa mort arrivée le 29. Mai 1657. dans la 63<sup>e</sup> année de son âge. Son corps repose sous une tombe de marbre dans le Chœur de *S. Donatien*, vis-à-vis la place du Doyen, avec cette inscription :


*Ut potiar , patiar. Admodum Reverendus Dominus Antonius à Burgundiâ , hujus Ecclesiæ Cathedralis Brugenfis Canonicus , Archidiaconus & Decanus , genere , doctrinâ , scriptis , virtutibus illustris , pias hîc postulat fide-*

# 394 ANTOINE A BURGUNDIA.

*lium preces , ut si fortasse expiandus adhuc  
patiat , illarum suffragio , cœlo citius po-  
tatur. Obiit XXIX. Maii M. DC. LVII.  
ætatis LXIII. Requiescat in pace.* Au haut  
de la tombe sont les armes de Bourgogne,  
& aux côtés les quartiers suivans : Bour-  
gogne , Marcke , Wackene , Culembourg :  
Bonnières , Baenst , Thiant , Oostkercke. On  
a de lui :

1. *Linguae vitia & remedia Emblematicè  
expressa. Antv. Joan. Cnobbarus , 1631. in-16.  
oblong , pp. 192.* Ces Emblèmes sont au  
nombre de 90. toutes assez bien imaginées,  
& expliquées chacune par deux distiques  
d'une versification médiocre : les Estampes  
qui occupent le verso de chaque feuillet  
sont gravées fort délicatement. Le P.  
Wallius a compliménté l'Auteur par une  
Ode qui est la 4<sup>e</sup> du second Livre de ses  
Poësies Lyriques.

2. *Mundi Lapis Lydius , sive Vanitas per  
Veritatem falsi accusata & convicta. Antv.  
Joan. Cnobbarus , 1639. 4<sup>o</sup> fig. It. traduit  
en vers Flamands par Pierre Geschier , Curé  
du Béguinage dit la Vigne à Bruges , 1643.  
4<sup>o</sup> fig.*

 *Val. André , 63. Wallii Poëmata , I. Ed.  
p. 353. Sanderi Fland. Illustr. ult. Edit. T. II.  
69. 71.*



---

*François de Bourgogne de Falaix,*

**F**ILS DE *Baudouin de Bourgogne*, Baron de *Falaix*, (a) vivoit au milieu du XVI. siècle ; il s'acquit beaucoup de reputation par son habileté dans le maniment des affaires, & fut souvent employé en qualité d'Ambassadeur auprès des Souverains, dont il se fit aimer par sa bonne conduite, & par la beauté de son génie. Il a laissé

1. *Itinerarium Philippi II. Principis Hispaniarum in Belgium.* En 1555.

2. *Poëmata varia : Iambi senarii, Aurea Carmina Pythagoræ, &c.* Valère André dit avoir vû ces pièces Mstes en velin chez *Luc de la Torre*, Jurisconsulte à *Lille*.

☞ *Val. André*, 225.

(a) *Baudouin* étoit fils naturel de *Philippe le Bon* ; Il épousa *Marie de Manuël*, du sang Royal de Castille, de qui il eut *Charles*, Seigneur de *Bredam*, qui fut Gentilhomme de la Chambre de *Charles V.*, & ayeul de l'Auteur qui suit.

---

*Herman de Bourgogne,*

**C**OMTE de *Falaix*, (a) mort en 1626. dans un âge peu avancé, possédoit différentes langues, & s'étoit cultivé l'esprit

(a) C'étoit une Baronie, située sur la Méhaigne vers le milieu de la Hasbaye ; en faveur de nôtre Auteur l'Archiduc *Albert* l'érigea en Comté le 8. Février 1614.

396 HERMAN DE BOURGOGNE.  
par l'étude de presque toutes les sciences.  
Nous avons de lui :

*Davidis Monomachi libri II. Davidis Adulteri liber I. Absalonis fratricidæ liber I.* (Poèmes Héroïques, que *Valère André* qualifie dignes d'un si grand héros, & d'un laurier immortel.) *Miscellanea*, ou Poësies diverses. *Leod. Joan. Ouwerx*, 1624. 4<sup>o</sup>.

☞ *Val. André*, 379. *Théat. de la Nobl. de Brab.* p. 12.

---

### *Menasséh Ben Israël,*

FAMEUX Juif Portugais, né vers 1604. de *Joséph Ben Israël* riche Négociant, & de *Rachel Soeira* qui étoit aussi d'une famille honnête. Son père ayant été inquiété de la part de l'Inquisition de *Lisbonne*, se retira en Hollande avec sa famille c. d. avec sa femme, & ses deux fils *Menasséh*, & *Ephraïm*. *Menasséh* fut mis jeune sous la conduite du Rabbín *Isaac Uriel*, & ayant fait en peu d'années de grands progrès dans la langue Hébraïque, on le choisit à l'âge de 18. ans pour remplacer son maître en qualité de Chef de la Synagogue Portugaise d'*Amsterdam*. Il s'acquitta de cet emploi avec beaucoup de réputation pendant un grand nombre d'années, & se maria avec *Rachel* de la famille des *Abarbanel*s, que les Juifs s'ima-

gurent être issus du sang Royal de *David* : aussi se vançoit-il sérieusement d'avoir donné des descendans à ce saint Roi, & il n'a pas fait difficulté de le marquer dans son *Conciliador*. Quelque fatigue que lui causât la nécessité de prêcher & d'expliquer publiquement le Talmud, la modicité de ses appointemens étoit telle, qu'ils ne pouvoient suffire à sa subsistance & à celle de sa famille. Il s'en ouvrit à son frère qui s'étoit établi à *Bâle* pour le commerce. *Ephraïm* lui conseilla de prendre le même parti. *Menasséh* n'y consentit qu'avec beaucoup de peine, parce que le tems qu'il devoit donner à sa fortune ne lui permettoit plus de vaquer comme auparavant à l'étude de la Philosophie & de l'Ecriture. D'ailleurs il étoit accablé de travail, entretenant une correspondance suivie avec plusieurs Savans Chrétiens, & continuant d'imprimer lui-même ses Ouvrages au logis, où depuis longtems il avoit des presses dressées à cet usage ; sa ressource dans ces embarras fut de s'interdire autant qu'il put les visites & les promenades. On lui fit espérer un établissement plus commode en Angleterre ; il s'y rendit après la mort de *Charles I.* : mais n'y ayant point trouvé ce qu'il attendoit, il y fit peu de séjour ; cependant *Cromwel* le reçut un jour à sa table, avec plusieurs Théologiens, qui

lui firent beaucoup d'honnêtetés. D'Angleterre il repassa en Zélande, & mourut à *Middelbourg* vers l'an 1657. âgé d'environ 53. ans. Les Juifs Portugais d'*Amsterdam* voulurent avoir son corps & le firent enterrer à leurs dépens. *Menasséh* étoit d'un bon caractère, homme d'honneur, & pratiquant toutes les vertus civiles; il avoit beaucoup de jugement & de pénétration; outre le Portugais, l'Espagnol, & l'Hébreu, il savoit le Latin, chose peu commune parmi ceux de sa nation. L'Ecriture Sainte étoit son étude favorite: mais il lisoit toutes sortes d'autres livres, & il n'étoit pas moins versé dans la Philosophie, que dans le Talmud & dans la Littérature Juive. Il avoit des liaisons particulières avec *Simon Episcopus*, les *Vossius*, *Jean van Beverwyck*, & surtout avec *Gaspard Barlée*, dont la conversation le charmoit. Le célèbre M. *Huet* revenant de Suède en 1652. s'entretint plusieurs fois avec lui tant sur les cérémonies des Juifs que sur la Religion Chrétienne; c'est ce qui a produit sa *Démonstration Evangélique*. Le Rabbin ne lui parut pas éloigné de la connoissance de la vérité; on fait d'ailleurs qu'il suivoit la secte des Pharisiens, & qu'il étoit fort attaché à leurs superstitions: *Episcopus* l'ayant invité chez lui un jour de Sabbat avant Pâques, il ne voulut pas goûter

de son vin, ni même de la bière la plus mince, de peur qu'il ne s'y fût glissé quelque atome fermenté.

Liste de ses Ouvrages :

1. סוד הישרים (*Secret des Justes.*) *Amst.* 16°. C'est un Recueil de secrets physiques que l'Auteur fit dans sa jeunesse. Il est compilé des Ecrits de *Jean-Baptiste Porta*, & de quelques autres Chrétiens.

2. ספר פני רבה (*Le grand Livre des faces.*) *Amst. Menasseh ben Joseph, ben Israël,* 388. (1628.) 8°. C'est une Table des passages de l'Ecriture expliqués dans le *Midrasch Rabba*, & rangés ici selon l'ordre de la Bible. Elle n'est que sur le Pentateuque. Il en a paru un second tome à *Amst.* 348. (1678.) pour les cinq *Meghillóth.* (a)

3. *La Biblia Española*, ou Bible Espagnole, imprimée d'après celle des Juifs de *Ferrare*, & revue par *Menasseh ben Israël*. En caractères Romains. *Amst. Gilles Joost, fol.* On lit à la fin du livre que cette Edition fut commencée en l'an 3390. (1630.) Elle n'est ni correcte, ni conforme à l'original. (b) Voyez la Préface de la

(a) C'est-à-dire, le Cantique, le livre de Ruth, les Lamentations de Jérémie, l'Ecclesiaste, & le livre d'Esther.

(b) Publié par les soins d'*Abraham Usque*, Juif Portugais, sous ce titre : *Biblia en lengua Española traduxida palabra por palabra de la verdad Hebrayca por muy excelentes Letrados, vista & examinada por el Officio de la Inquisicion ; à costa y despesa de Yom Tob Atlas. Ferrara, 1553. fol.*

# 400 MENASSEH BEN ISRAEL.

Bible Espagnole publiée par *Joseph Athias*,  
*Amst.* 1661. 8°.

4. Le Pentateuque en Hébreu & en  
 Caldéen, & les cinq *Meghillôth* en Hé-  
 breu, revûs par *Menasséh ben Israël*. *Amst.*  
*Henri Laurentii*, 391. (1631.) 4°. It. avec  
 les trois *Targums*, (d'*Onkelos*, de *Jona-*  
*than*, & de *Jerusalem*,) & les cinq *Me-*  
*ghillôth*. En Hébreu & en Caldéen. *Amst.*  
 chez *Menasséh ben Israël*, 400. (1640.) 4°.

5. Bible Hébraïque, sans points. *Amst.*  
 de l'Imprimerie de *Menasséh ben Israël* aux  
 dépens de *Henri Laurentii*, 391. (1631.) 8°.  
 It. avec ce titre Latin : (après l'Hébreu)  
*Biblia Hebraïca, eleganti charactere impressa,*  
*Editio nova, ex accuratissimâ recensione R.*  
*Menasséh ben Israël.* *Amst. sumptibus Henr.*  
*Laurentii*, 5395. (1635.) 2. vol. 4°. En  
 deux colonnes. Cette Edition est fort belle;  
 nôtre Rabbin dit dans la Préface Latine  
 qu'il a mise à la tête, qu'il a revû cette  
 Bible sur quatre Editions fort correctes,  
 & que lors qu'il rencontroit une diversité  
 de leçon, il recouroit aux règles de la  
 Grammaire, & à la *Massore*. Autres  
 Bibles Hébraïques sans points, & avec  
 points. *Amst. de l'Imprimerie de Menasséh*  
*ben Israël, aux dépens de Jean Janssonius*,  
 399. (1639.) 8°.

6. *Mischnaïôth*, ou le texte du *Talmud*,  
 corrigé en divers endroits, avec de courtes  
 notes en marge. En Hébreu. *Amst.* 1633.  
 8° sans nom d'Imprimeur.

7. *El*

7. *El Conciliador*. La primera parte nel *Pentateucho* : la segunda , in los *Prophetas* primeros : la tercera , in los *Prophetas* posteriores : la quarta , in los libros *Hagiographos*, y resto de la *Biblia*. *Francford*, 1632. 4°. It. traduit en Latin par *Denis Vossius* : *Conciliator, sive de convenientiâ locorum S. Scripturæ, quæ pugnare inter se videntur ; opus ex vetustis & recentioribus omnibus Rabbinis magnâ industriâ ac fide congestum*. *Amst. Auctoris typis & impensis*, 1633. 4°. Il n'y a ici que la I. partie : encore le Traducteur a-t'il omis trente *Questions* de l'Original : *Jean-Christophe Wolff*, Professeur de *Wittenberg*, promettoit une version de la seconde partie, (c) je doute qu'il l'ait donnée. Au reste cet Ouvrage de *Menasseh* est savant, curieux, & utile.

8. ספר תהלים נרפס עם רב העין באמשטרדם.  
בבית מנשה בן ישראל בשנת ישעיר לפק  
(*Le Livre des Pseaumes revû avec beaucoup de soin. A Amsterdam, chez Menasseh ben Israël, en l'année 394. du petit calcul.*) c. d. en 1634. 16°. It. *Ibid.* 395. (1635.) 24°. Ces Editions sont passables.

9. *Problemata XXX. de Creatione, cum summariis singulorum Problematum, & indice locorum Scripturæ*. *Amst. Menasseh ben Israël*, 1635. 8°. En Latin.

Tom. I.

C c

(c) Dans la *Biblioth. Hebr.* p. 780.

402 MENASSEH BEN ISRAEL.

10. *Libri tres de Resurrectione Mortuorum; quibus Animæ immortalitas, & Corporis Resurrectio contra Zaducæos comprobatur, deque Judicio extremo, & mundi instauratione agitur. Amst. Typis & sumptibus Auctoris, 1636. 8°. En Latin.*

11. *Orden de las Oraciones del Mes. Amst. 1637. 8°.*

12. *צִרּוֹר הַחַיִּים, id est, Fasciculus vitæ, sive Libri tres, de termino vitæ, quibus veterum Rabbinorum, ac recentium Doctorum de hac controversiâ sententia explicatur; accessit ad calcem Ἔπος νοητικόν, sive Carmen intellectuale, auctore Jacobo Rosales, cum notis. Ad Joannem Beverovicium. En Hébreu & en Latin. Amst. Menasséh ben Israël. 1639. 12°. It. Traduit en Anglois par Thomas Pocock, avec la Vie de l'Auteur. Lond. 1699. 12°. Menasséh examine dans cet Ouvrage si le terme de la vie de chaque homme en particulier est fixe, ou incertain; il y rapporte aussi les sentimens des Juifs tant anciens que modernes sur la Prédestination, & sur le libre arbitre.*

13. *Menasséh ben Israël de Fragilitate humanâ ex lapsu Adami, deque Divino in bono opere auxilio, ex Sacris Scripturis, & veterum Hebræorum libris: ad præstantissimum Virum Gerèbrandum Anslo. Amst. sumptibus Auctoris, 1642. 12°. pp. 141. On croiroit à peine en lisant ce Traité qu'il vienne d'une main Juive.*



14. *El חומש, o el Pentateucho, y las Aph-taróth, (les sections des Prophètes) con los Preceptos affirmativos y negativos à la margen. Amst. 5405. (1645.) 8°.*

15. *Thesouro dos Dinim, (des Préceptes) que o povo de Israël he obrigado saber e observar; composto por Menassêh ben Israël. Amst. Eliahu Aboab, 5405. (1645.) 8°.*  
*It. Ibid. 5407. (1647.) 8°.* *It. sous le titre de Tesoro de Preceptos. 2. vol. 4°.*  
*C'est une espèce d'Abrégé de la Mischna.*

16. *Las Oraciones del anno, con todo lo obligatorio de las oraciones; añadida en la presente imprension, la parasa (la Section) de los ayunos, y otras diversas cosas dispuestas y ordenadas por Menassêh ben Israël. Amst. Semuel ben Israël Soeyro, 5410. (1650.) 12°.* 2. vol.

17. *Liber מקוה ישראל id est, Spes Israëlis. En Latin. Amst. 1650. 12°.* *It. en Espagnol: Esperança de Israël. Amst. 5410. (1650.) 12°.* *It. traduit en Anglois: Lond. Livewel Chapmant, 1651. 4°.* *It. traduit en Flamand, avec l'Itinéraire de Benjamin de Tudèle, par Jean Bara. (d) Amst. 1666.*

4°. L'Auteur avoit d'abord composé cet Ouvrage en Hébreu; voici l'occasion qui le lui fit entreprendre: un Juif rênégat, natif de *Villaflor* en Portugal, nommé *Antoine Montefini*, étant venu à *Amsterdam*

C c 2

(d) *De Hoop van Israël, door Menassêh ben Israël; met de Reyzen van den Benjamin Jonasz van Tudelen .... over-geset door J. Bara.*

404 MENASSEH BEN ISRAEL.

vers 1649. publia qu'il avoit vû dans l'Amérique méridionale de nombreux restes des anciens Israélites : *Menasseh* fut assez crédule pour s'imaginer que les dix tribus enlevées par *Salmanasar* s'étoient allé établir dans ce pays-là, & que telle étoit l'origine des habitans de l'Amérique; c'est ce qu'il s'efforce de prouver dans ce livre, que *Théophile Spizelius*, Ministre d'*Augsbourg*, a réfuté par un autre intitulé : *Elevatio Relationis Montefiniana de repertis in America Tribubus Israëlitis, & Discussio argumentorum pro origine gentium Americanarum Israëlita à Manasse ben Israël in מקוה ישראל seu Spe Israël, conquestorum. Basil. Joan. Köning, 1661. 8°.*

18. ספר נשמת חיים (Le Livre du souffle de vie.) En Hébreu. *Amst. Semuel Abrahavanel*, fils de l'Auteur; 5412. (1652.) 4°. Cet ouvrage est divisé en quatre Traités: L'Auteur prouve dans le 1. que l'esprit de l'homme est immortel, ainsi que les Anges. Il parle dans le 2<sup>d</sup> de l'union de l'ame avec le corps, & des opérations de l'ame durant & après cette union. Dans le 3<sup>e</sup>, il prouve ce qu'il a avancé par des raisons physiques, & traite ensuite des esprits & des Démons. Dans le 4<sup>e</sup> il traite le même sujet en Métaphysicien, & finit par des remarques sur la Metempsychose, dont quantité de Juifs sont entêtés.

MENASSEH BEN ISRAEL. 405

19. Les Commentaires de R. Salomon fils d'Isaac, autrement de Jarchi sur les livres sacrés, revûs par Menasséh ben Israël. En Hébreu. Amst. 413. (1653.) 4°.

20. *La Piedra pretiosa, o de la Estatua de Nebucadnezar; con de se expone lo mas essential del libro de Daniel.* Amst. 5414. (1654.) 8°. L'Auteur y promet une explication des septante semaines de Daniel, qui n'a point paru. Il a encore donné au public les ouvrages suivans, dont j'ignore la date.

21. *La Economia, que contiene todo lo que toca al Matrimonio, y Dinâm de las Mugerres, hijos, siervos, bienes.*

22. *Oracion gratulatoria al Celsissimo Principe de Orange.*

23. *Oracion Panegyrica à Sù Magestad la Reyna de Suedia.*

24. *De la fidélité & de l'utilité de la Nation Juive.* En Anglois.

Les Ouvrages suivans n'ont pas été achevés.

α. ספה ברורה (*La Lévre claire,*) (ou plutôt *La Langue éclaircie.*) C'étoit une Grammaire Hébraïque, avec de nouvelles observations.

β. Dictionnaire Hébreu-Arabe.

γ. De la Science des Talmudistes.

δ. Philosophie Rabbinique.

ε. Histoire des Juifs, ou continuation de *Flave Josèphe* jusqu'à notre tems.

406 MENASSEH BEN ISRAEL.

ζ. *Fasciculus Epistolarum CC. ad Orbis Literatissimos.*

η. *Traclatus de Divinitate & auctoritate Legis Mosi.*

θ. *Bibliotheca Rabbinica cum argumentis, editionibus, singulorumque Librorum judiciis.*

ι. *Defensio Talmudis Babylonici. En Latin.*

κ. CCCCL. Homèlies en Espagnol.

λ. *Phocilide Poeta Griego traduzido in verso Hispamol. Avec des notes.*

μ. Targum Arabe sur la Loi.

ν. באור ou Explication sur le *Traité de l'Ame*, de Rabbi Levi Ben Gerson.

ξ. *Pars I. Thesauri : de Moribus Judaicis hodiernis.*

ο. *Liber unus : de Charitate, & benevolentia Christianorum erga Judæos habenda, ab Evangelicâ Lege extractus.* On n'est pas assuré que ce dernier soit de Menasséh, quoi qu'il ait été trouvé comme les trois précédens parmi ses papiers.

☞ *Witte, Diar. Biogr. ad an. 1659. Bentheims, Hollandischer Kirch und Schulen Staat, T. II. 347--350. Nic. Antonii Biblioth. Hispan. nova, 101. 102. Huetii Demonst. Euang. Præfat. n. 2. & Comment. de reb. ad eum pertin. 133. 134. Bartolocci, Biblioth. Rabb. IV. 41--45. Le Long, Biblioth. Sacr. 68. 74. 77. 140. 364. 344. &c. Bibliotheq. Angloise, T. XIV. Part. I. p. 96.*

## Matthias Bossemius

**N**AQUIT à *Amsterdam* en 1527. Ses parens, qui étoient Catholiques & gens de bien, le mirent sous la conduite du vertueux Prêtre *Cornelius Crocus*, sous qui il fit de grands progrès dans les belles-lettres & dans la piété. Sorti de ses mains, *Bossemius* vint faire son cours de Philosophie à *Louvain* au Collège du *Porc*; après quoi il prit l'habit Ecclésiastique, & étudia en Théologie dans la même Université. Ayant reçu le degré de Licencié, il fut pendant quelques années Lecteur en Théologie au Monastère d'*Heverle*. (a) La reputation de capacité qu'il s'acquit à *Louvain* le fit souhaiter à *Doüai*, où *Philippe II.* venoit de fonder une Université; *Bossemius* s'y rendit, & y prit le bonnet de Docteur, avec *Jean du Buiffon* ou *Rubus*, *Guillaume Alain*, depuis Cardinal, & *Thomas Stapleton*, le 16. Juillet 1571. (b)

C c 4

(a) Prieuré de Célestins à un quart de lieue de *Louvain*, & la seule maison de cet Ordre dans les Pays-Bas.

(b) C'est la date marquée par feu M. *Dod* pour le doctorat de *Stapleton*, tirée des archives du Collège Anglois de *Doüai*: M. *Foppens* fait *Bossemius* Docteur dès 1566. fondé apparemment sur ces paroles de *Valère André*: *Doctor .... renuntiatus annos XXXIII. cathedram cum laude tenuit*: mais il faut lire XXVIII. ce qui reviendra à l'époque que j'ai suivie: aussi bien est-il certain que *Stapleton* ne vint à *Doüai* qu'en 1569.

408 MATTHIAS BOSSEMIUS.

Deux ans après il succéda à *Matthieu Galenus* en qualité de Prévôt du Chapitre de *S. Amé*, de Chancelier de l'Université, & de Professeur en Théologie du premier rang. Il remplit ces charges avec applaudissement durant plus de vingt-cinq ans, & mourut le 4. Février 1599. âgé de 71. ans, laissant tous ses biens pour la fondation du Séminaire de *N. D.* Son corps fut enterré dans le Chœur de *S. Amé*, avec cette Epitaphe :

*Hoc Monumentum Rever. Domino Matthia Bossemio, Amstelodamensi, Presb. insignis hujus Ecclesiæ Præposito, S. Theologiæ Doctori, & primario in Universitate Duacensi Professore, ejusdemque Universitatis Cancellario Amplissimo, ad Dei gloriam positum. Obiit anno Domini M. D. XCIX. Mense Febr. die IV. Orate pro eo.*

C'étoit un homme si humble, qu'à peine se servoit-il de ses domestiques, même dans ses dernières années ; il balayoit lui-même sa chambre, faisoit son lit, & lavoit chaque vendredi les plats & les écuelles de sa cuisine. Rigide observateur des devoirs de sa profession, jamais il ne laissa entrer chez lui aucune personne du sexe qui ne fût de sa parenté, & lorsqu'il se trouvoit obligé de parler à une fille ou une femme, il le faisoit toujours en public. Il avoit une tendre dévotion envers la Mère de Dieu, à qui il deman-

doit trois fois chaque jour le don de chasteté. Les larmes lui coulèrent plus d'une fois des yeux pendant la célébration des SS. Mystères. Pour se rappeler continuellement le souvenir de sa dernière heure, il gardoit dans son cabinet la tête d'un mort qui avoit été de ses amis, & plus de vingt ans avant de mourir, il avoit fait faire le cercueil dans lequel il vouloit que son corps fût mis. Il a donné au public :

*De Clericorum cum fœminis cohabitatione, licitane ea sit, an non, Tractatus Ethicus, in V. distinctus sermones, omnes in panegyrico almæ Academiæ Duacensis consessu habitos, quando sex creandi essent Sacrosanctæ Theologiæ Magistri. Duaci, Joan. Bogardus, 1586. 12°. On y trouve :*

P. 2. Une Dédicace aux Doyen & Chanoines de S. Amé, datée de Douai le 15. Mai 1586.

P. 9. *Clericis à nuperâ, totum per Belgium, Hæreticorum Clericomachiâ superstitibus, de maturando sancto reformationis opere, Autor S. in D. Même date.*

P. 16. *Tractatus de Clericorum cohabitatione cum fœminis Licitane sit, an non. Sermo I.*

P. 31. *Sermo II.*

P. 46. *Sermo III.*

P. 70. *Sermo IV.*

P. 94. *Sermo V.* Après quoi vient :

P. 116. *De stupidissimæ, & veræ Idololatriæ, quæ quondam apud Ethnicos fuit, hypocoristicâ interpretatione, eâdemque fraudulentâ, & falsâ, Oratio Catholica, contra J. Calvinum hæreticum.* Il y fait voir contre Calvin que les Gentils étoient persuadés que la Divinité résidoit dans les Statües qu'ils adoroient. Cet Hérésiarque ne vouloit excuser les Payens à cet égard, que pour trouver plus de rapport entre le culte des Idoles, & celui des Images des SS.

P. 162. *De Speciali Dei auxilio, quod nisi præsto adsit hominibus, quomodo in acceptâ illi semel justitiâ perseverare non possint usque in finem: & quomodo hoc Deus auxilium singulare Justificatis non subtrahat, nisi quando ab eis prior ipse fuerit desertus, Oratio Scholastica.*

P. 104. (204.)—243. *Ad studiosos Theologicæ Palæstræ Tyrones, qualiter comparatus esse debeat, qui rectè Euangelio studere cupit, Oratio Parænetica.*

✠ *Miræus, Script. Sac. XVI. n. 140. p. 245. Edit. Fabric. Val. André, 658.*

### Henri Bochorinc

**N**AQUIT vers 1550. de parens pauvres, mais honnêtes, à *Bruxelles*, où son père *Melchior Bochorinc* étoit fossøyeur de l'Eglise Paroissiale de *N. D. de la Chapelle*:



sa mère se nommoit *Gudule Labuse*. Il fit sa Philosophie à *Louvain*, & fut le 25<sup>e</sup>. de son cours en 1568. Il y étudia ensuite en Théologie sous la conduite du Docteur *Henri Gravius*, Président du *Grand-College*. Dès qu'il eut reçu le grade de Bachelier, & à peu près en même tems l'Ordre de Prêtrise, il obtint par le crédit de *Maximilien Morillon* Evêque de *Tournai*, & de *Guislain de Vroede*, Suffragant de *Malines*, la charge de Pléban ou Curé de *S. Germain à Tirlemont*: cet emploi lui fournit de quoi nourrir la vanité, dont il avoit déjà donné des marques; il fut ensuite Archiprêtre de la même Eglise, & par le moyen d'un pacte Simoniaque il parvint à en devenir Doyen. Ce titre ne flattant pas assez son orgueil, il y substitua ceux de *Prælatus*, ou *Pontifex Thenensis*, &c. Il agit conséquemment à l'égard du Clergé, du Magistrat, & de la bourgeoisie de *Tirlemont*, tous devoient plier sous ses ordres. Il tenoit une table magnifique, & s'habilloit somptueusement: on le soupçonna même d'avoir employé des cloches & des calices pour fournir à son luxe. Après la mort de *Laurent Metsius*, second Evêque de *Ruremonde*, il espéra d'être nommé pour lui succéder; déjà il se flattoit d'avoir obtenu cette dignité par la protection du Président *Waterdyck*, & il choisissoit ceux qu'il destinoit à être officiers de sa

Cour Episcopale ; mais pour parvenir à cette dignité , il lui convenoit d'être Licencié en Théologie ; ne se sentant pas la capacité nécessaire pour cela , il eut recours à la ruse. Pendant le pillage de *Tirlemont* en 1576. il avoit fait vœu d'entrer dans la Compagnie de Jésus ; & il avoit renouvelé deux fois ce vœu , ajoutant que si l'on refusoit de le recevoir dans cet ordre , il entreroit dans celui des Chartreux : il feignit donc de vouloir accomplir sa promesse malgré les larmes de sa mère , accourüe à *Louvain* pour l'en détourner , & se présenta au P. *Baudouin ab Angelo* , Provincial des Pays-Bas , dans l'espérance d'être reçu à la Licence par son entremise. Ce Père l'admit au Noviciat , contre l'avis du Docteur *Cuyckius* , qui commençoit à entrevoir les menées de *Bochorinc* ; Le Docteur *Gravius* , homme sincère , & peu défiant , lui fut plus favorable , & la Faculté de *Louvain* persuadée que par les études qu'il feroit dans la Société , il suppléeroit aisément à ce qui lui manquoit du côté du savoir , consentit enfin à sa Licence. Revêtu de ce grade le 23. Août 1586. il prétexta la nécessité d'assister sa mère dans sa vieillesse pour se défendre d'entrer en religion , quoique depuis il la laissât presque mourir de faim. Ce fut alors qu'on découvrit la mauvaise vie qu'il avoit menée à

*Namur*, où il s'étoit retiré après le sac de *Tirlemont*. Il y avoit prêché avec une grande apparence de zèle pour appuyer la foi Catholique en présence de plusieurs de ses paroissiens & d'autres Brabançons réfugiés dans cette ville : mais en même tems il s'y étoit abandonné à la débauche des femmes. On sçut en particulier qu'une certaine *Sibylle Styls* avoit eu un enfant de lui : cette femme après s'être accouchée à *Aix-la-Chapelle*, confessa son crime à *Louvain*, & en fit amende honorable à *S. Germain de Tirlemont*. Pour *Bochorinc*, il protesta de son innocence devant *Cuyckius* & le Vicariat de *Malines* : mais peu après voyant ses artifices découverts, il leva le masque, renonça à la Religion Catholique, & s'enfuit du Brabant avec sa *Sibylle*, qu'il prétendit avoir épousée à *Mondorff* dans le Duché de *Bergues* dès le mois de Janvier 1580. & qu'il regarda toujours depuis comme sa femme. Le P. *Herman Hugo* rapporte dans son Histoire du siège de *Breda*, que cette misérable pour montrer son attachement au Calvinisme, persuada aux Hollandois, encore maîtres de cette ville, d'en ôter une Image de la Vierge exposée à la vénération publique, que les Protestans avoient épargnée jusqu'alors, annonçant d'un ton de prophétesse que sans cela on ne reprendroit jamais la ville sur les Es-

#### 414 HENRI BOCHORINC.

pagnols. *Bochorinc* entraîna dans son Apostasie son frère *Gaspard*, Prêtre & Chartreux. (a) Vers le même tems il se fit appeller *Boxhorn*, pour persuader qu'il étoit de la famille patricienne de ce nom. Il s'établit d'abord à *Warmkirchen*, village voisin de *Clèves*, où il fut sept ans Ministre ; ensuite il alla faire les mêmes fonctions à *Woerden*, où il étoit en 1595. Au bout de quelques années il fut appelé à *Bréda* pour y exercer le ministère conjointement avec N. *Musenholty*, & sçut y gagner les bonnes grâces du Gouverneur *Justin de Nassau*, qui le recevoit à sa table ; le tems que son emploi lui laissoit libre, il l'occupoit à écrire contre la religion qu'il avoit abandonnée : il voulut même se distinguer parmi les Prédicans, en défiant à la dispute quelques Théologiens Catholiques. La ville de *Breda* étant rentrée sous l'obéissance de *Philippe IV.* en 1625. *Bochorinc* alla s'établir à *Leyde* avec son petit-fils, qui fait le sujet de l'article suivant. Il vivoit encore en 1631. On a de lui :

1. *Apologeticus adversus Henricum Cuyckium.* 1595. Ouvrage calomnieux ; où il s'efforce de rendre raison de son change-

(a) Ce malheureux revint dans son monastère, en sortit, y revint de nouveau, & enfin quitta le froc tout de bon, après avoir empoisonné son Prieur, & le Procureur de la maison ; ensuite il abjura la foi Catholique à *Warmkirchen*, & par le conseil de son frère, il se maria (à la huguenotte) avec *Anne Ledders d'Anvers* ; après quoi il alla faire le Médecin à *Dantzig*.

ment de religion , contre une Lettre que *Cuyckius* , depuis Evêque de *Ruremonde* , lui avoit adressée pour le ramener à la foi Catholique , & à son devoir. *Cuyckius* y a répondu par une Lettre adressée à *Philippe Boxhorn* , Conseiller au Conseil de Brabant , qui étoit justement indigné de voir *Bochorinc* se parer du nom de sa famille.

2. *Anticuyckius & Commentariorum de Eucharistica Harmonia , libri tres , adversus Henrici Cuyckii Cancellarii Academiae Lovaniensis Orationem Paræneticam , Transsubstantiationem Pontificiam , Missæ Idolomaniam , & manducationem carnis Jesu Christi corporalem. Accessit justitia Reformationis , congregationisque Ecclesiæ Wourdanæ , ad Christianam communitatem , cum Hollandiæ & aliarum Provinciarum Belgicarum Ecclesiis ex Dei verbo reformatis. Henrico Boxhornio Theologo Licentiato Lovaniensi , Ministro Evangelii Jesu Christi auctore. Lugd. Bat. Lud. Elzevirius , 1598. 12<sup>o</sup>. Le I. Traité qui tient 127. (126.) pages ; est une nouvelle Satyre , dont toutes les expressions semblent avoir été dictées par les Furies. Le II. contient 421. pages ; l'Auteur y attaque le dogme de la Transsubstantiation , & tâche vainement d'accorder *Luther* & *Calvin* sur la présence réelle.*

3. Quelques écrits de controverse contre le P. *Jean de Goude* , Jésuite , qui a mis en évidence ses calomnies & ses paradoxes.

☞ *H. Cuyckii Panegyrica Orat. VII. p. 225-281. L'Anti-Cuyckius de l'Auteur. Lamb. Barlaei Or. fun. M. Zuerii Boxhornii dans les Mem. Philosophor. de Henn. Witten, Decad. VI. 145. 146. (Barlaeus s'y élève contre le narré de Cuyckius, mais il le fait d'une manière pitoyable.) Sylloge Epistolar. A. Matthæi, ep. 48.*

---

*Marc Zuerius Boxhornius,*

**N**AQUIT à Bergopzom le 25. Septembre 1612. de Jacques Zuerius, Ministre de cette ville, & d'Anne Boxhorn, ou plutôt Bochorinc, fille de Henri Bochorinc, dont on vient de parler. Ayant perdu son père à l'âge de six ans, sa mère l'emmena quelque tems après à Breda, où il fut élevé par son ayeul maternel : mais obligés de quitter cette ville en 1625. ils se retirèrent à Leyde. Le jeune Boxhornius déjà fort avancé dans l'étude de la langue Latine, & sachant un peu de Grec, y acheva son cours de belles-lettres. Il étudia ensuite en Philosophie sous Franco Burgersdicius, & s'appliqua en même tems à la Jurisprudence : mais l'Histoire & la Politique eurent pour lui un attrait particulier. Les progrès qu'il y fit engagèrent les Curateurs de l'Université de Leyde à lui confier la chaire d'Eloquence & de Politique, vaquante par la mort de Cunaus, quoi qu'il eût à peine dix-neuf ans.

MARC ZUERIUS BOXHORNIIUS. 417  
 ans. Il prit possession de ce poste le dernier Août 1632. & le remplit avec tant de reputation, que le Chancelier *Oxenstiern*, étant Ambassadeur Extraordinaire de Suède en Hollande, le demanda au nom de la Reine *Christine* pour un emploi considérable : mais *Boxhornius* préféra sa patrie à la Suède, & ayant continué de donner par ses leçons & par ses écrits des preuves de son habileté dans l'Histoire & la Politique, il en fut fait Professeur à la place de *Daniel Heinsius*, déclaré Emèrite. Son assiduité à composer lui causa une maladie lente, qui l'affoiblit insensiblement, lui ôta l'appétit, & enfin le conduisit au tombeau le 3. Octobre 1653. âgé seulement de 41. ans. *Lambert Barlée*, Professeur en Grec à *Leyden*, lui fit une Oraison funèbre. *Henri Bruno* fit ces vers sur sa mort :

*Cujus adorandæ concessit laurea linguæ ,  
 Quem coluit patrius, quem peregrinus honos.  
 Qui toties lauro præclaros dixit utraq̃ue  
 Magnaque sive togâ nomina, sive sago :  
 Nunc tacet æternum, numero nunc ille silen-  
 tium*

*Additus, emeritis lætus inerrat avis.  
 Leida, quid illius præconia dicere tentas ?  
 Nulla capit ZuerI linguave mensve decus.  
 Dediticit se nunc ævi facundia, ZuerI  
 Desit (hoc uno noverat) ore loqui.*

Tom. I.

D d

418 MARC ZUERIIUS BOXHORNIIUS.

*Boxhornius* avoit épousé *Susanne Duvelaer*, fille de *Pierre Duvelaer*, Bourguemaître de *Middelbourg*, qui lui donna deux filles, nommées *Anne*, & *Anne-Justine*, & qui étoit dans sa troisième grossesse, lorsque nôtre Auteur mourut. Il étoit lié d'amitié avec *Daniel Heinsius*, *Pierre Scriverius*, *Burgerfidijs*, *Jean-Isaac Pontanus*, son parent, &c.

Liste de ses Ouvrages :

1. *Poëmata*. 1629. 12°. Ce sont des Epigrammes, & autres petites pièces sur la prise de *Boisleduc*, & sur quelques autres avantages remportés par les Hollandois. L'Auteur les publia à l'âge de dix-sept ans : *Morhoff* y trouve du feu & de l'imagination.

2. *Respublica Moscovitica*. *Amst. Elzevir*, 1630. 24°. C'est une des petites Républiques ; quoi que les Bibliothécaires ne la donnent pas à *Boxhornius*, il n'est pas moins certain qu'elle est de lui ; (voyez la *Sylloge* d'*Antoine Matthæus*, Ep. 34. & 46.) Ce qu'on y lit page 132. sur les jeunes gens qui cherchent à se marier en Russie, est faux, & contredit par ce que l'Auteur y dit page 256.

3. *Marci Boxhornio-Zuerii, Bergopzomani, Granatarum horrendæ & stupendæ in bello virtutis Encomium*. *Lugd. Bat. Jos. Navius*, 1630. 4°.



4. *Historiæ Augustæ Scriptores, cum Animadversionibus ac notis.* Lugd. Batav. 1631. 12°. 4. vol. Cet Ouvrage est rempli de fautes grossières d'un bout à l'autre, & Boxhornius rougit dans la suite de cette production prématurée.

5. *Theatrum, sive Hollandiæ Comitatus & Urbium nova descriptio. Quâ omnium Civitatum, præcipuorumque locorum Icones, Origines, Incrementa, Res domi forisque gestæ, Jura, Privilegia, Immunitates, ipsi Principum Tabulis expressa, & Viri illustres exhibentur.* Amst. sumptib. Henr. Hondii, 1632. fol. oblong, pp. 384. sans la Table, & une Appendix de six pages. It. traduit en Flamand par Pierre Montanus. Ibid. 1632. 4°. Quoi qu'il y ait de bonnes choses dans cet Ouvrage, il se sent encore de la jeunesse de l'Auteur; ce n'est guères qu'une compilation de Guichardin, de Valère-André, & de quelques autres Ecrivains.

6. *C. Plinii secundi Panegyricus recensitus.* Lugd. Bat. 1632. & 1648. 12°. It. avec le n. 47.

7. *C. Suetonius Tranquillus, cum Animadversionibus.* Lugd. Bat. 1632. & 1645. 12°. Ces éditions ne sont pas estimées, non plus que la suivante.

8. *Poetæ Satyrici minores, de corrupto Reipublicæ statu: M. Z. Boxhornius recensuit & Commentariis illustravit: accedit ejusdem Oratio de everfionibus Rerumpublicarum.* Lugd.

*Bat. Offic. Isaaci Commelini*, 1632. 8°. On a remarqué une plaisante bévue de *Boxhornius* dans cette Edition ; il y rapporte comme une pièce ancienne la *Satyre de Lite*, composée par le Chancelier *Michel de l'Hôpital*, & n'oublie pas de la corriger & de la commenter.

9. *De Republica Leydensi Auctores præcipui, ex recensione M. Z. Boxhornii. Amst. Joan. Janssonius*, 1633. 24°. C'est encore une des petites Républiques.

10. *Apologia pro Navigationibus Hollandorum adversus Pontum Heuterum, quâ præcedentium sæculorum Navigationes, earumque Jura & Instituta, ex Tabulis præsertim publicis asseruntur. Suivi du Tractatus Pacis, mutui Commerciï, sive intercurfûs Navigationum confirmatus Londini anno c10. cccc. xcv. inter Henricum septimum Angliæ Regem, & Philippum Archiducem Austriæ, Burgundiæ, &c. ex Biblioth. M. Z. Boxhornii.* A la suite du *Mare Liberum* de *Grotius*: *Lugd. Bat. Offic. Elzevir. 1633. 24°. p. 219-308. It. Ibid. 1638. 16°. It. Lond. 1636. 12°.* Cet Ouvrage tend au même but que celui de *Grotius*.

11. *C. Julii Cæsaris opera, cum Commentariis variorum, ex recensione M. Z. Boxhornii. Amst. 1634. fol.*

12. *Emblemata Politica, & Orationes. Amst. Joh. Janssonius, 1635. 16°. pp. 258.* Ce sont dix-neuf Emblèmes, dont les fi-

MARC ZUERIUS BOXHORNIIUS. 421  
gures font assez bien gravées, & huit Discours qui roulent sur des sujets d'Histoire ancienne, & de Littérature.

13. *Oratio de vitâ moribusque Trajani, à M. Boxhornio scripta. A la suite de C. Plinii secundi Panegyricus .... præside Matth. Berneggero, ad publicam diff. propositus à Joan. Jac. Stockher .... avec d'autres pièces. Argentorati, Casp. Dietzelius, 1635. 4°.*

14. *Grammatica Regia, sive nova & facillima ratio discendi Linguae Latinae præcepta pro Christina Sueciæ Regina. Holmiæ, 1635. 12°.* It. *Accedit M. Z. Boxhornii de Græcæ, Romanæ, & Germanicæ linguarum symphoniâ Dissertatio. Lugd. Batav. Guil. Christianus, 1650. 12°.*

15. *Dionysii Catonis Disticha de Moribus, Græco-Latina, cum notis. Lugd. Bat. 1635. 8°.*

16. *Orationes duæ de verâ Nobilitate, & ineptiis sæculi, habitæ in Academia Leidensi. Lugd. Bat. Justus Livius, 1635. fol.* Boxhornius y montre qu'il n'y a de véritable Noblesse, que celle qui est fondée sur le mérite ; pourquoi donc s'en attribuoit-il une autre ? c'est que souvent

*On conseille assez bien : mais, comme chacun fait,*

*On conseille mieux qu'on ne fait. (Mad. Deshouillères.)*

17. *Oratio inauguralis de majestate Eloquentiæ Romanæ, cum Collegii Publici Præses creatus esset. Lugd. Bat. 1636. 4°.*

D d 3

422 MARC ZUERIIUS BOXHORNII.

18. *Danielis Heinsii Epistola, quâ Dissertationi Balzaci ad Herodem Infanticidam respondetur: edita à M. Z. Boxhornio. Lugd. Bat. Elzevir. 1636. 8°.*

19. *Oratio funebris in obitum illustrissimi heroïs Dominici Molini, Patricii & Senatoris Veneti. Lugd. Bat. 1636. fol.*

20. *Quæstiones Romanæ, quibus sacri & profani ritus, eorumque caussæ & origines, plurima etiam Antiquitatis monumenta eruuntur & explicantur. Accedunt Plutarchi Quæstiones Romanæ (en Grec & en Latin,) cum notis & animadversionibus Guil. Xylandri & M. Z. Boxhornii. Item Ejusdem Orationes tres de Theologiâ Paganorum, Fabulis Poetarum, & Animarum immortalitate. Lugd. Bat. 1636. 4°.* It. *Ibid. Lopes de Haro, 1637. 4°.* It. dans les Antiquités Romaines de Grævius, T. V. 901--1068.

21. *Charaëter caussarum Patroni. Lugd. Bat. 1637. 4°.*

22. *Charaëter Amoris. Lugd. Bat. 1637. 4°.*

23. *Panegyricus Celsissimo Arausionensium Principi Friderico Henrico post Bredam oppugnatam dictus. Lugd. Bat. 1637. fol.*

24. *Monumenta illustrium virorum, & Elogia curâ ac studio M. Z. Boxhornii. Amst. Joan. Janssonius, 1638. fol.* Ce sont 125. Monumens, la plûpart de Rome, avec de courtes explications de quelques-uns.

25. *Justinus, cum Notis. Amst. 1638. 12°.*

26. *Panegyricus in classẽ Hispanorum profligatam. Lugd. Bat. 1639. fol.*

27. *Oratio de Somniis, habita cum ordiretur interpretationem Somnii Scipionis.* Lugd. Bat. 1639. 4°.

28. *Historia Obsidionis Bredanae & rerum anno CIO. IOC. XXXVII. in Belgio aut alibi gestarum.* Lugd. Batav. Isaac. Commelinus, 1640. fol.

29. *De Typographica Artis Inventionē & Inventoribus Dissertatio.* Lugd. Bat. Hieron. de Vogel, 1640. 4°. It. dans les *Monumenta Typographica .... instaurata* de Jean-Christien Wolff: *Hamburgi, Christian. Besoldus*, 1740. 12°. part. I. p. 813--865. Boxhorn soutient que l'Imprimerie a été inventée à Harlem par Laurent de Coster; on a remarqué des fautes dans cet Ouvrage.

30. *Dissertatio de Trapezitis, vulgò Longobardis, qui in fœderato Belgio mensas fœnebres exercent.* Lugd. Bat. Is. Commelinus, 1640. 12°. It. *Groningæ*, 1658. 4°.

31. *Panegyricus in Nuptias Principis Arausionensium Guilielmi, & Mariæ, Britanniae Regis filiae.* Lugd. Bat. 1641. fol.

32. *Oratio in excessum Illustris Viri Cornelii Vander Myle, Academiae Lugduno-Batavae Curatoris.* Lugd. Bat. 1642. fol.

33. *Oratio quâ Serenissimæ Henricæ Mariæ, Magnæ Britanniae Reginae, urbem Leidensem subeuntis adventum veneratur.* Lugd. Batav. 1642. fol.

34. *Oratio in excessum Illustrissimi Principis Constantini Alexandri.* Lugd. Batav. 1642. fol.

35. *Cn. Julii Agricolaë Vita, Scriptore C. Corn. Tacito; cum M. Z. Boxhornii Commentario. Lugd. Bat. 1642. 16°. It. Ex recensione Joannis Andreæ Bosii, cum M. Z. Boxhornii Commentario. Ienæ, 1664. 12°. It. avec le n. 37. Edit. de 1664. Un Anonyme ayant attaqué ce Commentaire, Boxhorn lui opposa :*

36. *Animadversiones in Cornelium Tacitum, adversus Dialogistam. Amst. 1643. 16°.*

37. *C. Cornelius Tacitus, & in eum M. Z. Boxhornii Observationes. Amst. 1643. & 1648. 16°. It. Venet. 1645. 16°. It. Editio nova auctior. Amst. offic. Janssoniana, 1661. 16° pp. 615. pour le texte, & 68. pour les notes de Boxhorn sur Tacite, & quelques Lettres sur des endroits obscurs de cet Auteur. It. sous ce titre : C. Cornelii Taciti quæ exstant. M. Z. Boxhornius recensuit, & animadversionibus illustravit. Huic Editioni accedunt præter Textus à mendis depurgationem accuratissimam, novæ Notæ Politicæ nunquam visæ, Commentarius in Agricola, & Index locupletissimus. Amst. Casparus Commelinus, 1664. 16° pp. 767. sans la Table; Edition fort jolie. It. Ibid. 1673. 12°.*

38. *Petit Traité sur les cheveux longs & sur la frisure des Hollandois & des Zélandois. En Flamand. (a) Middelb. 1644. 12°. It.*

(a) *Spiegel-tien van 't lanck hayr ende hayrlocken by de Hollanders ende Zeelanders gedraegen.*

MARC ZUERIUS BOXHORNII. 425  
réimprimé à *Leyde*, chez *Ph. Bonk*, avec  
le suivant. Ce qu'il y a de plus curieux  
dans l'un & l'autre, est emprunté du traité  
d'*Adrien Junius*, de *Comá*.

39. *Petit Traité sur les cheveux courts que  
portent présentement ceux de Hollande & de  
Zélande, & dont la mode leur est venue des  
pays étrangers.* En Flamand. (b) *Middelb.*  
1644. 12°.

40. *Histoires Beligiques. Livre I. contenant  
les premiers changemens arrivés dans le culte  
& dans la doctrine, & les cruelles persécutions  
qui les ont suivis dans les Pays-Bas,  
avant & jusqu'au tems de l'Empereur Char-  
les-Quint.* En Flamand. (c) *Leyde*, 1644.  
& 1649. 4°. Dédié aux Etats de Hollan-  
de. It. avec le *Sulpice Belgique* de *Jacques  
Baselius* publié par *Melchior Leydekker.*  
*Utrecht*, 1700. 8°. fig. L'Auteur jure dans  
sa Préface qu'il n'a cherché que la vérité,  
& qu'il a emprunté tout ce qu'il dit d'Au-  
teurs Catholiques-Romains. Il eut pû se  
dispenser du serment, en citant exacte-  
ment & par tout les sources où il pré-  
tend avoir puisé.

41. *Chronique de Zélande, écrite ci-devant  
par Jean Reygersberghen, maintenant corrigée*

(b) *Spiegeltien vertoonende 't kort hayr by de Hollan-  
ders ende Zeelanders jonghst gedraegen, en van de Vremde  
ontleent.*

(c) *Nederlansche Historien. I. Boeck behelsende de eerste  
Veranderingen in den Godsdienst, ende Leere; nevens de  
harde Vervolgingen daer over ontslaende in de Nederlan-  
den, voor, ende tot de tyden van Keyser Karel de V.*

426 MARC ZUERIIUS BOXHORNIIUS.

& augmentée. En Flamand, (d) *Middelb.* 1644. 4<sup>o</sup>. 2. vol.

42. *Oratio ad Belgas, Hispano adhuc parentes, Saffa Gandavensi expugnatâ. Lugd. Bat. Adu. Wyngaerde, 1644. fol.*

43. *M. Accii Plauti Comœdiæ; accedit Commentarius ex variorum notis, ac observationibus M. Z. Boxhornii. Lugd. Bat. Franc. Hackius, 1645. 8<sup>o</sup>.*

44. *Erycii Putciani ad Constantinum Hugenium, & Danielelem Heinsium Epistolæ: edente M. Z. Boxhornio. Lugd. Bat. Franc. Hackius, 1647. 16<sup>o</sup>.*

45. *Du culte de la Déesse Nehalennia, Idole inconnu jusqu'à présent, enfoui sous le sable il y a quelques siècles, & nouvellement deterré sur la côte de Walcheren. En Flamand (e) Leyde, 1647. 4<sup>o</sup>. fig. It. dans les *Collectanea Medico-Physica de Blancart, Cent. III. Observ. 11.* Un vent violent ayant découvert les dunes de *Domburg* dans l'Isle de *Walcheren* vers la fin de 1646. on trouva au pié de ces dunes quelques pierres avec des Inscriptions latines, & des Statues de Divinités Payennes; la plus remarquable de ces pierres taillée en niche renfermoit un Idole représentant une*

(d) *Chronyck van Zeeland eertydts beschreven door Johannes Reygersberghen, nu verbeterd ende vermeerdert.*

(e) *Bedieninge van tot noch toe onbekende Afgodinne Nehalennia; over ettelike hondert Jaren onder 't sant begraven, ende onlanghs ontdeckt op het Strandt van Walcheren.*



femme assise sur un trône, vêtue d'une robe à manches larges, avec une espèce de camail sur les épaules: elle tenoit sur ses genoux un panier de fruits, & avoit à sa gauche un autre panier semblable, & à sa droite un lévrier; sur le devant de l'estrade ou du marche-pié on lisoit DEAE, & plus bas sur le dé du Piédestal NEHALENNIAE DACINUS LIFFIONIS FILIUS. V. S. L. M. (On fait que ces dernières lettres signifient *Votum solvit lubens meritò.*) Plusieurs autres pierres, où étoit la figure de cette Déesse, firent juger qu'il y avoit eû en cet endroit un temple dédié en son honneur. (f)

46. Réponse aux questions proposées touchant le culte de la Déesse Nehalennia, où l'on démontre évidemment que les langues Grecque, Latine, & Tudesque tirent leur origine de celle des Scythes, & où l'on produit & explique diverses antiquités. En Flamand (g)

(f) J'ignore si Boxhornius a sçû qu'on avoit deterré auparavant à Duyts proche Cologne une pierre en forme de burte ou de colonne, où se voyoit entre deux cornes d'abondance l'Inscription suivante, que je trouve dans le Traité de Gilles Gelenius *De adm. Sacra & Civili magnitudine Colonia*: 1645. in-4. p. 384.

DE Æ NEHALEE  
ERI ATTIVS IVCVN  
DI PRO SE ET SVIS  
V. S. L. M.

(g) *Antwoort op de Vragen, voorgesteld over de bedieninge van de Afgodinne Nehalennia, in welke de gemeyne herkomst van de Grieken, Romeynen, ende duytsche tale nyt de Scythen duydelick bewesen, ende verscheyden Outheden ontdeckt, ende verklaert worden.*

428 MARC ZUERIIUS BOXHORNII.

Leyde, 1648. 4°. Ce morceau fait voir que les visions de *Goropius Becanus*, & d'*Adrien Schrieckius* sur la langue Flamande ont eu des partisans assez longtems après eux.

47. *C. Plinii Secundi Epistolæ, & Panegyricus Trajano dictus; ex recensione M. Z. Boxhornii.* Lugd. Bat. 1648. 16°. It. Ibid. Elzevir, 1653. 16°. It. Amst. 1659. 12°.

48. *Dissertatio de Amnestiâ.* Lugd. Bat. 1648. 12°.

49. *Dissertatio de successione & jure Primogenitorum in adeundo Principatu, ad Carolum II. Magnæ Britanniæ Regem.* Lugd. Bat. 1649. 4°. En faveur de ce Prince, qui étoit alors fugitif.

50. *De Majestate Regum Principumque Liber singularis, adversus J. B. Cogitationes subitaneas in Dissertationem de Successione, & jure Primogenitorum in adeundo Principatu.* Lugd. Bat. 1649. 4°.

51. *Commentariolus de statu Confœderatarum Provinciarum Belgii.* (autrement de *statu fœderati Belgii.*) Hagæ Com. Joan. Verhoeven, 1649. 16°. It. Ibid. 1650. 16°. It. *tertia Editio auctior & emendatior*, 1650. It. *Editio V. auctior atque emendatior.* Hagæ Com. 1659. It. *Sexta Ed.* 1659. Les États Généraux furent fâchés de la publication de cet Ouvrage (qui n'est guères qu'une copie du *Belgium fœderatum* de *Mart. Schoockius*), parce qu'on y donne une idée fort nette du Gouvernement des Provinces-

Unies, & que cela devoit demeurer *inter arcana Imperii*. *Boxhornius* avoit dressé ce Commentaire pour servir aux leçons de Politique qu'il donnoit chez lui, & l'avoit dicté à ses disciples en particulier: mais le secret fut éventé, & il s'en fit tant de copies, qu'enfin un Libraire le mit sous la presse. La seconde édition & les suivantes contiennent 26. chapitres, au lieu qu'il n'y en a que douze dans la première: cependant celle-ci est préférable, parce qu'on a retranché dans les autres diverses choses qui avoient déplû aux Etats.

52. *Chronique de Hollande, de Zélande, & de West-Frise, écrite par Jean Veldenaer, & publiée par M. Z. Boxhorn. En Flamand. (h) Leyde, 1650. 4°.*

53. *Oratio funebris in obitum Adriani Falcoburgii Medicinæ Doct̃oris & Professoris. Lugd. Bat. 1650. 4°.*

54. *Haymonis, Halberstatensis Episcopi, Historiæ Ecclesiasticæ Breviarium, scriptum circa A. D. 1500. Cui adjuncta prima Religionis Christianæ Rudimenta, vetustissimâ Alemannorum & Saxonum linguâ conscripta. M. Z. Boxhornius edidit & recensuit. Lugd. Bat. 1650. 16°.*

55. *Disquisitiones Politicæ, id est, novem Casus Politici, ex omni Historiâ selecti. Ha-*

(h) *Chronyck van Holland, Zeeland, ende West-Vriesland, door Johannes Veldenaer geschreven, uytgegeven door M. Z. Boxhornius.*

430 MARC ZUERIIUS BOXHORNIIUS.

*gæ Com.* 1650. & 1655. 16°. It. *Erfurti*, 1664. 16°. It. avec les autres Traités Politiques de *Boxhornius* : *Amst. Casp. Commelinus*, 1663. 12°. It. traduit en François sous ce titre : *Recherches Politiques très-curieuses tirées de toutes les Histoires tant anciennes que modernes ; par François Savinien Dalquié.* (Pitoyable Ecrivain, de qui nous avons aussi les *Délices de la France.*) *Amst.* 1669. 12°.

56. *Dissertatio de Græcæ, Romanæ, & Germanicæ linguarum Harmoniâ.* *Lugd. Bat.* 1650. 16°. Le Grec a sûrement beaucoup de rapport avec l'Allemand ; je ne doute pas qu'il n'en ait aussi avec le Basque & le Bas-Breton.

57. *Historia Universalis Sacra & Profana, à nato Christo ad annum M. DC. L.* *Lugd. Bat.* 1651. & 1652. & 1654. 4°. It. *Colon. Allobrog.* 1674. 4°. It. *Continuata ad nostra usque tempora.* (Jusqu'en 1660. par *Otton Mencke*, premier Auteur du Journal de *Lipsic.*) *Francof. & Lipsiæ, Joan. Henr. Hellingerus*, 1674. 4°. L'Abbé *Lenglet du Fresnoy* fait peu de cas de cet Ouvrage : mais *Mencke* le regarde comme un Livre fort utile à ceux qui recherchent les origines & les Droits des Nations.

58. *Orationes varii argumenti.* *Lugd. Bat. Joan. Jānssonius*, 1651. 16°. C'est le Recueil des Harangues de l'Auteur qui avoient paru jusques-là.

59. *Oratio in excessum Guilielmi Principis Arausiae, Comitis Nassovii.* Lugd. Bat. 1651. fol.

60. *Metamorphosis Anglorum, sive insigniores Mutationes in Anglia, ex M. Z. Boxhornii Historiâ Universali.* Hagæ Com. 1653.

120. L'Angleterre a fourni encore depuis Charles I. de quoi ajoûter à cet Ouvrage.

61. *Originum Gallicarum liber, in quo veteris & nobilissimæ Gallorum gentis origines, antiquitates, mores, lingua, & alia eruuntur & illustrantur. Cui accedit antiquæ linguæ Britannicæ Lexicon Britannico-Latinum, cum adjectis & insertis passim ejusdem Auctoris Adagiis Britannicis, sapientiæ veterum Druydum reliquiis, & aliis antiquitatis Britannicæ Gallicæque nonnullis monumentis.* Amst. Janssonii, 1654. 40. Ouvrage curieux, estimé, & rare.

62. *Ideæ Orationum è selectiori materiâ moderni statûs Politici desumptæ.* Lugd. Bat. 1657. 160. It. Lips. 1661. 160.

63. *Institutionum seu Disquisitionum Politicarum Libri II. quibus proponuntur ac deciduntur casus Politici, cum notis Georgii Hornii.* Lugd. Batav. 1657. & 1668. 160. It. Lipsiæ, 1659. & 1672. 160. It. Amst. 1663. 160. L'Auteur y parle avec toute la licence d'un Républiquain outré, & d'une manière qu'on n'auroit pas soufferte, même en Hollande, quelques années après.

432 MARC ZUERIUS BOXHORNII.

64. *Chronologia Sacra & Profana. Francof.* 1660. fol. It. sous ce titre : *Chronologia præcipuorum universi orbis Imperiorum, Regnorum, Principatum, &c. aucta ad annum 1688. à Dan. Hartnaccio. Budissæ, 1688. fol.*

65. *Epistolæ & Poëmata. Amst. Casp. Commelinus, 1662. 16°. It. Lipsiæ, 1679. 12°.* Boxhorn réussissoit dans les petites pièces de Poësie ; l'Edition de *Lipsic* est accompagnée d'une Préface de *Jacques Thomassius*, Professeur en Eloquence, &c. qui mérite d'être luë.

66. *Dissertatio de Imperio Romanorum. Jenæ, 1664. 16°.*

67. *Notæ in Velleium Paterculum.* Ces notes parurent du vivant de l'Auteur : mais j'en ignore la date.

68. *Epistola ad Nicolaum Blancardum de Persicis Curtio memoratis vocabulis, eorumque cum Germanicis cognatione.* A la suite de *Gulielmi Burtoni Λέιψαυα veteris linguæ Persicæ, quæ apud præcos autores Græcos & Latinos reperiri potuerunt. Lubecæ, Boeckmann, 1720. 12°.*

☞ Son Oraison funèbre par *Lamb. Barleus* dans les *Memor. Philosophorum, &c. de Henning Witten, Decad. VI. p. 141--159. Nicéron, IV. 181--193. Fop. 841--844.* Je ne sçais d'où ce dernier a pris que *Boxhornius* avoit été fait Professeur aux Institutes en 1640. & en Histoire en 1648.

FIN DU TOME PREMIER.



# TABLE

## DES AUTEURS

*Contenus dans ce Volume.*

### A

<b>A</b> LBRIC (S.)	161
ALMELOVEEN (Théod. Janff. van)	94
ANGLICUS (Michel) <i>ou</i> L'ANGLOIS.	68

### B

BASSÉE (Bonaventure de la)	311
BELLOCASSIUS (Steph.) <i>Voy.</i> COMES.	
BOCHORINC (Henri)	410
BOE SYLVIUS <i>Voyez</i> SYLVIUS.	
BOREEL (Abraham)	172
- - - - - (Adam)	167
- - - - - (Jean)	170
- - - - - (Pierre Refen)	172
BORSSELEN (Jean van)	32
BOSSEMIUS (Matthias)	407
BQUDEWYNS (Michel)	30
BOULOGNE (Adrien de)	318

*Tom. I.* ✓

E e

BOURGOGNE ( Antoine de ) <i>ou</i> à BUR-	
GUNDIA.	393
- - - - - ( François de )	395
- - - - - ( Gilles ) <i>ou</i> BURGUNDIUS.	392
- - - - - ( Herman )	395
- - - - - ( Nicol. ) <i>ou</i> BURGUNDIUS.	385
BOXHORNIIUS ( Marc Zuerius )	416
BRANTS ( Jean )	297
BRONCHORST ( Everard )	33
- - - - - ( Jean ) <i>Voyez</i> NOVIOMAGUS.	
BRUZEN de la MARTINIÈRE , <i>Voyez</i>	
MARTINIÈRE.	
BUCHELIUS ( Arnold )	173
BURGUNDIA ( A. à ) <i>Vo.</i> BOURGOGNE.	
BURGUNDIUS ( Ægid. & Nic. ) <i>Voyez</i>	
BOURGOGNE.	
BUSÉE ( Gérard )	82
- - - - - ( Jean )	72
- - - - - ( Pierre )	80

## C

CANDIDUS ( Gérard ) <i>ou</i> de WITTE.	71
CLOOBAERD ( Pierre )	40
COCHELET ( Anastase )	37
COENS ( Jean )	218
- - - - - ( Pierre )	220
COMES BELLOCASSIUS ( Steph. )	383

## D

DIEU ( Louïs de )	103
DINTERUS <i>Voyez</i> DYNTER.	



<i>D E S A U T E U R S.</i>		435
DOMYNS (Jean)		284
DYNTER (Emond de)		306

## F

FALAIS (François de Bourgogne de) *Voyez*  
BOURGOGNE.

## G

GAUKEMA (Gauco)	57
GONTIER <i>Voyez</i> GUNTHERUS.	
GORCUM (Jean van)	65
GUNTHERUS.	277

## H

HAER (Florent van der) <i>ou</i> HARÆUS.	279
HAYE (Guillebert de la)	273
HERRE (Dominique de)	320
HOFFSTADIUS (Adrien)	35
HORSTIUS <i>Voyez</i> MERLER.	
HOUBAKKER (Jean)	235
HOYER (Michel)	157

## I

JÉSUS (Thomas de)	248
ISRAEL <i>Voyez</i> MENASSEH.	

## K

KILIANUS (Corneille) <i>ou</i> van KIEL.	112
KNAEP (Jean) <i>Voyez</i> SERVILIUS.	
KNIPPENBERG (Sébastien)	272

## L

LACCHER (Pierre)	369
L'ANGLOIS <i>Voyez</i> ANGLICUS.	
LAPPIUS à WEVEREN (Gisbert) d'U-	
trecht.	178
- - - - - (Gisbert) de Wesop.	177
LEMNIUS (André)	369
- - - - - (Guillaume)	368
- - - - - (Livin)	361
LIGNE (Julien de)	33
LIMPENS (Ferdinand)	28
LUYTENS (Henri)	159

## M

MADELEINE (Paul de Ste)	225
MARCILE (Théodore)	370
MARTINEZ de WAUCQUIER (Mat-	
thias)	126
MARTINIÈRE (An. Aug. Bruzen de la)	236
MATTHYS (Affuerus)	382
MENASSEH BEN ISRAËL.	396
MERLER (Jacques) <i>ou</i> MERLO HOR-	
STIUS.	285
MERULA (Paul)	116
MIDDELBOURG (Barthèlemi de)	260
MIRE (Aubert le) <i>ou</i> MIRÆUS.	137
- - - - (Jean le)	132
MOUMALE <i>Voyez</i> WAZELIN.	

## N

NAGELMAECKER (Laurent)	201
------------------------	-----

<i>D E S A U T E U R S.</i>	437
NOODT (Gérard)	131
NOVIOMAGUS (Joan.)	83

# O

ORESMIEUX (François d')	305
-------------------------	-----

# P

PAFFENRODE (Jean van)	381
PICTORIUS (Albert)	271
POPPIUS (Edouard)	342

# Q

QUARRÉ (Jean-Hugues)	256
----------------------	-----

# R

RÉLAND (Adrien)	9
----- (Pierre)	23
ROCHE (Laurent de la)	295
ROGER (Jacques)	43
RUBRUQUIS (Guillaume de)	213
RUEUS (François) <i>ou</i> de la RUE.	165
RUSBROCH (Jean) <i>ou</i> RUSBROQUIUS, <i>ou</i> de RUYSBROECK.	203
RYSTIUS (Paul)	47

# S

SCHOLIER (P.) <i>ou</i> SCHOLIRIUS.	263
SCHOLIERS (Adrien) <i>ou</i> SCHOLASTICUS.	262
SERVILIUS (Jean) <i>ou</i> KNAEP.	301

SICCAMA (Sibrand)	347
SOPINGA (Godef.) ou SOPINGIUS.	129
SPITHOUT (Egbert van)	156
STATOR (Pierre)	329
STOCKMANS (Pierre)	49
SUSIUS (Nicolas)	26
SYLVIUS (Franç. de le Boe)	193
SYNNAMA (Haringus Sifridi)	350

## T

TULP (Nicolas)	221
----------------	-----

## V

VAERNEWYCK (Marc van)	265
VAILLANT (André le)	304
VERDURE (Nicolas-Joseph de la)	314
VITUS (Richardus)	41
VLADERACKEN (Christophe)	323
- - - - - (Jean) ou FLORAGER,	327
- - - - - (Pierre)	328
VOLDER (Burcher de)	334

## W

WASSENAER (Gérard van)	61
WAUCQUIER <i>Voyez</i> MARTINEZ.	
WAVAREN (Gisb. à) <i>Voyez</i> LAPPIUS.	
WAZELIN de MOUMALE.	322
WHITE (Richard) <i>Voyez</i> VITUS.	
WIAERT (Jean-Bapt.)	25
WICQUEFORT (Abraham de)	351
WIERTS (Jean)	24
WITTE (Gér. de) <i>Voyez</i> CANDIDUS.	

*D E S A U T E U R S.* 439

Y

YETZWEIRTS (Jacques) 319

Z

ZEGERS (Tacite-Nicolas) I  
ZEVECOTE (Jacques van) 230







